

► **SUCESOS** EL JUZGADO ORDENÓ EL INGRESO EN PEROGORDO TRAS TOMAR DECLARACIÓN A LOS IMPLICADOS

En prisión el acusado del homicidio de La Granja

► El joven de 18 años al que se le atribuye la muerte de un hombre de 40 años en La Granja ha ingresado en la prisión de Perogordo por orden judicial ► El suceso ocurrió tras una fuerte discusión familiar, según las primeras investigaciones

SEGOVIA16



Segovia reúne a **mujeres rurales** de cuatro continentes

La vicepresidenta de la Junta de Castilla y León, María Jesús Ruiz, inauguró ayer la novena edición de la Feria de la Mujer Rural "Pronatura" en la que hasta el próximo domingo se muestran los productos elaborados por artesanas que proceden de cuatro continentes. /FOTO: PEÑALOSA

SEGOVIA6 Y7

► **MUNDIAL DE FÚTBOL**

La selección alemana inicia su participación derrotando por 4-2 a Costa Rica

► Ecuador se impuso por 2-0 a Polonia en el otro partido que se disputó en el Grupo A ► La ceremonia inaugural abrió paso a un mes completo dedicado al deporte rey

SUPLEMENTO ESPECIAL



Conocido bar restaurante céntrico y funcionando, se traspasa. Sólo información personal

Telf 921 445556

Atico

Y ADEMÁS...



EDADES DEL HOMBRE

Los Príncipes de Asturias inauguran Kyrios en Ciudad Rodrigo

Don Felipe y Doña Leticia tardaron ayer más de una hora en visitar la muestra que reúne doscientas piezas en la catedral de la ciudad salmantina de Ciudad Rodrigo. CASTILLA Y LEÓN26 Y 27

CULTURA

José Luis Rey Cano gana el XVI Premio Jaime Gil de Biedma

El escritor cordobés José Luis Rey Cano ganó ayer la décimo sexta edición del Premio de Poesía Jaime Gil de Biedma por "La familia nórdica". SEGOVIA9

ECONOMÍA

El Observatorio señala que la afluencia turística anima las expectativas de los empresarios SEGOVIA11

ECONOMÍA

Caja Segovia excluye la lista de Félix Escudero de las elecciones en el grupo de impositores SEGOVIA19

INFRAESTRUCTURAS

Ayuntamiento y Junta alcanzan un acuerdo para remodelar la Ciudad Deportiva DEPORTES39

|TRIBUNA| ANTONIO CASADO

|TRIBUNA| MIGUEL A. HERRERO (*)

España y los vuelos de la CIA Ruptura y dignidad

EL GOBIERNO NOS JURA POR SUS MUERTOS que en el espinoso asunto de los vuelos de la CIA con escala en España está actuando con transparencia y según su proverbial compromiso en la defensa y el respeto a los Derechos Humanos. Pero la gente no lo ha creído. Es casi total la unanimidad de los observadores en hacerse cargo del papelón que ha tenido que hacer el Ministerio de Asuntos Exteriores negando lo que ya era un secreto a voces, incluso antes de que se hiciera público el famoso informe del Consejo de Europa, donde España figura entre los países que sirvieron de "plataforma" en las siniestras operaciones de traslados de presuntos terroristas.

Pensaba el Gobierno que con las explicaciones del ministro Moratinos en noviembre de 2005, en sede parlamentaria, iba a ser suficiente. Y en realidad lo fue porque, en el fondo, aunque probablemente fuese el único asunto de acuerdo entre los dos grandes partidos, tanto el Gobierno como el PP estaban deseando darle carpetazo al asunto.

Pero mire usted por donde el informe del Consejo de Europa ha servido para ponernos colorados por segunda vez.

Sobre todo cuando el Ministerio de Asuntos Exteriores sostiene en público algo tan inverosímil como que no se tenía "la más mínima información al respecto".

Hombre, hubiera sido mejor admitir que el Gobierno se limitó a facilitar unas pistas de aterrizaje y despegue para ciertos vuelos sin saber ni querer saber lo que se cocía dentro de los aparatos. Al fin y al cabo, en esta sórdida secuencia de los presuntos terroristas detenidos ilegalmente -o sea, secuestrados-, y recluidos en centros de detención extrajudiciales, había cosas peores que colaborar en el operativo de los traslados.

Pero lo curioso, lo chocante, es que mientras el Gobierno Zapatero aguanta la general reprobación de antiamericanismo lanzada a los cuatro vientos y a todas horas por quienes aún no han superado el inesperado descarrilamiento del PP en marzo de 2004, ahora se vea abocado a pagar, al menos en términos de imagen, el coste político de su presunta colaboración en un caso de violación de Derechos Humanos con la inequívoca firma de una agencia oficial del Gobierno norteamericano.

LA RUPTURA CON EL GOBIERNO DE RODRÍGUEZ ZAPATERO que Rajoy anunció en el Congreso el pasado día 6 de junio es la lógica y tardía consecuencia provocada por un presidente que por motivos personales se ha empeñado en imponer lo que él llama proceso del paz y que cada vez más gente llama: rendición de la sociedad española a la organización terrorista etarra y a aquellos que perversamente se han aprovechado de sus sangrientas consecuencias, es decir, el PNV, EA y la IU de Madrazo nunca desautorizada por el Llamazares (ahora más republicano que nunca a costa del presupuesto).

El Partido Popular rompe relaciones tras la enésima mentira del presidente de Gobierno respecto a su diálogo y negociación con la banda. Ahora hemos sabido que desde hace por lo menos cinco años hay contactos entre dirigentes socialistas y los encapuchados, o sea, incumpliendo el pacto antiterrorista con la deslealtad acostumbrada. Zapatero tiene prisa por pasar a la his-

toria, sobre todo quiere mantenerse en el poder y para ello está dispuesto a sacar del zulo a los terroristas, legalizar a Eta-Batasuna, haciendo concesiones indignas a quienes no muestran arrepentimiento por sus crímenes y desprecian a sus víctimas.

Aunque el presidente consiguiese en el Congreso respaldo suficiente de los nacionalistas para iniciar conversaciones oficiales con la siniestra organización, sin el apoyo del PP y de buena parte de los dirigentes socialistas, como Rosa Díez, o Nicolás Redondo y tantos otros, podrá vencer en su particular "batalla por la paz" pero, no habrá convencido, habiendo traicionado a más de la mitad de los españoles. Al día de hoy ya ha conseguido algo seguro: la división y el enfrentamiento interno, en su partido y en todo el país. También, por eso, mucha gente seguirá gritando: "queremos saber".

(*) Profesor de la Universidad Politécnica de Madrid.

|REVISTA DE PRENSA| EDITORIALES

ABC

En el editorial "El final de un monstruo" hace referencia a la eliminación en Irak de Abu Musa al-Zarqawi y afirma que "después de esta operación, además, los militares norteamericanos deben entender que tan bueno como aumentar su eficacia sobre el terreno es que logren acompañar sus acciones a la sensibilidad de los pueblos con los que conviven. Los iraquíes están tan hastiados de vivir en un torbellino de sangre, que forzosamente ha de resultar muy difícil intentar explicar que puede haber una violencia buena y otra mala".

LA VANGUARDIA

"Sin en absoluto minusvalorar la desaparición de Al Zarqawi, es evidente que el alcance de la insurgencia iraquí va mucho más allá del liderazgo de una persona, por importante que ésta sea. Además, todo apunta a que los sangrientos atentados de marzo del 2004 en Madrid y de julio del 2005 en Londres fueron organizados y perpetrados por terroristas islamistas locales".

EL PAIS

Considera que "la aprobación parlamentaria, por fin, de los designados por el primer ministro para ocupar las dos carteras decisivas todavía vacantes, Defensa e Interior (...), debería dar alas a un Gabinete balbuciente".

LA RAZÓN

Analiza la subida del tipo de interés al 2,75% por parte del Banco Central Europeo y entiende que "la subida responde a una sola causa: hay un país en la eurozona que ha perdido el control de la inflación y que contamina la unión monetaria con su economía recalentada".

EL MUNDO

Informa de que "BBK perdonó al PSOE en marzo pasado una suma de 21 millones de euros" y añade que "la condonación de deudas no sólo supone una flagrante violación de la ley de Financiación de Partidos y de las reglas del fair play sino que además coloca a la formación política beneficiaria en clara ventaja sobre sus adversarios que pagan escrupulosamente sus deudas".

MADRIGAL



|TRIBUNA| MIGUEL VELASCO

Que no te pueda, compañero

A mi amigo y compañero José María Heredero

HE VISTO EL FORD-FIESTA azulín de José María Heredero repleto de cachivaches a la puerta del viejo estudio "Unturbe" en la Calle Real. Y me ha parecido también ver en sus ojos tristes (cansados de mirar la vida por el visor de sus máquinas) algo que no acierto a descifrar si es un tenue velo de cataratas incipientes o el aflorar de un sentimiento de tristeza contenida.

A José María (Chemari, copita de plata) le ha llegado la hora de la jubilación. Como supongo que, en mejor de los casos, nos llegará a cada uno. Pero a José María le ha llegado también la hora del desalojo de un viejo santuario. Porque para él, eso significaba el ruinoso estudio "Unturbe". Que hasta en eso ha sido fiel Heredero a su maestro. Con méritos suficientes para haberse procurado un sello más personal, quiso conservar aquél que evocaba las tintas grasas y los sulfitos mágicos que le transmitió D. Jesús. Ese estudio que ahora desaloja José María ha sido para los segovianos un viejo coliseo por donde han sido protagonistas varias de sus generaciones. Allí se posó con el arrobo del traje marinero, el rosario y el libro de marfil entre las manos o con el uniforme de militar para la novia. Y para la madre. Y allí se posó también con el traje y la novia recién estrenados. ¡Si la vieja y posposa máquina de fuelle de la galería de Heredero hablara...!

Y en el cuarto oscuro. La caja mágica. Y las cubetas maravillosas donde cada día se producía el milagro y emergía la imagen en un papel cortado por el doblez, nunca por la guillotina. Allí todavía se trabajó con los clichés de vidrio, precursores del celuloide. Nada tuvo secretos para

Y en otro punto del viejo estudio de aquel Unturbe, José María gastó sus ojos favoreciendo el modelo. Allí gastó Heredero una vida. La suya

José María. El cuarto oscuro de José María sí que era un santuario. A veces un retiro. Una huida. Allí Heredero ponía el alma. Los reveladores y los fijadores lo demás. No había más que estirar el brazo -él- para encontrar en unas viejas y abarrotadas estanterías lo que buscaba. El ordenador estaba en su hábito. En su desorden controlado. En lo de todos los días. En una vida dedicada en aquel viejo estudio a un oficio, a una profesión, que supo elevar a la categoría de arte. Y buen arte. Lo testimonian aquellas vitrinas abarrotadas de premios. En todas estaba el nombre de Segovia paseando por el universo. Y en otro punto del viejo estudio de aquel Unturbe, José María gastó sus ojos favoreciendo el modelo. Allí gastó Heredero una vida. La suya.

Ahora todo eso, el cuarto oscuro, la vieja galería, los escaparates renovados cada temporada, las vitrinas con el esfuerzo recompensado y reconocido por el triunfo, la infinidad de cajas de cartón con la historia de Segovia y la emoción de varias generaciones congeladas en contrapunto, se amontonan desordenadamente en el asiento trasero de su Ford-Fiesta azulín camino de un viejo caserón de San Marcos - su barrio - donde Heredero arropándose con el Alcázar (su viejo amigo) continuará - ya sin tanto brío - dando rienda suelta a su espíritu creativo. Y estoy seguro que volverá a montar - aunque sea allí

- su vieja ampliadora y aquella mesa vacilante para recibir la imagen transparente, llena de trazos y de recuadros que suplían el sistema métrico. Sin embargo, ya nada será igual.

Cuando he visto el Ford-Fiesta azulín repleto de cachivaches a la puerta del viejo estudio "Unturbe" en la Calle Real y he mirado a los ojos de José María - mi amigo y compañero - me ha parecido percibir en ellos un velo de desgarró. Porque cuando se ha de abandonar lo que ha sido el marco diario (se dice pronto) de las vivencias de un ser humano, sensible, creador, no se hace sin dejar allí jirones del alma. Y echará de menos el olor de los atrezos de su galería. Y el de los ácidos de su cuarto oscuro que le amarillearon sus manos, Y la bombilla roja y medio quemada por el uso y el abuso. Y las estanterías repletas y desordenadas de miles de negativos conservados. Y los lapiceros de extremada punta para el retoque. Y aquellas fotos amontonadas de quienes quién sabe por qué? No volvieron a recogerlas. Se descolgarán precipitadamente aquellas fotos premiadas que decoraban sus paredes y que marcaron un tiempo nuevo luego imitado. Y las copas, las metopas y las placas creadoras del triunfo.

Cuando las paredes van quedando vacías de lo que fue tu mundo también se vacía el alma. Se escapa. Un poco. Porque cuando se cierra la puerta para no volver ya, no se puede echar la vista atrás, para no llorar. ¿No es verdad, compañero? Que no te pueda.

(Por su interés reproducimos este artículo publicado en este diario el día 21 de septiembre de 1996.)

|TRIBUNA| JOSÉ A. POSTIGO

La gente de la ETA y el señor Otegui deben desaparecer

ASÍ DE ELEMENTAL. Tomaron su día un camino equivocado con las personas que les rodeaban: el de matarlas, el de espachurrarlas o torturarlas y el de espeluznarlas y atemorizarlas sin compasión ni descanso, y ahora tienen que asumir las consecuencias que el recorrido de ese macabro camino conlleva.

Deben desaparecer de la vida social activa, ya sea en

dor de su frente, y que desaparezcan, que se diluyan en su sociedad vasca y que nos dejen en paz.

Esto sí que sería un verdadero plan de paz.

Todo lo demás es seguirles el paso en "el recorrido de su macabro camino", disimulado ahora por ellos detrás de caras apacibles y bien hablantes en las televisiones, prensa y radio; viejísimo truco de propaganda hitleriana, ¿verdad, señor Arzallus?!

Uno, que es un ciudadano corriente y moliente, se pregunta atónito (y yo diría que hasta aterrado, aún) por qué los políticos que se supone son los mediadores entre la sociedad (cuarenta millones de personas españolas) y esos señores asesinos no aplican una regla de tres tan "elemental".

¿Será que uno es un simple ploté y no se da cuenta de que estos vascos de la muerte y del espachurramiento y de la amargura sin piedad estaban (y siguen creyendo que están) combatiendo en una guerra de liberación contra la alevesa ocupación por nuestra parte de su territorio vasco navarro?

Si es así, y como simple persona de a pie, no me queda más remedio que no me llorar de tristeza, o acaso reírme para siempre de estos políticos nuestros que sumisos y mentirosos aceptan implícitamente lo de la 'guerra de alevesa ocupación'.

Y así estoy: atado de pies y manos ante esas negociaciones políticas hechas a trasquilones, por mal intencionadas incluso. Y así me siento: ¡¡ harto de felonías!!

Y así estoy: atado de pies y manos ante esas negociaciones políticas hechas a trasquilones

su entorno inmediato, como en ámbitos más amplios o extensos, los que denominamos políticos. Con lo del entorno social próximo a ellos quiero referirme, por ejemplo, a algo que conozco muy de lleno, las actividades educativas y propagandísticas que han dado como fruto, entre otros igual de tristes, esos 30.000 fanáticos (según informe de la Universidad del País Vasco) de un nacionalismo excluyente, desecante y ramplón. Aquellos, pues, que no tengan sobre sí delitos de sangre y de extorsión salvaje, ni directa ni a modo de apoyo (que en estos casos deberían ir allá donde el Derecho de nuestro Estado les dicte), que se ganen el pan o los euros que deseen con el su-

|VISTO Y NO VISTO| FOTO: FERNANDO PEÑALOSA

El mejor mirador

Llegó la vicepresidenta de la Junta, María Jesús Ruiz, a la Plaza Mayor para inaugurar la Feria Internacional de la Mujer Rural y una nube de periodistas la rodeó. Si complicado es colocar el "micro" entre tantos informadores, más lo es situar la cámara de televisión o la fotográfica para recoger una buena imagen de la vicepresidenta. Ni corta ni perezosa, una reportera gráfica no dudó en utilizar una silla de una terraza para crear el mejor mirador de la escena. Olvidó mirar a su espalda. Porque si buena fue su foto, esta nuestra tampoco está mal. De listos.

Esta sección está abierta a la participación. Si usted tiene alguna fotografía curiosa o significativa referida a la vida cotidiana de la ciudad, puede enviarnosla por correo postal o a través del correo electrónico redaccion@eladelantado.com



EL ADELANTADO

DE SEGOVIA

EDITA:
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.
D.L. SG.7 1995

Presidente - Editor:
Carlos Herranz Cano

Director General:
Javier Hernandez Domingo

Director de Desarrollo:
Aurelio Martín González

Director:

Jesús Martínez Calle

Jefes de Sección:

Marcelo Galindo Miranda y

Florentino Descalzo San Frutos

Director de Administración:

Carlos Rebollar Herranz

Director Comercial:

David Matarranz Casado

Administración de Publicidad:

Pilar Chousa Rincón

Redacción, Administración y Talleres

C/ Peñalara, 3 (Pol. Ind. El Cerro)

40006 Segovia

Teléfono: 921 437 261

Fax 921 442 432

Oficina Comercial: Plaza Mayor, 3, 2º

Teléfono: 921 461 212

40001 Segovia

Correo electrónico de redacción

adelantado@eladelantado.com

Difusión controlada por la OJD

TEATRO JUAN BRAVO



TEATRO JUAN BRAVO. SEGOVIA

Romy en Segovia

Con motivo de su 105 aniversario, EL ADELANTADO de Segovia organiza la muestra dedicada a la visita que la actriz Romy Schneider realizó a Segovia en los años sesenta. La exposición puede verse en el Teatro Juan Bravo hasta el 2 de julio. (Foto: Fernando Peñalosa)

CITAS

Fiestas en los pueblos

Hoy, sábado, festejan a San Antonio en Valleruela de Sepúlveda y el lunes, día 12, a la Virgen del Pinarejo en Aldeanueva del Codonal. También el lunes, celebran San Antonio en Fuenterrabollo, La Matilla, Navas de Oro, y San Cristóbal de Segovia.

UN PASEO POR LA PROVINCIA

AGENDA4

HOY

10 junio de 2006

Faltan 205 días para que finalice el año

Santoral

Santos, Timoteo, Máximo, Maurício, Zacarías, Primitivo y Restituto.

TELÉFONOS DE URGENCIA

Servicios de seguridad

POLICÍA LOCAL 921431212
COMISARÍA DE POLICÍA 921414700
PROTECCIÓN CIVIL .. 921759115
GUARDIA CIVIL .. 062 Y 921426363
INF DE CARRETERAS .. 921417131
BOMBEROS SEGOVIA .. 921422222
BOMB. COCA 921586132
BOMB. SEPÚLVEDA .. 921540000

Servicios sanitarios

EMERGENCIAS 061
HOSPITAL GENERAL .. 921419100
HOSP. POLICLINICO .. 921419100
H. MISERICORDIA 921460115-16
CRUZ ROJA 921440202
URGENCIAS 921440702
INFOCÁNCER (GRATUITA)
(24 HORAS) 900100036

Transportes

RADIO TAXI 921445000
ESTACIÓN RENFE 902240202
ESTACIÓN DE
AUTOBUSES 921427707

Otros

EMERGENCIAS 112
TURISMO 921460334
AYUDA A LA VIVIENDA
(JUNTA CYL) 902 22 88 88
CORREOS 921461949

Instituciones

SUBDELEGACIÓN DE GOBIERNO 921759000
JUNTA DE CASTILLA Y LEÓN 921417384
DIPUTACIÓN 921113300
AYUNTAMIENTOS
SEGOVIA 921419800
AYLLÓN 921553000
CANTALEJO 921520001
CANTIMPALOS 921496009
CARBONERO
EL MAYOR 921560002
COCA 921586011
EL ESPINAR 921181700
FUENTEPELAYO 921574000
MOZONCILLO 921577392
NAVALMANZANO 921575002
NAVA DE LA ASUNCIÓN 921580036
NAVAS DE ORO 921591000
PALAZUELOS
DE ERESMA 921449354
RIAZA 921551016
SAN ILDEFONSO 921470018
STA. MARÍA LA REAL
DE NIEVA 921594036
SEPÚLVEDA 921540000
TURÉGANO 921500000
VILLACASTÍN 921198008

EXPOSICIONES

Brujería

Piezas de la Europa Medieval y Central entre el siglo XVI y primeros del XX. Calle Daoiz, 9. (Casa Encantada). Tlf 666273985. Todos los días, de 11.00 a 14.30 y de 16.30 a 20.00 h.

ANTIGUO MUSEO DE LA BRUJERÍA

Borja Grande

El artista Borja Grande expone hasta el 15 de junio sus últimas creaciones en bar Santana.

BAR SANTANA

Asociación Amigos de las Artes

Muestra de pintura de niños de 4 a 10 años de la asociación Amigos de las Artes en el Casino de la Unión. Hasta el 15 de junio.

CASINO DE LA UNIÓN

Manualidades

Hasta hoy, 10 de junio, el Centro Cultural de San Millán acoge las creaciones de sus socios. Trabajos con bolillos y óleos.

CENTRO CULTURAL SAN MILLÁN

Jorge Bayo

El artista Jorge Bayo expone los retratos efectuados a representantes de las instituciones, medios de comunicación y cultura. Las personas interesadas en ser retratadas pueden hacerlo pidiendo previa cita en Claustro.

GALERÍA CLAUSTRO

Desde rusia.

Muestra de los artistas rusos Nikanorov, I. Gorskakova, P. Kovalchuk, V. Tiunnnik, Zilverman G., N. Pez, Cristisen, A. Sinockin. Hasta el 2 de julio.

GALERÍA NÉLIDA

Agencia Reuters - Titirimundo en la calle

Muestra "Imágenes en tiempo real" de la agencia Reuters en la sede de la asociación Horizonte Cultural. (Plz. Conde Alpuente). Hasta finales del mes de junio. Muestra "Titirimundi en la calle", colectiva del Taller Municipal de Fotografía y colaboradores de Horizonte Cultural.

HORIZONTE CULTURAL

"Fotógrafos de la Naturaleza"

Fotografías galardonadas en la última edición del concurso Wildlife Photographer of the Year. Hasta el 20 de junio.

LA ALHÓNDIGA

Fuencisla Carretero

Muestra de las últimas obras, de pintura de madera y pastel, de la ilustradora segoviana Fuencisla Carretero. Hasta finales de junio.

LIBRERÍA ATENEA (EL SOTILLO)

Carmen Galán

Ilustraciones en acuarela de Carmen Galán. Hasta el 29 de junio.

LIBRERÍA DIAGONAL

Gottlieb

Muestra "Gottlieb escultor. Deshacer pintura" en el Museo de Arte Contemporáneo Esteban Vicente. Hasta el 3 de septiembre.

MUSEO ESTEBAN VICENTE

"Los Unturbe"

Muestra "Los Unturbe, fotógrafos de Segovia", en colaboración con la Filmoteca de Castilla y León. Hasta el 20 de junio.

MUSEO RODERA ROBLES

Romy en Segovia

Visita que Romy Schneider efectuó a Segovia. EL ADELANTADO ofrece a la oportunidad de conocer mejor a la actriz, una muestra organizada con motivo del 105 aniversario del diario. Hasta el 2 de julio.

TEATRO JUAN BRAVO

MÚSICA



Espectáculo musical en el Juan Bravo. El grupo B de Vocal ha ofrecido en el Teatro Juan Bravo el espectáculo musical "Cinco voces son risas". (Foto: Fernando Peñalosa).

Caja Segovia restaura-Luciano Esteban

Muestra "Caja Segovia restaura" en la Salas del Palacio. La exposición da cuenta de la actividad restauradora de Caja Segovia. Hasta el 2 de julio.

Muestra de Luciano Esteban de Andrés "Luciano", en la Sala de las caballerizas. Hasta el día 25 de junio.

TORREÓN DE LOZOYA

Teresa Puig

Exposición "Remembrance" de Teresa Puig. Hasta el 30 de junio. En el Campus Santa Cruz la Real.

UNIVERSIDAD SEK

Arqueología

Aula arqueológica. De miércoles a domingo, de 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 20,00 h. Cita en el teléfono: 605842481.

AGUILAFUENTE-IGLESIA DE SAN JUAN BAUTISTA

Paleolítico y visigodo

Cerro de San Isidro y en Cerro del Castillo. Visitas guiadas. Información en la Asociación APIA en el telf.: 921 566108 o a través del email: info@apia-segovia.org.

BERNARDOS

Ángel Pérez Dimas y artesanía

Muestra "Ángel Pérez Dimas y el color del natural" en el corral multiusos La Oveja Negra. Hasta el 2 de julio.

Artesanía: vidrio, metal, madera, orfebrería, cerámica, grabado... Viernes de 17,00 a 20,00 h; fines de semana y festivos de 12,00 a 15,00 y de 17,00 a 20,00 horas.

CABANAS DE POLENOS- LAS CARAVAS

Herramientas rurales

Muestra permanente de herramientas de uso rural.

GRAJERA-MUSEO ETNOLÓGICO

Mompó

Pinturas, obra gráfica y esculturas de Mompó en Calart Actual. Hasta el 30 de junio.

LA GRANJA. CALART ACTUAL

Artistas plásticos locales

"La Granja en la retina", colectiva de trece artistas plásticos locales, en el centro Canónigos. Hasta el 25 de junio.

LA GRANJA. CENTRO CULTURAL CANÓNICOS

Centro Nacional del Vidrio

Exposición retrospectiva del escultor holandés Bert Van Loo, una de los máximos exponentes del arte contemporáneo. En la sala de luces del Museo del Vidrio. Hasta el 15 de junio, de martes a sábado de 10,00 a 18,00 h. y los domingos ó festivos de 10,00 a 15,00 h.

Visitas al horno del Museo Nacional del Vidrio. De martes a viernes y domingo, de 10,00 h. a 14,45 h.; sábados, de 11,00 h. a 13,45 h. y de 16,00 h. a 17,45 h.

LA GRANJA. CENTRO NACIONAL DEL VIDRIO

Ángeles Peláez Talasac

"Color frente a color. La fuerza del color", de la artista madrileña Ángeles Peláez Talasac. Hasta el 25 de junio.

LA GRANJA. GALERÍA DE ARTE ZACA

David González

Hoy, inauguración de la muestra "Doble de roble", de David González. Hasta el 29 de junio.

LA GRANJA. GALERÍA GARAJARTE

Arqueología

Centro Arqueológico. Visitas todos los días, previa cita en el teléfono: 921-594354.

PARADINAS

Figuras juguetes

Colección Allendeszalazar de figuras antiguas. Del 1 al 15 de cada mes, sábados y domingos de 11,00 a 14,00 h. y de 17,00 a 19,00 h. Teléfono: 921-540417.

SEPÚLVEDA

Julio Álvarez Rentero

"Residuomodelismo", exposición de maquetas elaboradas con basura por Julio Álvarez Rentero en el Ceneam. Hasta el 30 de julio.

VALSAÍN



MÚSICA

El Arte sale a la Calle

Ciclo organizado por el Ayuntamiento de Segovia. El lunes, a las 19.30 h., actuación de Let The Children Play Big Band en el Parque del Peñascal en La Albuera y sesión de cuentos con Aganipe.

SEGOVIA. PARQUE DEL PEÑASCAL EN LA ALBUERA

FARMACIAS DE GUARDIA

SEGOVIA

HOY: Día y noche: García Carretero. Cervantes, 27. (Junto a Acueducto).

MAÑANA: Día y noche: Tamayo Barbero. José Zorrilla, 41.

De 09,45 a 22,00 h.: Rodríguez del Fresno. Avda. Marqués de Lozoya, 13. (Barrio La Albuera).

EL ESPINAR Hoy está de guardia el despacho en la

avvenida de la Hontanilla, 18.

OTRAS LOCALIDADES

Hoy están de guardia durante las 24 horas las farmacias de Cantalejo, La Granja, Boceguillas y Pedraza. También, de 10,00 a 22,00 horas, permanecerán abiertos los de Sacramenia, Cantimpalos y Santiuste. Además, de 10 a 20 h., permanecerá de guardia el establecimiento de Navas de San Antonio.

MONUMENTOS

ALCÁZAR Tlf. 921 46 07 59: De octubre a marzo, de 10,00 a 18,00 h. De abril a septiembre, de 10,00 a 19,00 horas.

CATEDRAL Tlf. 921 46 22 05: De noviembre a marzo de 9,30h a 17,30h. De abril a octubre de 9,00 a 18,30h.

CENTRO DE RECEPCIÓN DE VISITANTES Tlf. 921 46 67 20. e-mail: turismosegovia@telefonica.net

HORARIOS: De lunes a domingo de 10 a 20 h.

CENTRO DIDÁCTICO DE LA JUDERÍA Tlf. 921 46 14 28. Horarios: De lunes a domingo de 10 a 14 y de 16 a 19,30.

CONVENTO SAN ANTONIO EL REAL Tlf. 921 42 02 28: De 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,00 h. Domingo tarde y lunes, cerrado.

IGLESIA DEL CORPUS CHRISTI (Antigua Sinagoga Mayor) - Tlf. 609 877 404. Horarios: Miércoles y jueves de 10 a 14. Viernes, sábado y domingo de 10 a 14 y de 16 a 18,30.

IGLESIA DE LA VERACRUZ Tlf. 921 43 14 75. De martes a domingos de 10,30 a 13,30 h. y de 15,30 a 19,00 h.

MONASTERIO DEL PARRAL Tlf. 921 43 12 98: Todos los días de 10,00 a 12,30 y de 16,00 a 18,30 h.

PALACIO EPISCOPAL Tlf. 921 46 09 63: Sábados, de 10,00 a 18,00 h.

TORREÓN DE LOZOYA Tlf. 921 46 24 61: Exposiciones, laborales de 17,00 a 21,00 horas. Sábados, domingos y festivos de 12,00 a 14,00 h. y de 17,00 a 21,00 h. Lunes cerrado.

MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO ESTEBAN VICENTE Tlf. 921 46 20 10: De martes a viernes de 11,00 a 14,00 y de 16,00 a 19,00 h.; sábado, de 11,00 a 19,00 h.; domingo, de 11,00 a 14,00 h. Lunes cerrado.

MUSEO DE SEGOVIA Tlf. 921 46 06 13: Cerrado por obras.

MUSEO ZULOAGA San Juan de los Caballeros. Tlfs. 921 46 33 48/ 46 06 13: Martes a sábados: 10,00 a 14,00 y 16,00 a 19,00 horas. Domingos: 10,00 a 14,00 horas. Cerrado lunes y festivos.

CASA-MUSEO ANTONIO MACHADO Tlf. 921 46 03 77. C/ Desamparados, 5. De miércoles a domingo y festivos, de 11,00 a 14,00 h. y de 16,30 a 19,30 h. Miércoles gratis. Visita guiada.

MUSEO RODERA-ROBLES Martes a sábado, de 10,30 a 14,00 y de 17,00 a 19,00 h.; domingo, de 10,00 a 14,15 h.; lunes, cerrado. c/ San Agustín, 12.




OPEL. Nuevas ideas. Mejores coches

921 425 512

C/ PEÑALARA, 15. SEGOVIA

Astra Twin Top

Astra GTC

Astra Coupe

Astra OPC



Difusión cultural

Hoy, sábado, a las 18.00 h., teatro infantil con el grupo José Rodao en La Mata de Arcones; a las 19.30 h., teatro infantil con Mutis en San Cristóbal de Segovia; y a las 22.30 h., música popular con Códice en San Miguel de Bernuy. Organizado por la Diputación Provincial.

ARCONES, SAN CRISTÓBAL DE SEGOVIA Y SAN MIGUEL DE BERNUY

TEATRO

Muestra de Teatro Aficionado

XII Muestra de Teatro Aficionado de San Ildefonso en el Centro Cultural Canónigos. Hoy, a las 20.30 h., representación de la obra "Solo para mujeres" a cargo de Atezzo Teatro de Zamora.

SAN ILDEFONSO

OTRAS ACTIVIDADES

Familias numerosas

La Asociación de Familias Numerosas instala durante la jornada de hoy una mesa informativa en el centro Luz de Castilla (Eroski) para asesorar a las familias numerosas.

SEGOVIA. CENTRO LUZ DE CASTILLA

Feria Internacional de la Mujer Rural

Hasta el domingo, celebración de ProNatura, Feria Internacional de la Mujer Rural en la Plaza Mayor de Segovia. Organiza, Federación de la Mujer Rural.

SEGOVIA. PLAZA MAYOR

Nuevos segovianos

Organizado por Caja Segovia. Hoy, sábado, a las 19.00 h., II Festival Nuevos Segovianos que persigue dar cabida a los países más representados de nuestra ciudad. Música y gastronomía.

CIUDAD DEPORTIVA LA ALBUERA

Fiestas populares

Celebración de la fiestas en honor de San Antonio en Palazuelos de Eresma. Hoy, a partir de las 11.00 h., tenis, tiro al plato, dianas, misa con procesión; por la tarde, ciclismo, dardos y verbena.

PALAZUELOS DE ERESMA

I Certamen Nacional de Bandas y Cornetas

Hoy, a las 18.00 horas, I Certamen Nacional de Bandas de Cornetas y Tambores.

SAN CRISTÓBAL

Juegos tradicionales

Hoy, de 11.00 a 13.00 h., juegos tradicionales en los Jardines de los Zuloaga organizados por la Escuela Diocesana de Tiempo Libre.

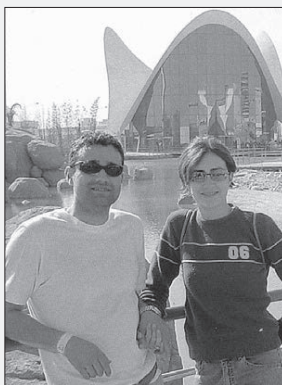
SEGOVIA. JARDINES DE LOS ZULOAGA

REGISTRO CIVIL

Defunciones:

Rufino Muñoz Gordo (90 años), Germán Esteban Sanz (68), Emmanuel Zamorro de Frutos (59) y Jesús Gilmartín Herrero (83).

AGENDA SOCIAL



Boda. Hola **Martita**, mira que hemos insistido en que no hicieras esa locura, pero nada, hija, tú empeñada en casarte, claro que no nos extraña, con el pedazo de hombre que te llevas. **Guillermo**, cuidala; se lo merece y tú te la mereces. Te queremos y mucho, no cambies; y que seáis muy felices. Tus compañeros del SAU.



Boda. Antes que os caséis, mirad lo que hacéis. Y después no nos vengáis con lamentos... ¡Felicitaciones por vuestro inminente matrimonio, de parte de todos vuestros amigos!



Bautizo. **Erika**, que seas muy feliz el día de tu bautizo. Besos de parte de tu familia y en especial de tu hermana Marina.



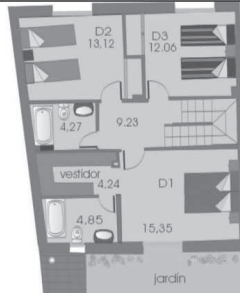
Centenario. El pueblo de **Valseca** celebra hoy la festividad de **San Antonio** y se conmemora el centenario de la fundación de su cofradía.



Deseo cumplido. Después de tantos años, ayer juraste bandera. Un besazo enoormee. Tus biznietos.



Bienvenida. **Álvaro** nació en la Misericordia a las 16.30 h. del jueves. Pesó 2,800 kg. y ha medido 49 cms. En la foto, tan guapo con apenas dos horas de vida.



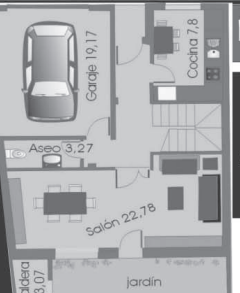
¡Exclusiva!

CANTIMPALOS

Ref: 5507

PAREADOS 129 m² con garaje y trastero

¡Facilidades de pago!



Promociones CHALETS

PALAZUELOS CHALET INDIVIDUAL

dormitorio en planta baja, jardín 420 m²

¡CON PISCINA!

Ref: 4762

LA LASTRILLA ADOSADOS 269 m²

4-5 dormitorios. Bodega.

¡EXCELENTES VISTAS!

Ref: 5268

PALAZUELOS PAREADOS con dormitorio en planta baja.

¡ESTILO RÚSTICO!

Ref: 5268

921 43 22 22

C/ Santo Tomás 8 - SEGOVIA

e-mail: habitat@habitatsegovia.com

HABITAT®

PROFESIONALES INMOBILIARIOS

INAUGURACIÓN DE LA FERIA PRONATURA

Mujeres rurales de cuatro continentes se dan cita en Segovia

Vicepresidenta de la Junta. María Jesús Ruiz destacó la capacidad de sacrificio y esfuerzo de las trabajadoras que están desempeñando un papel fundamental en el desarrollo equilibrado de sus pueblos

P. BRAVO / SEGOVIA

La Plaza Mayor se ha convertido en un gran escaparate donde se exhiben para la venta los productos que elaboran en sus talleres y cooperativas las mujeres rurales de cuatro continentes que se han dado cita en Segovia hasta el próximo domingo con el doble objetivo de transmitir la lucha social y económica que mantienen para contribuir al desarrollo de sus comunidades.

La novena edición de la feria Pronatura, que organiza la Federación de la Mujer Rural (FEMUR) fue inaugurada ayer por la vicepresidenta de la Junta de Castilla y León, María Jesús Ruiz, quien subrayó la capacidad de sacrificio y esfuerzo que tienen las trabajadoras que apuestan por mejorar su calidad de vida y la de la sociedad rural. En este sentido, Ruiz hizo hincapié en que las mujeres contribuyen a "fijar población y a complementar las rentas familiares en el mundo rural, no sólo en Castilla y León sino en otras comunidades españolas y otros países".

La representante de la Junta tuvo palabras de elogio para destacar la oportunidad brindada por FEMUR a las mujeres que vienen a la feria desde fuera de España, algunas procedentes de países con

una situación económica y social mala. "Son mujeres que hacen un esfuerzo titánico para poder desarrollar su capacidad de intervención en la sociedad a la que pertenecen", afirmó la vicepresidenta regional.

La feria de productos naturales y artesanos ha ampliado en esta novena edición su dimensión internacional reuniendo en Segovia a expositoras de quince países: Chile, Colombia, Ecuador, El Salvador, Filipinas, Italia, Jordania, Marruecos, México, Nicaragua, Perú, Polonia, República Dominicana, Túnez y Uruguay, sin olvidar la numerosa participación de las artesanas de diferentes comunidades autónomas españolas y especialmente de Castilla y León.

INAUGURACIÓN El alcalde en funciones, Juan José Conde Arambillet, la ex vicepresidenta de la Comisión Europea y dirigente nacional del PP, Loyola de Palacio, parlamentarios nacionales, diputados provinciales y distintas autoridades locales también acudieron a la apertura de la feria que un año más ha sido impulsada por la segoviana Juana Borrego, presidenta de FEMUR.

Conde Arambillet asumió el papel de anfitrión y dio la bienvenida

a las artesanas deseando que en su paso por Segovia estuviera marcado por el éxito de ventas, ya que tal y como señaló el teniente de alcalde y alcalde en funciones la comercialización de los productos es una etapa muy importante en el difícil camino que recorren estas mujeres.

Por su parte, Loyola de Palacio aseguró que la FEMUR "es un elemento de modernización de la sociedad y de dinamización de las mujeres y del ámbito en el que viven y trabajan".

OFERTA DE PRODUCTOS En cuanto a los productos artesanales y naturales que se pueden adquirir, la oferta se centra fundamentalmente en la alimentación (miel, quesos, embutidos o dulces, además de la presencia de una pulpeira gallega que prepara las raciones ante el público) y la artesanía (piel, ropa infantil, cosmética natural, velas...)

Las artesanas extranjeras participantes en la feria harán posible además adquirir productos llegados desde distintos países, como nácar de Filipinas, ámbar de República Dominicana, chales típicos peruanos, malaquitas de Jordania, té y repostería marroquí o vidrio italiano.



La presidenta de la Federación de la Mujer Rural, Juana Borrego, sostiene la cinta que cortó la vicepresidenta de la Junta de Castilla y León



María Jesús Ruiz recorrió la feria y conversó con las artesanas. / PEÑALOSA

“Gente viajera” se emite desde la feria

El programa Gente Viajera, que dirige y presenta Esther Eiros en ONDA CERO se emite hoy desde la Plaza Mayor de Segovia con motivo de la celebración de la Feria de la Mujer Rural. Esta edición especial incluirá una entrevista realizada a la vicepresidenta de la Junta, María Jesús Ruiz, en la que entre otros temas hablará de los ejes de promoción del sector turístico en Castilla y León y de los logros conseguidos en turismo interior. También pasará por el programa la presidenta de FEMUR, Juana Borrego, y el hostelero Cándido López Cuervo, del Mesón Mayor, quien destacará el papel que la mujer tiene en la gastronomía de España.

Enrique Domínguez Uceta será el encargado de describir para los oyentes los rincones más bellos de Segovia, Ciudad Patrimonio de la Humanidad. “Gente viajera” se despedirá con una mesa redonda en la que participarán artesanas de varios países.



SEAT
altea

HIGARSA AUTOMOCIÓN

Navacerrada, 21. Teléfono: 921 42 02 00. SEGOVIA

SEAT
toledo



SEAT





Simbolizando la inauguración de la novena edición de la feria Pronatura./FERNANDO PEÑALOSA



Poco después de abrir la muestra llegaron las primeras ventas./PEÑALOSA

Salto a la política

La relevancia que tienen las funciones sociales y laborales que cumplen las mujeres que viven y trabajan en el medio rural no queda reflejada en la participación activa en la vida política o en escasa presencia en las corporaciones municipales, tal y como admitió ayer la vicepresidenta de la Junta de Castilla y León, María Jesús Ruiz, quien mostró su deseo de que en la próxima legislatura haya más alcaldesas, concejalas, diputadas provinciales.... "Aún no hay muchas mujeres en la vida política pero sí las hay en diversas asociaciones, que intervienen directamente en las actividades sociales, y creo que es hora de que den el salto definitivo a la vida política, porque su capacidad de sacrificio es importante en este cometido", afirmó Ruiz en Segovia.

Por otra parte, la representante del Gobierno autonómico precisó que el Partido Popular "nunca ha elegido mujeres por cuota, y personalmente nunca me sentí incluida en una lista porque fuera mujer, sino por estar en un proyecto en el que creo". "En el PP —añadió Ruiz— la mujer tiene permanentemente abierto el acceso a cualquier de las actividades y a las distintas administraciones".

En un momento en el que los partidos han empezado a diseñar la composición de las candidaturas para las elecciones de 2007, Ruiz manifestó que "espero que muchas se decidan a dar el paso para incorporarse las listas, presentarse a las elecciones autonómicas y municipales y colaborar en una tarea que no deja de ser lo que ya realizan día a día con una proyección mayor".

LAS DECLARACIONES

JUAN JOSÉ CONDE ARAMBILLET
ALCALDE EN FUNCIONES



«Queremos ser los mejores anfitriones para vosotras»

«La comercialización aquí de vuestros productos es la culminación de un largo proceso de esfuerzo, trabajo e integración»

LOYOLA DE PALACIO
EX MINISTRA Y MUJER RURAL DE HONOR



«Celebrar la novena edición de la feria es un éxito vuestro»

«El trabajo con productos naturales y artesanos es una apuesta por un mundo más habitable, sano y equilibrado»

MARÍA PAZ PLAZA
GERENTE DE SERVICIOS SOCIALES



«Me siento incorporada en esta iniciativa como filosofía de pensamiento y vida»

«En esta feria se aprecia el esfuerzo de las mujeres que luchan por tener una participación activa en su sociedad»

EXPOSITORAS
REPRESENTANTES DE REPÚBLICA DOMINICANA



«Es una oportunidad para mostrar nuestra identidad cultural»

«La Junta de Castilla y León lleva a cabo en nuestro país un programa de salud rural orientado a la mujer»

INMOBILIARIA MANSINO 921 44 30 31
Símbolo de eficacia

PISO EN CORONEL REXACH
124 M2, 4 DORM. AMPLIOS
2 BAÑOS COMPLETOS
2º CON ASCENSOR
MUY LUMINOSO
Ref. 9056

921 41 20 90

Triangulo
inmobiliaria

Una SOLUCIÓN
para cada NECESIDAD

GESTIÓN 10
Te ofrecemos un estupendo **PISO** zona Renfe
de 3 dormitorios. Calefacción central. Ascensor. Totalmente exterior y una terraza de 8 mts. ¡¡VISÍTALO!!
¡¡INFORMACIÓN!!
Teléfono 921 44 50 77



AZULEJOS TABANERA

Gran Sección de:
-TARIMAS-



Flotante,
Maciza, Laminar...
(Con o sin instalación)



Exposiciones: Avda. Principal Polígono de Hontoria. Tel: 921 44 18 18 José Zorrilla 40. Tel: 921 42 01 84

PANORAMA

CULTURA

Segovia acoge unas jornadas sobre el Ejército, la paz y la guerra

EL ADELANTADO / SEGOVIA
Profesores de Derecho de universidades de Francia y España participan en estos días, hasta hoy sábado, en unas jornadas sobre "El Ejército, la paz y la guerra", organizadas por la Société d'Histoire du Droit, una actividad que hoy tendrá como escenario la Academia de Artillería de Segovia, después de desarrollarse con anterioridad en la Facultad de Derecho de la Universidad de Valladolid, en Valladolid, y en la Academia de Caballería de la capital vallisoletana.

Tras permanecer jueves y viernes en Valladolid, los participantes partirán hacia Segovia a las ocho y media de la mañana,

y en la Academia de Artillería recibirán cuatro comunicaciones, una de ellas a cargo de un profesor de la Universidad de Copenhague, Ditlev Tamm, y otro de las universidades belgas de Louvain y Bruselas, Jean-Marie Cauchies.

Una vez concluidas las conferencias, los participantes realizarán una visita a la Academia de Artillería, incluyendo su biblioteca y el museo, para después desplazarse al Torreón de Lozoya, donde Caja Segovia ofrecerá un almuerzo a los participantes en el curso. Por la tarde, el grupo visitará el Alcázar, antes de partir en dirección a Valladolid, en torno a las seis y media de la tarde.

► CULTURA



Un momento del acto de presentación oficial de los Conciertos de las Velas, ayer, en el Torreón de Lozoya. / F. PEÑALOSA

PISO EN CONSTRUCCIÓN
EN BERNUY 116 M²
3 DORM. 2 BAÑOS, GARAJE
TRASTERO Y PISCINA
REF. 8969
MANSINO T 921 44 30 31

PISO EN LA GRANJA
RECIENTE REFORMADO
3 DORM. Y TERRAZA
¡ BUEN PRECIO !
REF. 8968
MANSINO T 921 44 30 31

MEDIO DE COMUNICACIÓN SELECCIONA

Para trabajar los meses de verano

Administrativo/a

Se valorará perfil comercial
Don de gentes.
No necesaria experiencia.
Posibilidad de incorporación a plantilla fija.
Ref. **Administrativo/a**

Diseñador/a Maquetador/a

Se valorará experiencia y manejo en
Quark Xpress, Photoshop, Freehand y Corel Draw.
Posibilidad de incorporación a plantilla fija.
Ref. **Diseñador/a**

Enviar C.V. con foto indicando referencia a:

**Apartado de Correos 11
SEGOVIA**

La venta de entradas para los Conciertos de las Velas marcha a buen ritmo

La Fundación Villa de Pedraza presentó ayer oficialmente las actuaciones de este año, que tendrán lugar los días 1 y 8 de julio

• Los protagonistas serán este año la Orquesta de Cámara Nacional de Bulgaria, el día 1, y la Orquesta Clásica Santa Cecilia y el Coro de la Universidad Politécnica, el día 8.

A.S.R. / SEGOVIA

La venta de localidades para los dos espectáculos que integrarán la décima quinta edición de los Conciertos de las Velas de Pedraza, que se desarrollarán los días 1 y 8 de julio próximos, organizados por la Fundación Villa de Pedraza, avanza a buen ritmo, especialmente para el concierto programado el día 8.

Las salas del Torreón de Lozoya acogieron en la mañana de ayer el acto oficial de presentación en Segovia de los conciertos de este año, con la presencia del presidente y el vicepresidente de la Fundación

Villa de Pedraza, José Lara y Teodoro Pascual; el alcalde de la villa, Pedro Martín Arcones; José María Sanz, en representación de la Fundación Siglo; y Malaquías del Pozo, representando a Caja Segovia. Asimismo asistieron representantes de las distintas formaciones musicales que actuarán el mes que viene en Pedraza, con el pueblo iluminado por miles de velas.

GRANDES MOMENTOS Según explicó en su intervención el presidente de la Fundación Villa de Pedraza, José Lara, el programa de este año se desarrolla bajo el título general de "Grandes momentos", reservando el día 1 de julio para los "Grandes momentos de la música clásica" y el sábado 8 para los "Grandes momentos de la ópera", con dos conciertos que se celebrarán en la plaza mayor de la villa medieval segoviana.

El sábado 1 de julio actuará en la villa de Pedraza, con la plaza

mayor y sus accesos iluminados por miles de velas, la Orquesta de Cámara Nacional de Bulgaria, bajo la dirección del maestro americano Dorian Wilson y con la participación del violinista canadiense Alexandre da Costa. Interpretarán la "Serenata para cuerdas en Do Mayor op. 48" de Tchaikovsky; el "Concierto de Brandemburgo nº3" de Bach y el "Concierto para violín nº5" de Mozart.

El segundo de los conciertos, el 8 de julio, con unas 35.000 velas en todo el pueblo, contará con la actuación de la Orquesta Clásica Santa Cecilia, dirigida por Ignacio Yepes y el Coro de la Universidad Politécnica de Madrid, que dirige Antonio Fauró. El programa incluye una amplia selección de fragmentos operísticos, de obras tan conocidas como "Il trovatore", "Nabucco" o "La Traviata", de Verdi; "Madame Butterfly", de Puccini; "Eugeni Onegin", de Tchaikovsky; o "Carmen", de Bizet.



El Gran Juego del 3G 17:30

Sólo hay un lugar donde ganar MP3, videoconsolas y cientos de teléfonos móviles. Con una simple llamada y un poco de suerte, el premio es tuyo cada tarde.

¿Te vas a quedar sin él?

este LUNES ESTRENO, en CANAL 4

► CULTURA

El cordobés José Luis Rey gana el XVI Premio Jaime Gil de Biedma

Los dos accésit fueron para Arturo Tintero, de Albacete, y el palentino César Augusto Ayuso

• El ganador, cuya obra fue seleccionada entre los 260 poemarios presentados, recibirá 10.000 euros, ya que la Diputación ha incrementado este año la dotación económica.

A.S.R. / SEGOVIA

El escritor cordobés José Luis Rey Cano, de 33 años, ha sido el ganador de la décima sexta edición del Premio Internacional de Poesía Jaime Gil de Biedma, que se falló ayer en Segovia, por su poemario "La familia nórdica", elegido por el jurado entre las 260 obras presentadas este año.

El jurado concedió, además del primer premio, dotado con 10.000 euros por la Diputación Provincial de Segovia, que este año ha aumentado su patrocinio en mil euros, dos accésit de 3.000 euros cada uno, patrocinados por el Ayuntamiento de Segovia y la Junta de Castilla y León, que recayeron en Arturo Tintero López, de Albacete, por "La memoria del visiona-

rio", y César Augusto Ayuso, palentino, por la obra "Variaciones de Abril".

Presidido por el titular de la Diputación de Segovia, Javier Santamaría y coordinado por Gonzalo Santonja, director del Instituto Castellano y Leonés de la Lengua, el jurado estuvo integrado por los escritores Juan Manuel de Prada, Juan van Halen, Luis María Anson, José María Muñoz Quirós, Antonio Colinas, Elena Santiago y Jorge Urrutia, además de Jesús García Sánchez, de la editorial Visor, que se encarga de editar las tres obras premiadas.

PROYECCIÓN Gonzalo Santonja, en su calidad de coordinador del jurado, destacó del ganador, José Luis Rey Cano, que es un autor "muy joven pero ya conocido, con una extraordinaria proyección", subrayando que su poemario ganador tiene "un excepcional aliento lírico, dentro de una buena estirpe surrealista".

Por lo que se refiere a "La memoria del visionario", de Arturo Tintero, Santonja explicó que es



Todos los integrantes del jurado posaron en una foto de familia tras dar a conocer el fallo. / FERNANDO PEÑALOSA

"un libro sereno, en cuanto a ritmos, a temas, a su forma de acercarse a las cosas..."; "es una obra instalada entre la nostalgia y la reflexión", añadió el coordinador del jurado.

En cuanto a César Augusto Ayuso, profesor de Secundaria en un instituto de Palencia y editor de una revista literaria en la capital palentina, uno de los miembros del jurado, Jorge Urrutia, apuntó que al premiar "Variaciones de abril" el jurado "ha valorado la escritura de una poesía mínima, esencialista, con un léxico arcaizante y construida con elementos naturales, con una tendencia a convertirlos en elementos míticos".

José Luis Rey Cano señaló ayer, en declaraciones a esta Redacción,

que en su trabajo se unen "la metafísica y el lujo verbal, resultando una obra profunda en su contenido, sin olvidar la gran enseñanza de Rubén Darío, como es el cultivo de la imagen y del ritmo".

Además de tener palabras de elogio para el escritor que da nombre a este premio, Jaime Gil de Biedma, fallecido en 1990 y cuyas cenizas reposan en el panteón familiar de la localidad segoviana de Nava de la Asunción, Rey Cano abogó por que los escritores más jóvenes recuperen a los poetas españoles de los setenta, que a su juicio tienen una dimensión europea, como Gimferrer, Sánchez Robayna o Antonio Colinas.

Rey Cano comenzó a escribir prosa en la infancia, deslumbrado

por la lectura de Hoffmann, Walter Scott y H. G. Wells, y desde los catorce años escribe poesía. El 7 de septiembre de 1996 conoce en Barcelona a Pere Gimferrer, a quien siempre ha considerado el poeta más grande que ha dado España en la segunda mitad del siglo XX. El mismo año, publica su primer libro mediante el accésit del Premio Adonais, en el año 1996.

Ambos hechos marcan su inicio en el mundo adulto y en la poesía española; poco después comienza a trabajar como profesor y publica "La luz y la palabra" (Visor, 2001). También ha publicado "la luz y la palabra II" y, este mismo año, "Caligrafía del fuego. La poesía de Pere Gimferrer".

SE NECESITAN ELECTRICISTAS

OFICIAL 1º CONEXIONISTA
OFICIAL 3º
para trabajo en Segovia
Salario a convenir
Teléfono 923 20 43 31 (en horario de 9 a 14 horas y de 16 a 18 horas).

PISO
CONDE SEPULVEDA
4 DORM. 2 BAÑOS, GARAJE
¡EN PLANTA!
¡TOTALMENTE REFORMADO!
REF. 8020
MANSINO 921 44 30 31

San Francisco, 19
Tfno. 921 41 20 90



REF.- N0058

POLÍGONO DE VALVERDE
Nave en venta de 350 m² totalmente diáfana y preparada para cualquier actividad.

GESTIÓN 10

Disponemos de un precioso DÚPLEX en San Cristóbal 2 dormitorios, garaje.

Trastero. Terraza de 8 mts.

Buhardilla aprovechada

¡¡PRECIO INTERESANTE!!

¡¡INFORMACIÓN!!

Teléfono 921 44 50 77

EMPRESA LÍDER EN EL SECTOR PARA APERTURA DE SPA EN LA SIERRA DE GUADARRAMA PRECISA

• RECEPCIONISTA

Se busca mujer de 20-35 años para recepción de SPA. Manejo de ordenador a nivel usuario. Nivel de educación medio. Con algún curso de estética o masaje. Facilidad de trato, con don de gentes.

• ESTETICISTAS MASAJISTAS

Diplomadas en estética o con experiencia demostrable de más de dos años en este sector. Se valorará especialización en alguna terapia relacionada con masajes (Hautschko, reiki, craneosacral, etc.) y experiencia en el sector de spa o balneario.

• FISIOTERAPEUTAS-OSTEOPATAS

Licenciados en fisioterapia, osteopatía o quiromasaje. Se valorará experiencia.

Interesados contactar con Sra. Noemí Arroyo en:

619 02 11 54

narroyo@losangelesdesanrafael.com



HONDA
The Power of Dreams

Nuevo Honda Accord.
Multiplica tus emociones desde 22.400 €.

Equipamiento de serie en toda la gama diésel y gasolina: control de estabilidad y tracción VSA, 8 airbags, climatizador bi-zonal, mandos de control de audio en el volante y ordenador de abordo. Y si lo deseas, control de crucero adaptativo ACC, Bluetooth y navegador con reconocimiento de voz. PVP recomendado en Península y Baleares incluyendo IVA, transporte, imp. de matriculación y 5 años de garantía (3+2), según condiciones contractuales Honda a consultar a través de la Red de Concesionarios Oficiales de venta de automóviles HONDA en Península y Baleares. Imagen acabado 2.4 Executive. Consumo mixto (l/100 Km): 5,5 - 10. Emisión CO₂ (g/Km): 145 - 237.



Somosierra de Automoción, S.L.

Somosierra nº3 (Pol. Ind. El Cerro). Tel. 921 43 42 00*. SEGOVIA.

* Contacte con nosotros para más información y solicitud de prueba.

5 AÑOS DE GARANTÍA
NUEVO ACCORD

APTO.
EN EL CENTRO DE LA
GRANJA. 2 DORM. BAÑO
CON HIDROMASAJE
REFORMADO Y AMUEBLADO
REF. 8993
MANSINO ☎ 921 44 30 31

PISO
EN LA ALBUERA
118 M2, 3 DORM. 2 BAÑOS
MUY LUMINOSO
¡ ESTADO IMPECABLE !
REF. 8992
MANSINO ☎ 921 44 30 31

PROMOCIÓN

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

XV CONCIERTOS DE LAS VELAS



Sorteamos **5 entradas dobles** (*)
para asistir en directo, en la PLAZA
MAYOR DE PEDRAZA a los
**XV CONCIERTOS DE LAS
VELAS**

**Orquesta de Cámara
Nacional de Bulgaria**

Sábado 1 de julio 22:00 horas

**Orquesta Clásica Santa Cecilia y
el Coro de la Universidad
Politécnica de Madrid**

Sábado 8 de julio 22:00 horas

Envía un mensaje de móvil (SMS) al **5410**
con la palabra

ADELANTADO VELAS

Coste del mensaje 0,90 € (+ IVA) Desarrollado por DIGITAL CENTURY

Entre todos los mensajes recibidos, sorteamos 5 entradas dobles para cada día, 1 y 8 de julio. El sorteo se celebrará el 28 de junio a partir de las 12 horas. A los agraciados se les comunicará a su teléfono por un mensaje SMS. (*) Dos entradas para cada ganador.

CULTURA



Luis Díaz González-Viana recibirá el Premio Agapito Marazuela esta tarde, en San Quirce. / CARLOS ESPESO (EL MUNDO)

Luis Díaz González-Viana: "El folklore no es algo marginal ni pintoresco"

El investigador del CSIC recibirá esta tarde el Premio Agapito Marazuela en una velada cultural que se desarrollará en San Quirce

A.S.R. / SEGOVIA

El investigador zamorano Luis Díaz González-Viana, que esta tarde recogerá el Premio Nacional de Folklore Agapito Marazuela por su labor de más de treinta años en el campo de la cultura popular, aseguró en una entrevista concedida a este periódico que, como estudioso de la cultura, considera que el folklore "no es algo marginal ni pintoresco, sino un elemento central en la investigación de la cultura de un pueblo".

Díaz González-Viana, que se mostró muy ilusionado con la concesión del Premio Agapito Marazuela, convocado por la Ronda Segoviana y fallado el pasado 6 de mayo, destacó el hecho de que se haya galardonado "a un investigador del CSIC, ya que el mundo del folklore es muy amplio y heterogéneo y nuestro trabajo, aunque también es divulgativo en ocasiones, suele ser silencioso, callado, menos espectacular que otros aspectos, como la interpretación".

El investigador comentó también que este premio es "un aliciente para seguir trabajando", después de una labor de tres décadas en las que ha abordado "desde los aspectos más tradicionales, como la recopilación de romances o la elaboración, junto a Miguel Manzano, del Cancionero de Castilla y León, hasta cuestiones de máxima actualidad, como las leyendas urbanas como nueva forma de cultura popular".

En cuanto al futuro de la investigación etnográfica y antropológica, Díaz considera que sí existe en la gente joven interés por estas

Díaz ha abordado desde los aspectos más tradicionales a los más vanguardistas de la cultura popular

El investigador cree que los jóvenes mantienen el interés por la cultura tradicional

materias, "dentro de que en el interés por lo folk hay modas y olas"; "vivimos en un momento de globalización y sí existe interés por lo local, por lo específico de cada lugar, frente a lo homogéneo", subrayó, añadiendo que los jóvenes "dentro del ámbito de la investigación se sienten atraídos por temas más de su mundo, como las leyendas urbanas".

Luis Díaz González-Viana reci-

birá el Premio de Folklore Agapito Marazuela, que este año alcanza su duodécima edición, en el transcurso de una velada cultural que se desarrollará en la Real Academia de Historia y Arte de San Quirce, a partir de las ocho de la tarde. El premio, que carece de dotación económica, consiste en un busto en bronce del maestro Marazuela, obra del escultor segoviano José María García Moro.

Una larga trayectoria profesional

Luis Díaz Viana (Zamora, 1951) se licenció y doctoró en Filología Románica en la Universidad de Valladolid, en 1977 y 1979, respectivamente, y es científico titular del Centro Superior de Investigaciones Científicas (CSIC) desde 1995. Actualmente es evaluador del Standing Committee for the Humanities de la European Science Foundation y preside la Asociación de Antropología de Castilla y León.

Autor de más de 30 libros y 100 artículos, ha sido galardonado con el Premio Nacional de Investigación Cultural en Artes y Tradiciones Populares Marqués de Lozoya al mejor artículo en 1987. Sus investigaciones se han centrado en folklore, etnoliteratura, cultura popular y patrimonio cultural, con especial énfasis en la memoria e identidad de los pueblos.

Entre sus publicaciones destacan: "Nuevo orden del caos. Consecuencias culturales de la globalización" (Madrid, 2004) y "El Regreso de los lobos. La respuesta de las culturas populares a la era de la globalización" (Madrid, 2003). Asimismo, próximamente publicará el "Cancionero popular de la Guerra Civil Española" (Esfera de los Libros).

Cata y Gana con

Vagal



Pida en su bar
o restaurante
un vino de Bodega Vagal
y haznos tu cata más personal
Puedes ganar 2 fines de semana
en una Casa Rural
y lotes de productos
de Bodegas Vagal

Bares y Restaurante
colaboradores

Rte Milenium	Rte Maracaibo
Mesón Esgo	Rte Zaca
Bar Danis	Hotel Roma
Estrella Matutina	Rte El Torreón
Rte. San Basilio	Rte La Oficina
Las Bolas	Rte Casares
El Portón de Javier	Mesón de Cándido
Rte Marino	Rte Narizotas
Hostería Catechu	Rte El Cordero
Rte Postigo	Quintanar
Rte Cristóbal	Rte La Tasquina
Rte Los Mellizos	Rte Divino
Bernabé	Rte La Venta Vieja
Rte Casa Paulino	

Organiza: BODEGAS

Vagal

Colaboran:



EL ADELANTADO

DE SEGOVIA

El diario de los segovianos

Comercial Vicente Velasco

► ECONOMÍA

La afluencia turística anima las expectativas de los empresarios

Folgado aventura que la economía segoviana disfrutará de un año "más brillante" que el anterior • Los consumidores creen que no es un buen momento para hacer grandes compras

• La hostelería y la construcción son los sectores económicos que gozan de mayor optimismo en sus expectativas de resultados para el segundo trimestre de 2006.

S.A. / SEGOVIA

"Creo que la economía segoviana va a tener un ejercicio bastante más brillante que el grisáceo año pasado". Así lo aseguró ayer el director del Observatorio Socioeconómico de Segovia, Juan Antonio Folgado, que ayer presentó, junto con el profesor Luis Miguel Delgado, las encuestas correspondientes al segundo trimestre de 2006 sobre expectativas empresariales y opiniones del consumidor.

En síntesis, y de acuerdo con Folgado, los datos ponen de manifiesto que en este periodo "ha mejorado bastante" las expectativas empresariales que han pasado del "cierto pesimismo" que expresaron en el sondeo del primer trimestre del año a un "claro optimismo"; una percepción positiva a la que ha podido contribuir, según dijo, la afluencia turística que ha disfrutado la capital con citas como la Semana Santa, "Titirmundi" o el puente del 1 de mayo.

El sondeo sobre expectativas empresariales fue realizado sobre una muestra de 110 empresas, de las que 60 eran de la capital y 50 de la provincia. Delgado dijo que esta última muestra corrobora que los resultados empresariales obtenidos han sido peores de lo que esperaban, aunque las expectativas para el actual segundo trimestre se tornan "más halagüeñas" para los empresarios encuestados tanto de la capital como de la provincia, donde los valores son incluso "más optimistas".

Según Delgado, la economía segoviana tiene un "componente



Folgado (izq) y Delgado presentaron ayer las encuestas correspondientes al segundo trimestre del año. PEÑALOSA

cíclico"; asegurando que, tradicionalmente, en los meses de mayo y junio, mejoran las expectativas de los sectores, muchos de ellos basados en el turismo.

El comercio obtuvo resultados negativos, aunque superiores a los esperados; mientras que para este segundo trimestre se espera una sensible mejoría. Asimismo, se espera un "repunte" en la actividad del sector de la construcción en los próximos meses. En hostelería, según Delgado, la muestra ha constatado las negativas previsiones, aunque ahora las expectativas son de claro optimismo. Los resultados indican que las empresas del sector industria han obtenido mejores resultados de los previstos; mientras que los obtenidos en reparaciones y servicios

han sido "positivos", aunque sin llegar a los niveles esperados.

En suma, pese a los resultados negativos cosechados en el trimestre anterior, las previsiones futuras son de optimismo; unas buenas expectativas que encabezan, por este orden, la hostelería, la construcción y los transportes; mientras que miran el futuro con más cautela el comercio y el sector de reparaciones y servicios.

CONSUMIDORES Si los empresarios miran con optimismo el futuro, no ocurre así en el caso de los consumidores. El 35% de los encuestados —un total de 350 personas, el 60% de la capital y el 40% de la provincia— consideran que

es un momento desfavorable para hacer grandes compras domésticas; una apreciación que Folgado interpreta en que se trata de un periodo intermedio entre dos de mayor alegría en el gasto, como son las rebajas y el verano.

Sobre la evolución de la economía española en el último año sigue siendo mayoritaria la proporción de quienes opinan que no ha variado —51%—; aunque ahora son más —24%— los que piensan que va algo o mucho peor, frente al 19% que opinó lo contrario. Los datos son similares con respecto a su evolución de la economía para los próximos doce meses. Un 56% cree que irá igual; un 21% que irá peor mientras que un 18% considera que la economía española mejorará.

Menos ahorro

Un 27% de los entrevistados por el Observatorio Socioeconómico apuntó que su economía doméstica ha mejorado durante el último año, frente a un 21% que opina que ha ido algo o mucho peor; si bien la mayoría (49%) sostiene que "va igual". Sobre el futuro, y frente al 56% que no espera ninguna variación, otro 26% es optimista y cree que su economía mejorará. En este aspecto, la visión de los encuestados residentes en la provincia es más positiva que los de la capital.

Con respecto al ahorro de las familias, la proporción de las que logran ahorrar es de un 43%, cinco puntos menos que en el trimestre anterior. Folgado destacó que se incrementa el número de quienes "gastan lo que ganan" (29% frente al 18% del trimestre anterior).

Asimismo, la capacidad de ahorro es más elevada en la provincia (47%) que en la capital (40%). En cuanto a las perspectivas futuras de ahorro, los datos evidencian una diferencia de 18 puntos a favor de quienes creen (44%) o están seguros de poder ahorrar (11%) frente a quienes creen que no podrán (16%) o están seguros de poder ahorrar (21%). En relación a la evolución de los precios del último año, continúan siendo mayoría quienes consideran que han subido (65%). La mayoría de los consumidores segovianos (53%) piensa que los precios continuarán en ascenso.

APARTAMENTO ZONA
ESTACIÓN RENFE
TERRAZA DE 65 M
TRASTERO
REF. 8924
MANSINO ☎ 921 44 30 31

Triángulo
921 41 20 90

L0293 CENTRICO
Local de 140 m² diáfano,
actualmente acondicionado
como taller mecánico, tiene
escaparate un aseo y una
oficina en su interior. Lo
mejor de todo es su precio
pase por Triángulo y le
informaremos.



y

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

Sortean **25 entradas (*)** para asistir en directo, en la Ciudad Deportiva de La Albuera al concierto de

El canto del loco

Miércoles 28 de junio

22:30 horas

Envía un mensaje de
móvil (SMS) al **5410**
con la palabra
ADELANTADO CANTO

Coste del mensaje 0,90 € (+ IVA)
Desarrollado por DIGITAL CENTURY

Entre todos los mensajes recibidos, sorteamos 25 entradas individuales para asistir al concierto del miércoles 28 de junio. El sorteo se celebrará el 26 de junio a partir de las 12 horas. A los agraciados se les comunicará a su teléfono por un mensaje SMS. (*) Una entrada para cada ganador.

InfoSegovia.com

Todo Segovia está aquí, descúbrelo

Restaurantes Alojamientos Monumentos Rutas Turísticas Agenda Información Útil Noticias

LOS PLÁSTICOS: ARTISTAS DE SAN ILDEFONSO

LUGAR: Centro Cultural Canónigos. La Granja.



ANTONIO MADRIGAL / SEGOVIA

Se trata de una exposición pequeña y emotiva, que agrupa a unos pocos artistas locales de La Granja de San Ildefonso; emotiva, porque es una callada declaración de amor a este lugar verde, fresco, elegante y privilegiado.

La Granja siempre fue un pueblo especial en muchas cosas (no en vano su calificación de Real Sitio), pueblo de veraneantes antañonísimos de Madrid, de los que inventaron el veraneo en España (en-

tre ellos Sus Majestades los Reyes), de cestos injertados en terrazas de aguaduchos, que dan una fruta distinguida que juega al tresillo; de secuoyas enormes que se codean con las nubes y que despiertan pasiones entre los rayos de las tormentas, que quieren desflorarlas a toda costa, aunque ellas en secreto estén enamoradas de los menestrales y proletarios judiones.

Su alcalde Félix Montes dice en el programa de mano de la muestra, que la grandeza del pueblo fue

siempre "saber recoger, asimilar, integrar y mezclar" las culturas foráneas (madrileñas sobre todo), con el recio espíritu serrano granjeño y de Valsain "como una compacta masa de vidrio".

Como digo, la muestra es íntima y cariñosa, como de andar por casa. Cuelgan sus obras: Federico Collaut-Valera, Chu, Esther Cuesta, Lorenzo Coullaut-Valera, Cristina García, Charo Higuera, Juan José Martín Encinas, Isabel O'shea, José Luis Peinado, Noelia Riquelme, Zacarías Robledo y Claudia Schaefer.

Resaltaré aquí la obra imaginativa y poética, tanto pintura como objetos escultóricos de materiales ecológicos encontrados (sobre todo estos), realizados con cosas levísimas como hojas, ramas, piedrecillas, etc., de Claudia Schaefer; los suaves reflejos en el "mar" de La Granja de Juan José Martín Encinas; los dibujos a plumilla con fuertes silencios negros de Federico Collaut-Valera; los humildes y alegres collages de aves de colores de Chu, y los divertidos y postales trampantojos caligráficos, con mensajes de correspondencias anónimas, de Charo Higuera Zorro (en un trampantojo-estafeta que aglutina un montón de misivas del público, hay un texto que es una declaración, no sé si de principios o de amor: "Quisiera ser un caballo, para vivir todo el año en La Granja..."). (Centro Cultural Canónigos. La Granja).

La COPE con la SEGOVIANA iii A POR EL ASCENSO !!!



COPE

CADENA CIEN

100



TU DIAL DEL DEPORTE DE SEGOVIA

102.1 FM

**FÚTBOL
EN DIRECTO
EN EL 102.1 FM**

**Este domingo, especial
"TIEMPO DE JUEGO",
desde las 19:30 horas,
con todas las incidencias,
goles, críticas y reacciones del
decisivo Partido de Vuelta de la
Primera Eliminatoria de Ascenso
a Segunda División "B"
que enfrentará a la**

**GIMNÁSTICA
SEGOVIANA**

y al

GETAFE "B"

COLABORAN:

Electrodomésticos y Bazar Bayón

Caja Segovia

Autoescuela Santa Columba

Diputación de Segovia

Deportes Miguel Ángel

Ayuntamiento de Segovia

Talleres Lázaro - New Holland

Popular TV Segovia



► SERVICIOS SOCIALES

El 'día de la familia' pone el colofón a la semana de fiestas del Centro "Nuestra Sra. de la Fuencisla"

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La celebración del llamado "día de la familia" pone hoy sábado colofón a la semana de fiestas del Centro de Servicios Sociales y Salud "Nuestra Señora de la Fuencisla". A las once de la mañana tendrá lugar una misa de acción de gracias y una hora después la entrega de premios a los ganadores de los diferentes concursos y competiciones. A las tres de la tarde tendrá lugar un baile con orquesta en los jardines. Una exposición de trabajos realizados en los talleres del centro y el tradicional concurso de paellas han sido alguna de las actividades desarrolladas.

**VENDE
PISO CENTRICO
3 DORMITORIOS
TOTALMENTE REFORMADO
EXTERIOR**
REF. 8914
MANSINO ☎ 921 44 30 31



Los 136 alumnos del segundo ciclo de aspirantes a militares profesionales de tropa que han terminado su formación desfilaron delante de la bandera / FERNANDO PEÑALOSA

Un compromiso común

Ciudadanos y militares juraron juntos bandera ayer en el acuartelamiento de Baterías

Los ciudadanos que juraron recibieron un pergamino conmemorativo

M.G. / SEGOVIA

Cerca de doscientos segovianos homenajearon ayer a la enseña nacional española en el acto de jura de bandera organizado por la Academia de Artillería en el que participaron también los 136 alumnos del segundo ciclo de aspirantes a militares profesionales de tropa que han concluido su formación en Segovia.

El acto castrense, presidido por el general director de la Academia de Artillería, Luis Díaz-Ripoll Isern, tuvo lugar en el acuartelamiento de Baterías, a las afueras de la capital, en el que se dieron cita cerca de un millar de personas.

Asimismo, estuvieron presentes una amplia representación de las autoridades civiles y militares de la provincia, entre las que figuraba el subdelegado del Gobierno, Juan Luis Gordo; la teniente de alcalde del Ayuntamiento de Segovia Ana Sanjosé, la directora general de la Función Pública, Beatriz Escudero; el presidente del PP y senador popular por Segovia, Francisco Vázquez; y el edil del PP, Juan Manuel Martínez Marín.

La jura de bandera reunió en el mismo acto a 150 hombres pertenecientes a la quinta de 1955, que quisieron celebrar renovando su juramento las bodas de oro de su servicio militar que iniciaron en 1956, así como a una veintena de personas que solicitaron al Ministerio de Defensa poder realizar este gesto simbólico de homenaje a la bandera de España.

EMOCIÓN Entre los ciudadanos que llevaron a cabo esta jura estaban presentes el presidente de la



Uno de los quintos de 1955 renovando su juramento / F. PEÑALOSA

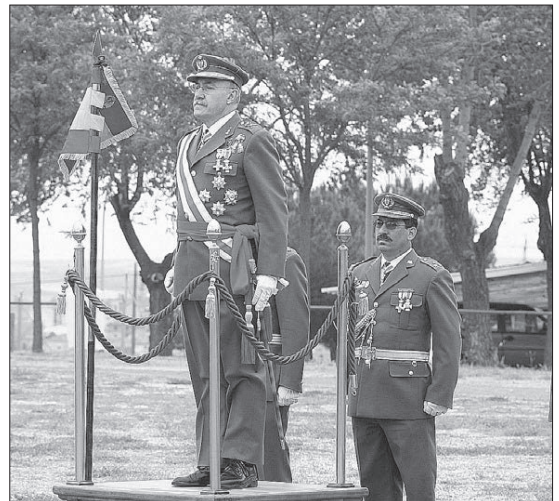
Cámara de Comercio de Segovia, Jesús Postigo Quintana, así como el restaurador y presidente de la Agrupación Industrial de Hosteleros Segovianos, Julián Duque.

El paso de los quintos del 55 ofreció momentos de gran emoción, ya que algunos de los veteranos no pudieron reprimir la emoción ante la enseña nacional entre los aplausos de sus familiares, mientras otros se afanaban por marcar el paso al ritmo impuesto por la banda de música de la Academia de Infantería de Toledo.

Por su parte los ciudadanos que juraron bandera recibieron un pergamino conmemorativo del acto, situándose en el centro del

campo de deportes de Baterías para, al igual que los militares profesionales, renovar en público su compromiso de defensa de la Constitución que les fue tomado por el responsable del Centro de Formación de Tropa Profesional, teniente coronel Juan Martínez Oliver.

FELICITACIÓN Tras pasar bajo los estandartes de la Academia de Artillería y del Regimiento de Artillería Antiaérea número 71 de Fuencarral (Madrid), este último traído para la ocasión, los militares profesionales y los ciudadanos que participaron en el acto recibieron la felicitación del director de la Academia de Artillería, que



El general director de la Academia, Luis Díaz-Ripoll Isern / F. PEÑALOSA

les dirigió una breve alocución.

En su intervención, el general Díaz-Ripoll se refirió de forma expresa a los ciudadanos que renovaron su juramento, agradeciéndoles la "expresión pública de su amor y devoción por la bandera", y aseguró que con este acto "se unen vuestros corazones con los de la familia militar, que se siente más cerca de vosotros".

Asimismo, indicó que "desde cada puesto que a cada uno nos haya podido corresponder en la sociedad, con la perfección del trabajo encomendado y con el cumplimiento ejemplar de las obligaciones cívicas, se ha de llevar a España a las más altas cotas de bienestar social y fortaleza mo-

ral que todos queremos para ella". También aludió a los veteranos quintos del 55, de quienes subrayó su "constancia en el amor a España, que sigue vivo en vuestros corazones cinco décadas después del compromiso que rubricasteis, y que estoy seguro habéis transmitido a vuestros hijos y nietos en una cadena que ni puede ni debe tener interrupción".

El acto concluyó con un homenaje a los militares fallecidos en acto de servicio, en el que el general Díaz-Ripoll, acompañado por la teniente de alcalde del Ayuntamiento de Segovia, Ana Sanjosé, depositaron una corona en el monolito conmemorativo instalado en el acuartelamiento.

► MEDIO AMBIENTE

La Subdelegación afirma que las soluciones para Pradales se iniciaron desde el Gobierno

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Subdelegación del Gobierno de Segovia ha salido al paso de las críticas recibidas desde el PP, que ha acusado al Estado de no ofrecer soluciones a los vecinos afectados por la mala visión de televisión debido al parque eólico de Pradales. A través de una nota se explica que el subdelegado del Gobierno "fue quien reunió a Corporación Eólica CESA, propietaria del parque eólico, y Abertis-Revisión para que se pusieran de acuerdo en las inversiones necesarias y su financiación para buscar una solución". "Como consecuencia—añaden— CESA aportó algo más de 300.000 euros para que la incorporación de nuevos emisores y otras soluciones técnicas".

También recuerdan que CES presentó el proyecto correspondiente para la tramitación del parque eólico en Pradales, con el consiguiente periodo de exposición al público "que no recibió alegaciones de la Junta de Castilla y León, como institución competente para alertar sobre los problemas que las torres del parque pudieran crear en los vecinos de la zona".

En la nota se informa que el Estado ha alertado de los problemas existentes "y el subdelegado ha instado a la elaboración de una propuesta técnica con la valoración económica correspondiente para solucionar el problema a los vecinos que aún no reciben la señal de televisión no degradada".

► MEDIO AMBIENTE

Junta y Estado reafirman su colaboración contra los incendios

El Gobierno regional ha adelantado la puesta en marcha del Centro Provincial de Mando, mientras que el Ministerio de Medio Ambiente ha puesto a disposición sus medios aéreos

• El objetivo de la coordinación entre ambas administraciones es alcanzar la máxima eficacia tanto en la prevención como en la intervención ante los incendios.

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Junta de Castilla y León y la Subdelegación del Gobierno celebraron ayer un encuentro en el que reafirmaron su compromiso de máxima colaboración en la lucha contra los incendios forestales. La reunión estuvo presidida por el delegado territorial, Luciano Municio, asistiendo asimismo el subdelegado del Gobierno, Juan Luis Gordo, ambos acompañados de su equipo de técnicos.

En primer lugar, se pusieron en común los medios que integran el operativo de prevención y extinción de incendios forestales de la administración autonómica y administración central para la provincia de Segovia. Los responsables, tanto de Delegación como de Subdelegación pusieron de manifiesto que, un año más, se trabajará con colaboración plena para alcanzar la máxima eficacia tanto en la prevención como en la intervención ante los incendios que puedan producirse.

Desde el servicio territorial de Medio Ambiente se informó de las novedades del operativo 2006 contra incendios, entre ellas, la del hecho de haber adelantado la puesta en marcha del Centro Provincial de Mando que está funcionando en la Delegación Territorial desde



Un momento de la reunión celebrada en la delegación territorial de la Junta. / F. PEÑALOSA

el pasado 2 de junio, y puede mantenerse hasta una vez iniciado el mes de octubre, en función de las condiciones meteorológicas con las que comience el próximo otoño. Además, se proporcionó a la Subdelegación el dossier completo de recursos materiales y humanos con los que se cuenta.

Desde la Subdelegación del Gobierno se expusieron los medios aéreos que pone a disposición el Ministerio de Medio Ambiente y con los que se puede contar en la provincia, además de recordar que la Guardia Civil con todas sus

unidades trabaja ya en servicios de vigilancia específicos para prevenir posibles fuegos.

También los responsables de la Administración Central solicitaron a la Delegación Territorial de la Junta información actualizada sobre la red de cortafuegos existente en el ámbito provincial y puntos de toma de agua. Desde el servicio territorial de Medio Ambiente se facilitarán los datos que, en el caso de la red de cortafuegos, ya están actualizados en cartografía digital.

Otra de las novedades que

también se llevará a cabo esta campaña por parte del Estado es la eliminación de las barbacoas existentes en los Montes de Val-saín, con el objetivo de evitar posibles incendios. El subdelegado del Gobierno, Juan Luis Gordo, anunció hace unas semanas la decisión del Estado, reconociendo que en la provincia siguen existiendo otras zonas de barbacoa dependientes de las administraciones locales o territoriales, "en las cuales deberían extremar el seguimiento de los usos de estas zonas".

► EDUCACIÓN

Decanos de Biología reclaman opinar sobre el título de grado

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El presidente de la Conferencia Española de Decanos de Biología (CEDB), Antonio Ríos Guadix, pidió ayer al Ministerio de Educación y Ciencia que tenga en cuenta las propuestas de esta asociación, que agrupa a todos los representantes institucionales de las 27 facultades universitarias que actualmente imparten la Licenciatura de Biología, cuando defina el nuevo título de grado de esta titulación. En su opinión, el Ministerio debería hacer caso al "libro blanco" de la licenciatura de Biología, que presentaron los decanos a la Agencia Nacional de Evaluación de la Calidad y Acreditación (ANECA). El Campus de Santa Cruz la Real de la Universidad SEK de Segovia acoge hasta hoy la cuadragésima tercera Reunión de la Conferencia Española de Decanos de Biología (CEDB). Los responsables académicos celebran en Segovia su encuentro semestral, donde analizan el futuro de esta titulación de cara a la adaptación al nuevo Espacio Europeo de Educación Superior (EEES). Los decanos abordan las nuevas directrices que desde el Ministerio de Educación y Ciencia (MEC), dirigido por Mercedes Cabrera, se están proponiendo para el nuevo título de Biología.

De acuerdo con Ríos Guadix,



Los decanos de Biología en el claustro de la Universidad SEK de Segovia. / EL ADELANTADO

Decano de la Facultad de Biología de Granada y presidente de CEDB, "aún no sabemos cómo van a quedar los planes de estudios en el futuro espacio euro-

peo de educación superior". Insistió en que los decanos no están satisfechos con la actuación del Ministerio debido a que aún no ha definido aspectos co-

mo el contenido, la duración y la financiación de los nuevos estudios de Biología. "No tenemos un marco claro sobre el cual trabajar", apuntó.



"Romy, en Segovia"

por César Lucas

del 7 de junio al 2 de julio.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA 105 años

Sala de exposiciones del Teatro Juan Bravo

Horario Sala de exposiciones:

Miércoles a Domingo de 12:00 a 14:00 hrs. y de 17:00 a 20:00 hrs.

excepto si coincide con horario de representación en cuyo caso la exposición permanecerá cerrada.

Hemeroteca

Sección coordinada por Amparo Barrio

• **Hace 100 años.** LOS REYES EN LA GRANJA. Bienvenidos sean a Segovia los Reyes de España. En esta provincia donde acaecieron grandes cosas de nuestra historia nacional, pisan los Reyes su propia casa. Sereno el ánimo de los segovianos ante las grandes conmociones del dolor y de la alegría, supo siempre cumplir, sin excederse, los deberes que le imponen su amor y su respeto a la dinastía que ve al frente del Estado. No gritan aquí las muchedumbres, enloquecidas por un instante, ni hacemos derroche de galas y riqueza, porque además de ser pocos y de modestas fuerzas económicas, tenemos tan grande austeridad para expresar el amor como alma franca para sentirle. Sin ser apenas oídas, mecen las auras ledas de las ideales espesuras de La Granja la felicidad de los Reyes; y como ellas nuestro intenso afecto quisiera rodear a las egregias personas, de toda solicitud, de todo cuidado, de todo amante desvelo, sin la crudeza de la estreptosasa manifestación externa. Bien venidos sean aquí los Reyes...

• **Hace 75 años.** PARTE DE LA POBLACIÓN QUEDÓ ANOCHE A OSCURAS. Anoche se produjo una avería en la máquina de vapor de la Cooperativa Electra Segoviana, cuya máquina en el estiaje es la que había de suministrar fluido a falta del que de ordinario envía Saltos del Alberche desde la Central de La Granja. También se averió el transformador elevador de salida de la Central de referencia, por cuya causa, de diez de la noche a las dos de la madrugada quedó sin fluido la línea del barrio del Mercado, a pesar de que se procuró evitarlo por todos los medios. La avería en máquina de vapor de la Cooperativa Electra es importante, pero se espera que hoy mismo quede practicado un arreglo provisional con el fin de utilizarla interin Salto del Alberche se ponga en condiciones de suministrar fluido, lo que se supone hará en plazo breve. Después se procederá a reparar definitivamente la avería.

El Consejo de Administración de la Cooperativa Electra nos ruega hagamos público que interin se soluciona la avería, agradecerá a sus abonados disminuyan el consumo cuanto les sea posible, con objeto de evitar la caída del voltaje.

• **Hace 50 años.** EN SEPÚLVEDA SE ESTÁ RODANDO LA PELÍCULA "UN TRAJE BLANCO". Desde el pasado día 4 se está rodando en esta villa los exteriores de la película de Aspa "Un traje blanco". Sencilla y conmovedora narración de las inquietudes y episodios de un niño pobre, que quiere hacer su primera Comunión de blanco. Son protagonistas de esta cinta los niños Miguelito Gil y Miguel Ángel Rodríguez; con ellos comparten la labor interpretativa la joven y primorosa actriz Julita Martínez, los veteranos y grandes actores José Isbert y Juan Calvo, el magnífico galán del cine español, recientemente descubierto Julio Núñez; y, además José María Lado, Irene Caba Alba, Rafael Bardem y Manuel Arbó, corriendo la tarea de dirección a cargo del famoso realizador Rafael Gil. Esta película está basada en un guión literario de Vicente Escrivá, de conmovedora ternura y de una realidad sorprendente. Asume la supervisión de las cámaras Cecilio Paniagua, de reconocida experiencia, y es jefe de producción el dinámico joven Juan de Rada. Los decorados son de Enrique Alarcón y la música del maestro Jesús Guridi...

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: JOSÉ MARTÍN CORTAJO
 Director de la imprenta: JOSÉ MARTÍN CORTAJO
 Redacción: Calle de la Santa Eulalia, 10. 40100 Segovia. Tel. 240 01 00. Fax 240 01 01. E-mail: adelantado@segovia.es

SEGOWIA Olalla Palomares Gómez, alcaldesa de las fiestas y fiestas 1981



Genscher visita mañana Madrid

Madrid. El ministro alemán de Asuntos Exteriores, Hans Dietrich Genscher, visitará mañana a Madrid en visita oficial. Genscher se quedará en la ciudad hasta el día 11 de junio, cuando se dirigirá a París. Durante su estancia en Madrid, Genscher, quien además es presidente del Partido Liberal alemán, al cual pertenece en calidad de miembro honorario, se reunirá con el presidente de la Comunidad de Madrid, Juan José Sainza Valiente, y con el alcalde de Madrid, José María Soria.



Esta semana puede haber datos concretos sobre la neumonía atípica

En el primer informe de la semana pasada se informó de la existencia de la enfermedad de la neumonía atípica en un niño y en un joven de vacaciones en Madrid. A raíz de la noticia, se han producido en Segovia y en la zona de la provincia de Segovia, un gran número de llamadas a los servicios de urgencias de los hospitales de la zona, para solicitar información sobre la enfermedad.

En una información recogida ayer tarde por Europa Press, el doctor Valero, jefe de la Unidad de Neumología del Hospital de Segovia, ha informado de que en la zona de la provincia de Segovia, se están produciendo un gran número de llamadas a los servicios de urgencias de los hospitales de la zona, para solicitar información sobre la enfermedad.

La marcha de las cifras de la enfermedad, por lo demás, sigue mostrando una leve caída en la zona, con un descenso del número de llamadas a los servicios de urgencias de los hospitales de la zona.



• **Hace 25 años.** ELEGIDAS LA ALCALDESA Y DAMAS DE HONOR LAS FERIAS Y FIESTAS. Ayer, en el Ayuntamiento, los representantes de los barrios presentaron a la respectiva dama de honor que han elegido para presidir los festejos de San Juan y San Pedro 1981; a su vez, las damas nombraron a la alcaldesa, cargo que ha recaído en Olalla Palomares Gómez, del barrio de San Millán. Asimismo se iniciaron los preparativos necesarios para el desfile de carrozas el día de inauguración de los festejos. Las representantes de cada barrio de la ciudad de Segovia son las siguientes señoritas: María Luisa Barreno Cruz, de El Carmen-La Albuera; Mercedes Lázaro Mayoral, de San Andrés; María Pilar Moral Castellanos, San Lorenzo; Olalla Palomares Gómez (alcaldesa), San Millán; Sonia Gómez Martín, San José; Mari Carmen Sanz Fernández, Santa Eulalia; y Olga Berrocal Lozano, del Cristo del Mercado.

SUCESOS

Ingresa en prisión el joven acusado de la muerte de un hombre en La Granja

El juez ordenó su internamiento en el centro de Perogordo

• El joven que supuestamente fue el autor de la cuchillada que le causó la muerte a un hombre de 40 años, A.J.G., compañero sentimental de la madre del joven, residentes en La Granja, ha ingresado en la prisión de Perogordo.

EL ADELANTADO / SEGOVIA
 Así lo decretó el titular del Juzgado número 2 de Segovia tras tomar declaración al joven, cuya identidad responde a las iniciales D.J.H.T., de nacionalidad colombiana, al igual que su madre,

F.H.T., de 35 años quien también fue llamada a declarar ante el juez.

Según la versión de los hechos relatados por la Subdelegación del Gobierno, el suceso se produjo tras una discusión familiar en el domicilio de la familia, en el número 6 de la calle Arroyo Picadero del Real Sitio.

El Juzgado también ha intervenido el cuchillo jamonero con el que supuestamente se produjo la agresión tras una fuerte discusión familiar. Según el mismo relato, el hombre amenazaba a la mujer con el arma cuando le fue arrebatada por el hijo, que le asestó la puñalada mortal en la espalda al hombre.

Los hechos ocurrieron entre las 23.30 y las 24.00 horas de la noche

del miércoles al jueves y fue el propio detenido quien avisó al médico de guardia de lo sucedido, por lo que se trasladó al domicilio como también lo hizo una ambulancia medicalizada del 112, acompañada por efectivos de la Guardia Civil.

Los servicios médicos llegaron al lugar de los hechos cuando el hombre se encontraba prácticamente muerto y tras intentar reanimarlo durante más de media hora, falleció como consecuencia de la puñalada recibida, según las mismas fuentes.

La familia se había trasladado a La Granja en diciembre de 2004 y desde noviembre de 2005 residía en la urbanización Arroyo Picadero, donde alquilaban un piso.

"ZAPATILLAS" - GIRA 2006

Puertas - 20:30 h
Actuación - 22:30 h

CIUDAD DEPORTIVA DE LA ALBUERA - SEGOVIA -

PUNTOS DE VENTA:
 SEGOVIA: Telepizza, Bar Santiana, Bee Ropa&Calzado, Café de Mercado (Luz de Castilla)
 LA GRANJA: Bar Elipse y Disco-Bar Tania EL ESPINAR: Bar Rolar
 CARBONERO EL MAYOR: Bar-Rest. Los Mellizos NAVA DE LA ASUNCIÓN: Pentagrama
 COLLADO VILLALBA: American Dream / GUADARRAMA: Sala Reciclaje.
 CUELLAR: Bar La Alhambra

PRECIO ANTICIPADA 48 € / PRECIO TAQUILLA 20 €

RECOMIENDA EL ADELANTADO DE SEGOVIA

COLABORA Junta de Castilla y León

ORGANIZA Horizonte

PRODUCE

PATROCINA AYUNTAMIENTO DE SEGOVIA

► EDUCACIÓN

El PSOE urge el inicio de las reformas del auditorio del Conservatorio este verano

García Cantalejo asegura que el estudio de Higini Arau no difiere del realizado antes por Agapito Merino y ha costado 12.000 euros

• El procurador socialista Ángel García Cantalejo define como "un monumento a la chapuza" el diseño y la construcción del Conservatorio de Música, especialmente de su auditorio.

P. B. / SEGOVIA

El PSOE de Castilla y León quiere que antes del 30 de junio la Consejería de Educación precise los plazos de inicio y ejecución de las obras de reforma del auditorio del Conservatorio Profesional de Música de Segovia, así como la inversión que será necesaria para co-

rregir los problemas acústicos apreciados desde su apertura en septiembre de 2002.

El procurador por Segovia, Ángel García Cantalejo, defiende que las obras deberían ser adjudicadas en los próximos días para que puedan desarrollarse en verano y afecten lo menos posible a los alumnos. Según las informaciones recogidas por el representante segoviano en las Cortes las obras pueden durar tres o seis meses, y también ha recibido datos diferentes sobre la inversión necesaria que unas fuentes cifran en 200.000 euros y otras en más del doble.

García Cantalejo pedirá responsabilidades ante la Junta de

Castilla y León por lo que califica "un monumento a la chapuza", recordando que el nuevo Conservatorio tiene desde su apertura problemas de falta de espacio, ha sufrido filtraciones de agua, ruido de la cubierta, y un auditorio con exceso de volumen para el aforo máximo que permite. El socialista segoviano también reprocha que la Consejería de Educación haya pagado 12.000 euros al experto en acústica Higini Arau por elaborar un informe en el que se señalan los mismos problemas y soluciones que constan en un estudio entregado gratis un año antes, en 2004, por la empresa de ingeniería acústica Agapito Merino Guerrero.



El Conservatorio de Música abrió sus puertas en septiembre de 2002. / KAMARERO

► CIUDADES PATRIMONIO

La campaña de promoción en Nueva York y Toronto despierta el interés del sector

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El alcalde, Pedro Arahuetes, regresará hoy sábado del viaje organizado por Ciudades Patrimonio de la Humanidad de España para promocionar en Nueva York (Estados Unidos) y Toronto (Canada) la oferta turística las trece ciudades que conforman el grupo, entre ellas Segovia. La presentación que se hizo en Nueva York, según informa el Gabinete de Alcaldía, fue seguido por más de 90 operadores, agencias de viajes y periodistas; una asistencia que se elevó a más de 170 representantes del sector en la jornada de trabajo desarrollada en Toronto.

Los alcaldes y representantes del Grupo, entre ellos Arahuetes, realizaron en Nueva York una visita a la Hispanic Society of America donde fueron recibidos por su prediente Mencia Figueroa y por el director de este museo, creado por un filántropo neoyorkino en 1904 y posee una importante colección de arte español de todas las épocas. El centro dispone de un fondo documental de incalculable valor, entre los que se encuentran documentos de Segovia que fueron mostrados al alcalde. Por su parte, la presentación en Toronto "ha resultado un rotundo éxito" ya que, según datos de la Oficina Española de Turismo en la ciudad canadiense "es la primera vez que acuden tantas personas interesadas en un evento como este. El turista canadiense "está deseoso de visitar ciudades declaradas por Unesco Patrimonio de la Humanidad".

► SUCESOS

Una mujer resulta herida leve tras ser atropellada por un ciclomotor ocupado por dos menores

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Una mujer resultó ayer herida leve tras ser atropellada por un ciclomotor cuando atravesaba el paso de peatones situado en la avenida de la Constitución junto al centro de mayores de San José, según informó la Policía Local. El suceso, de acuerdo con estas mismas fuentes, se produjo a las 17,40 horas, cuando el ciclomotor, en el que viajaban dos menores, atropelló a la mujer, de 41 años de edad. Como consecuencia del accidente, la mujer y los dos jóvenes sufrieron heridas de carácter leve, de las que fueron tratados en el mismo lugar del siniestro por una unidad móvil del servicio 112.

Por otro lado, los bomberos de la capital acudieron en la tarde de ayer a sofocar un incendio de pastos en término de Carbonero de Ahusín. Los efectivos, que recibieron la llamada de aviso a las 16,00 horas, tardaron en apagar el fuego, del que se desconocen sus causas, cerca de una hora y media. En total ardieron unos 9.000 metros cuadrados de pastos.

Por otra parte, la Policía Local registró ayer tres accidentes, con resultado de daños materiales para los vehículos implicados. A las 8,00 horas un turismo chocó contra una señal de tráfico en la confluencia de Padre Claret con la calle del Prado; a las 10,00 se produjo una embestida entre dos turismos en el Camino de la Piedra; y a las 15,50 dos turismos chocaron a la altura de la avenida Marques de Lozoya número 29.

Ofertas Válidas hasta el 28 de Junio de 2006

GIGANTE

¡¡ Gran Inauguración !!

ABIERTO

Lleve 4 Pague 3

Comprando 4 productos diferentes en una misma sección: Carnicería, Charcutería, Pescadería o Frutería - Le regalamos el de menor importe

Exclusivamente productos al peso

Quedan excluidos de esta oferta, todos los productos que se vendan en sistema autocervicio. Productos envasados en bandejas o bolsas.

En Secciones ¡¡ SUPER OFERTA !!

Nuevo Centro en Segovia (Junto Estación)

Paseo Obispo Quesada, 15

Estación F.C. RENFE

Polígono Industrial El Cerro

Cuartel de la Guardia Civil

► ECONOMÍA

Decalles continuará con sus campañas comerciales en la presente temporada

El colectivo aprobó una modificación estatutaria para adaptar su denominación

• La asociación de comerciantes presentará el lunes la tercera edición del concurso de tapas, en el que participarán unos veinte establecimientos.

JUANA HITA / SEGOVIA

La asociación de comerciantes Decalles acordó en su última asamblea extraordinaria dar continuidad a las campañas de promoción que lleva realizando en los últimos años. El presidente de Decalles, Miguel Ángel González, reconoció que han funcionado bien actividades como el menú de San Frutos, el concurso de tapas, la campaña de Navidad, así como las promociones en fechas especiales, como San Valentín, y los días del padre y la madre.

También se seguirán realizan-

do los convenios para la mejora de las comisiones bancarias, la ornamentación floral de las calles, o la representación de la entidad en diferentes foros.

Decalles iniciará próximamente la segunda edición de la campaña "producto estrella", por la que cada establecimiento elige un producto atractivo que durante unos días se encontrará a un precio especial. Miguel Ángel González reconoció que, en relación a esta campaña, hay división de opiniones entre los comerciantes, funcionando mejor en unos establecimientos que en otros.

Durante la asamblea ordinaria, a la que asistieron unos 35 de los 170 socios que integran Decalles, también se procedió a la aprobación del presupuesto y el informe del presidente, dando cuenta de las iniciativas aborda-



Un momento de la asamblea de Decalles celebrada el jueves en la Cámara de Comercio. / F. PEÑALOSA

das por el centro el colectivo en el último período, desde la adquisición de una sede en el centro comercial Almuzara, hasta la participación de Decalles en la instalación de una pista de hielo durante la campaña de Navidad.

DENOMINACIÓN Durante la asamblea extraordinaria, que se celebró antes de la ordinaria, se aprobó una modificación estatutaria para adaptar el nombre del centro comercial abierto a su no-

menclatura comercial.

Por razones burocráticas, Decalles operaba hasta la fecha como Asociación Provincial de Comercio Natural. Tras la modificación estatutaria pasa a denominarse Centro Comercial Abierto Decalles.

Por otro lado, el presidente de la asociación se refirió a las obras que el Ayuntamiento de Segovia está acometiendo en diferentes zonas de la ciudad, afectando algunas a los estable-

cimientos del centro comercial abierto. En este sentido, Miguel Ángel González reconoció que las obras están provocando algunas molestias entre los socios, principalmente relacionadas con la suciedad que se introduce en las tiendas debido al polvo. Además, añadió que algunos comercios han notado la reducción de ventas debido a las dificultades que se encuentran los consumidores en los accesos a los establecimientos.

► SOCIEDAD

Luz de Castilla acoge una reunión de familias numerosas

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El centro comercial Luz de Castilla de Segovia acoge hoy durante todo el día una mesa informativa organizada por la Asociación de Familias Numerosas de Segovia, con el objetivo de asesorar a todas las familias que lo deseen sobre los problemas y necesidades de estos colectivos, el Plan + Familia, y las subvenciones que se confeccionan anualmente a través de la Federación Nacional en convenios suscritos a nivel de todo el Estado.

El presidente de la asociación, Jesús Rivilla García, señala que la intención del encuentro es "unirnos en beneficio de nuestras propias familias, para que las ayudas estén a la altura de lo que ya viene siendo una realidad en Europa, ya que en España en este aspecto está a la cola de la Comunidad Europea. Los recursos destinados a política familiar en Europa son el 2,4 por ciento del PIB, frente al 0,5 por ciento de España".

La Federación Española de Familias Numerosas (FEFN) ha denunciado la vulneración de sus derechos en España y ha achacado esa situación a la falta de previsión y la descoordinación del Gobierno para aplicar lo dispuesto en la Ley de Familias Numerosas.

Esta Federación, que agrupa a más de cuarenta asociaciones repartidas por todas las Comunidades Autónomas, ha recordado que esa ley está aprobada desde hace más de dos años y ha calificado de "intolerable" esa "falta de respeto" de los derechos de las familias numerosas.

La presidenta de la entidad, Eva Holgado, ha observado que en España las familias numerosas cuentan con una protección "escasa", y a esa situación se ha sumado que los pocos derechos que la ley les reconoce "se están incumpliendo, como la promesa del Gobierno de la paga de 100 euros, para miles de mujeres que no trabajan fuera de casa". "Algunas no lo hacen porque no quieren, pero sin duda alguna, la aportación que hacen a la sociedad a través de la educación de sus hijos, es fundamental y debe de ser reconocida socialmente y recompensada", apunta. La FEFN recuerda que se trata de una medida recogida en la Ley de Familias Numerosas y que, por tanto, es de obligado cumplimiento.

La FEFN recuerda que España es el país europeo que menos recursos dedica a la familia, "prueba de ello son las recientes leyes anti-familiares del Gobierno".

► ECONOMÍA

Caja Segovia deja fuera la lista de Félix Escudero por falta de avales

La candidatura del PP consigue la mayoría de las firmas exigidas por los estatutos de la entidad de ahorro

• La Comisión electoral de Caja Segovia excluirá de las elecciones del grupo de impositores la lista presentada por Félix Escudero por no reunir el número mínimo de avales.

F. DESCALZO / SEGOVIA

La decisión de la Comisión electoral reducirá así a siete el número de candidaturas que concurrirán a las elecciones de impositores de la entidad y que se celebrarán el próximo 22 de junio.

El hecho de que la candidatura encabezada por Escudero no haya reunido los avales necesarios ha estado a punto de invalidar otras listas que aspiran a participar en

estos comicios. La candidatura denominada 'Impositores Cajas Segovia' se presentó con más de un millar de avales, pero la depuración realizada por la comisión electoral los ha reducido a 582, una cifra sensiblemente inferior a los 800 que exigen los estatutos.

DIFICULTADES Lo cierto es que la nueva organización electoral de la entidad está dificultando la preparación de los comicios, tanto a los empleados encargados de verificar el cumplimiento de los estatutos como a los miembros de la propia Comisión electoral.

Los diferentes criterios en la interpretación de la normativa ha llevado a que se generen importantes discrepancias entre sus responsables hasta el punto de que



Imagen de la oficina principal de Caja Segovia, en la que se renovarán parcialmente sus órganos de gobierno este mes. / F.P.

se hayan reprochado vinculaciones familiares con miembros de algunas candidaturas.

Por el momento no se ha proclamado oficialmente ninguna candidatura debido a que no alcanzan los 38 miembros válidos y están pendientes de subsanar ciertas deficiencias. La candidatura más afectada ha sido la que respaldan la patronal FES con Asaja y Asetra y que lidera el actual vicepresidente segundo de la entidad, Miguel Ángel Antona, donde no pasan de 33.

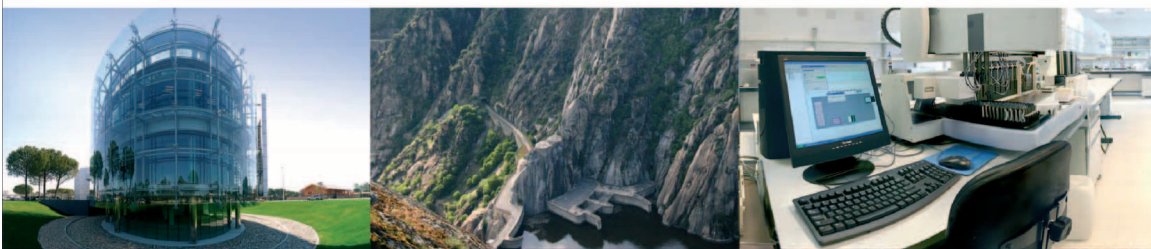
La candidatura que mantiene el mayor número de avales es la elaborada por el PP y que encabeza su secretario provincial, Miguel Ángel de Vicente. De las 3.556 firmas presentadas han sido aceptadas 2.432. Le sigue la lista de Manuel Berzal, presidente de la asociación de empleados y jubilados de Caja Segovia, que reunió 2.600 firmas y le han considerado válidas 1.902.

La lista de Miguel Ángel Antona sumó 2.124 y le han admitido 1.527. El PSOE reunió más de 1.800

de los que han resultado válidos 1.364. La candidatura compartida por Bonifacio García y Horizonte Cultural presentó 1.637 firmas de las que han resultado 1.230. Femur juntó 1.355 avales de los que le han quedado 1.079; y la lista de CCOO se ha quedado con 906 avales de los 1.085 presentados en principio.

Las elecciones del grupo de impositores se celebrarán el próximo día 22 de junio aunque previamente, el día 15, tendrán lugar las de empleados.

Europa impulsa nuestro crecimiento



Castilla y León

Con más de 9.000 proyectos cofinanciados, que repercuten directamente en nuestra calidad de vida. Cada día nos hemos acercado más a los parámetros de bienestar de la Unión Europea.



Fondos Estructurales
Fondo de Cohesión
Equal
Interreg III



CLÁSICA

Clausura del ciclo de la Fundación Siglo

Fecha: 7 de junio de 2006

Lugar: Teatro Juan Bravo

Intérpretes: Orquesta Sinfónica de Castilla y León, Zeljko Haliti, violín; Nestor Pou, viola; y Alejandro Posada, director.

Obras de: W.A. Mozart

Organiza: Fundación Siglo para las Artes de Castilla y León, Junta de Castilla y León.

RAFAEL AZNAR/ SEGOVIA

La primera sorpresa que hubo en este cierre de temporada del ciclo de la fundación Siglo fue el ambiente. Eso tan difícil de conseguir últimamente en Segovia, la afluencia de gente joven e infantil a disfrutar de este vicio que es la música clásica en directo, se dio con un resultado excelente, profesores y alumnos del Conservatorio acudieron dando animación y categoría al acto de clausura de la temporada.

Conseguido este primer logro, el musical estaba bien asegurado por la talla de nuestra orquesta, en esta ocasión vimos su gran so-

nido y la satisfacción de ver a dos de sus profesores en labores solistas.

La primera obra fue la sinfonía concertante para violín y viola Kv 364 en mi bemol mayor. Obra muy conocida y que creo que es la que más destaca dentro de esta serie de sinfonías concertantes, algunas de las cuales no tienen mucho interés si se encuadran en la obra del genio de Salzburgo. Esta tiene el interés de ser una obra concebida a los 23 años del genio y en la que los dos solistas se lucen dentro de una orquesta que no solo es un acompañamiento.

Los dos solistas parece que tienen una pequeña discusión apasionada donde el violín tiene el personaje masculino y la viola el femenino, los dos diferenciados y la viola afinada medio tono más alto de lo usual para obtener una mayor intensidad y brillo. Esta técnica se conoce como scorda-

tura. El instrumento utilizado por Zeljko Haliti fue un Stradivarius de 1691, el "lord Milton", en concreto.

Los dos solistas se emplearon a fondo en sus respectivos papeles y dieron una lección de lo que pueden llegar a hacer. En concreto el papel jugado por Nestor Pou fue un hallazgo porque tocar la parte de viola, instrumento aterciopelado por excelencia, de esa manera agresiva y vivaz es una sorpresa, la parte de violín fue magnífica y ambas en conjunto son el ejemplo de la sinergia.

La segunda parte estuvo dedicada a la sinfonía 40, obra muy conocida y que siempre me lleva a la conclusión de definir la música de Mozart como ejemplo de optimismo o más bien de una visión trágica, no de la vida sino más bien del momento histórico siguiente. Ya ha superado el clasicismo y está viendo que llega el



Alejandro Posada, al frente de la Sinfónica de Castilla y León. JUAN MARTÍN

romanticismo, que no puede abrazar abiertamente, pero que sin duda alguna le hubiera gustado apropiarse de él si su vida hubiese sido algo más larga.

Misterios que nunca podremos desvelar pero que siempre conviene tenerlos presentes. ¿Ustedes se imaginan que Mozart y Beethoven hubieran competido en el campo del concierto de piano?. La dife-

rencia de edad entre ellos no hace suponer que no se hubiera dado, ¿sería igual la música de teclado?. Lo que es distinto es la música antes de Mozart que la que se escribió después.

Esperemos escuchar más homenajes a Mozart en este su aniversario y despedimos este ciclo de la fundación Siglo que tan buenos resultados nos ha traído.

Feria Internacional de la Mujer Rural

PRO Natura

Del 9 al 11 de junio de 2006

Productos Naturales y Artesanos

FEDERACION DE LA MUJER RURAL

Cañada Real de Buitrago, s/n - 40353 Hontalbilla - Segovia - España
Tels: 921 12 30 10 - 921 12 30 06 - 921 12 30 23
Fax: 921 12 30 20 - E-mail: femur@ctv.es

Subvencionado por:



Baiona, en bus. Dentro de la campaña de promoción del Ayuntamiento gallego de Baiona, un autobús con personal del mismo facilitó información turística sobre el sur de Galicia a cuantos ciudadanos se pasaron ayer por la Plaza de la Artillería. / FOTO: FERNANDO PEÑALOSA

EMPRESA DE SERVICIOS, líder en su sector, con más de 5000 empleados a nivel nacional, precisa para su Centro Asistencial en **SEGOVIA**

LICENCIADO EN MEDICINA

se valorará

Especialidad Medicina de Familia, Rehabilitador, M. del Deporte

Ofrecemos:

- Incorporación inmediata
- Formación inicial y continua a cargo de la empresa
- Contrato Indefinido
- Horario flexible

Interesados remitir C.V., con fotografía reciente a
Apartado de Correos 83 (SEGOVIA). Ref. Selección Médico

► SOCIEDAD

Los inmigrantes se reúnen hoy en el II Festival "Nuevos Segovianos"

El evento, que será presentado por Eva Hache, comenzará a las siete de la tarde en la ciudad deportiva "La Albuera", y actuarán grupos de Sudamérica, países del Este y África

• El festival se integra en el programa "La Caja Solidaria", y más concretamente en el de "Nuevos Segovianos", con el que se pretende favorecer la integración social y laboral de los inmigrantes.

J.H. / SEGOVIA

La ciudad deportiva "La Albuera" acoge hoy la celebración de la segunda edición del Festival "Nuevos Segovianos", cuyo objetivo es favorecer el conocimiento e intercambio cultural entre los inmigrantes residentes en la provincia. Está prevista la actuación de grupos de Perú, República Dominicana, Ecuador, Bulgaria, Marruecos y una formación afrocaribe. Como grupo invitado, estará Mojo Project, ganador del concurso Imaginarock, que aúna estilos como el flamenco, jazz, funk, soul, música electrónica y ritmos étnicos.

Dentro del circuito cultural, cada comunidad participante expondrá



El grupo Mojo Project será el invitado de la fiesta. /KAMARERO

muestras de su folklore en sus respectivas carpas. Los países participantes en esta edición son: Argentina, Bolivia, Bulgaria, Colombia, Ecuador, Marruecos, República Dominicana y Rumanía.

MUESTRA GASTRONÓMICA El festival también incluye la celebración de una muestra gastronómica, con

la degustación de platos típicos de cada país. Los alimentos que se ofrecerán serán: panqueques de dulce de leche y empanada argentina (Argentina), chicharrón y escabeche de patitas de cerdo y pollo (Bulgaria), empanada y papas rellenas de carne (Colombia), yapingachos (Ecuador), couscous, buscuit, te, mesmen y bougrir (Marruecos), ají de gallina,

mazamorra morada y escabeche de pollo (Perú), arepa de harina de maíz y bollitos de yuca (República Dominicana) y lomo relleno con pepinillo agrio y rollitos con dulce especial (Rumanía).

El festival contará también con un parque infantil, un área de juegos y atracciones para los más pequeños. En este espacio se expondrá una selección de carteles del concurso de cartelera infantil "Nuevos Segovianos".

El festival "Nuevos Segovianos" es una actividad con entrada libre y Caja Segovia invita a participar en ella a todos los segovianos, y de forma muy especial, al colectivo de ciudadanos de otras nacionalidades y al colectivo de jóvenes, esperando que pasen una agradable jornada de convivencia e intercambio cultural.

El festival se integra en el programa "La Caja Solidaria", y más concretamente en el de "Nuevos Segovianos", con el que se pretende favorecer la integración social y laboral de los ciudadanos de otras nacionalidades en Segovia.

► POLÍTICA

El PSOE prevé recuperar el gobierno de la Diputación provincial

F. D. / CARBONERO EL MAYOR
El PSOE de Segovia insistió ayer en su intención de recuperar el gobierno de la Diputación provincial, según anunció el secretario general del partido, David Rubio, con motivo de la reunión del Comité Provincial Ordinario, que se celebró en Carbonero el Mayor.

Ante los más de 110 miembros que componen el Comité, Rubio destacó el "avance de nuestro proyecto para la provincia"; y definió su formación como "un partido que quiere gobernar para mejorar la provincia porque otra Segovia es posible", repitió. "La sociedad espera mucho de nosotros porque vislumbra un futuro y ve en el PP un partido herido". Así aprovechó para criticar la actitud del PP, "que están descalificando por descalificar, sin ideas claras ni horizontes".

Aunque en el orden del día no estaba previsto hablar de candidaturas, Rubio señaló que repetirán aquellos que ya ocupan las alcaldías "salvo que concurren motivos personales", agregó.

Jornada de puertas abiertas.

La Comandancia de la Guardia Civil de Segovia celebró ayer una jornada de puertas abiertas para los 160 alumnos de los colegios Padre Claret, Villalpando y Maristas, de Segovia. Los niños disfrutaron de un vídeo que les contó la historia de la Guardia Civil y sus especialidades, participando después en una exhibición de vehículos de la Guardia Civil, como motos y turismos / FOTO: EL ADELANTADO



PRECIOSO
APTO. A 5 MINUT. DE SEGOVIA, COCINA AMEBLADA TRASTERO Y GARAJE
NUEVO. 137.000 €
REF. 8961
MANSINO ☎ 921 44 30 31

CHALET

Ref. C0613

Triangulo
Inmobiliaria

TORRECABALLEROS
Chalet 5 dormitorios con armarios empotrados, 2 baños, garaje, salón con chimenea, cocina amueblada con electrodomésticos, bodega

Para ofrecerte un sueño, hemos dado el primer paso.

Tu chalet por sólo
166.000 €

A 5 minutos de Segovia

Lo que andabas buscando. Con parcela individual. ¡Ven y te informaremos personalmente!

921 41 32 32

GMS
INMOBILIARIA

Plaza de Santa Eulalia, 10 · Segovia

Cámara
Segovia

Farggi, el helado clásico desembarca en el Azoguejo

Emplazamientos escogidos y alta calidad en sus helados y productos, factores de éxito de la franquicia catalana, que ha abierto una heladería a los pies del Acueducto

Con más de 80 puntos de ventas, Farggi es un éxito en cuanto a franquicias amparado en un producto de calidad y una proyección de la marca a través de emplazamientos

CS / SEGOVIA

En 1957, Jesús Farga Muntó llegó a Barcelona procedente de un pueblo de Lérida. En la ciudad Condal abrió una pequeña pastelería, punto de arranque de un grupo que actualmente cuenta con más de 80 puntos de venta, restaurantes y pastelerías, y fundador de la cadena de helados Farggi.

Recientemente, Farggi abría, de la mano de la empresaria segoviana Esther Núñez, su heladería-pastelería en la plaza del Azoguejo. "Nos hace muchísima ilusión venir a Castilla y a un lugar tan emblemático. La verdad es que hemos tenido suerte y estamos convencidos de que el negocio será un éxito", explica Farga.

Al tiempo que la pastelería se consolidaba y se abrían más establecimientos, Farga un pionero en la introducción de helados en España. En los años 60, se convierte en proveedor de helados para restauración y sus propios establecimientos, lo que ya le posiciona en un mercado de calidad.

CUESTIÓN DE UBICACIÓN Pero será a partir de los 90 cuando la segunda generación Farga, dos hermanos y dos hermanas, diseñen su formato de heladería basado en tres conceptos clave. Por un lado la ubicación. "Debíamos estar en sitios de referencia, así que en el 92 abrimos en Rambla Catalunya, Passeig de Gràcia, El Puerto", recuerda Farga padre. Esta ha sido una estrategia común a las franquicias



Jesús Farga, rodeado de sus franquiciados segovianos, en la puerta de la nueva tienda del grupo en San Francisco.

que han triunfado, buscar puntos urbanos de referencia que se conviertan en la mejor publicidad.

HELADO DE LUJO La segunda cuestión es la calidad del helado. "De América, mis hijos trajeron el helado super premium, que es como una vuelta al origen, al helado italiano más clásico". Se trata de un helado más denso, con una textura diferente y cremosa. Para hacerse una idea, un litro de helados convencional pesa medio kilo. Un superpremium puede llegar a los 900 gramos, al tiempo que se elabora con componentes de primera calidad.

El tercer factor de éxito es el diseño de los establecimientos. Ele-

gantes y funcionales con un grafismo italiano que "envasa" el producto.

El éxito de Farggi fue fulminante. En pocos años se implantó en las principales plazas españolas y de Portugal. "De momento no queremos estar en más países, aunque nos llueven ofertas. He traspasado a mis hijos un negocio sólido, que sean ellos los que digan por dónde crecer", explica el fundador de la cadena.

La plana mayor de Farggi visitó el pasado jueves el establecimien-

to del Azoguejo, destacando la excepcional ubicación de la tienda, que en breve dispondrá de una terraza para saborear el helado a la sombra del acueducto.

Farggi recrea los helados italianos originales, con casi el doble de peso que los convencionales

Para Esther Núñez, la heladería se prevé como una solución idónea para para reciclar la pequeña lencería que ocupaba la tienda y explotar las oportunidades

de un local a los pies de uno de los monumentos más visitados del mundo.

BREVES

ESTUDIOS

La exportación de alimentos a los USA ■ El departamento de comercio Exterior de la Cámara de Segovia ha elaborado un informe sobre la venta de alimentos en el mercado de los Estados Unidos. Se trata de una guía sobre aspectos a considerar para penetrar en el mercado americano a partir de la inversión directa o las exportaciones y analizando oportunidades para exportar, el mercado detallista americano a partir de operaciones reales protagonizadas en los últimos años por empresas nacionales.

EMPRENDEDORES

Creación de empresas en Cuéllar ■ La villa de Cuéllar acogerá a partir de octubre una nueva edición del programa de Creación y Consolidación de empresas. Se trata de formación para el diseño de planes de empresa, a partir de nociones de las áreas clave de la empresa, acompañada de asesoramiento personalizado para la puesta en marcha de la empresa. Se trata de un programa especialmente diseñado para jóvenes emprendedores que quieran iniciar una andadura empresarial. Desde el programa se tutela el diseño de la empresa en sus principales detalles.

CANTALEJO

Encargado de local comercial ■ Organizado por la Dirección General de Comercio de la Consejería de Empleo de la Junta de Castilla y León y Cámara, y financiado por el Fondo Social Europeo, la localidad de Cantalejo acogerá un curso de 42 horas para capacitación de encargados de establecimientos comerciales. El curso, de carácter gratuito dará inicio el 19 de junio y finalizará el 7 de julio. El horario de clases será de 20.00 a 23.00 horas. Dada la limitación de plazas (sólo 6 disponibles) se ruega a los interesados que contacten lo antes posible con Antena de Sepúlveda, 92154000,

CURSOS

Utilizar el Outlook ■ El Outlook es la herramienta más universal para el manejo de correos electrónicos. Pero a la vez, es una potente gestora de agendas, informes de tareas así como gestora de la correspondencia electrónica interna y externa. Conocer las prestaciones de este programa es el objetivo de un nuevo curso, que organizado por el departamento de formación, se impartirá los días 12 y 13 de junio. Es la segunda edición del curso, ya que para el primero se agotaron las plazas disponibles, lo que motivó la creación de un nuevo grupo. Interesados, contactar en 921432300.

Las Cámaras advierten que el precio del dinero llegará este año hasta el 3,25%

CS / SEGOVIA

Tras la subida esta semana hasta el 2,75% del precio del dinero en la eurozona, las Cámaras prevén que el Banco Central Europeo mantendrá el endurecimiento de su política monetaria, aunque con aumentos moderados y espaciados en el tiempo. Los movimientos serán en función del vigor del impulso económico de la zona euro, de la evolución de la inflación y de la liquidez monetaria en el mercado. Para final de año los tipos podrían estar en torno al 3-3,25%.

Por otra parte, la medida no alterará significativamente las condiciones macroeconómicas de la economía española. A juicio de l Servicio de Estudios del Consejo Superior de Cámaras, el endurecimiento de la política monetaria llevada a cabo por el BCE en los últimos tiempos podría ayudar a moderar los elevados crecimientos de precios internos y, de esta manera, reducir el diferencial de la economía española con la Unión Europea.

Para las Cámaras, la percep-

ción del BCE de que los riesgos derivados del pilar monetario son más importantes que los provenientes del crecimiento. Según los últimos datos, las presiones inflacionistas no se moderan en la zona euro. Por un lado, la tensión en los mercados del crudo siguen latentes manteniendo las cotizaciones del petróleo en los mercados internacionales en el entorno de los 70 dólares por barril. Por otro, las condiciones monetarias internas (elevada liquidez en el sistema, aumento de los impuestos al

consumo, crecimiento de los créditos, etc.) incrementan la inflación. De hecho, la estimación del IPCA de mayo es del 2,5%. También los precios industriales siguen una tendencia alcista en los últimos meses. Por el lado del crecimiento, las expectativas son de fortalecimiento de la recuperación. De hecho, el PIB del primer trimestre se ha acelerado hasta el 1,9% en la zona euro, dos décimas por encima del trimestre anterior, revisando al alza las expectativas para 2006.

DE INTERÉS

✚ FARMACIAS DE GUARDIA
F.J. Alcaraz

(C/ Resina, hasta el domingo 11 de junio)

✚ CONVOCATORIAS

Sábado 10 de junio **Sala Semilla Negra** actuación de **Indecentes e Inkonszienzas** a partir de las 23.00 horas.
Domingo 18 de junio **X Rallye Fotográfico Comunidad de Villa y Tierra de Cuéllar**. Inscripciones hasta el 16 de junio

✚ MONUMENTOS Y MUSEOS

Oficina de Turismo en el Castillo... 921 14 22 03.
Castillo de Cuéllar. Visitas teatralizadas sábados y domingos de 12.00 a 17.00 horas. Consultar horario de pases.
Centro de Interpretación del Arte Mudéjar. Iglesia de San Martín: Sábados, domingos y festivos. Grupos concertar visitas. Nos ofrece un paseo por la sociedad medieval mediante la imagen y el sonido.
Centro de Interpretación de los Encierros. Iglesia de San Francisco: Este centro es una invitación para disfrutar todo el año del sabor de los encierros. Las modernas tecnologías van llevando de la mano, por el mundo del toro.
Muestras mudéjares: Iglesias de San Martín, San Andrés, San Esteban, El Salvador, Santa M. de la Cuesta, Ábside de Santiago, Torre de Santa Marina.

✚ TELÉFONOS DE INTERÉS

Policía Local 921141685
..... 140002
Guardia Civil 921143420
Bomberos 921140274
Juzgado 921140004
Ayuntamiento 921140014
Oficina de
Turismo 921142203
Centro Encierros.. 921142540
Estación de
Autobuses 921141513
Centro de Salud.. 921142245
Urgencias 921140820
Cruz Roja 921140869
Correos 921140817
Polideportivo 921140910
Piscinas 921140520
Club de Golf 921142158

✚ MÁS INFORMACIÓN
www.aytocuellar.es



La región con material reciclado.

Los alumnos de cuarto curso de Primaria del CEIP La Villa de Cuéllar exponen en el centro las maquetas en relieve sobre distintos aspectos de Castilla y León (ríos, montañas, arte,...) que han realizado junto a su tutor, Álvaro Catalina. Se trata de maquetas elaboradas con papel y cartón que han sido realizadas durante los dos últimos trimestres del curso y que ahora muestran a todos los que quieran acercarse hasta el centro. Además de información contienen algunos aspectos curiosos./FO-

TO: EL ADELANTADO

La villa celebrará con una Milla la cesión del parque de la Huerta del Duque

El acto simbólico de entrega tendrá lugar el sábado 17 de junio en el recinto y contará con la asistencia de Ioannes Osorio, posiblemente acompañado de su esposa, Blanca Suelves

• La villa celebrará con una Milla la cesión al municipio del parque de la Huerta del Duque por parte del actual Duque de Alburquerque Ioannes Osorio, quien asistirá a los actos junto a su esposa.

NURIA PASCUAL MAYO/ CUÉLLAR

El Ayuntamiento celebrará con una Milla la cesión por parte del Duque de Alburquerque, Ioannes Osorio, del Parque de la Huerta del Duque al municipio. Los actos tendrán lugar el sábado 17 de junio a partir de las 12.00 de la mañana en el propio recinto situado en la parte posterior del Castillo. A esa hora tendrá lugar el acto simbólico de entrega con la presencia de Ioannes Osorio al que posiblemente acompañará su esposa, Blanca Suelves.

El Ayuntamiento entregará también algunos obsequios en muestra de agradecimiento al Duque, que ya fue nombrado hijo predilecto y adoptivo del municipio en 2003.



El municipio celebrará la cesión de la Huerta del Duque con una prueba deportiva. / GABRIEL GÓMEZ

El concejal de Cultura, Eduardo Marcos, señaló que con la celebración de la Milla se da un toque festivo a la jornada, mostrando uno de los usos, el deportivo, que en la villa se le da a ese parque, que además acoge

otras celebraciones como la Feria Medieval, proyecciones de diapositivas en verano o la Noche de San Juan.

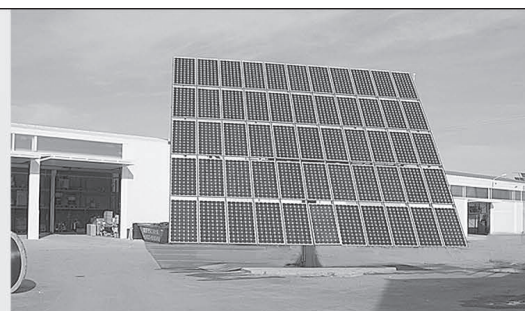
Marcos señaló que esta «I Milla Huerta del Duque» nace como una prueba deportiva que se pre-

tende se celebre anualmente. Así señaló que se ha invitado a participar en ella a todos los colegios de la provincia. Las inscripciones se realizarán antes del inicio de la Milla y se han establecido cinco categorías para los participantes.

eufón
electricidad

Energía solar Asesoramiento técnico-económico

Ctra. de Valladolid, s/n · 40200 CUÉLLAR (Segovia) Telf. 921 14 02 78 · Fax: 921 14 23 14
www.eufon.com · E-mail: eufon@eufon.com



Tertulia literaria en San Rafael.

La segunda etapa de tertulias literarias en San Rafael ha finalizado con el comentario del libro de Paulo Coelho "El zahir", que realizó el ponente invitado al efecto Javier de la Nava. Con la exposición de De la Nava, economista, politólogo y escritor, los asistentes habituales a las tertulias pudieron conocer mejor al autor brasileño de obras con un gran número de seguidores en todo el mundo. Tanto invitado como asistentes expresaron sus ideas sobre "El zahir". El acto concluyó con la convocatoria para el mes de octubre de la tercera edición de las tertulias y con la gratitud expresada por el alcalde de El Espinar, Juan Martín, hacia el director de la tertulia Alberto Martín Baró. / FOTO:

PEDRO L. MERINO



► CONFLICTO BIMBO

CC.OO y UGT califican de "oportunistista" la solicitud de dimisión de David Rubio

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Las organizaciones sindicales CC.OO y UGT han calificado de "oportunistista y extemporánea" la solicitud por parte del PP de Segovia de dimisión del secretario provincial del PSOE, David Rubio, "por desentenderse de los trabajadores de Bimbo Martínez durante el conflicto laboral que han mantenido".

"Nos parece lamentable que de una situación como ésta se trate de hacer un uso político tan denigrante como el que se percibe. El oportunismo político que se observa descalifica a las personas que hacen uso del mismo", manifiesta CC.OO en un comunicado.

Desde el sindicato afirman que "los únicos que han resuelto el conflicto han sido los propios trabajadores, quienes con su actuación y discreción han sido los únicos que han hecho posible que el futuro de la empresa sea una realidad".

Por su parte, el delegado sindical de UGT, Juan José Rubio, lamenta la "falta de respeto al proceso y a la persona de David Rubio que demuestra el PP, cuando Rubio, junto al concejal de IU de El Espinar, acompañó a los trabajadores en la marcha que realizaron a Segovia".

Juan José Rubio aconseja al PP de Segovia que "la forma de hacer política debe ser otra, y no trasladar el radicalismo de su grupo a nivel nacional a las comunidades, provincias y ayuntamientos".



Juan Luis Gordo explica las explicaciones del alcalde de Montejo de la Vega en la Casa del Parque. / EL ADELANTADO

► MONTEJO DE LA VEGA DE LA SERREZUELA

La localidad se queja de la falta de cobertura de móviles

EL ADELANTADO / MONTEJO DE LA VEGA DE LA SERREZUELA

La ausencia de cobertura para los teléfonos móviles o la carencia de ADSL para poder trabajar en internet a una velocidad adecuada fueron algunos de los problemas que los miembros de la Corporación municipal de Montejo de la Vega de la Serrezuela expusieron al subdelegado del Gobierno, Juan Luis Gordo, durante su última visita a este municipio.

Gordo, que visitó durante la misma jornada el Nordeste segoviano, se reunió en Montejo con su alcalde, José Carlos Hernando y el resto de concejales de la Corporación, quienes le explicaron que estos déficits estructurales hacen que la despoblación vaya en aumento en la zona y que las empre-

sas que pudieran estar interesadas en la comarca descarten su implantación en ella.

Por otra parte, con concejales le mostraron la Casa del Parque que alberga una aproximación magnífica a la Hoces del río Riaza, reclamo turístico de la zona que, sin embargo, no recibe, en palabras de su alcalde, el apoyo necesario de las administraciones públicas en la promoción turística.

En Moral de Hornuez, el alcalde Juan Manuel de la Cruz, trasladó al subdelegado la sensación de aislamiento que viven en un pueblo en el que la población tiene una media de edad muy elevada, lo cual supone un riesgo de desaparición en un plazo no muy lejano.

Por su parte, el alcalde de Ma-

deruelo, Santiago Bayo, mostró a Juan Luis Gordo las buenas instalaciones de la Casa Consistorial y la iglesia de Santa María y la Veracruz, explicándole las grandes posibilidades de desarrollo de la zona y el incremento constante de alojamientos hosteleros en la localidad.

El subdelegado del Gobierno visitó Fresno de Cantespino, donde se entrevistó con su alcalde, Rafael Fernández, y el resto de la Corporación, de quienes escuchó la necesidad de limpieza del cauce que en su día dejó inacabada la CHD y la mejora de los accesos a la localidad desde la N-110.

Por último, Gordo visitó las instalaciones de CODINSE, donde se entrevistó con su presidente y gerente.

► SANTA MARÍA LA REAL

Hoy, encuentro con los Amigos de los Caminos de Santiago de Madrid y Segovia

EL ADELANTADO / SANTA MARÍA LA REAL DE NIEVA

La localidad acoge hoy un encuentro entre representantes de la Asociación de Amigos de los Caminos de Santiago de Madrid y Segovia y los del Ayuntamiento y el Grupo de Acción Local AIDESCO que desarrolla su labor en la Campiña Segoviana.

Los representantes de la Asociación de los Amigos de los Caminos de Santiago de Madrid recorrerán un año más el Camino de Madrid a Sahagún para remarcar el recorrido con la tradicional flecha amarilla; si bien, en esta ocasión y como consecuencia del proyecto de cooperación entre siete grupos castellanos y leoneses, se les informará de las inminentes actividades a desarrollar dentro de este proyecto, como la puesta en marcha de un refugio para peregrinos ubicado en Santa María la Real de Nieva y desarrollado por iniciativa privada con ayuda de AIDESCO a través de los fondos Leader Plus.

SEÑALIZACIÓN El proyecto de Cooperación que coordina AIDESCO sobre el Camino de Santiago de Madrid prevé señalizar durante este verano con mojones y carteles de información útil para peregrinos y visitantes todo el recorrido desde la provincia de Segovia hasta su salida en la provincia de León, a través de Sahagún.

AIDESCO lleva trabajando en este proyecto desde hace dos años con el apoyo de otros grupos de Acción Local presentes en el Camino.

|EVANGELIO| JUAN PEDRO CUBERO

La transmisión de la fe en la familia

CON OCASIÓN DEL V ENCUENTRO Mundial de las Familias con el Papa en Valencia (5 a 9 de Julio), los Obispos españoles reunidos en su 86ª Asamblea Plenaria nos han dirigido un mensaje. En él se nos dice: "Ya en los primeros momentos del cristianismo la familia aparece como transmisora de la fe de los padres. El lema del Encuentro de Valencia, "La transmisión de la fe en la familia", nos permite recordar que la familia es el lugar idóneo para acoger a los hijos y para cuidar de su salud corporal y espiritual: es el ámbito de la ecología humana, santuario de la vida y esperanza de la sociedad. Una Iglesia pujante y evangelizadora pasa por la familia como institución básica para transmitir la fe..."

A la luz de estas palabras y para unirnos las familias cristianas a este acontecimiento eclesial, vale la pena que reflexionemos sobre este tema y más concretamente sobre las condiciones básicas para vivir la fe en familia

Pensamos, lógicamente, en las familias cristianas, en aquellas que quieren vivir su realidad familiar de acuerdo con las exigencias de la fe. Esto exige, fundamentalmente, que en el hogar se den unas condiciones básicas de convivencia familiar sana; que la familia sea capaz de compartir su fe (oración, celebración); que se eduque a los hijos en la fe.

Es fundamental que los padres se quieran y que los hijos lo sepan. Saber y experimentar que los padres se quieren es la base para crear un clima de confianza, seguridad y con vivencia gozosa. En ese clima se puede vivir la fe.

Es importante, también, el afecto de los padres hacia los hi-

Los padres sólo pueden ser modelos de identificación para los hijos si éstos se sienten queridos

jos: atención personal a cada uno; cercanía (dedicarles tiempo, interesarse por sus cosas, hablar con cada uno); respeto grande por encima de lo que el hijo pueda pensar, decir o hacer. Los padres sólo pueden ser modelos de identificación para los hijos si éstos se sienten queridos. Por otra parte, no hemos de olvidar que los hijos perciben a través de ellos y en su bondad, compañía, respeto, perdón, el misterio de un Dios Bueno, de Dios-Padre y Madre.

Es, igualmente, importante el clima de comunicación. La falta de comunicación impide la vivencia de la fe en el hogar. Comunicación de la pareja entre sí y comunicación con los hijos. Esto exige evitar lo que sea desconfianza, recelo, autoritarismo, agresividad, imposición de silencio. Y exige también momentos de convivencia diaria o, al menos, semanal (cierto control de la televisión; concretar momentos de encuentro, salidas juntos...) Es importante, sobre todo, integrar a los hijos en la vida y los planes de la familia: charlar con ellos y escucharlos sobre los asuntos que afectan a toda la familia; distribuirse

amistosamente tareas; hablar con los hijos de las dificultades o logros en el propio trabajo; participar de los éxitos o las dificultades de los hijos en los estudios; interesarse y colaborar, si es posible, en los "hobbys" de los hijos (lectura, música, actividades...). Para un hijo es muy importante que los padres le dediquen tiempo a él solo. Es cierto que la vida moderna dificulta hoy la convivencia en familia, pero lo más decisivo no es tener mucho tiempo para estar juntos, sino que, cuando la familia se reúne, se pueda estar a gusto, en un clima de confianza, cercanía y cariño.

Es también de gran importancia ir pasando de una fe individualista a una fe más compartida en la pareja y en toda la familia. Nos hemos ido acostumbrando a que cada miembro de la familia viva 'su' fe de manera individual, sin comunicar a los demás lo que piensa, lo que siente, lo que reza. A veces en el hogar se comparte todo menos la fe y las vivencias religiosas. Tenemos una especie de pudor, nos falta costumbre, dejamos todo lo religioso para cuando se va a la iglesia. Este estilo individualista de vivir la fe no se cambia de un día para otro. Es un proceso gradual; habrá que empezar por cosas sencillas (rezar con los hijos más pequeños, ensayar la oración en pareja, mejorar la oración antes de las comidas, etc.). Cada familia tiene su propio camino para ir aprendiendo a compartir más y mejor su fe. Las posibilidades son muchas, pero cada familia tiene que ver qué puede hacer y por dónde empezar.

✠ HORARIO DE MISAS

TARDE DEL SÁBADO Y VÍSPERA DE FESTIVOS

Invierno		Verano
17,30	Santuario de la Fuencisla	19,00
18,00	PP. Carmelitas	20,00
18,00	San Andrés	18,00
19,00	La Resurrección, Madres Dominicas	20,00
19,15	Ntra. Sra. del Carmen Hospital General	20,15 19,15
19,30	San Miguel, Santo Tomás y San José Obrero San Justo, Santa Eulalia y Santa Teresa	19,30 20,00
20,00	Cristo del Mercado, San Frutos, Ntra. Sra. de Belén (San Lorenzo), San Millán, Misioneros Claretianos, Santísima Trinidad	20,00

MAÑANA DEL DOMINGO Y FESTIVOS

El mismo horario todo el año		
9,00	Santa Eulalia, San José, Siervas de María, Misioneros Claretianos	
9,30	San Martín, Cristo del Mercado, Madres Carmelitas, Concepcionistas (Peralta)	
10,00	El Salvador, Santa Teresa, San Lorenzo, San Millán, San Antonio, Santa Isabel, San Vicente, San Juan de Dios, Residencia de Válidos de la Seguridad Social, Ntra. Sra. del Carmen,	
10,30	Santo Tomás, San Frutos	
11,00	Catedral, Santa Eulalia, San Lorenzo, Cristo del Mercado, La Resurrección, Hospital de la Misericordia, Hospital Policlínico	
11,30	Santísima Trinidad, San Millán, San José Obrero, El Salvador, Capilla Fuenteceja	
12,00	San Andrés, San Frutos, Cristo del Mercado, La Resurrección, Santo Tomás, Ntra. Sra. del Carmen, Monjes Jerónimos, PP. Franciscanos, PP. Carmelitas, MM. Agustinas, Misioneros Claretianos, Ntra. Sra. de Belén (San Lorenzo), Hospital General	
12,30	Catedral, El Salvador, San Martín, Santa Teresa, San Millán, La Fuencisla	
13,00	San Miguel, Santísima Trinidad, Cristo del Mercado, San Frutos, San Lorenzo, La Resurrección, Santa Eulalia, San José Obrero, Santo Tomás, Ntra. Sra. del Carmen, Misioneros Claretianos, PP. Carmelitas, MM. Reparadoras	
13,30	San Marcos	

TARDE DEL DOMINGO Y FESTIVOS

Invierno		Verano
17,00	San José Obrero (para polacos)	17,00
17,30	Santa Eulalia	17,30
18,00	Ntra. Sra. del Carmen PP. Carmelitas	18,00 20,00
19,00	San José Obrero, MM. Dominicas	19,00
19,30	San Miguel, Santo Tomás	19,30
20,00	San Millán, Misioneros Claretianos, Santísima Trinidad,	20,00

PARROQUIAS DE LA PROVINCIA

AYLLÓN	Sábados y vísperas de festivos: 20:00 (Convento) Domingos y festivos: 9:30 (Convento), 13:00 (Parroquia)
CARBONERO EL MAYOR	Sábados y vísperas de festivos: 19:30 Domingos y festivos: 11:00 – 12:30 – 19:30
CANTALEJO	Sábados y vísperas de festivos: 19:30 Domingos y festivos: 9:30 – 12:30 – 19:30
COCA	Sábados y vísperas de festivos: 19:00 Domingos y festivos: 12:00
CUÉLLAR	Sábados y vísperas de festivos: 20:00 (Santa Clara) Domingos y festivos: 9:00 (Santa Clara), 11:00 (Residencia de Ancianos), 11:00 (El Salvador), 12:00 (La Concepción), 13:00 San Miguel
EL ESPINAR	Sábados y vísperas de festivos: 19:00 Domingos y festivos: 10:00 – 12:00 – 19:00
SAN ILDEFONSO	Sábados y vísperas de festivos: 20:00 (Carmelitas) Domingos y festivos: 10:00 (Carmelitas y Colegiata), 11:30 – 13:00 – 20:00 (Parroquia)
SEPÚLVEDA	Sábados y vísperas de festivos: 19:00 (V. de la Peña) Domingos y festivos: 12:00 (Virgen de la Peña), 19:00 (Parroquia de San Bartolomé)
VILLACASTÍN	Domingos y festivos: 10:00 (Convento), 13:00 (Parroquia)

Según datos facilitados por el Obispado



CASTILLA Y LEÓN 26

► LAS EDADES DEL HOMBRE

Los Príncipes alaban Kyrios, un recorrido por la historia de la Salvación

Argumento. La figura de Cristo como principio, su anuncio profético en el Antiguo Testamento, los misterios de su concepción, nacimiento y muerte y la Resurrección, conforman el hilo argumental de la exposición de las Edades del Hombre

Doscientas piezas. Sus Altezas Reales, Don Felipe y Doña Letizia Ortiz, tardaron más de una hora en recorrer las doscientas piezas que forman la muestra y que están agrupadas en cinco capítulos, que llevan por título otras tantas citas Bíblicas

A.M.C. (ICAL) / CIUDAD RODRIGO

La figura de Cristo como principio y final de la Historia, su anuncio profético en el Antiguo Testamento, los misterios de su concepción, nacimiento y muerte y, sobre todo, la Gloria de la Resurrección, conforman el hilo argumental de la XIII exposición de la Fundación las Edades del Hombre que, con el nombre de Kyrios (Señor en griego), fue inaugurada ayer por los Príncipes de Asturias en la catedral de Ciudad Rodrigo, una localidad que se volcó con la presencia de Sus Altezas Reales.

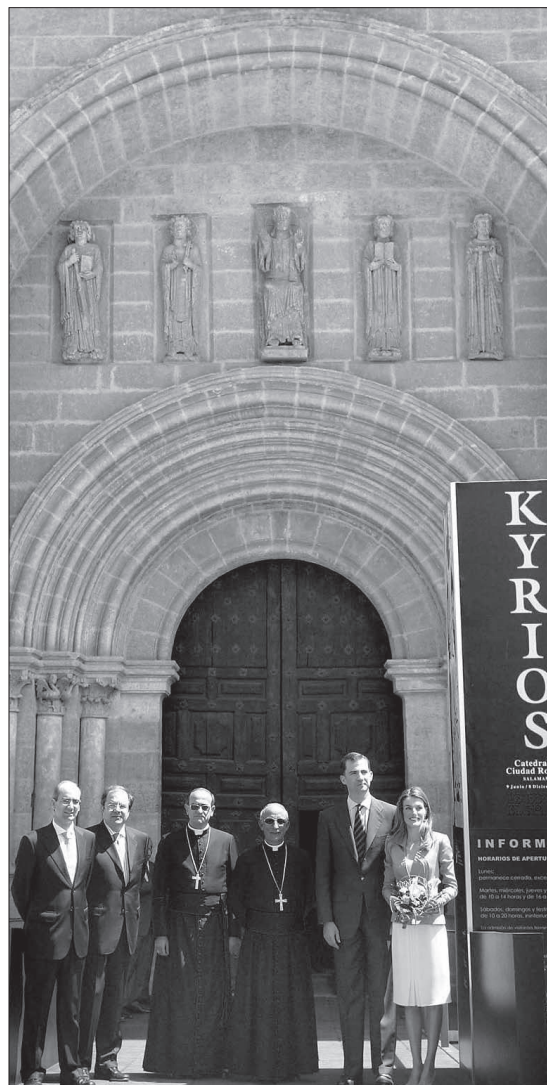
Kyrios es a la vez un compendio de las anteriores muestras—ya que la vida e historia de la Iglesia ha estado presente en todas las muestras de la fundación— y una ruptura, ya que las cuatro primeras abordaron de forma monográfica las preguntas trascendentes del hombre y las otras seis quisieron enraizar en las historias de las diócesis que acogieron la exposición. En este caso se vuelve hacia

los misterios fundamentales de la fe católica y tienen cabida desde la Creación y la Trinidad hasta el Juicio Final y la salvación prometida por Cristo.

COMITIVA. Don Felipe y Doña Letizia llegaron a la plaza Mayor de Ciudad Rodrigo a las 12.30 horas, donde les recibió una comitiva encabezada por el presidente de la Junta, Juan Vicente Herrera; los consejeros de Cultura, Silvia Clemente, y Presidencia, Alfonso Fernández Mañueco; el presidente de las Cortes, José Manuel Fernández Santiago, el delegado del Gobierno, Miguel Alejo, y el alcalde de la localidad, Javier Iglesias. Tras una breve visita a la casa consistorial y un saludo desde el balcón del ayuntamiento a las miles de personas que se agolpaban en la plaza, Sus Altezas Reales acudieron a la Catedral, donde fueron recibidos por los obispos de las once diócesis de la Comunidad y el mitrado de Guarda, Manuel Da Rocha.

Los príncipes Don Felipe y Doña Letizia tardaron más de una hora en recorrer las doscientas piezas que forman la muestra y que están agrupadas en cinco capítulos, que llevan por título otras tantas citas Bíblicas: *Según las Escrituras, Puso su morada entre nosotros, Pasó haciendo el bien, Misterio Pascual y Ven, Señor Jesús* y que compendia el misterio de la fe desde las Sagradas Escrituras.

Acompañados del comisario de la muestra, José Ángel Rivera de las Heras, los Príncipes de Asturias se detuvieron en el Pórtico del Perdón de la Catedral de Ciudad Rodrigo, un templo del primer gótico, con base aún románica, donde se puede apreciar la figura de un Pantocrator, del siglo XIII, que ha sido la figura utilizada para el cartel anunciador y que, según les explicó, resume toda la exposición ya que es, precisamente, Cristo la culminación del proyecto salvador de Dios.



Los Príncipes de Asturias y Herrera posan tras la inauguración. / J. VICENTE (ICAL)

Arte en estado puro

Durante su recorrido por los Príncipes admiraron biblias, códices, tallas, óleos, marfiles, cruces procesionales y de altar, entre otras piezas procedentes de iglesias, ermitas, monasterios, catedrales, colegiadas, museos, bibliotecas y cofradías de las once diócesis de Castilla y León. Además, contemplaron dos audiovisuales, uno sobre la vida de Cristo y su Madre y otro sobre el desnudo ábside central. Las obras de Gregorio Fernández, Pedro Berruguete, Pedro de Mena, Diego y Gil de Siloé, Enrique de Arfe, Guido Reni y Felipe Vigarny, entre otros artistas, fueron otras de las piezas que contemplaron Felipe y Doña Letizia por los cinco capítulos de la muestra, organizada por la Fundación Las Edades del Hombre y la Junta.



Gran calor popular

Los Príncipes estuvieron arrojados por el calor que desprendieron las miles de personas agolpadas alrededor de la Catedral de Ciudad Rodrigo. La mayoría quiso agasajar a Doña Letizia con obsequios para la Infanta. / ICAL



Sus Altezas Don Felipe y Doña Letizia saludan a los vecinos de Ciudad Rodrigo antes de proceder a la inauguración de 'Kyrios'. / JOSÉ VICENTE (ICAL)

Herrera anuncia una edición «especial» en Ponferrada

El presidente de la Junta asegura que a lo largo de esta semana se han celebrado «importantes reuniones de trabajo» para tratar esta iniciativa que tendrá lugar en 2007

• El máximo representante del Ejecutivo autonómico afirmó que los Príncipes se fueron «muy contentos» tras admirar grandes piezas de una región que se «esmera por el arte».

E.V.S. (ICAL) / SALAMANCA

El presidente de la Junta, Juan Vicente Herrera, aseguró ayer en Ciudad Rodrigo (Salamanca) que la Administración regional y la Fundación Edades del Hombre están trabajando ya para que el año que viene pueda celebrarse una «edición especial en la ciudad de Ponferrada (León)». Herrera afirmó que esta semana se celebraron «importantes reuniones» para tratar esta iniciativa e insistió en que aunque la nueva edición de Las Edades supone «el cierre de un ciclo» de presencia de este encuentro cultural en las capitales de las diócesis de la región, ya se está trabajando en una edición extraordinaria para el próximo 2007 en la localidad leonesa.

El presidente de la Junta, que acompañó a los Príncipes en la inauguración y visita a la exposición en Ciudad Real, calificó de «espléndida» la jornada, marcada por la «visita generosa y cariñosa»



Las autoridades posan junto a los Príncipes en la apertura de la muestra. / J.V. (ICAL)

de sus Altezas Reales. Desde su punto de vista, ayer se vivió la inauguración de una «excelente edición», del que se supone uno de «los proyectos culturales más importantes que de la región».

CONTRAPUNTO. Según Herrera, Sus Altezas Reales «se marcharon muy contentos» tras admirar grandes piezas de una Comuni-

dad que se espera por el arte. En este sentido, afirmó que los Príncipes recordaron que su última visita cultural a la región fue en la inauguración del Musac de León y que, con respecto a éste, Las Edades del Hombre suponen «el contrapunto, el equilibrio de una región entre la tradición y la vanguardia».

Para el presidente de la Junta

se trata de 18 años de Edades del Hombre y trece ediciones que ayer culminan con un recorrido por las once diócesis de Castilla y León y con «dos excursiones» a Amberes y a Nueva York. Asimismo, añadió que «no se trata de una edición más», sino de una convocatoria con «especial valor» por el esfuerzo realizado por el conjunto de organizadores y por los cambios en el equipo.

LAS DECLARACIONES

Fernández Santiago.

El presidente de las Cortes afirmó que Kyrios, que se celebra hasta el 8 de diciembre en Ciudad Rodrigo (Salamanca), marcará un «antes y un después» en Las Edades del Hombre y aseguró que se ha puesto «el listón muy alto» para las próximas ediciones.

Miguel Alejo.

El delegado del Gobierno en la región destacó el «valor simbólico» de esta exposición, ya que muestra «elementos de la cultura e identidad de este territorio, que junto con otras culturas forman las identidades de España».

Javier Iglesias.

El alcalde de Ciudad Rodrigo subrayó la actitud «cariñosa y cálida» de Don Felipe y Doña Letizia, que atendieron a su petición personal de que la visita no fuera para concejales y autoridades, sino para el pueblo. «Los habitantes de esta localidad han estado de lujo», enfatizó.

Juan Álvarez Quevedo.

El secretario general de la Fundación de Las Edades del Hombre auguró que Kyrios superará el medio millón de visitantes. Así, reconoció que si se alcanzan estas cifras estará reconocido el esfuerzo de todos.

Monseñor Atilano Rodríguez.

El obispo de la Diócesis de Ciudad Rodrigo consideró que la nueva muestra es el «colofón perfecto a toda la serie de exposiciones que ha organizado la Fundación» y reconoció que le causó una «impresión extraordinaria».

GESTORA CASTELLANA DEL SUELO S.A.,
LES OFRECE LA SIGUIENTE PROMOCIÓN
EN VENTA:

36 VIVIENDAS EN ESPIRDO

¡ÚLTIMAS VIVIENDAS!

**VISITE PISO PILOTO
LOS FINES DE SEMANA**

VIVIENDAS DE 1, 2 Y 3 DORMITORIOS
PLAZA DE GARAJE Y TRASTERO
ASCENSOR HASTA EL GARAJE
EXCELENTE MEMORIA DE CALIDADES
FACILIDADES DE PAGO
ENTREGA EN JULIO 2006

INFORMACIÓN Y VENTA EN EL TLF: 921 41 50 44
www.gecasa.net



A QUEMARROPA
JULIO VALDEÓN BLANCO

Canción de la memoria

Los griegos le decían *Kyrios* al señor. Ahora, en Ciudad Rodrigo, los Príncipes de Asturias han inaugurado la decimotercera exposición de las Edades del Hombre, bautizada así en honor de quien guió a los hombres entre cocodrilos, desafiando al Hados. Cinco son los capítulos del recorrido. **Mateo Alemán, Luis Salvador Carmona, Pedro de Mena, Luis de Morales o Bertruguet** entonan los polí cromados en estos días de calendarios romos. Sus obras esconden la devoción de un pueblo; también, el nacimiento de una conciencia occidental asediada por los *tsunamis* del relativismo. Algunos confunden sus huellas con un cementerio de elefantes. Allá ellos.

«En la actualidad, nuestras instituciones están saturadas de resentidos idealistas», denuncia **Harold Bloom** bajo los robles de Yale. El olvido es la vacuna moderna. Aspiramos a la felicidad mientras borramos las fuentes. Este engaño, esta parranda negra, ciega el entendimiento de los párvulos. Los niños, hoy, no creen que las cigüeñas lleguen de Francia, porque algo hemos avanzado, pero frente a un **Murillo** quedan zumbados. La amnesia, que todo lo devora, ha plantado sus zarpas en los cabecitas de los escolares. **Quevedo** fue un *dealer* bigotudo y los Reyes Magos tres coleguís a lomos de una Honda. La pesadilla surgió cuando confundimos liberalismo, democracia, con pesebre. Ni la memoria es fascista ni las fechas una escoria a fusilar antes del alba.

En **Milton** leemos: «Escuchad todos vosotros, ángeles, progenie de la luz, tronos, virtudes/ denominaciones, principados y/ potestades, escuchad mi decreto, que permanecerá irrevocable. Este día he engendrado al que declaro mi único hijo». Avisen a sus amigos. Las maravillas de *Kyrios* pulen corazón y memoria. Sin entrar en creencias, confirmen las raíces cristianas de Europa, aquellas que barrieron la esclavitud y alimentaron un evangelio revolucionario. Es posible que algunos crean factible un continente expurgado de mitos, pero recordemos a los grillos y a los coristas sordos que fuimos paridos bajo un manzano: la serpiente tenía ojos de terciopelo verde; del adulterio entre los griegos y los códices surgieron pueblos capaces de explicar el cosmos, partituras de **Bach**, catedrales como sinfonías en piedra desafiando al vértigo. Algo de eso, y más, remienda el cerebro bajo los muros de la catedral mirobrigense.

COMENTARIO EDITORIAL

El legado de las Edades

Los Príncipes de Asturias inauguraron ayer en Ciudad Rodrigo (Salamanca) la decimotercera edición de Las Edades del Hombre, una exposición que reúne 200 piezas y varios montajes audiovisuales en los que se muestra la belleza del enorme y rico patrimonio religioso de las diócesis de Castilla y León, acompañado en esta ocasión por piezas procedentes de Portugal. *Kyrios*, como se denomina la muestra mirobrigense, mantendrá las puertas abiertas hasta diciembre y con la expectativa de recibir cientos de miles de visitantes.

Don Felipe y Doña Letizia, arropados por el cariño de los habitantes de Ciudad Rodrigo, comprobaron la gran riqueza cultural de esta tierra. La tradición y el arte religioso constituyeron el contrapunto de la vanguardia con la que se encontraron hace unos meses cuando presidieron la inauguración del Museo de Arte Contemporáneo en León.

En cualquier caso, para comprender la dimensión de Las Edades del Hombre conviene echar la vista atrás y recordar la senda iniciada hace ya 18 años. En este tiempo se ha revelado como el acontecimiento cultural más exitoso de cuantos ha habido en Castilla y León. Sus distintas ediciones, que suman ya ocho millones de visitantes, han recorrido las once diócesis de la región, además de las dos incursiones en el exterior: Amberes (Bélgica) y Nueva York. Sin duda, la magna exposición se ha convertido en el mejor escaparate para mostrar la gran riqueza

monumental, histórica, artística y espiritual de Castilla y León, por no hablar de la ventaja añadida que ha supuesto en materia de turismo para las ciudades anfitrionas en la región. Quizá por eso, y aunque Ciudad Rodrigo iba a ser el último destino de Las Edades, el presidente de la Junta, Juan Vicente Herrera, anunció ayer mismo la negociación abierta para celebrar una edición extraordinaria el próximo año en Ponferrada (León), un importante enclave del Camino de Santiago.

Pero como todo en la vida, el ciclo de Las Edades del Hombre está próximo a su fin y, por ello, parece más que sensato aprovechar aún este tiempo para trabajar con ahínco en la búsqueda de otra iniciativa cultural capaz de mostrar a toda España y al resto del mundo lo que atesora esta tierra, lamentablemente tan desconocida a veces incluso para quienes la habitan. Evidentemente, Castilla y León tiene serios problemas -despoblación rural, falta de oportunidades para los jóvenes, desequilibrios territoriales..., pero sería injusto que, desde el reconocimiento de esas dificultades, no hiciéramos nosotros mismos un ejercicio por defender, difundir y potenciar los valores de esta tierra y de sus gentes, cuando los hay a pares. El proyecto de Las Edades es un claro ejemplo no sólo ya de la riqueza cultural, patrimonial y turística de la Comunidad, sino de los resultados óptimos que aporta siempre el trabajo en común y la buena coordinación institucional. Éste será el principal legado de este ciclo expositivo y dependerá de nuestro propio esfuerzo y capacidad de imaginación si en un tiempo somos capaces de recordar como se merecen Las Edades, pero no de anhelar con desenfreno este proyecto ante la falta de otras iniciativas.

«La muestra es un claro ejemplo de los resultados óptimos que aporta el trabajo en común y la coordinación institucional»

HUMOR GRÁFICO | MANOS LIBRES

LA LEY DE DEPENDENCIA EN CATALUÑA



LA LEY DE DEPENDENCIA EN CASTILLA Y LEÓN



LAS CIFRAS

21 millones de euros es la cantidad por la que el Ministerio de Fomento ha autorizado a licitar las obras de construcción de la plataforma, vía y electrificación del Enlace Sur de León.

90 es el porcentaje de titulados de Formación Profesional que encuentra un empleo antes de cuatro meses, según un estudio de inserción laboral elaborado por la Consejería de Educación.

LAS CARAS DE LA NOTICIA

Luis Mayoral

Presidente regional del Cermi



El presidente del Comité Español de Representantes de Personas con Discapacidad en Castilla y León reclamó ayer en las Cortes que la reforma del Estatuto iguale los derechos de las personas con discapacidad a los que tienen el resto de los ciudadanos.

Francisco J. Álvarez Guisasaola

Consejero de Educación



El consejero presentó un estudio que refleja que más del 90% de los titulados en FP encuentran trabajo antes de cuatro meses. Guisasaola reiteró que, aunque el sistema funciona, hay que estrechar las relaciones entre las empresas y los centros formativos.

LA PRUEBA DEL NUEVE

Miranda en la Gran Euskadi

No sé que tendrá esta tierra en la que vivimos que últimamente no hay mes que no nos quieran quitar un trozo. Tanto que la critican y la menosprecian desde la periferia y ahora resulta que todos quieren quedarse con una parte. Valga esta broma para ilustrar una de las noticias más curiosas de las últimas semanas y es que la Junta ha tenido que pedir a Google -el mayor buscador de internet del mundo- que incluya a Miranda de Ebro en Castilla y León y la saque del País Vasco, donde la habían ubicado. La cosa tiene su gracia y, llevado al extremo, a quien habrá hecho ilusión es a los nacionalistas vascos más acérrimos que siguen los postulados de Sabino Arana, que en sus enseñanzas entendía una 'Gran Euskadi' que iba desde el Ebro -frontera con Cataluña, claro- hasta Girona ocupando franjas importantes de Aragón, Logroño y Cantabria, además de la Navarra y el sur de Francia que todos conocemos. Vamos, que tiene narices que ahora la cuna de Castilla -las merindades de Burgos- queden enmarcadas para los miles de personas que acuden al Google en el País Vasco. Tendría guasa la cosa si no fuera porque, con ideas como las de Sabino Arana, se han llevado la vida de 800 personas en apenas 30 años.

EL PAISANO

SUBE/BAJA

Voluntario ambiental

El consejero de Medio Ambiente presentó un plan para promover el voluntariado ambiental. Las actuaciones, en las que se invertirán 2,5 millones hasta 2010, involucrarán este año a 425 voluntarios.

Polémica musical

A menos de un mes de su celebración, partidos políticos y organizaciones ecologistas no dejan de envolver en polémica el concierto que Sting ofrecerá en Ávila. Menos mal que se trata de música.

Fernández Santiago aboga por abrir la democracia a los inmigrantes

El presidente de las Cortes regionales y de la Coprepa defiende en un foro sobre inmigración en Valencia que es preciso redoblar los esfuerzos «para integrar a los recién llegados»

• El máximo representante del Parlamento autonómico asegura que «acoger a los miembros de otras sociedades más desfavorecidas es un acierto y una necesidad» para todos.

SPC / VALLADOLID

El presidente de las Cortes y de la Conferencia de Parlamentos Autonómicos de España (Coprepa), José Manuel Fernández Santiago, apostó durante su participación en el foro sobre inmigración que se celebró en Valencia por «abrir» las Cámaras autonómicas a los inmigrantes «para que ellos también entren en el juego democrático» y poder solucionar sus problemas.

«Es preciso redoblar nuestros esfuerzos para integrar a los recién llegados», afirmó. Por este motivo, Fernández Santiago aseguró que los Parlamentos regionales «han de asumir un claro compromiso social» al constituir foros de debate y de discusión permanentes, «cerca de los ciudadanos y que representen a todos los sectores sociales», matizó. «Las Cámaras están asumiendo este reto, ya que la mayoría cuentan con comisiones específicas que abordan el tema de la inmigración y proponen medidas concretas de actuación».

Así lo aseguró durante su participación en las *Jornadas sobre Inmigración y Sociedad: Un compromiso social desde el poder legislativo*, en el que participó junto al presidente de la Generalitat Valenciana, Francisco Camps, el presidente de las Cortes valencianas, Julio de España y el sociólogo Laurent Bonelli.

Junto a ellos, Fernández Santiago también destacó uno de los problemas más acuciantes de la actualidad, como es la inmigración ilegal, una situación, según precisó, contra la que hay que luchar. «En la medida de lo posible es necesario evitar que la inmigración se convierta en un fenómeno incontrolado y desordenado».

De hecho, el presidente de las Cortes autonómicas matizó que la capacidad de acogida «no es ilimitada», por lo que son necesarios estrictos controles que, basados en la ley, ordenen su entrada. «Es preciso canalizar los flujos migratorios para evitar la fractura y el rechazo social a los inmigrantes y el auge de los servicios de traficantes que ponen a menudo su vida en peligro». Por este motivo, pidió a los Estados aunar fuerzas «en comunión con la Unión Europea para poner coto a este problema, adoptando medidas enérgicas contra los traficantes, cuyas redes delictivas organizadas explotan a las personas más vulnerables y socavan las bases del Estado de Derecho», subrayó.

«ACOGER E INTEGRAR». Fernán-



Fernández Santiago (d), junto con Francisco Camps y Julio de España, en un momento de la celebración del foro.

dez de Santiago también matizó que la inmigración «es necesaria», puesto que «acoger e integrar a los miembros de otras sociedades más desfavorecidas no es sólo un deber de solidaridad, sino que además es un acierto y una necesidad para nuestra sociedad», dijo.

«VALORES CÍVICOS». Dentro de estos «valores cívicos» que hay que poner en marcha el máximo representante del Parlamento autonómico destacó el respeto, la tolerancia y la lucha contra la xenofobia. «Sólo así será posible luchar contra el desarraigo, la marginalidad y evitar los conflictos y tensiones sociales que pueden provocar la falta de

El presidente del Parlamento abogó por continuar con las actuaciones contra la inmigración ilegal

integración plena».

Finalmente, recordó que sin inmigrantes la población de la Unión Europea, que pronto contará con 25 Estados miembro, disminuirá y pasará de los 450 millones que tienen en la actualidad, aproximadamente, a menos de 400 millones en 2050. Por ello, matizó que en el siglo XXI «los inmigrantes necesitan a Europa y Europa a los inmigrantes». «Una Europa de puertas cerradas sería más mezquina, más pobre, más débil y más vieja. Sin embargo, una de puertas abiertas sería más justa, más rica, más fuerte y más joven, siempre que se aborde debidamente esta situación», concluyó.

► DEBATE SOBRE POLÍTICA GENERAL DE LA COMUNIDAD

Dos intensas jornadas para analizar el estado de la región

SPC / VALLADOLID

Los próximos días 14 y 15 de mayo el Parlamento regional vivirá dos jornadas intensas en el Debate sobre el Estado de la región, el último que se celebrará en esta legislatura. El encargado de abrir el turno de intervenciones será el presidente de la Junta, Juan Vicente Herrera, que pronunciará un discurso a las 12.00 horas sin límite de tiempo.

El portavoz del PSOE, Ángel Villalba, iniciará la sesión por la

tarde para a continuación dar paso a los procuradores del Grupo Mixto Joaquín Otero y José María de Francisco, que tendrán que repartirse el tiempo tras su escisión. Tras ello, contestará el presidente, bien de forma conjunta, separada o agrupada por materias, con la consiguiente réplica de los grupos parlamentarios.

Finalmente, Herrera interviendrá de nuevo para cerrar la jornada de debate y se abrirá un

plazo mínimo de 30 minutos para que los grupos presenten a la Mesa de las Cortes las propuestas de resolución.

Ya al día siguiente se procederá a la calificación y admisión a trámite de estas propuestas para después defenderlas y debatirlas ante el resto de los portavoces. Por último se procederá a su votación en el mismo orden en el que se produjeron las intervenciones de los grupos en el debate precedente.



ESTADO DE LA REGIÓN

A las doce del mediodía del miércoles arrancará un nuevo debate sobre política general de la Junta de Castilla y León. La sesión, que se reanudará a las 17 horas se verá también ampliada a la jornada posterior, concluyendo finalmente con la votación de las propuestas de resolución.

12-18 JUN

AGENDA

LUNES 12

Violencia de género

La Ponencia sobre la violencia de género abre la agenda semanal de las Cortes regionales continuando con los trabajos encaminados a la elaboración de su informe desde las 11 horas. Además, proseguirá con estos trabajos a la misma hora del martes.

MARTES 13

Reforma del Estatuto

El rector de la Universidad de Burgos, José María Leal, comparece a las 10 horas ante la Comisión No permanente de las Cortes para presentar la definición, principios de política económica y de financiación y competencias de la Comunidad que, a su juicio, deberían ser tenidas en cuenta en la futura reforma del Estatuto de Autonomía.

Presidencia

A las 11 horas comenzará una nueva sesión de la Ponencia de la Comisión de Presidencia para continuar con la elaboración del informe de la ponencia del Proyecto de Ley de Espectáculos Públicos y Actividades Recreativas de la Comunidad.

VIERNES 16

Política territorial

A las 10.30 horas dará comienzo una Comisión de Política Territorial, Arquitectura y Vivienda en cuyo orden del día figuran hasta cuatro preguntas con respuesta oral. En la segunda de esas P.O.C., el procurador Jorge Félix Alonso Díez, preguntará sobre las medidas que tiene previsto adoptar la Administración regional ante la tala de la masa arbolada del Sector SUD 12 del municipio vallisoletano de Aldeamayor de San Martín, derivada, según su exposición, por la edificación de 1.500 viviendas.

► CONSECUENCIAS DE LA TREGUA



El presidente del PP catalán, Josep Piqué, retratado ayer junto al máximo mandatario del partido, Mariano Rajoy. / LAURENT DOMINIQUE (EFE)

MANIFESTACIÓN

Gran apoyo 'popular' a la AVT

El líder del PP encabezará la marcha de hoy de las víctimas contra la política del Gabinete. Gallardón se querellará contra Losantos por haber menospreciado su presencia.

La Asociación de Víctimas del Terrorismo (AVT) celebra hoy su primera gran manifestación desde que ETA decretara el alto el fuego permanente. Y contará con el respaldo absoluto del PP, que estará ampliamente representado por una delegación que encabezará su presidente, Mariano Rajoy. La polémica con el Gobierno está servida. María Teresa Fernández de la Vega mostró su «reprobación» a quienes buscan «apropiarse del dolor» de las víctimas «con fines partidarios». Por su parte, el presidente de la AVT, Francisco José Alcaraz, espera un récord de asistencia, pero advirtió de que, por poca gente que responda, «será más de la que representa Otegi».

El PP apoyará sin reservas la protesta y a Rajoy le acompañarán los primeros espadas del partido, entre ellos Ángel Acebes y Eduardo Zaplana. Habrá tres presidentes autonómicos (la madrileña, Esperanza Aguirre; el valenciano, Francisco Camps; y el navarro, Miguel Sanz) y dirigentes regionales como María San Gil. No estará José María Aznar. El presidente de honor del PP y de la FAES remitió una carta a Alcaraz para lamentar su ausencia, ya que se encontrará en Arkansas, en la Clinton School of Public Service, y defender que es necesario reivindicar «la voz justa de las víctimas frente a la indiferencia o el olvido». Si estará en la manifestación su mujer, Ana Botella, segunda teniente de alcalde de Madrid, junto a su regidor, Alberto Ruiz Gallardón, cuya presencia tendrá interés tras los duros ataques que le ha dedicado por este asunto el periodista de la Cadena Cope Federico Jiménez Losantos.

El primer edil de la capital se querellará contra el locutor por injurias, tras afirmar éste que a Gallardón le «dan igual» los 191 muertos de los atentados del 11-M. El alcalde de Madrid explicó que ha recibido numerosas muestras de solidaridad de dirigentes de su partido, como Mariano Rajoy o Josep Piqué, y también del Partido Socialista, como el presidente de la Junta de Extremadura, Juan Carlos Rodríguez Ibarra.

Rajoy irá a Moncloa a hablar de ETA si Zapatero se lo solicita en persona

María Teresa Fernández de la Vega asegura que el Gobierno mantendrá «la mano tendida» hacia el PP para que vuelva al consenso en el proceso de paz abierto tras el alto el fuego

• El principal líder de la oposición considera que la pelota está en el tejado del jefe del Ejecutivo, ya que incumplió su palabra al ocultarle las negociaciones con Batasuna.

EFE / MADRID

El Gobierno garantizó ayer que mantendrá «la mano tendida y las puertas abiertas» al PP para que vuelva al consenso en el proceso de paz, a lo que Mariano Rajoy respondió que si José Luis Rodríguez Zapatero le convoca a un encuentro para tratar de reconducir sus relaciones, él acudirá.

La oferta de diálogo expresada por la vicepresidenta primera, María Teresa Fernández de la Vega, fue recogida por el presidente de los populares, quien se mostró dispuesto a reunirse con el jefe del Ejecutivo, pero recalco que debe ser el propio Rodríguez Zapatero quien dé ese paso.

En la conferencia de prensa posterior a la reunión del Consejo de Ministros, la portavoz socialista apeló al Partido Popular para que «reflexione» y siga el «camino de todos los ciudadanos, las organizaciones y las instituciones para trabajar por una paz sin «atajos ni precios políticos».

De la Vega lamentó que la formación conservadora haya decidido «tomar otra dirección» y consideró «insólita» la ruptura de relaciones anunciada esta semana por Rajoy ante el pleno del Con-

greso, aunque insistió en que el Gobierno mantiene una actitud de «mano tendida» al consenso.

Sin embargo, la vicepresidenta aseguró que aunque el PP mantenga su actitud, no se va a «alterar el calendario» del proceso de paz, «porque hay que seguir adelante con el camino de la paz, trabajando como lo hemos hecho hasta ahora, con absoluta lealtad a las fuerzas políticas y a los ciudadanos».

Horas después, Mariano Rajoy, al ser preguntado sobre si se reuniría con Zapatero tras su anuncio de ruptura con el Gabinete, matizó que «si él tiene a bien llamarme y si quiere, me reuniré (con él), pero él tiene que dirigirse a mí. Es

él quien me dijo unas cosas que no cumplió».

«He apoyado al presidente hasta que, incumpliendo su palabra y ocultándome qué iba hacer, decidió anunciar negociaciones con Batasuna», afirmó. El de Génova advirtió sin embargo al líder socialista de que nadie le «puede pedir que acepte una negociación en la que un Estado claudique ante una organización terrorista, porque entonces no seremos un Estado, seremos otra cosa».

El gallego comentó a Zapatero que, al «negociar» con el partido ilegal, dan «un ejemplo lamentable al conjunto de la sociedad europea», puesto que la formación *abertzale* está «en la lista de orga-

nizaciones terroristas» de la Unión Europea.

DEBILIDAD. Asimismo, Rajoy aseguró que ve al Gobierno «débil» ante ETA y que ello «le preocupa», y subrayó que no aceptará que «la pistola» se convierta en un «instrumento negociador» para obtener réditos políticos. «Claudicar en una situación como ésta es demoledor, porque habremos convertido al terrorismo» en una manera de «hacer política», afirmó el popular, quien insistió en su «preocupación» porque la banda consiga, «en su momento de mayor debilidad de la Historia, lo que no ha conseguido matando» en más de 30 años.

Investigarán la «legalidad» de la reunión Ibarretxe-Otegi

OTR-PRESS / BILBAO

El Tribunal Superior de Justicia del País Vasco ha admitido a trámite la querrela que presentó el Foro de Ermua contra el lehendakari, Juan José Ibarretxe, por reunirse con el portavoz de la ilegalizada Batasuna, Arnaldo Otegi. Lo anunció el presidente del Foro, Mikel Buesa, y, tras conocer la noticia, el Gobierno vasco afirmó que no renunciará al diálogo. Batasuna, por su parte, proclamó su deseo de «volver a la legalidad» y de hacerlo antes

de las elecciones municipales del próximo año.

El Tribunal vasco admite a trámite la demanda contra Ibarretxe, Otegi y los también dirigentes *abertzales* Juan José Petrikorena y Fernando Barrena por los delitos de desobediencia a la autoridad judicial, a la decisión de decretar la ilegalización, y a la de la Audiencia Nacional de suspender las actividades de la formación. Ibarretxe estaría acusado como cooperador necesario.

Tras conocer el anuncio del

juez, la Lehendakaritza aseguró que no tenía intención de realizar declaraciones sobre ella porque «se comenta por sí misma». En todo caso, el Gobierno regional garantizó que «no va a renunciar al diálogo y al encuentro para construir entre todos la paz y la normalización política». La reunión a la que hace referencia el auto se produjo en el Palacio de Ajuria Enea el pasado 19 de abril, dentro de la ronda de contactos que abrió Ibarretxe para estudiar la creación de una mesa de partidos.

EL PARTIDO MÁS IMPORTANTE DEL AÑO, GANAR AL GETAFE "B" PARA LLEGAR A LA FINAL

El partido no será nada fácil, el Getafe "B" se la juega en sus aspiraciones de seguir soñando con la 2ªB



La Gimnástica Segoviana se juega este domingo el pase a la final para luchar por el ascenso a 2ª B. Un primer paso que hay que dar de forma obligatoria y con paso firme lo está dando la Segoviana. El rival, el Getafe B, tiene una pequeña desventaja por el triunfo conseguido por los Segovianos en el partido de ida, un resultado corto pero que da cierta ventaja a la Segoviana, tanto de cara a la tranquilidad de sus jugadores y como de cara al respeto ganado que el rival puede tener sobre la Gimnástica.

El resultado no dice mucho, si se nos había olvidado es la 12ª victoria consecutiva que consigue la Segoviana. Importante porque se consiguió marcar fuera de casa, con lo que supone el valor doble de los goles a domicilio y mantuvo la portería a cero, otro detalle que hace que a la Gimnástica le valgan dos resultados, el empate y la victoria. A los getafenses sólo les sirve exclusivamente la victoria, si es que pueden.

El partido no será fácil, porque el rival demostró en su

casa que sabe bien a lo que juega, que tiene jugadores con mucha calidad, y sobre todo, que son un equipo muy agresivo. No darán nada por perdido y lucharán hasta que pite el señor colegiado el final de la eliminatoria. Del colegioado mejor ni hablar; se llama Corral García, es del colegio Gallego y de Lugo, y no hablaremos de casualidades y pensaremos en la honradez de su trabajo, que todo le salga bien, y que ni uno ni otro equipo tengan que hablar del árbitro.

Para sorpresa la que se llevaron los jugadores y miembros del club Segoviano el pasado domingo en Getafe. Más de 800 Segovianos se habían desplazado hasta la localidad Madrileña para animar a la Segoviana. Los aficionados han demostrado que cuando el equipo les necesita van a estar animando y coreando el nombre de la Gimnástica tan fuerte, que ni a los aficionados del equipo contrario, por muchos que sean, se les va a escuchar. El domingo nadie puede fallar, ni el club, ni jugadores y ni la afición.

No importa a qué te dediques o en qué trabajes...

Lo importante es que apoyes a tu equipo, porque este año...

¡TÚ SERÁS NUESTRO MEJOR FICHAJE!

Házte Socio Sociedad Deportiva Gimnástica Segoviana

EN PORTADA

El resultado no es determinante

ANÁLISIS DEL PARTIDO

**El contrario
Opinión técnica
Comentario**

**FICHA TÉCNICA
Clasificaciones
Partidos
Actualidad del equipo**

EL RIVAL

**GETAFE "B" C.F.
(Madrid)**

**ENTREVISTA CON
Alex Navarro
(Defensa Central)**

Gerente del Club

**Mariano Gutiérrez
Gómez (Gerente)**



prensa@gimnasticasegoviana.com

Si quieres recibir el Boletín de la Gimnástica Segoviana
mándanos un e-mail

segovialnmobiliaria.com

la mejor forma de encontrar casa en Segovia



DigitalCentury
Internet Consulting

OTROS PRODUCTOS DE DIGITAL CENTURY

► www.eladelantado.com
► www.infoSegovia.com



ANÁLISIS DEL PARTIDO: LA OPINIÓN DEL EXPERTO

El contrario

El Getafe demostró el pasado domingo en su campo que es un gran rival, que tiene buen entrenador, Miguel Cerdán, que tiene buenos futbolistas, José Sánchez, Peña, Nacho, Juanma, Fonseca, etc, pero lo que más demostró son la ganas y la competitividad con la que juega. No perdió en ningún momento la cara del partido, pudo y supo arrinconar a la

Gimnástica Segoviana durante muchos minutos en su área, y quizá lo único que le faltó fue el gol. Un equipo que en liga ha conseguido 10 victorias a domicilio, 4 empates y tan sólo 5 derrotas, con un bagaje de goles a favor de 25 y de goles en contra de 18, es un equipo con muy buenos números. Estos datos nos muestran que es un equipo duro y correoso jugando fuera de su feudo. Al Getafe

solo le vale la victoria y si hacemos caso de los números, es su mejor virtud cuando juega lejos de la Ciudad Deportiva de Getafe.

El Getafe B, por el momento, no tiene bajas confirmadas. En el encuentro de ida causó baja José Antonio, un habitual en las alineaciones del Getafe. Este jugador tiene el privilegio de haber marcado, el primer gol del Getafe en 1ª división en toda su historia.



Opinión Técnica



La Segoviana tiene una ventaja, no es determinante pero es una ventaja. Esto puede parecer poco, pero el tener que viajar a Segovia con un sólo objetivo puede hacer al Getafe vulnerable, porque si tiene que atacar en algún momento no estará bien organizado para defender. Esto es lo que deben aprovechar los jugadores de la Segoviana cuando salten al Campo Municipal de la Albuera el próximo domingo a las 20:00.

El conjunto Segoviano sólo ha tenido dos traspis en casa en toda la liga. Si recordamos fue contra la Arandina y contra el Mirandés. El resto de partidos los cuenta por

victorias. Si también hacemos caso a los números, la Segoviana tiene muchas opciones de conseguir uno de los dos resultados que le valen, para superar la eliminatoria, bien el empate o bien la victoria.

Como los resultados de la liga no tienen validez alguna para este tipo de eliminatorias, y esto es otra historia, la realidad dice que al Getafe sólo le vale ganar, que tiene que ofrecer algo más que lo que viene ofreciendo fuera de casa, que por lo que nos comentan ha sido un equipo más bien reservón, al que le ha gustado jugar con la iniciativa del equipo local y aprovechar los contrataques,

donde sus futbolistas han destacado por su juventud, sobre el resto de rivales.

La Segoviana es el equipo que más tiene que perder en esta eliminatoria, primero por la ventaja que tiene, y segundo porque es realmente quien se marcó este objetivo desde principio de temporada. No nos olvidemos que en palabras del entrenador del Getafe, Miguel Cerdán: "esto es un premio para los jugadores y lucharemos para llegar lejos". Nadie en el club Getafense se había marcado esta obligación como objetivo, por lo tanto tienen mucho que ganar y poco que perder, todo lo contrario que la Segoviana.

Comentario

La Gimnástica Segoviana tiene un duro compromiso consigo misma y con la afición, que está acostumbrada a llevarse palos un año tras otro, y no será porque los jugadores no lo han intentado, pero la diosa fortuna no les ha regalado nada bueno en los últimos años, ni a unos ni a otros. El partido puede ser el más importante del año, porque en 90 minutos se concentra el trabajo de todo un año, una injusticia al mérito de los jugadores que se lo han currado durante

muchos meses, y de infarto para los dirigentes Gimnásticos, que llegan con todo bien hecho hasta la fecha y esperando que su equipo consiga entrar en la final por el ascenso. Todo depende de no tener un mal día, que los futbolistas den la talla y que el señor árbitro no se consagre como el protagonista del partido, señalando penaltis o expulsiones más que dudosos, situaciones que ha sufrido este equipo en los últimos años una vez que llega a los play-off. El equipo Segoviano tiene las

bajas por lesión de Yiyo y de Agustín, que en ambos casos se perderán lo que queda de play-off, y tendrán que morirse la uña en la grada, animando a sus compañeros, la única forma que tienen de ayudar y apoyar a los suyos. Sólo queda desear mucha suerte para la Gimnástica Segoviana, apoyar incondicionalmente al equipo, que todo el mundo confíe en superar esta eliminatoria y las que se le pongan por delante, para conseguir lo que esta ciudad y esta afición se merece.



ACTUALIDAD DEL EQUIPO

ESTA SEMANA: Alex Navarro Santillán (Defensa Central)



PREGUNTA: Después de muchos meses de trabajo, ¿qué significa para el equipo jugar el play-off?

RESPUESTA: Llevamos toda la temporada trabajando para llegar a este momento, estamos en el momento más importante de la temporada.

P: ¿Qué puedes hablar del rival (Getafe B), con el que os estáis jugando la eliminatoria?

R: Es un filial y como tal le gusta tratar bien el balón y a la vez son muy competitivos, como ocurrió en el partido de ida. Está claro que va a ser una eliminatoria muy difícil, aunque llevamos un marcador a favor del partido de ida, pero va a estar muy complicado.

R: ¿Cómo fue el partido en Getafe, se pudo sentenciar pero al final se supo sufrir?

R: Fue muy disputado, tuvimos un par de ocasiones en las que pudimos sentenciar el partido y traernos una mayor renta, pero ellos achucharon mucho, tuvimos que defender y hacerlo muy bien, por esa razón estuvimos sufriendo la última parte del partido.

P: Fuiste uno de los grandes protagonistas del partido, marcaste el gol del triunfo y luego estuviste sensacional en defensa...

R: No estoy acostumbrado a

meter goles y me llevé una gran alegría, pero bueno, si lo hubiese marcado otro compañero, también me habría alegrado mucho. Mi trabajo como defensa es defender principalmente y lo del gol fue un añadido que nunca viene mal.

P: ¿Qué esperas para este domingo?, ¿la eliminatoria está de cara para la Segoviana?

R: Va a ser muy difícil porque ellos no tienen nada que perder y mucho que ganar. Vendrán a por todas, en teoría nosotros somos los que tenemos mucho que perder porque llevamos la eliminatoria a favor y jugamos en casa, tenemos que andar con mucho ojo y mucho cuidado. El equipo debe afrontar el partido para salir a ganar, es de la forma que no perdemos.

P: ¿De la afición que opinas?, vaya sorpresa la del domingo, ¿esperas una respuesta parecida en la Albuera?

R: Lo del domingo fue una grata sorpresa, ver allí (Getafe) a tantos aficionados de Segovia... la verdad es que nos motivó mucho más y fue una gran alegría para todo el equipo. Esperemos que el domingo a la Albuera suba tanta gente o más que la que fue a Getafe, eso como mínimo.

Resultados Eliminatoria anterior

GRUPOS	RESULTADOS 1ª ELIMINATORIA IDA
Grupo A-1	Cobeña 3 - 1 Mirandés Lealtada 1 - 2 Deportivo B
Grupo A-2	Getafe B 0 - 1 Segoviana Ribadesella 1 - 1 Lugo
Grupo A-3	Guijuelo 2 - 0 Langreo Alondras 1 - 2 R. Madrid C
Grupo A-4	Laracha 1 - 3 Parla Huracán Z 1 - 1 Univ. Oviedo

Próxima Eliminatoria

GRUPOS	VUELTA DE LA 1ª ELIMINATORIA
Grupo A-1	Mirandés - Cobeña Deportivo B - Lealtada
Grupo A-2	Segoviana - Getafe B Lugo - Ribadesella
Grupo A-3	Langreo - Guijuelo R. Madrid C - Alondras
Grupo A-4	Parla - Laracha Univ. Oviedo - Huracán Z

CLASIFICACIÓN TERCERA GRUPOS DE CASTILLA Y LEÓN Y MADRID

GRUPO VIII	J	PTOS.	G	E	P	GF	GC
G. SEGOVIANA	38	97	31	4	3	89	16
MIRANDÉS	38	89	26	11	1	76	20
GUIJUELO	38	83	25	8	5	76	33
HURACÁN Z	38	78	24	6	8	66	31
GRUPO VII	J	PTOS.	G	E	P	GF	GC
R. MADRID C	38	80	25	5	8	80	31
PARLA	38	75	22	9	7	52	25
COBEÑA	38	66	20	6	12	49	40
GETAFE B	38	65	18	11	9	48	33

Ecuador gana enteros tras conseguir la victoria ante Polonia (2-0) PÁG. 8



Aragonés baraja varios sistemas para afrontar el choque ante Ucrania PÁGS. 4 Y 5

La ceremonia inaugural entremezcla tradición y modernidad PÁGS. 6 Y 7



Diario
DEL



MUNDIAL



YA GOLEAN

Los anfitriones demuestran su gran pegada en un vibrante partido inaugural ante una incómoda Costa Rica (4-2) PÁG. 8

DANIEL KARMANN (EFE)



Radalki
Alquiler

segopi

Comercial
González

Maquinaria y Herramientas para la Construcción
Monocapa - Aditivos
Acelerantes impermeabilizantes

C/Guadarrama, 8 y 11. Pol. Ind. "El Cerro".
40006 SEGOVIA
Teléfonos: 921 42 31 62, 921 42 50 15 y 609 901 732.
Fax: 921 44 03 77.





|ARBITRÓMETRO|

**Wayne
Rooney**

TARJETA AMARILLA



«El gran hombre ha vuelto a la ciudad». Con esta frase el delantero inglés hacía referencia a su retorno a la selección. La humildad es vital tanto en la vida como en el fútbol.

**Diego A.
Maradona**

TARJETA ROJA



Diego Armando Maradona, que debía ser una de las estrellas de la ceremonia inaugural del Mundial, no apareció, pese a que la FIFA confiaba en contar con su concurso. Una más del 10.

**Raúl
González**

TARJETA VERDE



El capitán español se mostró esperanzado en lo que deparará el Mundial, en el que aseguró que al margen de cuestiones individuales la clave es que todos se sientan «importantes».

**Miroslav
Klose**

EI GOLEADOR



Klose, que ayer cumplió 28 años, celebró de manera inmejorable su onomástica al anotar dos de los cuatro goles del triunfo de Alemania sobre Costa Rica en el choque inaugural.

|OPINIÓN|

*Suerte en
los zapatos*

TINO BARRIUOSO

Mundial en Alemania: treinta y dos años después del que perdió un equipo irrepetible. Se pueden contar los campeonatos citando selecciones que merecieron ganar y no lo hicieron: Hungría en el 54, Alemania en el 66, Holanda en el 74 y 78, Brasil en el 50 y el 82... También con los que, además de ganar, fueron mejores: a la cabeza de todos, Brasil, siempre Brasil, en el 58 y el 70.

¿Y España? Desde el 78 hemos estado en todas las fases finales, lo cual tiene mérito; hemos tenido presencia importante en cuatro de ellos, los jugadores en México, Italia, Estados Unidos y Corea, y hemos sido depositados en la arena por las tres brujas malas: la fortuna, la puntería y el arbitraje. España: la maldición de cuartos... Más me preocupan otros tipos de infortunios y, lo que es más importante, del olvido. España jugó en Chile en el grupo del que salieron campeón y subcampeón (como en la Eurocopa de Portugal) y España no se clasificó en Francia tras conseguir la prensa española irritar a todo Paraguay a base de ignorarlo. Espero que no suceda esta vez: no vaya a ser que Túnez y Arabia Saudí nos expliquen a su modo aquello de la tradicional amistad hispano-árabe. Hay que exhibir el mismo respeto por africanos y asiáticos que el que nos merece Ucrania.

Esto empieza. Si Dios reparte suerte y deja un buen puñado en los zapatos de Luis seguiremos hablando en semifinales. O más allá.

|LA FOTO DEL DÍA|



Relajada espera antes del comienzo. El Mundial será largo, queda todo un mes por delante, y así, con bastante tranquilidad, se lo toman varios participantes en la ceremonia inaugural, vestidos con el traje tradicional de la región de Baviera, se relajan tomando el sol momentos antes del partido inicial del torneo entre las selecciones de Alemania y Costa Rica. /FOTO: OLIVER BERG (EFE)

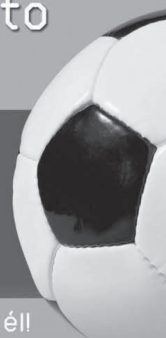


Una oferta de campeonato

Llévate este Nokia 6102

por **0** €Sólo en Mundo Amena
de la Plaza del Corpus, 2 (Segovia)al traer tu número a amena y darte de
alta en un compromiso mensual mínimo
de 30€ durante 6 meses.

¡No te quedes fuera de juego y ven a por él!



*Promoción válida del 1/06/06 al 20/06/06 en las tiendas: Mundo Amena de la Plaza del Corpus, 2 para altas en contrato amena particulares de clientes provenientes de otro operador nacional que se activen con una tarifa de consumo mínimo igual o superior a 30€, con un compromiso de permanencia de 6 meses en la misma. P.V.P. en Promissura y Seguros. Sujeto a C.O.C. amena.



El seleccionador nacional tiene una gran variedad de opciones tácticas para poner en práctica durante la primera fase del Mundial de Alemania. / EFE

LOS SISTEMAS DE LUIS

El 'Sabio de Hortaleza' baraja **varias posibilidades** a menos de una semana del estreno mundialista ante **Ucrania**

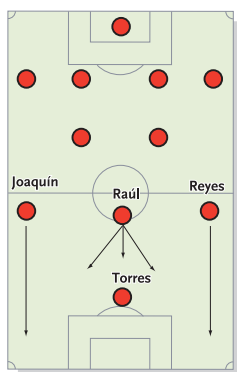
ÓSCAR DEL HOYO (SPC)

La cuenta atrás ya ha comenzado. Con el partido ante Croacia, las pruebas de Luis Aragonés se han agotado y ahora toca elegir el sistema y el once inicial que se enfrentará a Ucrania en el estreno mundialista de la *roja* el miércoles. ¿Fuerza o calidad? Quizá sea esa la primera de las incógnitas que deberá resolver el *Sabio de Hortaleza* en los próximos días.

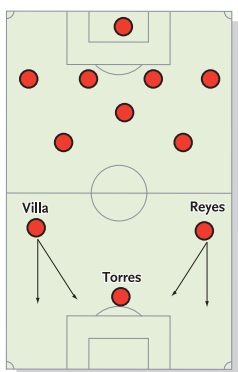
Luis lo tiene claro en defensa. La línea Sergio Ramos, Pablo Ibáñez, Puyol y Antonio López parece inamovible de cara al primer choque. La única variación que podría introducir el seleccionador afectaría al lateral izquierdo, con la entrada de Mariano Pernía en detrimento del que hasta esta temporada ha ocupado el carril zurdo en el Atlético de Madrid; una opción que se presume más que complicada, teniendo en cuenta que el hispano-argentino todavía no se ha acoplado al sistema y que arrastra molestias en su rodilla.

Las opciones se multiplican en la medular. Ucrania es un conjunto muy similar a Rusia, por lo que

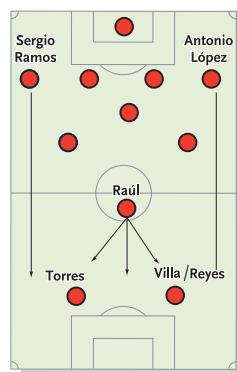
LA PIZARRA DE ARAGONÉS



CON EXTREMOS (4-2-3-1). La posibilidad de jugar con Joaquín y Reyes en las bandas puede aportar profundidad siempre que Aragonés se decante por un hombre de toque en el medio-centro y otro de fuerza. Arriba Luis tendría varias opciones, aunque lo más probable es que escoja a Raúl y decida entre Torres y Villa.



OFENSIVO (4-3-3). Seguramente que el *Sabio de Hortaleza* utilice este sistema en alguno de los partidos que enfrentará a la *roja* con las selecciones de Túnez y Arabia Saudí. La delantera estaría formada por un tridente en el que podrían entrar Villa, Torre y Reyes, para así poder dar descanso al capitán.



CLÁSICO (4-3-1-2). Se trata de la primera opción que baraja Aragonés para el estreno ante Ucrania. Una defensa de cuatro, tres medios-centros con predominio del *músculo* (Senna-Albelda-Cesc), un media punta de enganche (Raúl) y dos delanteros. Villa y Reyes lucharán por un puesto, ya que la presencia de Torres está prácticamente garantizada.

Luis se podría decantar por el *músculo* con tres centrocampistas (Senna-Cesc-Albelda), ya que, después de los tres partidos de preparación, se ha constatado que Xavi aún está falto de ritmo y que las actuaciones del medio-centro del Liverpool -Xabi Alonso- han sido muy discretas.

No obstante, Aragonés podría sorprender con cuatro hombres (Joaquín-Cesc-Albelda-Reyes), aprovechando la profundidad de los extremos, para jugar arriba con un media punta (Raúl), un poco más retrasado que el delantero centro nato.

Las cábalas se multiplican también arriba. Si el *Sabio* se decanta por el trío anteriormente reseñado en la media y Raúl juega de enganche, tres jugadores lucharían por dos plazas en la delantera -Villa, Torres y Reyes-, mientras que si Luis decide dar entrada a los extremos, las dos plazas de ataque se decidirían entre Villa, Torres y Raúl.

Cada vez son más los que reclaman la presencia de los denominados *jugones* en el centro del campo; una opción que depende del sistema que introduzca Aragonés.

K'OCINA CASTILLA

NOVA ARMARIOS
Distribuidor exclusivo

Distribuidor exclusivo Cocinas
Método Nuzzi

Tecnología para disfrutar cocinando.
Espacio para disfrutar tu cocina.

Cocina equipada con electrodomésticos **teka**

E-mail: cocinascastilla@terra.es

K'ocina CASTILLA
Pº Conde Sepúlveda, nº 15. 40002 Segovia
Teléfono 921 42 94 34. Fax 921 44 38 40

K'ocina CASTILLA
Pº Conde Sepúlveda, nº 15. 40002 Segovia
Teléfono 921 42 94 34. Fax 921 44 38 40



EL DÍA A DÍA DE LA SELECCIÓN



Los jugadores de la selección española se entrenan en Kamen a la espera de disputar su primer partido del campeonato contra Ucrania. / JUAN CARLOS CÁRDENAS (EFE)

ESPAÑA ACELERA SU PUESTA A PUNTO

El técnico del combinado español apela a la **presión** y al toque para incrementar la intensidad del juego

AGENCIAS / KAMEN

Luis Aragonés, seleccionador nacional español, explotó ayer al máximo el rondo, el símbolo que ilustra históricamente el manual de Johan Cruyff, y apeló a la presión, el control y el toque para incrementar la intensidad de un entrenamiento que se prolongó durante más de hora y media.

Fue ya el primer entrenamiento serio en Alemania. Un día de esfuerzo y rendimiento máximo. Llamó la atención, por encima de todo, la importancia que dio Luis al rondo, una faceta de la sesión que ha merecido hace un mes que

se publique un libro titulado 'Rondos y mantenimiento', escrito por Miguel Ángel Portugal.

Aragonés se lo pasó bien y disfrutó viendo a 10 jugadores en un 'rondo'. No eran diez elegidos al azar. Eran Xavi, Iniesta, Puyol, Luis García, Cesc -cinco formados en La Masía- y otros cinco como Xabi Alonso, Albelda, Pablo, Raúl y Mariano Pernía.

Los chicos formados en el Camp Nou parten con ventaja cuando se enfrentan al arte de jugar un ejercicio así. El toque, el desparpajo y la calidad salen a relucir. Y ahí Xavi es el rey. Lo reconoció

Xabi Alonso, un futbolista de perfil alto, de desplazamiento espectacular en largo, pero que cuando pisa el círculo del túnel admira a los 'hijos' de Cruyff en esa faceta.

Cesc Fábregas lo reconoció también. «A Xavi es muy difícil robarle el balón, tiene muchas facultades, es un artista».

Más allá de este ejercicio, Luis tiene claro el equipo que se va a medir a Ucrania, pero juega mucho al despiste y a la imaginación de la prensa. Cambia cada día sus onces en las 'pachangas' y alimenta los días previos al Mundial que se hable de fútbol, sistemas y ju-

gadores, algo que no es relevante para el cuerpo técnico del equipo nacional.

La selección cuenta además con un apoyo incondicional en esta zona de Alemania. Kamen, localidad tranquila situada cerca de Dortmund, anima al equipo desde la llegada de España. Son centenares de niños alemanes los que acuden al complejo deportivo de Kaiserau.

Las casas cercanas al estadio, las plazas de la localidad de Kamen, todos los balcones están engalanados con banderas españolas. Y la selección trabaja y respira

tranquila a la espera de su debut el día 14 en Leipzig.

ATAQUE-DEFENSA. Por otro lado, Luis Aragonés aprovechó el entrenamiento vespertino para ensayar acciones de ataque-defensa en una portería con un presunto equipo titular para el estreno.

Tras un leve trabajo con balón, el técnico español dividió al equipo nacional en dos grupos. Uno de ellos fue un hipotético once inicial, y en el mismo destacó principalmente la ausencia de Raúl González, el capitán, y de David Villa, así como la presencia de Senna.

damos mucho más que luz

Alfonso VI, 31 SEGOVIA Telfs. 921 43 54 10
(barrio El Carmen)

M. ELÉCTRICO - INSTALACIONES - LÁMPARAS





Luis Aragonés da instrucciones al jugador catalán Cesc Fàbregas en presencia de sus compañeros. / EFE

En la faceta defensiva trabajaron Iker Casillas (se intercambió con Cañizares), Sergio Ramos, Pablo, Puyol, Pernía y Xabi Alonso, este por delante de los zagueros.

Además, éstos tenían que defenderse de los ataques de la parte ofensiva del teórico equipo titular, integrado por Senna, Xavi, Joaquín, Luis García y Torres.

Aragonés no cesó de corregir movimientos a los defensas, que también debían de iniciar jugadas, y a los atacantes. El resto, en un campo anexo, ensayó centros desde las bandas, pero luego también trabajó en los mismos ejercicios.

Este grupo lo formaron Reina, Michel Salgado, Juanito, Marchena, Antonio López y Albelda, quienes se defendían, y Cesc, Iniesta, Villa, Raúl y Reyes, que atacaban.

El entrenamiento, seguido por un numeroso grupo de aficionados, finalizó tras algo más de una hora con lanzamientos de faltas.

RAÚL DA EL SUSTO DE LA JORNADA

Raúl González Blanco, capitán de la selección española, sufrió un accidente en un dedo del pie derecho durante el entrenamiento matutino de ayer, aunque «no tiene ninguna importancia», tal y como afirmó el médico del equipo, Genaro Borrás, tras realizar un examen al madrileño.

El internacional se lastimó al rematar mal un balón y sufre un golpe en la falange distal del dedo gordo del pie derecho que, en principio, no parece revestir gravedad.

Raúl abandonó descalzo el césped con buen humor dialogando con Luis Aragonés tras un ejercicio intenso de hora y media que se disputó en las instalaciones deportivas de Kamen y por la tarde se entrenó con total normalidad.



LAS DECLARACIONES

►SERGIO RAMOS



«Me gusta más jugar de lateral»

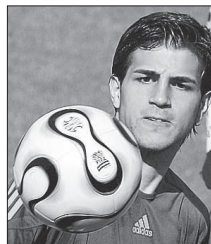
Sergio Ramos aseguró que, según han pasado los últimos amistosos y los entrenamientos, se ha ido encontrando más a gusto en la posición en la que le ubica Luis Aragonés, el lateral diestro. Antes de llegar al Real Madrid, Ramos brilló en dicho luchar en el Sevilla. «Me siento mucho mejor. Al principio es cierto que me costaba un poquito porque había algún que otro concepto que tenía olvidado. Según han pasado los amistosos y los entrenamientos me he encontrado mejor y más a gusto, aunque hay que seguir mejorando para ir limando los defectos para que a la hora de la competición no se noten», explicó. El andaluz comentó que «de lateral tienes que saber dosificarte durante el partido a la hora de subir. De central estás un poco más reservadito ahí, con el delantero y preocupado de cualquier fallo que puedas tener».

«Es bueno no saber el equipo titular»

Además, el lateral consideró que es bueno que el once no esté aún decidido porque cree que de esa manera el futbolista «está más motivado y te incita a seguir trabajando porque no hay nada claro». «Depende de cada uno el trabajo para que se refleje en el terreno de juego», aseguró.

LAS DECLARACIONES

►CESC FÁBREGAS



«Nada es imposible»

Cesc Fàbregas, centrocampista del Arsenal inglés, manifestó ayer que la experiencia acumulada en los anteriores mundiales que ha disputado le hace saber que «nada es imposible» para Alemania 2006. «Tengo la suerte de estar en tres mundiales en los últimos años (incluye éste) y me hace ver, aunque lógicamente no sea lo mismo, que nada es imposible», indicó Cesc, quien brilló en el Mundial sub'17 de Finlandia 2004 -elegido mejor jugador- y en el sub'20 de Holanda 2005.

«La clave está en tener el balón»

Cesc explicó que los entrenamientos como el de ayer demuestran que la idea de la selección es mantener la posesión del balón. «Está claro que lo que queremos es tener el control del partido en todo momento, tener el balón, como venimos demostrando en los clubes. Va a ser fundamental. Los entrenamientos son una baza de práctica y hay que seguir trabajando en este aspecto más que nada», comentó. Cesc indicó que para él no es nuevo integrar un centro del campo con tres jugadores, como quiere aplicar Aragonés en este Mundial, si bien admitió que en el Arsenal su técnico le da más libertad para incorporarse por la banda derecha.

Móvil Castilla
Navacerrada, 20
Pol. Ind. El Cerro
Tel.: 921 43 39 71
Segovia



La razón y los sentimientos se ponen de acuerdo. Conduce el nuevo BMW 318d

BMW Serie 3

318d (122 CV)



¿Te gusta conducir?

ARRANCA EL MUNDIAL

Una ceremonia que mezcló **tradición** y **modernidad** abrió la competición en el nuevo estadio de Munich

AGENCIAS / MUNICH

Edson Arantes Do Nascimento 'Pelé', triple campeón mundial con Brasil (1958, 62 y 70); y la modelo alemana Claudia Schiffer, así como los campeones vivos que asistieron, brillaron en la inauguración del Mundial de Alemania, que mezcló tradición y modernidad en el nuevo estadio de Munich.

El futurista WM Arena, propiedad de los dos principales clubes de fútbol muniqueses, el 1860 y el Bayern; con capacidad para 66.000 espectadores e inaugurado a finales de mayo del año pasado, fue el escenario de la inauguración del Mundial de Alemania 2006, como aperitivo del primer partido, que enfrentará a la selección anfitriona con Costa Rica.

La FIFA decidió invitar a la misma a todos los campeones mundiales vivos, entre los que destacó Pelé -y se echó en falta a Diego Armando Maradona-; al igual que el uruguayo Alcides Edgardo Ghiggia, protagonista en primera persona del 'Maracanazo', la histórica final en la que Uruguay derrotó (1-2) a Brasil en Maracanã, así como una larga lista de casi una centena en la que sería injusto dejar de nombrar a alguien.

La Ceremonia se centró en la tradición y las costumbres bávaras, al principio; y acabó con un espectáculo más moderno, con la actuación del 'viejo rockero' alemán Herbert Groenemeyer, que interpretó el himno del torneo y de la banda berlinesa de 'hip-hop' Seefeld (con tres 'es').

El acto arrancó sobre las 16,30 horas con las voces del Coro de los Toelz Boys, 42 niños vestidos con el traje de Alemania, y con la entrada en el terreno de juego de 182 tamborileros bávaros, ataviados con los tradicionales pantalones de cuero (Lederhosen).

Exactamente 1.441 días después de que Cafú, capitán de Brasil, levantara la Copa del Mundo en Yokohama (Japón) después de que su selección derrotase (2-0) a Alemania en la final de Corea y

Japón, el balón comenzó de nuevo a rodar en el mayor evento deportivo internacional junto a los Juegos Olímpicos. Y la ceremonia previa al primer partido estuvo a la altura de las circunstancias.

Uno de los puntos álgidos fue la salida de 150 'Schuhplattlers', los bailarines tradicionales bávaros que palmean sus muslos, pantoñillas y las suelas de sus zapatos. Cientos de cencerros sonaron entre las varas de paja de las que salieron bailarines de 'hip-hop'.

El momento más emocionante fue, sin duda, el de la entrada de los campeones mundiales, que desfilaron por primera vez en una ceremonia de este tipo.

Al mismo tiempo que en las pantallas aparecían las imágenes de los torneos en los que se proclamaron campeones, hicieron su entrada los de Inglaterra (1966), Francia (98), Uruguay (1930 y 1950) y Argentina (1978 y 1986), destacando la ausencia de Maradona, cuya asistencia había sido anunciada días atrás por la FIFA.

Entraron después los triples campeones, Italia (1934, 38 y 82) y Alemania (1954, 74 y 90), especial-

mente vitoreados; para cerrar este laureado desfile, los de Brasil, única 'pentacampeona': 1958, 1962, 1970, 1994 y 2002.

El Presidente de la República Federal de Alemania, Horst Koehler, flanqueado por Joseph Blatter, presidente de la FIFA, y Franz Beckenbauer, presidente del Comité Organizador -y campeón del mundo en el 74, como jugador; y en el 90, como técnico- declaró inaugurados los mundiales.

«Saludo a los jugadores que han venido a visitarnos a Alemania. Bienvenidos. Están entre amigos», afirmó Koehler, citando el lema del Mundial. «Agradezco a la FIFA por depositar su confianza en Alemania», añadió el Jefe del Estado alemán. «Declaro inaugurados los mundiales de fútbol», concluyó Koehler.

Finalmente, las banderas de los 32 países participantes entraron en el campo al son de la música en el momento en el que el público era 'regado' con confeti. Después de media hora concluyó una ceremonia inolvidable que encandiló al público.

'O REI', EL PROTAGONISTA

Pelé volvió a brillar en un Mundial, aunque esta vez no fue dirigiendo un balón, sino portando el trofeo de ganador del campeonato. El brasileño fue una de las grandes atracciones convocadas por la FIFA en la ceremonia de inauguración. 'O Rei' apareció del brazo de la espectacular Claudia Schiffer y, a partir de ahí, se convirtió en el protagonista de la jornada. Tuvo el honor de subir al escenario la Copa del Mundo que alzará el ganador el próximo 9 de julio, en Berlín, y posteriormente, desfiló junto a las leyendas de la Historia del balompié, siendo de nuevo uno de los destacados al aparecer con Brasil.



**DISTRIBUIDOR
HOSTELERÍA Y ALIMENTACIÓN**



Aceite de girasol

Aceite de oliva

DIHOSE



**DISTRIBUIDORA
HOSTELERA
SEGOVIANA**

- Aceites
- Conservas
- Vinos
- Licores

C/Atalaya, 12 Pol Ind. El Cerro SEGOVIA
Fax: 921 430 589 Telf: 921 430 618



SUS VINOS



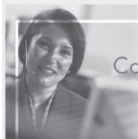
DE ALEMANIA

El momento **cumbre** se vivió cuando los campeones vivos de toda la Historia desfilaron ante el público



Un escenario lleno de colorido dio la bienvenida al jefe del Estado alemán, Horst Koehler, al presidente de la FIFA, Joseph Blatter, y al germano Franz Beckenbauer para inaugurar el Mundial. / O. MATTHYS (EFE)

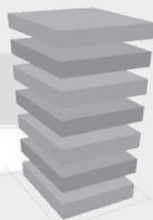
PROMOCION
RESIDENCIAL LOS ALTOS DEL ARROYO
12 VIVIENDAS DE LUJO EN EL ESPINAR



Contacte con nosotros...

...estamos cerca de usted

ESPIVAL
inmobiliaria



C/ Curtidores, 8. Telf. 921 423 486 / 56

E-mail: segovia@espival.com

40002 SEGOVIA

www.espival.com

También oficinas en

Otero de Herreros, El Espinar y Madrid



En Espival tenemos **su hogar**



POLONIA-ECUADOR

ECUADOR DA LA
GRAN SORPRESA
DE LA JORNADA

0	POLONIA
2	ECUADOR

AGENCIAS / GELSENKIRCHEN

Ecuador dio un gran paso para hacer Historia en el Mundial, ya que su victoria clara ante Polonia le sitúa bien para optar a clasificarse entre los dos primeros del Grupo A y pasar a los octavos de final, algo que no pudo hacer en su estreno de hace cuatro años.

La tricolor, con el partido muy estudiado, desplegó un enorme orden táctico y sobre todo pegó con los goles en los momentos justos para dejar al rival tocado, ya que Polonia casi siempre estuvo perdida y sin poder de reacción.

La selección que entrena Pawel Janas tomó sobre el terreno de juego ese papel desde el pitido inicial.

Con Ebi Smolarek móvil por todos los lados de la delantera y con Maciel Zurawski más plantado entre los centrales ecuatorianos, Polonia intentó hacer daño, pero quizá eso no fue una sorpresa para los hombres que dirige el colombiano Luis Fernando Suárez.

El seleccionador de Ecuador ya avisó de la potencia del rival y de que la contundencia y concentración en la defensa y la velocidad en los contragolpes eran las principales armas para salir airoso.

La táctica le salió redonda al equipo americano, porque a los 23 minutos, en el segundo remate a puerta del equipo, Tenorio, entre algodones los pasados días por unas molestias de gemelo, conectó un preciso cabezazo con el que llegó el primer tanto del partido.

Ecuador se creció con el gol, adelantó líneas y dispuso de ocasiones para aumentar la diferencia.

La escuadra europea se desesperó con la presión del rival y con su falta de ideas para superar un entramado mejor armado, por lo que tuvo que esperar al descanso para planificar la segunda parte.

El riesgo de 0-1 fue grande, porque Polonia no dejó de trabajar mientras hubiera tiempo, aunque el 0-2 de Delgado, producto de un fallo defensivo, cerró el partido.



ALEMANIA-COSTA RICA

GOLEADA DE LOS ANFITRIONES

La selección germana gana, pero **no convence** ante un equipo que les plantó cara

Miroslav Klose (c) celebra un gol con su compañero Arne Friedrich (d). / EFE

ALEMANIA	COSTA RICA
4	2

ALEMANIA: Lehmann; Friedrich, Metzelder, Mertesacker, Lahm; Schneider (Odonkor, m. 90), Frings, Borowski (Kehl, m. 72), Schweinsteiger; Klose (Neuville, m. 79) y Podolski.

COSTA RICA: Porras, Umaña, Luis Marín, Sequeira, Gilberto Martínez (Drummon, m. 66), Leonardo González; Solís (Bolaños, m. 78), Fonseca, Centeno; Ronald Gómez (Azofeifa, m. 90), Wanchope.

ÁRBITRO

Horacio Elizondo (ARG). Amonestó a Fonseca (m. 30).

GOLES

10 Min. 6: Philipp Lahm. 11 Min. 12: Wanchope. 21 Min. 17: Klose. 31 Min. 61: Klose. 32 Min. 73: Wanchope. 42 Min. 87: Frings.

AGENCIAS / MUNICH

La selección alemana comenzó el Mundial que organiza con un triunfo, por 4-2, más contundente que convincente, ante una meritorio conjunto costarricense que redujo con fe la presunta diferencia de calidad.

El anfitrión sumó sus tres primeros puntos, pero no resolvió sus dudas, porque su juego no estuvo a la altura de un aspirante a campeón del mundo. Fue mejor y pudo quejarse de un par de decisiones arbitrales (el segundo gol de Wanchope y un penalti a Schneider), pero, sin Ballack, lesionado, le costó imponerse a un rival que está en una división inferior.

Fue un extraño partido inaugural, en el que en poco más de un cuarto de hora quedaron desveladas las carencias de Costa Rica y los problemas de Alemania.

La selección centroamericana partió en desventaja desde el vestuario, porque al situar a cinco zagueros, dejó a sus tres volantes sin capacidad para recuperar el balón en el centro del campo, por donde vinieron todos sus problemas.

Gracias a eso, una incorporación por la izquierda de Lahm le puso en ventaja (min. 6) y, de otra irrupción de Schweinsteiger partió el segundo tanto alemán.

En la primera ocasión, Lahm, favorecido por un resbalón de Fonseca, pudo disparar a placer y colocó el balón en la escuadra izquierda de José Porras.

CARENCIAS. En la segunda, en el minuto 17, nadie supo cómo frenar a Schweinsteiger, que entró en el área y pudo centrar al segundo palo para que Klose devolviese a Alemania la tranquilidad que le había quitado Paulo Wanchope.

Porque, a pesar de su clara superioridad, Alemania volvió a mostrar que tiene una defensa que ofrece pocas garantías.

Wanchope vio cumplido su anhelo en el m. 12, después de una pared con Gómez que le dejó solo ante Lehmann, mientras la defensa alemana reclamaba un fuera de juego que deshacía Arne Friedrich.

Costa Rica tuvo el mérito de no descomponerse, frente a un rival que debería haberse crecido, pero que, por el momento, es un conjunto plano, que augura un buen futuro a alguno de sus jugadores, pero que en ausencia de Ballack no tiene futbolistas de jerarquía.

Alemania tuvo todo a favor para golear, pero su defensa se encargó de reanimar al adversario y los americanos pudieron lograr el empate al principio del segundo tiempo si Fonseca no hubiese cabeceado el balón fuera, cuando estaba solo dentro del área.

Klose volvió a ampliar la renta alemana, tras aprovechar una buena jugada de Lahm, pero ni así se dejó ir el equipo 'tico', que encontró su recompensa 11 minutos después, cuando Wanchope sacó ventaja de su posición adelantada, permitida por el árbitro Horacio Elizondo y batió a Lehmann.

Recompensado el esfuerzo de los centroamericanos, Alemania no sufrió para asegurarse un primer triunfo que sentenció Frings con un gran gol, desde 20 metros, de nuevo favorecido por el descompensado centro del campo costarricense.



La nueva Sprinter. Nada se interpone en su camino.

► La nueva Sprinter tiene más innovaciones de serie que ningún otro vehículo de su rango: Adaptive ESP®, el sistema de seguridad activa de serie que ha demostrado mejores resultados, nuevo motor V6 diesel de 184 cv, además con más alturas y longitudes disponibles y una

capacidad de hasta 17 m³. Así es la nueva Sprinter de Mercedes-Benz, nada se interpone en su camino.



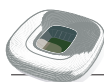
Mercedes-Benz

SEGAUTO, S.A.

Concesionario Oficial Mercedes-Benz

Peñalara, 10. Pol. Ind. El Cerro. Tels.: 921 42 76 11 / 70 20. 40006 SEGOVIA

www.mercedes-benz.es/segauto



ARGENTINA - COSTA DE MARFIL

LA CHARRÚA SE ESTRENA ANTE DROGBA

Los africanos quieren dar la sorpresa en el 'grupo de la muerte' y los albicelestes buscan olvidar el Mundial 2002

AGENCIAS / HAMBURGO

Argentina pretende hacer borrón y cuenta nueva en los mundiales después del doloroso traspies sufrido hace cuatro años y comenzará hoy una nueva etapa en Alemania 2006 frente a la temible Costa de Marfil de Didier Drogba.

Los albicelestes, con una plantilla renovada, se han jurado llegar lo más lejos posible en el torneo y su entrenador José Pekerman afirma que pueden estar entre los mejores, pero el primer objetivo es superar el 'grupo de la muerte' en el que también están Serbia y Montenegro y Holanda.

La eliminación en la primera fase de Corea y Japón hirió gravemente al fútbol nacional en 2002 y desde entonces la selección ha tenido que redoblar esfuerzos para recuperar la confianza, primero con Marcelo Bielsa y desde hace dos años con Pekerman.

Por esa razón, los albicelestes tienen dos rivales en el debut: el equipo al que se enfrentarán y el compromiso de soportar sin doblarse ni romperse el peso de la mochila de un reciente fracaso.

Los argentinos admiten que el conjunto marfileño es un durísimo rival, que el partido será cerrado, con más lucha que juego, y que para aspirar a una victoria deben adueñarse del balón, soportar la fortaleza física de los africanos y apostar por la velocidad, los pases cortos y el máximo aprovechamiento de las ocasiones.

Crespo y Saviola serán los puntas; Riquelme el creativo; Mascherano y Cambiasso el soporte en el centro y Maxi Rodríguez el segundo abastecedor de juego.

Si los caminos a la portería de Costa de Marfil no se abren, Pekerman tiene dos opciones: Tevez y Messi, dos talentos que se salen de la vaina por convertirse en figuras del equipo y del Mundial.

«Con cinco o seis puntos nos clasificamos y hay que sacarlos de donde sea», afirmó Sorín, mientras que Riquelme sentenció que



Los miembros de la selección argentina se entrenan duramente antes del partido de hoy, en el que se medirán al fuerte combinado de Costa de Marfil. / EFE

«hay que ganar de cualquier manera» en el debut.

«La clave» del partido será, según Mascherano, «ser ordenados y tener tranquilidad porque desde la mitad de la cancha hacia adelante Argentina tiene jugadores que lastiman, así que va a ser fundamental mantener un orden defensivo y dar seguridad a los centrocampistas creativos y a los puntas para que busquen la victoria».

El experimentado técnico francés Henri Michel, que ha evitado dar indicios sobre la alineación, aseveró que su selección no es «drogbadependiente», y que el goleador de la Liga inglesa no es el

único recurso de su equipo.

«Costa de Marfil no es nada más que Drogba. Esto es un equipo. Él es muy importante y puede marcar diferencias, pero no juega solo. Só-

lo con ese delantero no puedes ganar. Se necesita de un equipo, de otros 10 para vencer. Y nuestro rival tiene esa cualidad de no ser Drogba y nada más», indicó.

También ha dicho que «es posible» que los africanos «sean la sorpresa» del Mundial. «Nosotros estamos bien y no hay favoritos en el grupo», añadió.

LAS AUSENCIAS

Pekerman se ha rodeado de un grupo en el que confía, porque 13 de los 23 jugadores que ha convocado ya formaron con él en la etapa juvenil. La única sorpresa en la lista ha sido la inclusión de Julio Cruz, un delantero de 31 años que, con una buena campaña en el Inter, le ha cerrado el puesto a Sergio Agüero.

Las que no provocaron asombro fueron las bajas de los históricos defensas albicelestes Javier Zanetti y Walter Samuel, superados por «la dinámica del recambio que impone el fútbol actual», según Pekerman, y generó agrado que hayan sido convocados seis delanteros.

ALINEACIONES PROBABLES

Argentina: Abbondanzieri, Burdisso, Ayala, Heinze, Sorín, Maxi Rodríguez, Mascherano, Cambiasso, Riquelme, Saviola y Crespo.

Costa de Marfil: Tizie, Boka, Eboue, Meite, Kolo Toure, Gneri Yaya Toure, Kalou, Zokora, Akale, Aruna Dindane y Drogba.

Árbitro, estadio y hora: Frank de Bleckere (BEL). Aol-Arena de Hamburgo. 21,00 horas (Digital Plus).

El Fogón Sefardí Disfrute de nuestra magnífica cocina en un entorno incomparable bajo artesanados del Siglo XV
RESTAURANTE **PATIO CON TERRAZA AL AIRE LIBRE**



La Casa Mudéjar
Hospedería



www.lacasamudejar.com



Bar, entrada por C/ Judería Vieja, 17



Patio típico castellano. S XV



Celebraciones bajo artesanados del S. XV

Especialidad Tostas Sefardíes en nuestro bar con entrada por C/ Judería Vieja 17

C/ Isabel La católica, 8 • C/ Judería Vieja 17-19 • Segovia • Reservas: 921 466 250

T.TOBAGO-SUECIA

SUECIA EMPIEZA CON UN CHOQUE ASEQUIBLE

AGENCIAS / DORTMUND (ALEMANIA) Suecia presentará hoy su candidatura a ocupar una de las dos primeras plazas del grupo B en un partido teóricamente sencillo ante Trinidad y Tobago, que celebrará su bautismo en una fase final.

Difícil es el papel para el cuadro de un viejo conocido del fútbol como el holandés Leo Beenhakker, aunque la ilusión tratará de suplir su clara inferioridad.

Suecia, a la que luego le quedarán los partidos trascendentales ante Paraguay e Inglaterra, no puede permitirse tropiezo alguno, así que su técnico, Lars Lagerback, ha trabajado intensamente para evitar cualquier tipo de relajación.

Aunque no esté precisamente en un buen momento, nada parece que hará temer la titularidad de Ibrahimovic. Es la referencia del cuadro nórdico y de sus botas, con la compañía de Larsson y Ljungberg, deben de partir auténticas pesadillas para la zaga de Trinidad y Tobago.

Para Ibrahimovic será un partido especial. No en vano se reencontrará con un técnico que le marcó en su carrera. El espigado ariete considera a Beenhakker como su primer entrenador, el que le llevó al Ajax muy joven y le otorgó confianza y oportunidades.

Suecia, obligada a olvidar sin sabores de las precedentes citas, dispone de argumentos poderosos como para no sufrir, y tampoco debe ser un quebradero de cabeza la baja de su meta, Andreas Isaksson, tras sufrir una conmoción cerebral durante un entrenamiento al recibir un balonazo.

ALINEACIONES PROBABLES

Trinidad y Tobago: Hislop, Gray, John, Lawrence, Andrews, Birchall, Whitley, Edwards, Yorke, Latapy y Stern.

Suecia: Shaaban, Edman, Lucic, Mellberg, Alexandersson, Linderöth, Wilhelmsson, Svensson, Ljungberg, Ibrahimovic y Larsson.

Árbitro, estadio y hora: Shamsul Maidin (Singapur). Estadio de la Copa del Mundo de Dortmund. 18,00 horas (La Sexta).



INGLATERRA-PARAGUAY

LOS INGLESES, A POR TODAS

Los sudamericanos se encomiendan a la recuperación del delantero **Santa Cruz**



El madridista, David Beckham, cubrirá la banda derecha. /EFE

AGENCIAS / FRÁNCFORT

Después de todo el revuelo creado con el caso Wayne Rooney, que ha servido a los ingleses para disipar la tensión previa del partido, Inglaterra y Paraguay debutan en Fráncfort, en un duelo que estará marcado por la duda hasta el último momento de la gran estrella guaraní Roque Santa Cruz.

Con el foco del interés fijado en el pie de Rooney, Sven-Goran Eriksson ha visto cómo su equipo se ha podido evadir de la tensión. Los ingleses ofrecen un equipo muy fiable, seguramente el mejor en años, con un centro de campo sobrado de creatividad y fiabilidad en defensa y hasta en la portería, un puesto habitualmente en duda y que Paul Robinson ha sabido afianzar.

Salvo el contratiempo de Rooney, quien podrá jugar algún encuentro en esta primera fase, y a la espera de que Steven Gerrard se recupere de sus problemas lumbares, el seleccionador inglés sólo se ve en la necesidad de buscar un sustituto que acompañe a Michael Owen en la delantera y tampoco tiene dudas al respecto.

Cualquiera que ojee las alineaciones y los goleadores en los últimos partidos de los ingleses tiene claro que junto a Owen actuará el gigante Peter Crouch. El delantero del Liverpool, de casi dos metros de altura, un jugador en el que ha confiado ciegamente Miguel Ángel Benítez ha marcado cinco tantos en los tres últimos partidos jugados por los 'pross'.

En el resto de líneas, Eriksson presentará a su mejor equipo. Como lateral derecho estará Gary Neville, más defensa que carrilero ofensivo, al contrario que el lateral zurdo, Ashley Cole. En el centro, apuesta por la contundencia de Rio Ferdinand y la calidad de John Terry. La mejor línea es la media. Al margen de Brasil, Inglaterra tiene la mejor medular de todo el

campeonato. Jugará por la derecha Beckham, por la izquierda Joe Cole y en el centro Steven Gerrard y Frank Lampard, todo un póquer de estrellas.

Paraguay afronta su debut en Alemania con optimismo y con la única duda de si el delantero Roque Santa Cruz, una pieza fundamental en el conjunto guaraní, estará totalmente recuperado de su lesión en la rodilla derecha que le ha impedido disputar los amistosos pre-mundialistas.

El seleccionador sudamericano, el uruguayo Anibal 'Maño' Ruiz, espera que se recupere Santa Cruz. «Cada día se siente mejor», declaró el veterano técnico sobre las condiciones del atacante, quien ya tiene un sustituto decidido, Nelson Cuevas, quien jugaba en el primer semestre del año en el Pachuca mexicano. De esta manera, 'Maño' Reiz, quien considera que Paraguay tiene «argumentos y jugadores» para ganar a Inglaterra, presentará un equipo con un base defensiva formada por veteranos jugadores, algunos de los cuales ya disputaron los dos anteriores mundiales.

Sí a Santa Cruz, que a finales del año pasado sufrió una grave lesión, le falta ritmo de juego, los veloces Haedo Valdez y Cuevas han demostrado en los amistosos previos que se encuentran en excelente forma física para intentar volver 'locos' a los defensores ingleses.

ALINEACIONES PROBABLES

Inglaterra: Robinson; Gary Neville, Rio Ferdinand, Terry, Ashley Cole; Beckham, Lampard, Gerrard, Cole; Owen y Crouch.

Paraguay: Justo Villar; Denis Caniza, Carlos Gamarra, Julio Cáceres, Delio Toledo; Carlos Bonet, Roberto Acuña, Carlos Paredes, Cristian Riveros; Nelson Haedo Valdez y Roque Santa Cruz o Nelson Cuevas.

Árbitro, estadio y hora: Marco Antonio Rodríguez (MEX). Waldstadion de Fráncfort. 15,00 horas.

sonrisoterapia
exclusivamente en



CLINICAS
VITAL DENT

Es increíble todo
lo que se puede conseguir
con una sonrisa

Entra y
descúbrelo

Hazte una revisión con
nosotros y llévate
de REGALO una
MUESTRA de
PASTA DENTAL.



Sólo por venir
revisión y
limpieza bucal
gratuita*

C/ José Zorrilla 63 Segovia Tel.: 921 41 20 26





CLASIFICACIONES

SELECCIONES	J	G	E	P	GF	GC	PTOS
GRUPO A							
ALEMANIA (GER)	1	1	0	0	4	2	3
ECUADOR (ECU)	1	1	0	0	2	0	3
COSTA RICA (CRC)	1	0	0	1	2	4	0
POLONIA (POL)	1	0	0	1	0	2	0
GRUPO B							
INGLATERRA (ENG)							
PARAGUAY (PAR)							
TRINIDAD Y T. (TRI)							
SUECIA (SWE)							
GRUPO C							
ARGENTINA (ARG)							
C. DE MARFIL (CIV)							
SERBIA Y M. (SCG)							
HOLANDA (NED)							
GRUPO D							
MÉXICO (MEX)							
IRÁN (IRN)							
ANGOLA (ANG)							
PORTUGAL (POR)							

SELECCIONES	J	G	E	P	GF	GC	PTOS
GRUPO E							
ITALIA (ITA)							
GHANA (GHA)							
EE.UU. (USA)							
REP. CHECA (CZE)							
GRUPO F							
BRASIL (BRA)							
CROACIA (CRO)							
AUSTRALIA (AUS)							
JAPÓN (JPN)							
GRUPO G							
FRANCIA (FRA)							
SUIZA (SUI)							
COREA DEL S. (KOR)							
TOGO (TOG)							
GRUPO H							
ESPAÑA (ESP)							
UCRANIA (UKR)							
TÚNEZ (TUN)							
ARABIA SAUDÍ (KSA)							

ITALIA

LOS 'AZZURRI'
TRATARÁN DE
SACAR LA CARA
POR UN FÚTBOL
BAJO SOSPECHA

AGENCIAS / HANNOVER

La selección italiana acude a Alemania presionada por sus esperanzas de hacer un buen torneo y, sobre todo, por la necesidad de sacar la cara por un fútbol, el transalpino, bajo sospecha, acusado de una vivir bajo una corrupción que está salpicando a los estamentos del 'calcio'.

Italia, que inicia su camino el día 12 frente a Ghana es, además, uno de los conjuntos más esperados en el torneo porque cuenta con argumentos para recuperar el prestigio perdido en precedentes citas y, a ser posible, convertirse en el 'anti-Brasil'.

La 'azzurri' no tiene la tan depurada calidad individual que atesoran la mayor parte de los jugadores cariocas, pero supera al favorito sudamericano en bloque y concepto táctico.

Italia, tres veces campeona mundial pero que no saborea las mieles del triunfo desde España'82, va a Alemania'06 deseando tomarse la revancha de dos mundiales (Francia 1998 y Japón-Corea 2002) y ds Eurocopas (Bélgica/Holanda 2000 y Portugal 2004) en los que decepcionó.

En la búsqueda por recuperar ese prestigio internacional, Lippi se apoyará en un esquema 4-3-1-2, que, como las buenas tradiciones transalpinas, se basa en una gran fortaleza defensiva.

ESTRELLAS. Buffon, Cannavaro, Nesta, Gattuso, Toni y Gilardino son algunas de las perlas de este combinado que Lippi maneja con maestría y mano izquierda.

El técnico sabe que tiene una notable selección, pero también que muchas veces sus jugadores han pecado en citas internacionales de mal comportamiento, lo que le ha dado una mala imagen. De ahí, que su primera orden fue la de «ayudar al árbitro, no protestar y respetar a los rivales».

BRASIL

LA GRAN AMENAZA DEL SUR

Parreira ha conseguido dotar de humildad a unas **estrellas** que brillan por sí solas

AGENCIAS / BERLÍN

Carlos Alberto Parreira, al igual que Gordio, el rey de Frigia, encontró un nudo difícil de desatar, pero a diferencia de la suerte que le tocó al personaje del antiguo país de Asia, supo encontrar en las eliminatorias del Mundial el artificio preciso para afirmar a Brasil como favorito al título.

El 'nudo' que se le planteó a Parreira en su vuelta a la selección era administrar un elenco de estrellas con sus gigantescos egos y vanidades, pero se desató fácil, con un sabio pero firme discurso, y dejó a la vista un equipo motivado, que muchos ven invencible gracias a su cuadrado mágico.

Consultado sobre su secreto para administrar el comportamiento tan particular de los astros, el técnico evocó una anécdota relatada por Quincy Jones durante la grabación del disco benéfico 'We are the world'.

Según el productor musical, puso un letrero en la puerta del estudio para que lo leyera al entrar todos los artistas (entre los que figuraban nombres de la talla de Bruce Springsteen, Billy Joel, Mi-

chael Jackson, Tina Turner o Stevie Wonder): «Por favor dejen sus egos afuera». Parreira transmitió ese mismo mensaje a sus hombres al retomar el manejo de la 'canarinha' en 2003.

El nuevo atractivo de un conjunto que quiere rescatar el 'jogo bonito' lo ofrecen Adriano, Kaká, Ronaldo y Ronaldinho.

CLASIFICACIÓN. Con estas figuras, la selección encaró las eliminatorias, que terminaron con una goleada por 3-0 a Venezuela y el primer puesto del grupo la clasificación, que Argentina prácticamente había monopolizado.

Brasileños y argentinos terminaron empatados con 34 puntos, pero el equipo amarillo tuvo mejor saldo de goles (18 contra 12).

La tranquila campaña hacia la fase final del Mundial la estableció el técnico con una base de quince de los 23 convocados por Scolari para Corea y Japón.

Brasil, que conquistó el quinto título mundial de su historia con tres zagueros, cinco medios y dos arietes, ha desempolvado el ya clásico 4-4-2.



Ronaldo (de espaldas) y Ronaldinho, estandartes brasileños. / EFE

Trabajamos con máquinas, somos personas

Globales
Informática

Nuestros servicios:

Servicios Microinformáticos • Redes y Mantenimientos
ERP/CRM (Microsoft Dynamics) • Consultoría
Formación y Seguridad

Globales Internet:

Desarrollo web • Portales verticales
Gestores de contenidos • Intranet • Multimedia





GRUPO A

PARTIDO	ESTADIO	FECHA	HORA	RES.
ALEMANIA - COSTA RICA	Múnich	9 de junio	18:00	4-2
POLONIA - ECUADOR	Gelsenkirchen	9 de junio	21:00	2-0
ALEMANIA - POLONIA	Dortmund	14 de junio	21:00	-
ECUADOR - COSTA RICA	Hamburgo	15 de junio	15:00	-
ECUADOR - ALEMANIA	Berlin	20 de junio	16:00	-
COSTA RICA - POLONIA	Hanóver	20 de junio	16:00	-

GRUPO B

PARTIDO	ESTADIO	FECHA	HORA	RES.
INGLATERRA - PARAGUAY	Fráncfort	10 de junio	15:00	-
TRINIDAD Y TOB. - SUECIA	Dortmund	10 de junio	18:00	-
INGLATERRA - TRINIDAD Y TOB.	Núremberg	15 de junio	18:00	-
SUECIA - PARAGUAY	Berlin	15 de junio	21:00	-
SUECIA - INGLATERRA	Colonia	20 de junio	21:00	-
PARAGUAY - TRINIDAD Y TOB.	Kaiserslautern	20 de junio	21:00	-

GRUPO C

PARTIDO	ESTADIO	FECHA	HORA	RES.
ARGENTINA - COSTA DE M. SERBIA Y MONT. - HOLANDA	Hamburgo	10 de junio	21:00	-
ARGENTINA - SERBIA Y MONT.	Gelsenkirchen	11 de junio	15:00	-
HOLANDA - COSTA DE M.	Stuttgart	16 de junio	15:00	-
HOLANDA - ARGENTINA	Fráncfort	16 de junio	18:00	-
COSTA DE M. - SERBIA Y MONT.	Múnich	21 de junio	21:00	-

GRUPO D

PARTIDO	ESTADIO	FECHA	HORA	RES.
MÉXICO - IRÁN	Núremberg	11 de junio	18:00	-
ANGOLA - PORTUGAL	Colonia	11 de junio	21:00	-
MÉXICO - ANGOLA	Hanóver	16 de junio	21:00	-
PORTUGAL - IRÁN	Fráncfort	17 de junio	15:00	-
PORTUGAL - MÉXICO	Gelsenkirchen	21 de junio	16:00	-
IRÁN - ANGOLA	Leipzig	21 de junio	16:00	-

GRUPO E

PARTIDO	ESTADIO	FECHA	HORA	RES.
U.S.A. - CHEQUIA	Gelsenkirchen	12 de junio	18:00	-
ITALIA - GHANA	Hanóver	12 de junio	21:00	-
CHEQUIA - GHANA	Colonia	17 de junio	18:00	-
ITALIA - U.S.A.	Kaiserslautern	17 de junio	21:00	-
CHEQUIA - ITALIA	Hamburgo	22 de junio	16:00	-
GHANA - U.S.A.	Núremberg	22 de junio	16:00	-

GRUPO F

PARTIDO	ESTADIO	FECHA	HORA	RES.
AUSTRALIA - JAPÓN	Kaiserslautern	12 de junio	15:00	-
BRASIL - CROACIA	Berlin	13 de junio	21:00	-
JAPÓN - CROACIA	Núremberg	18 de junio	15:00	-
BRASIL - AUSTRALIA	Múnich	18 de junio	18:00	-
JAPÓN - BRASIL	Dortmund	22 de junio	21:00	-
CROACIA - AUSTRALIA	Stuttgart	22 de junio	21:00	-

GRUPO G

PARTIDO	ESTADIO	FECHA	HORA	RES.
COREA - TOGO	Fráncfort	13 de junio	15:00	-
FRANCIA - SUIZA	Stuttgart	13 de junio	18:00	-
FRANCIA - COREA	Leipzig	18 de junio	21:00	-
TOGO - SUIZA	Dortmund	19 de junio	15:00	-
TOGO - FRANCIA	Colonia	23 de junio	21:00	-
SUIZA - COREA	Hanóver	23 de junio	21:00	-

GRUPO H

PARTIDO	ESTADIO	FECHA	HORA	RES.
ESPAÑA - UCRANIA	Leipzig	14 de junio	15:00	-
TÚNEZ - ARABIA SAUDÍ	Múnich	14 de junio	18:00	-
ARABIA SAUDÍ - UCRANIA	Hamburgo	19 de junio	18:00	-
ESPAÑA - TÚNEZ	Stuttgart	19 de junio	21:00	-
ARABIA SAUDÍ - ESPAÑA	Kaiserslautern	23 de junio	16:00	-
UCRANIA - TÚNEZ	Berlin	23 de junio	16:00	-

OCTAVOS DE FINAL

PARTIDO	ESTADIO	FECHA	HORA	RES.
1 1º GRUPO A - 2º GRUPO B	Múnich	24 de junio	17:00	-
2 1º GRUPO C - 2º GRUPO D	Leipzig	24 de junio	21:00	-
3 1º GRUPO B - 2º GRUPO A	Stuttgart	25 de junio	17:00	-
4 1º GRUPO D - 2º GRUPO C	Núremberg	25 de junio	21:00	-
5 1º GRUPO E - 2º GRUPO F	Kaiserslautern	26 de junio	17:00	-
6 1º GRUPO F - 2º GRUPO H	Colonia	26 de junio	21:00	-
7 1º GRUPO G - 2º GRUPO E	Dortmund	27 de junio	17:00	-
8 1º GRUPO H - 2º GRUPO G	Hanóver	27 de junio	21:00	-

TERCER Y CUARTO PUESTO

P 13 - P 14
ESTADIO Stuttgart
FECHA 8 de julio a las 21:00

CUARTOS DE FINAL

PARTIDO	ESTADIO	FECHA	HORA	RES.
9 G 1 - G 2	Berlin	30 de junio	17:00	-
10 G 5 - G 6	Hamburgo	30 de junio	21:00	-
11 G 3 - G 4	Gelsenkirchen	1 de julio	17:00	-
12 G 7 - G 8	Fráncfort	1 de julio	21:00	-

SEMIFINALES

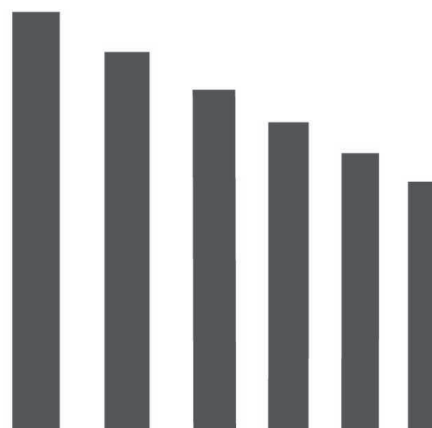
PARTIDO	ESTADIO	FECHA	HORA	RES.
13 G 9 - G 10	Dortmund	4 de julio	21:00	-
14 G 11 - G 12	Múnich	5 de julio	21:00	-

FINAL

G 13 - G 14
ESTADIO Berlin
FECHA 9 de julio a las 20:00



SPC
servicios de prensa comunes
redaccion@serviciosdeprensa.com





EL RIVAL DE ESTA SEMANA:

GETAFE "B" C.F. (MADRID)



www.getafecf.com

Datos del Club

Estadio	Ciudad Deportiva
Capacidad	1500 Espectadores
Año de Fundación	1983
Presidente	Ángel Torres Sánchez
Socios	12.000 socios
Equipación	Camiseta, pantalón y medias azules
Patrocinador	PSG
Página Web	http://www.getafecf.com Oficial

Historial del Club

3ª División	Posición
2004 - 2005	9º
2000 - 2001	18º
1999 - 2000	14º
1998 - 1999	17º
1994 - 1995	18º

ENTREVISTA AL ENTRENADOR :

Miguel Cerdán, Entrenador del Getafe "B" C.F.

PREGUNTA: ¿ Para el Getafe B qué significa jugar la fase de ascenso a 2ª B?

RESPUESTA: Para nosotros significa una motivación de intentar llevar al equipo a otra categoría, que al club le vendría fenomenal. Un reto en el plano individual para los jugadores y para mí como entrenador.

P: ¿Que pensó cuando le comunicaron que le había tocado la Gimnástica Segoviana?

R: Los rivales nos daban exactamente igual, estaba claro que nos tocaba jugar contra un primero, cualquiera de los tres, Deportivo, Universidad de Oviedo o la Segoviana. Iban a ser rivales difíciles a los que teníamos que superar en los dos encuentros en el cómputo general, con lo cual, en lo único que pensamos fue en

enfrentar la eliminatoria con las máximas garantías.

R: Desde su punto de vista, ¿Cómo vió el partido del pasado domingo en Getafe?

P: Creo que fuimos superiores en cuanto al juego, pero no lo fuimos en el marcador, y actualmente lo que vale es el resultado. Esperemos que el domingo en Segovia seamos superiores en el juego y también en el marcador.

P: ¿El resultado fue justo, por los meritos de unos y de otros?

R: Bajo mi criterio no, creo que fue injusto para el Getafe B, no te puedo decir si fue justo para la Segoviana. Desde luego que sí fue injusto para el Getafe B.

P: ¿Tiene muchas bajas para el partido?

R: A día de hoy no tenemos ninguna baja, los chavales están

en buenas condiciones.

R: ¿Cómo se define como entrenador?

R: Soy un novel que tiene todo por aprender. Llevo dos años entrenando. Me gusta que la gente sea competitiva, creo que cuando eres competitivo, en cualquier ámbito de la vida, tienes más por conseguir. Estoy todavía por crecer y por aprender, porque sólo llevo dos años entrenando. Mi apuesta es intentar jugar los mejor posible al fútbol.

P: ¿Conoces Segovia?, ¿Qué te ha gustado?

R: La conozco. Además he jugado contra la Segoviana, la única vez que estuvo en 2ª B yo me enfrente a ellos, estaba jugando en el Ávila y jugué ese partido. Viviendo en Madrid no ir a Segovia a ver la ciudad o a degustar su gastronomía, es un pecado. Claro que me gusta Segovia.

NOMBRE	NOMBRE DEPORTIVO	PUESTO
Alfonso Monreal Gonzalo	SITO	Portero
Alejandro Rebollo Ceñal	REBOLLO	Portero
Diego Otero Téllez	OTERO	Defensa
David Ilana Villar	ILLANA	Defensa
Ismael Sáez Lucas	ISMAEL	Defensa
José Antonio Serrano Ramos	JOSÉ ANTONIO	Defensa
Ignacio González Santana	NACHO GONZÁLEZ	Defensa
Joaquín Peña Llorente	PEÑA	Defensa
Héctor Manuel Jiménez Campos	HÉCTOR	Defensa
Víctor Martínez Villar	MARTÍNEZ	Defensa
Santiago Coboleda Iglesias	COBALEDA	Medio
Ricardo Alfonso Almendros Quiza	RICHI	Medio
Javier Arribas Rubio	JAVI ARRIBAS	Medio
Juan Manuel Vázquez Fuentes	JUANMA	Medio
Sergio Salazar Pérez	SALAZAR	Medio
Álvaro Esteban Martín	ÁLVARO ESTEBAN	Medio
Alberto Iglesias Jiménez	YELOS	Medio
Hugo Salamanca Peral	HUGO	Delantero
Víctor González Fonseca	FONSECA	Delantero
Álvaro Machicado López	MACHICADO	Delantero
José Sánchez Sánchez	SÁNCHEZ	Delantero
Sergio Bravo Lindez	SERGIO BRAVO	Delantero
Borja Rubiato Martínez	RUBIATO	Delantero

Posible 11 Inicial

Sistema: 1 - 5 - 3 - 2



www.getafecf.com

ENTREVISTAS CON LOS PROTAGONISTAS.

ESTA SEMANA: Miguel OTERO Bernardo (Medio Centro)



Nombre: **MIGUEL**

Apellidos: **OTERO BERNARDO**

Edad: **20**

Altura: **1,78**

Localidad: **MADRONA**

Posición de juego: **MEDIO-CENTRO**

Historial Deportivo: **QUINTANAR, CLARET, G. SEGOVIANA**

PREGUNTA: Decides jugar al fútbol por...

RESPUESTA: Gusto, afición

P: De no haber jugado al fútbol, ¿Por qué deporte te habrías decantado?

R: Nunca me he planteado hacer otro deporte

P: Tus primeros pasos en el fútbol te los enseñó...

R: Mi padre

P: Tu ídolo deportivo es...

R: Ronaldo

P: Tres aficiones...

R: El cine, el deporte y salir con los amigos

P: Un vicio confesable...

R: Jugar al ordenador

P: Tu comida preferida es...

R: La pasta

P: Tu bebida preferida es...

R: Fanta Naranja

P: Un viaje que recuerdes con especial cariño...

R: El viaje a Italia con el instituto

P: Tu mejor recuerdo...

R: Ascenso a Nacional con el equipo Juvenil

P: Tu peor recuerdo...

R: El año del Cadete, nos quedamos a un gol de ir al campeonato de España con el Claret

P: Un color...

R: Azul

P: Un libro...

R: El Hobbit

P: Una película...

R: El señor de los anillos

P: Un programa o serie de televisión...

R: Más deporte

P: Cantante o grupo musical favorito...

R: Ska-p

P: Tu equipo favorito en 1ª División es...

R: Real Madrid

P: ¿Tienes alguna superstición especial relacionada con el fútbol?

R: No

P: ¿Qué es más importante en el fútbol, la táctica o la técnica?

R: Dentro de la importancia que tienen ambas, para mí la diferencia la marca la técnica

P: ¿Qué tal te encuentras en Segovia? ¿Existe afición al fútbol?

R: Muy a gusto ya que es mi ciudad. Creo que afición existe, pero no se manifiesta mucho.

P: ¿Qué es lo que más has valorado en la decisión de apostar por entrenar en la Gimnástica Segoviana?

R: Pasé de juveniles a tercera, y aquí me encuentro agusto ya que hay buen ambiente y es el equipo de mi ciudad

P: ¿Qué crees que puedes aportar al equipo?

R: Ganas y juventud

P: ¿Cómo es el ambiente que se respira en el vestuario?

R: Muy bueno

P: ¿Estás convencido de lograr el ascenso a 2ª "B" con la Segoviana?

R: Por supuesto!!!

Ya puedes conseguir tu tarjeta de la Gimnástica Segoviana...

...en cualquier sucursal de Caja Segovia
Juntos, más ventajas

Y por pagar en las **gasolineras** con la **tarjeta Cuota Fija** tendrás un **10%** de descuento el 1º mes y un **5%** el resto de los meses



• Tarjeta Cuota Fija

- Compre lo que compre pagará lo mismo todos los meses
- Usted elige la cuota mensual y la cambia cuando quiera
- Cobertura y validez en todo el mundo
- Doble puntuación por compra para canjear por regalos

Y además colabora con tu equipo.

Una parte de los beneficios de Caja Segovia están destinados a la Gimnástica Segoviana



Segovia



Con **InfoSegovia.com**,
tu ordenador es el camino más corto
para acercarte a Segovia.
La información más completa
sobre todo lo que te interesa.
Restaurantes, alojamientos,
monumentos, rutas turísticas,
agenda, información útil,
noticias, etc.

Entrevista al Gerente: Mariano Gutiérrez Gómez



PREGUNTA: ¿Qué hace un amante del fútbol como tú y teniendo un apellido tan importante para el fútbol Segoviano, de gerente del club más importante de la ciudad?

RESPUESTA: Es muy sencillo, me convenció la ilusión de los directivos por el proyecto deportivo, con una gran plantilla y mejores técnicos, y al final me comprometí.

P: ¿Le sorprendió la afluencia de público el pasado domingo en Getafe?

R: La verdad es que sí, llevo desde Diciembre en esta casa y ha sido una grata sorpresa ver esa "marea azulgrana" en Getafe.

P: Estamos acostumbrados a mucho menos público en la Albuera, ¿por qué?

R: Sí, mucho menos público, demasiado menos público. El equipo ha hecho una temporada fantástica, y la gente no ha respondido como creíamos. Una lástima, porque no sé cuando se va a volver a repetir algo así. La gente no sube, no sé el motivo, pero seguro que una de las razo-

nes de más peso es la climatología en Segovia. Una lástima.

P: ¿Cuánto público espera el Club en este partido, tanto de fuera como de Segovia?

R: Sinceramente creo que puede ser un gran día, como lo fue el día de Mirandés, aunque esta vez la marea va a ser la azulgrana, seguro.

P: ¿Qué ha organizado el Club o cómo se ha organizado para esta eliminatoria?

R: Desde el Club, con la limitada cobertura que tenemos, hemos hecho lo que hemos podido, sobre todo en el tema de seguridad, control de entradas y venta de productos de merchandising. Procuraremos seguir aprendiendo para el futuro, nunca se sabe demasiado, sino todo lo contrario.

P: ¿Confía en que el equipo supere la eliminatoria?

R: Pase lo que pase yo, personalmente, estaré agradecido a los chavales por darnos la ilusión de una temporada fantástica, al igual que al cuerpo técnico. Luego la

suerte puede caer de cualquier lado, somos un gran equipo, muy regular y con ganas. Si damos todo nos daremos por satisfechos pase lo que pase, y se lo vamos a agradecer igual, el play-off es una lotería.

P: ¿Económicamente sería importante para el Club?

R: ¿Estás de broma no?, claro que sí, cualquier ayuda es poca. La gente ha dado muy poca importancia a la consecución del reciente título de liga, pero creemé, el poder participar en la copa del Rey es un gran estímulo, tanto deportivo como económico, es un buen empujón para la nueva temporada.

P: ¿Tienes un rival preferido para la próxima eliminatoria de play-off en caso de pasar?

R: No, tenemos que ganar primero al Getafe "B" en esta eliminatoria, y luego Dios dirá. Toque quién toque hay que ganar si queremos ascender, así que, qué más da el Lugo que el Ribadesella. Dejemos que sean ellos los que nos teman y nosotros a lo nuestro, el día a día.

Lavantín

TINTORERÍA

Pza. Santa Eulalia, 2
C/José Zorrilla, 105
Pza/ del Corpus, 8

LAVANDERÍA INDUSTRIAL

SERVICIO RÁPIDO DE CALIDAD
SERVICIO DE ALQUILER DE ROPA PARA RESTAURANTES
Y HOTELES
C/ Gremio del Cuero, parc 104 B Polg. Ind. Hontoria

► MODELO DE ESTADO

Un 75% de los votantes catalanes dirá 'sí' al Estatuto el 18 de junio

Un sondeo del CIS vaticina que el 55% de los ciudadanos de esta región acudirá a las urnas la jornada del referéndum, aunque el 63% admite tener un conocimiento «bajo» del proyecto

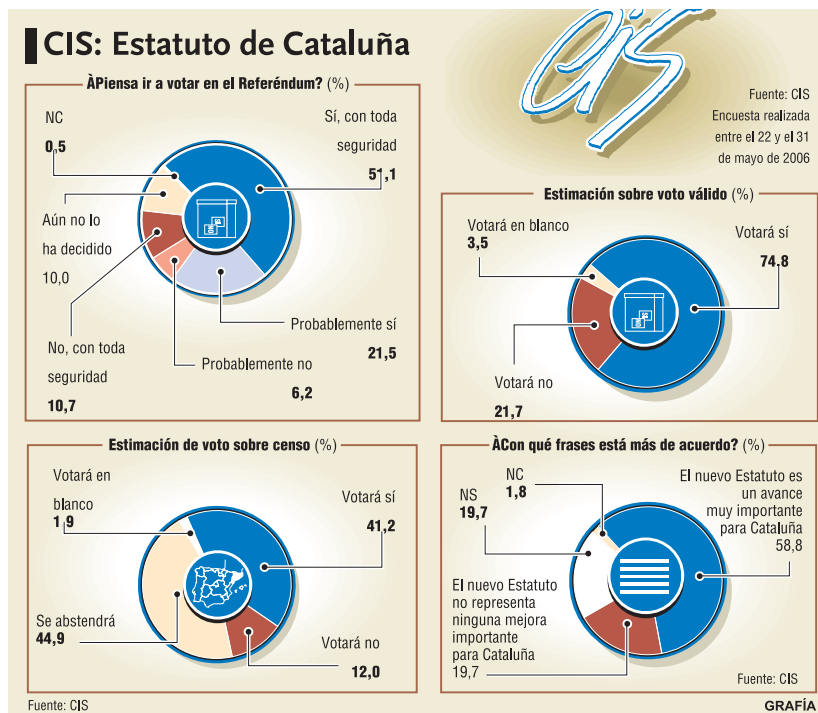
• El estudio estadístico revela un fracaso en la campaña del 'no', dado que un 35% de los seguidores de PP y ERC que participan en la consulta apostará por el sufragio afirmativo.

OTR-PRESS / MADRID

El próximo 18 de junio, un 55,1% de los catalanes acudirá a las urnas para pronunciarse sobre el nuevo Estatuto. Así lo ha calculado el Centro de Investigaciones Sociológicas (CIS) en una encuesta publicada ayer, que también pone de manifiesto que el *sí* ganará con un 74,8%, frente al 21,7% de los ciudadanos que votará *no*. Más paradójico que el hecho de que más del 35% de los votantes de ERC y PP asegure que avalará la reforma es que el 63,4% de los catalanes dice tener un conocimiento «bajo» o «muy bajo» del documento, pese a que el 58,8% crea que «será un avance importante» para Cataluña.

Según el sondeo del CIS, entregado en el Congreso de los Diputados, se cumplen e, incluso, mejoran los deseos del *president* de la *Generalitat*, Pasqual Maragall. El líder del PSC consideró el pasado mes de abril que una participación del 50% «ya estaría bien» y que un 70% de los catalanes apostando por el *sí* sería «un resultado contundente» con el que «nadie pueda llamarse a dudas, ni engaños, ni fracasos». Para Maragall, el 60% de participación, era ponerse «el listón muy alto».

Sin embargo, el estudio del instituto de estadística es casi más optimista que el líder autonómico. Al 55,1% de los ciudadanos que asegura que acudirá a pronunciarse sobre el Estatuto, cabe sumar parte de ese 21,5% que dice que lo ve «probable». Por contra, un 10,7% tiene decidido abstenerse y otro 10% cree que no se acercará a las urnas. La estimación de voto es claramente a favor del sufragio afirmativo, un 74,8% de los catalanes se pronunciará en este senti-



do, frente al 21,7% que votará *no*.

El dato preocupante para la *Generalitat* que se deriva del estudio es el alto grado de desconocimiento del texto entre los catalanes pese haber estado, casi a diario, en muchos medios de comunicación nacionales. El 63,4% de los ciudadanos de Cataluña admite que su conocimiento sobre la reforma es «bajo» o «muy bajo», llegando a existir un 17,5% cuyo conocimiento es «nulo», porcentaje similar al 17% cuyo conocimiento es «amplio». En esta línea, el 38,5% no sabe la fecha del referéndum y un 20,7% no acierta a decir el día correcto.

Sin embargo y pese a esa ignorancia reinante sobre la reforma, el 58,8% se hace eco de los mensajes de la clase política y asegura que el Estatuto «será un avance

importante» para la región y un 64% está convencido de que la aprobación será «bastante» o «muy importante» para la Comunidad. De hecho, son más los que auguran que la vida en su autonomía mejorará que los que opinan que empeorará (37,8% y 6,3%).

El estudio del CIS pone también contra las cuerdas la campaña por el *no* de ERC y PP, que parece que no acaba de calar entre su electorado. Entre los votantes republicanos, un 38% asegura que diría *sí* en caso de que la consulta fuera mañana, frente al 25,8% que opta por el *no* y el 14,3% que se abstendría. En el caso del PP hay un 43% que tiene claro que votaría en contra, pero un considerable 35,3% daría su apoyo a la reforma y un 9,8% se abstendría.

Pero más desconcertante es el resultado que arroja la pregunta de qué resultado quieren en la consulta. El 53,3% de los votantes de ERC prefiere una victoria del *sí*, igual que un 41,2% de los del PP, frente al 26,9% de los republicanos y el 43,1% de los *populares* que desean que la reforma sea rechazada.

SAURA, CONFIADO. Por su parte, el presidente de ICV, Joan Saura, celebró los resultados que vaticinan las encuestas elaboradas por el CIS, la *Generalitat* y algunos medios de comunicación, ya que demuestran que «el *sí* masivo ya ha ganado», a falta de nueve días para el referéndum sobre la reforma estatutaria, lo que debería «hacer replantear a la izquierda independiente» su rechazo al texto.

► OPERACIÓN 'MALAYA'



Juan Antonio Roca.

Los principales imputados por la trama urbanística marbellí seguirán en la cárcel

OTR-PRESS / MÁLAGA

Los principales imputados por la trama urbanística con epicentro en el Ayuntamiento de Marbella, cuya detención dio lugar por primera vez en democracia a la disolución por el Gobierno de una corporación municipal, seguirán en la cárcel. La Audiencia Provincial de Málaga ha decidido mantener la situación de prisión provisional, al estimar que persiste el riesgo de fuga y de destrucción de pruebas.

La medida afecta a los seis inculcados en la presunta trama de corrupción. El Tribunal desestima así los recursos presentados por las defensas de la última alcaldesa de Marbella, Marisol Yagüe; la primera teniente de alcalde, Isabel García Marcos; el concejal de Transportes, Victoriano Rodríguez; el ex asesor de Urbanismo, Juan Antonio Roca; la testaferro de éste, Montserrat Corulla, y el empresario Ismael Pérez.

La Sala confirma así los autos de prisión del Juzgado de Marbella. Entiende que en los mismos «se detalla y razona suficientemente» la existencia de datos para adoptar la medida, y avala los planteamientos del instructor, Miguel Ángel Torres, y del fiscal, respecto a que hay indicios para considerar a los detenidos responsables de los delitos que se le imputan, así como peligro de huida y posible ocultación, destrucción o alteración de las fuentes de prueba relevantes para el enjuiciamiento.

El Tribunal tiene en cuenta que los letrados hablaron de la situación de arraigo de sus defendidos, pero ésta «no consta avalada por documentación u otras pruebas que la justifiquen». Además, desestima la falta de jurisdicción del magistrado planteada por las defensas para pedir la nulidad de lo actuado.

Maragall cree que para presidir Cataluña es importante el lugar «donde has nacido»

EFE / BARCELONA

El presidente catalán, Pasqual Maragall, consideró ayer que para encabezar la *Generalitat* «es importante allí donde has nacido» y confesó que no le falta «ilusión para ser presidente», aunque no se considera «ilusio».

Maragall también se refirió a la frase del ministro de Administraciones Públicas, Jordi Sevilla,

quien a finales de enero aseguró que después del referéndum sobre el Estatuto sería «razonable convocar» elecciones en Cataluña.

Sevilla opinó que «todavía es pronto» para que un *chamengo* sustituya a Pasqual Maragall como candidato a presidir la *Generalitat*, en referencia al primer secretario del PSC, José Montilla, nacido en Iznájar (Córdoba).

«La frase de Sevilla es muy desafortunada, pero para ser presidente autonómico es importante allí donde has nacido», afirmó Pasqual Maragall.

Según el mandatario catalán, «estadísticamente, debe ser verdad», porque «catalanes en la presidencia del Gobierno hay muy pocos» y «andaluces presidentes de la *Generalitat*, ninguno».

Por su parte, el portavoz del PSC, Miquel Iceta, desdijo inmediatamente a su líder al comentar que el origen de nacimiento no debe condicionar la decisión del los socialistas catalanes sobre su futuro candidato a la *Generalitat*, y arremetió contra el líder de CiU, Artur Mas, por la actitud «arrogante y prepotente» que mantiene en la campaña del Estatuto.

▶ ATENTADOS DE MADRID

La Fiscalía cambia de actitud y pedirá que la Asociación II-M se persone como acusación

OTR-PRESS / MADRID

La Asociación II-M Afectados por el Terrorismo cuenta ya con el respaldo de la Fiscalía para poder personarse como acusación separada de la de la Asociación de Víctimas del Terrorismo (AVT) en el juicio por los atentados de Madrid. Modificando su criterio inicial, el Ministerio Público apoyará esta solicitud. Por otro lado, uno de los investigados, aunque no imputado en esta causa, Adennabi Essebar, ha solicitado personarse como perjudicado por la muerte de su hijastra en uno de los trenes.

Juan Moral, portavoz de la Fiscalía, confirmó que el Ministerio Público apoyará que la organización presidida por Pilar Manjón pueda personarse como acusación particular al margen de la AVT. El informe de la Fiscalía ya está en poder del juez Juan del Olmo, aunque éste previsiblemente mantendrá su criterio inicial e impedirá que haya dos acusaciones separadas.

Esta petición la viene haciendo reiteradamente la Asociación II-M casi desde que comenzó el proceso, alegando diferencias irreconciliables con el grupo de Alcaraz, que en sus querellas aludía a la participación de ETA en los atentados y pedía la expulsión de todos los musulmanes y el cierre de las fronteras con Marruecos. El 31 de mayo, un centenar de miembros de la agrupación dirigida por Manjón se concentró ante la Audiencia con el fin de escenificar su protesta.

▶ ESTAFA FILATÉLICA

3.500 abogados han presentado denuncias contra Fórum y Afinsa

EFE / MADRID

Unos 3.500 abogados han presentado denuncias por la estafa de Fórum y Afinsa, según informó ayer el presidente de Adicae, Manuel Pardo, que comentó que la principal dificultad con la que se están encontrando para atender a los afectados es su gran número.

Pardo advirtió de que, cuando se cumple un mes de la intervención judicial de las sociedades filatélicas, aún queda una gran cantidad de afectados «sin organizar» y a merced de los trabajadores de las sociedades, que mantienen la inocencia de sus directivos. El presidente de Adicae reiteró la necesidad de un gran pacto político para que se arbitren soluciones.

▶ OPERACIÓN POLICIAL



Juan García Martín, María Aránzazu Díaz Villar y Carmen Cayetano Navarro (de i-d), los miembros del Grapo, que fueron detenidos ayer en Reus. / EFE

Detenido en Reus el máximo dirigente de los Grapo junto a dos mujeres de la cúpula

Juan García Martín habría participado en el asesinato de una empresaria en Zaragoza y en el atraco a un banco en Castellón

• En el piso que compartían los tres terroristas se ha encontrado numerosa documentación, material para falsificar, ordenadores y abundante dinero.

AGENCIAS / BARCELONA

Durísimo golpe a los Grapo. La Guardia Civil detuvo la madrugada de ayer a la cúpula de la organización terrorista en la localidad tarraconense de Reus, en una operación coordinada con el Juzgado Central de Instrucción número 2 de la Audiencia Nacional. Juan García Martín es el actual jefe de la banda, en cuya cúpula también se encuentran las dos mujeres detenidas, Carmen Cayetano Navarro y María Aránzazu Díaz Villar. García Martín habría participado en las dos últimas acciones terroristas de los Grapo, el asesinato en Zaragoza de Ana Isabel Herrero y el atraco en Castellón en el que resultó herido el director de una sucursal bancaria.

La Guardia Civil localizó el pi-

so franco en el que estaban los dirigentes de la organización en la calle Amargura de Reus. Las detenciones se produjeron durante la madrugada del jueves al viernes. Los agentes encontraron en el piso a los tres dirigentes del grupo terrorista, abundante documentación, material para falsificar, carnés de identidad falsos, tres ordenadores portátiles y una considerable cantidad de dinero en efectivo.

DESDE FRANCIA. El general de la Benemérita en Cataluña, Antonio Carrascosa, sostuvo que los terroristas llegaron a Reus procedentes de Francia hace menos de un mes. Afirmó que tenían gran movilidad y cambiaban a menudo de ciudad para evitar que se les localizara. Se estudia la hipótesis de que hayan estado en pisos francos facilitados por conocidos o familiares, ya que Tarragona «no era su residencia habitual ni estaba arraigados en la ciudad». A los vecinos les explicaron que trabajaban «desde casa, por internet».

La operación se ha realizado

bajo la dirección del Juzgado Central de Instrucción número 2 tras un trabajo de investigación de los últimos cuatro años. Precisamente en 2002 se desarticuló la anterior cúpula de la banda. Según la Guardia Civil, la organización se había reorganizado, «estando ya

La banda se había reorganizado y estaba en disposición de volver a cometer atentados

en disposición de volver a cometer acciones terroristas».

De hecho, el Instituto Armado relaciona a García Martín con las dos últimas acciones de los Grapo. La primera se produjo el 6 de febrero. Tres miembros de la banda asaltaron al matrimonio de empresarios Francisco Collel y

Ana Isabel Herrero, hiriendo al hombre y asesinando a la mujer. El 16 de marzo protagonizaron un intento frustrado de atraco a una sucursal bancaria de la localidad alicantina de Castellón. El director de la misma recibió dos disparos, pero pudo salvar la vida.

YA ESTUVO EN PRISIÓN. García Martín tenía pendiente una orden internacional de detención e ingreso en prisión por pertenencia a banda armada cursada por el juez de la Audiencia Baltasar Garzón en 2004. El líder ya fue condenado en 1978 a 20 años de cárcel por formar parte de la organización terrorista. Un año después de salir de prisión se reincorporó a la actividad armada y se le considera uno de los partidarios de la línea dura de los Grapo.

Carmen Cayetano, compañera sentimental de García Martín, dirige la Comisión de Relaciones Internacionales de la organización. La cúpula, que la Benemérita considera «prácticamente descabezada», si bien el general Carrascosa se mostró convencido de que la banda «no tira la toalla aunque se produzcan detenciones», tenía ya previstas nuevas acciones terroristas que pretendían aliviar la precaria situación económica de los Grapo, ya que no consiguieron beneficio económico de ninguna de sus dos operaciones de este año.

Por su parte, la calle Amargura de la localidad tarraconense de Reus era ayer un ir y venir de vecinos «sorprendidos» por esta detención en el número 39 de dicha céntrica vía, sobre todo porque «eran unas personas educadísimas, muy abiertas y que se relacionaban con todos».

INTERVENCIONES

Diecinueve miembros del grupo arrestados desde la caída de sus líderes en 2002

• **Golpe a la cúpula.** 19 miembros de los Grapo han sido detenidos desde 2002. Además, las autoridades francesas entregaron el pasado martes al presunto terrorista, José Antonio Peña Quesada. La banda fue desmantelada en julio de 2002 con la captura del jefe de su aparato militar, Fernando Hierro Chomón, y el responsable de los comandos, Marcos Martín Ponce, quien había sucedido en ese puesto a Fernando Silva Sande tras su arresto en París en noviembre de 2000.

• **Seis capturas.** El 26 de noviembre de 2002

las Fuerzas de Seguridad detuvieron a seis personas en Madrid, una en Valladolid y otra en Pontevedra, algunas de las cuales supuestamente preparaban una estructura estable del Grapo en la capital de España. Dos de los arrestados eran los supuestos responsables de los aparatos Político, de Finanzas y de Propaganda.

• **Operación en Fuenlabrada.** El 17 de diciembre de 2003 la Policía detuvo en Fuenlabrada a los presuntos integrantes de un comando operativo del Grapo, Santiago Fran-

cisco Rodríguez Muñoz, Ignacio Varela Gómez y Mónica Refojos Pérez.

• **Últimos arrestos.** El 11 de febrero de 2004 fueron arrestados Nekane Ruiz Maldonado y David Pérez Hernando en Ortuella y Baracaldo, respectivamente; y Fernando Cantabrana Berrio, en Vitoria. La Policía francesa detuvo en Portbou (Gerona) a Luis Garaboa Bonillo el 20 de mayo de 2005 y, al año siguiente, el 26 de febrero, fue arrestado en Bilbao Israel Torralba Blanco, relacionado con el asesinato de Ana Isabel Herrero en Zaragoza.

Desarticulan una violenta banda de colombianos que asaltaba viviendas

Los 17 delincuentes detenidos operaban en las Comunidades de Madrid y Valencia

• Nueve de los arrestados habían participado en el asalto de una vivienda en Canals que se saldó con la muerte de dos de los ladrones por disparos del propietario de ésta.

EFE / VALENCIA

La Guardia Civil desarticuló ayer una banda internacional dedicada al asalto de chalés con la detención de 17 personas en la Comunidad Valenciana y Madrid, nueve de los cuales, entre ellos un abogado, habrían participado en el asalto de Canals donde dos de los delincuentes murieron por disparos del propietario de la vivienda.

Según informó en rueda de prensa el coronel Joaquín Borrell, jefe de la Comandancia de Valencia, se trata de una banda de «gran peligrosidad» que empleó una «violencia extrema» contra los habitantes de las viviendas asaltadas.

La Benemérita buscaba a este grupo de atracadores desde la noche del pasado 4 de enero, cuando asaltó un chalé en la localidad valenciana de Canals propiedad del fundador de la firma textil Ferrys.

Mientras tenían amordazada a su esposa, el propietario de la vivienda logró coger una pistola y disparó contra dos de los asaltantes, que fallecieron, mientras los demás huyeron del lugar.

Esa misma noche se inició una investigación que desembocó en la operación denominada *Valdés*, que permanece abierta y que por el momento ha permitido la detención de 17 personas en diferentes localidades de Valencia, Castellón y Madrid.

Catorce de estos supuestos integrantes de la banda son de nacionalidad colombiana -tres de ellos mujeres-, y los otros tres son un abogado español, un brasileño y un guatemalteco.

El letrado, actualmente en ejercicio, ha sido detenido en una vivienda de Valencia en la que se ha

encontrado un arma, al parecer una pistola y, aunque no intervino en el asalto de Canals, habría tenido una participación en el aspecto «informativo» del mismo, explicó Borrell.

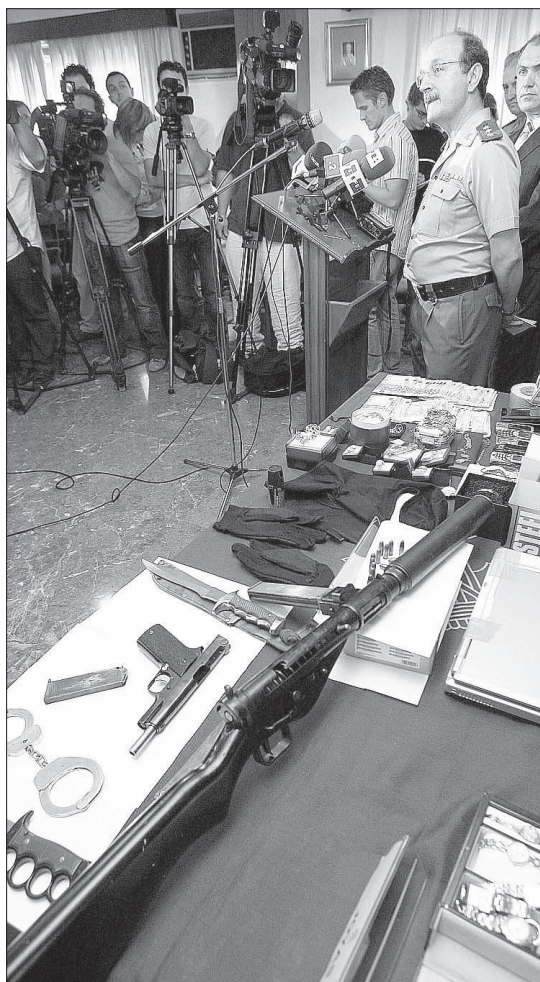
Tras las primeras investigaciones realizadas a raíz de este suceso, la Guardia Civil identificó al cabecilla del grupo, que residía en la localidad valenciana de L'Eliana, y posteriormente se descubrió el paradero del resto de componentes entre Valencia, Castellón, Leganés (Madrid), Burjassot, Torrent (ambas en la provincia de Valencia) y Benicarló (Castellón).

MADRUGADA. Las detenciones se han llevado a cabo de forma simultánea sobre las 05,00 horas de hoy, a la vez que se practicaba el registro de 12 domicilios ordenado por el Juzgado de Instrucción número 2 de Xàtiva, según precisaron fuentes del Tribunal Superior de Justicia de la Comunidad Valenciana.

En estos registros se intervino un subfusil ametrallador de asalto con silenciador, «similar al que utilizaba ETA en sus comienzos», apuntó Borrell; una pistola de 9 milímetros de calibre, numerosos teléfonos móviles, dinero en efectivo, joyas, ordenadores, documentos, joyas, ordenadores, documentos y abundante documentación que está siendo analizada.

Debido a la «gran peligrosidad de la banda», ha participado en la operación *Valdés* -fruto de seis meses de investigación- un amplio dispositivo de la Guardia Civil formado por agentes del Grupo de la Policía Judicial, de la Unidad Central Operativa y de la Agrupación Rural de Seguridad.

Por el momento, apuntó el jefe de la Comandancia de Valencia, se tiene certeza de que este grupo es autor del asalto a la vivienda de Canals y de otro robo cometido en Catarroja, y existen «importantes indicios» de su participación de un tercer atraco en una localidad que no fue precisada.



La Benemérita muestra las armas empleadas por este peligroso grupo. / EFE

El delegado del Gobierno en la región, Antoni Bernabé, aseguró que la desarticulación de esta «peligrosa banda» constituye una «muy buena noticia» que «devuelve confianza y tranquilidad» a los ciudadanos y demuestra, a su juicio, «los avances» del trabajo en materia de seguridad.

Por su parte, el portavoz del Consell, Vicente Ramble, felicitó a

la Guardia Civil por esta operación y reclamó al Gobierno un aumento de agentes de las Fuerzas y Cuerpos de Seguridad del Estado en la Comunidad Valenciana, donde en su opinión se está experimentando «un incremento importante de la inseguridad ciudadana».

Según fuentes del Instituto Armado, la investigación continúa abierta.

Más de 20 operaciones

Las fuerzas de seguridad han practicado en lo que va de año más de una veintena de operaciones contra presuntos delincuentes que se dedicaban a asaltar viviendas, sobre todo chalés, y que utilizaban para ello la violencia. Entre las principales operaciones desarrolladas en España contra la delincuencia organizada se encuentra la llevada a cabo ayer.

Además, otra actuación de gran envergadura tuvo lugar en marzo, cuando la Policía desarticuló una importante red de delincuencia organizada con la detención de 297 rumanos que se dedicaban principalmente a robos en domicilios. De los detenidos, 283 fueron arrestados en España, mientras que los otros 14 lo fueron en Rumanía. También en marzo, la Guardia Civil detuvo a una veintena de personas en Torrevieja (Alicante). A finales de abril, la Benemérita arrestó en la costa de Tarragona a tres personas. El día 28, la Policía arrestó a tres ex militares rumanos.

TRIBUNALES

Decretan ingreso en prisión sin fianza para los siete tripulantes del buque 'Miss'

EFE / CÁDIZ

El juzgado de instrucción número dos de Cádiz decretó ayer el ingreso en prisión sin fianza de los siete tripulantes del buque *Miss*, rescatado el pasado martes frente a la costa de Chipiona (Cádiz) con 216 inmigrantes a bordo procedentes de Pakistán, India y su región de Cachemira.

Fuentes de la Guardia Civil informaron de que los siete detenidos, que han prestado declaración durante toda la mañana en el juzgado de la capital gaditana, ingresaron por la tarde en la prisión Puerto II de El Puerto de Santa María, acusados de un delito contra los derechos de los extranjeros en España.

El auto de prisión lo dictó el juzgado de primera instancia número dos ya que el titular del número cuatro, responsable de este procedimiento, se desplazó ayer al Centro de Estancia de Extranjeros *Eras de las Torres* de Algeciras, donde se encuentran desde el pasado martes por la noche los 216 inmigrantes, para tomar declaración a algunos de ellos y para dictar la orden judicial de su internamiento a la espera de que sean repatriados.

Los siete arrestados, procedentes de Senegal, Gambia y Mauritania, fueron detenidos el pasado martes como supuestos tripulantes del buque después de que el pesquero *Miss* llegase hasta el puerto de Cádiz tras ser remolcado por embarcaciones de Salvamento Marítimo y de la Guardia Civil de Cádiz y Huelva.

El buque, seguido por la Interpol desde el pasado mayo bajo la sospecha de que se dedicaba al tráfico de seres humanos, quedó fondeado en aguas del Golfo de Cádiz tras perder una de las puertas del arte de pesca, que le hacía de ancla y le impedía navegar. El *Miss* procedía del Golfo de Guinea-Conakry y se presume que su destino hubiera sido Grecia o Italia, a juzgar por las banderas de cortesía de estos dos países que la Guardia Civil encontró en el primer registro que hizo.

EN ESPAÑA

LOGROÑO

Muere el conductor de un camión al chocar contra otro ■ El conductor de un camión murió ayer como consecuencia de las heridas sufridas al chocar su vehículo contra otro camión en la N-232, en el término de Logroño, según informó la Guardia Civil de Tráfico. El suceso ocurrió hacia las 14:30 en el kilómetro 401. El otro chófer permanece ingresado en la capital riojana.

MADRID

Un tren de Cercanías arrolla a dos toxicómanos y mata a uno de ellos ■ Un hombre de 42 años falleció ayer por la tarde y otro de 32 años resultó herido tras ser arrollados por un tren de Cercanías frente al poblado del Salobral, en las proximidades de la estación de San Cristóbal de los Ángeles, en el distrito de Villaverde. Al parecer, las dos víctimas del accidente son toxicómanos.

NAVARRA

La detención del asesino de dos guardias civiles en 2004, más cerca ■ El director de la Guardia Civil, Joan Mesquida Ferrando, declaró ayer por la tarde en Castejón que la detención del individuo que acabó hace dos años con la vida de los agentes Juan Antonio Palmero Benítez y José Antonio Vidal Fernández, tras un tiroteo en la N-113, «está muy cerca».

CÁDIZ

Golpea a su ex pareja, la encierra en su coche y le prende fuego ■ La Policía Nacional detuvo ayer a un hombre de 34 años que, tras abordar a su ex pareja, de 33, y golpearla brutalmente, la encerró en su propio vehículo rociándolo con gasolina y prendiéndolo fuego, aunque la mujer logró salir, según informó la Comisaría de Sanlúcar de Barrameda (Cádiz).

► MALOS TRATOS A MENORES



J. R. M. tiene una orden de alejamiento del menor de Palma, en tanto que M. N. R. L. podría ser la autora material del brutal maltrato. / EFE



Una mujer vierte una olla de agua hirviendo sobre su hijo

El niño que fue agredido de forma brutal por su madre adoptiva en Palma de Mallorca sigue en coma profundo • La mujer ha confesado a los agentes de la Policía su culpabilidad

• Una vecina de la agresora de Torrevieja señala que el menor, de 13 años, salió pidiendo auxilio y que aquella se encontraba en estado de 'shock' y que les pegó a los dos.

AGENCIAS / ALICANTE-PALMA

Los malos tratos a los niños parecen haberse extendido tras el caso que conmocionó hace meses a la opinión pública española, el de la pequeña Alba, que estuvo en coma por las palizas que le pegaba el novio de su madre, quien le obligaba a comerse su propio vómito. Si el martes un chico ingresó en coma en Palma de Mallorca por las agresiones de sus padres adoptivos, ayer otro pequeño fue llevado al hospital tras haberle sido arrojado encima un caldero con abundante agua hirviendo.

Horas después del suceso, la mujer detenida por echar el líquido a su hijo de 13 años, que se encuentra hospitalizado con quemaduras de segundo grado, aseguró ante el juez que lo sucedido ha si-

do «un pequeño accidente», según explicó su abogado, Guillermo Montoya.

En declaraciones a los medios, el letrado consideró que lo ocurrido ha sido «una discusión entre un hijo y una madre, como cualquier», aunque admitió que «había ya problemas» entre ambos.

«Ha sido un pequeño accidente. Se cayó con un vaso de agua caliente, según la declaración de ella», explicó el abogado.

No obstante, una vecina que reside en una vivienda del piso inferior al que sucedieron los hechos, en el número 6 de la calle Los Gases de Torrevieja, aseguró que «el niño pidió socorro y bajó a su casa- empapado, con quemaduras impresionantes», porque la mujer «le había vertido una olla de agua hirviendo encima».

Según contó esta vecina, cuando el niño llegó a su domicilio pidiendo auxilio, la mujer detenida «estaba en estado de shock» e intentó agredirla a ella y al menor.

El Juzgado de Instrucción número 3 de Torrevieja (Alicante) decretó ayer el ingreso en prisión, comunicada y sin fianza, de la presunta agresora tiró agua hirviendo

a su hijo de 13 años, según informaron fuentes del Tribunal Superior de Justicia de la Comunitat Valenciana (TSJCV).

El abogado defensor precisó que la detenida nació en Colombia y cuenta con una doble nacionalidad colombiana y germana, mientras que el padre del menor vive en Alemania.

MUY GRAVE. Por otro lado, el niño de seis años que desde el pasado martes se encuentra en coma profundo debido a las gravísimas lesiones que padece por los malos tratos que supuestamente le infligió su madre adoptiva, que fue detenida y que, al parecer, confesó su culpa ante la Policía, permanece «muy grave» en la Unidad de Cuidados Intensivos (UCI) de la sección materno-infantil del Hospital de Son Dureta.

El menor está con ventilación mecánica, según informaron fuentes del centro sanitario, que recordaron que el niño presenta una fractura craneal y contusiones en todo el cuerpo.

El pequeño ingresó en el hospital público el pasado martes, después de que sus padres inten-

taran que fuera atendido primero en una clínica privada.

Ante la gravedad de las lesiones y la sospecha de que no se debieron a una caída como alegaban los progenitores, el personal sanitario avisó al Cuerpo Nacional de Policía, que procedió a la detención de los mismos.

El jueves, el titular del juzgado de instrucción número 2 de Palma, Juan Ignacio López, ordenó el ingreso en prisión de M. N. R. L., de 39 años, la madre del niño, y dejó en libertad al padre, J. R. M., de 44, con una orden de alejamiento del menor.

Su marido, que tiene la condición de imputado en la causa, ha quedado en libertad sin cargos y sin fianza pero tiene la obligación de comparecer ante los juzgados los días 1 y 15 de cada mes.

El Instituto de Servicios Sociales y Deportivos de Mallorca, que se encarga de la elaboración de los informes de seguimiento dentro del lento proceso de adopción, indicó que el niño fue acogido cuando tenía dos años y que todos los estudios que se realizaron desde entonces fueron «evaluados satisfactoriamente».

► METEOROLOGÍA

Las temperaturas suben a 31 grados en Cantabria y bajan en el resto de la Península

EFE / MADRID

El Instituto Nacional de Meteorología (INM) anuncia para hoy temperaturas máximas por encima de los 31 grados en Cantabria y superiores a 30 en Asturias, aunque bajan en la mayor parte de la Península.

En el interior, el descenso será de moderado a notable, y de ligero a moderado en el resto, salvo en Cataluña, en donde se esperan pocos cambios en las temperaturas máximas, y las mínimas irán en ligero a moderado descenso. También en Baleares y en Canarias se esperan pocos cambios.

En el centro de la Península, noreste, comunidades de Valencia y Murcia y en Baleares, se prevén chubascos débiles, localmente moderados, junto con tormentas.

En el noroeste y en el área cantábrica existe posibilidad de algún chubasco débil con tormenta al principio del día, y también podría darse en el noreste de Andalucía.

En el resto de la Península, nuboso con nubes medias y altas tendiendo a poco nuboso. En Canarias, nuboso en el norte y poco nuboso en el sur.

También se esperan brumas matinales en el área cantábrica. Brumas costeras y bancos de niebla matinales en Galicia.

En el litoral mediterráneo, viento de componente este, flojo a moderado, con levante moderado en el Estrecho. En Canarias, del noreste flojo a moderado.

► SANIDAD

Dos casos de legionela elevan a 140 los dados en Pamplona

EFE / PAMPLONA

El departamento de Salud del Gobierno de Navarra informó ayer de que en las últimas 24 horas se han registrado dos nuevos casos de legionela en Pamplona, por lo que el número de personas afectadas asciende ya a 140.

La Consejería precisó que de este total son 42 los ingresados en centros hospitalarios de Pamplona (40), Zaragoza (1) y Avilés (1), cinco de ellos en unidades de cuidados intensivos. Con respecto a su estado, indicó que la evolución de todos los enfermos es favorable excepto en el caso de dos que están en la UCI.



Muchas son las personas que confiesan que el Camino de Santiago cambió sus vidas para siempre. / ALBERTO RODRIGO

El hospitalero virtual

‘Mundicamino.com’ da otro paso en su ayuda a los peregrinos y les ofrece más facilidades para que cumplan el reto de llegar a Santiago

JAVIER M. FAYA (SPC)

Aunque falten cuatro años para el próximo Año Santo, no son pocos los peregrinos que seguirán gastando suela y alimentando ampollas para poder dar un fuerte abrazo al Apóstol Santiago. Siempre tendrán a su disposición alguna venta, hospitalero y, sobre todo, un sinfín de desconocidos que, de alguna manera, le ayudarán a conseguir su meta. Sin embargo, las nuevas tecnologías se han aliado con los caminantes que bucean por internet en busca de consejos, rutas, alojamientos o lo que se tercie.

La web www.mundicamino.com

, y más concretamente

www.mundicaminore-servas.com, se ha atre-

vido a dar -y nunca mejor dicho- un nuevo paso y ofrece tanto a los peregrinos como a los amantes de unas vacaciones diferentes -que no todo va a ser montaña o playa- una oferta sumamente tentadora: planifi-

carles el itinerario del mismo, buscarles alojamiento, reservas en museos, restaurantes -que los hay poco esforzados o, simplemente, que no se pueden castigar el cuerpo mucho- o servicio de alquiler de bicicletas, e incluso organizar grupos de fin de semana para los que se lanzan a la aventura no vayan solos. Porque, aparte de la *mili* y la escuela, las mejores amistades se hacen en el Camino, pues son los mismos sueños y la misma fe los que impul-

san a todos a tirar hacia delante y alcanzar la anhelada meta.

Está todo estudiado hasta el último detalle. ¿Por qué tener que cargar con inmensos bultos para el viaje cuando ya se hace penitencia andando? Esa es una de las sorpresas que próximamente van a ofrecer los promotores del proyecto, una iniciativa que apuesta por tender puentes a los que quieren cumplir la promesa jacobea.

ÚNICO EN EUROPA. Se trata, sin lugar a dudas, de un plan ambicioso y atrevido -pionero en Europa- pero a la vez muy realista y atractivo. Un proyecto que tiene un triple fin: atender todas las demandas existentes en el mercado, tanto nacional como internacional, sobre las rutas Jacobeanas, profesionalizar los servicios y dirigirlos por los cauces correctos de promoción y venta, y dar a conocer y difundir las características y posibilidades de un producto tan atractivo como la Ruta Jacobea.

Dotada con los mayores avances, la web dispone de un gran motor capaz de realizar todas las reservas totalmente *online*, es decir que el turista-peregrino va a poder no solamente consultar la oferta hostelera sino, sobre todo, realizar las reservas con confirmación inmediata y sin tener que desplazarse para la obtención de la misma, así como conseguir bonos.

Siendo la única página o agencia de viajes especializada en las diversas rutas jacobeanas existentes en la Península, nace con una oferta completa de las 14 que hay, así como variantes de las mismas.

Así, a través de la oferta de www.mundicamino.com, el ciclista que opte al Jubileo tiene para elegir más de 3.000 hoteles.

Igualmente disponen de una oferta complementaria para aquellos que quieran disfrutar unas vacaciones con toques aventureros, así nace una ruta jacobea del Norte en velero, a caballo o en bicicleta. Y siempre con unos equipos de apoyo. Lo único que no ofrece Mundicamino.com es andar por el peregrino.

A golpe de clic

Con un clic el turista potencial puede acceder a todos los servicios que ofrece www.mundicamino.com, visualizándolos, informándose y recibiendo la confirmación inmediata.

Basta con introducir los datos y por un sistema de pago seguro con la tarjeta de crédito -o vía transferencia- puede realizar su reserva, bien vía e-mail bien por fax, se le envía inmediatamente, gracias a un avanzado sistema informático, la confirmación, y a disfrutar.

Todo esto hace que www.mundicamino.com se convierta en toda una alternativa turística para la familia.

Las comodidades que se ofrecen -hay un servicio de maletas para el final de cada jornada- e incluso un seguro, hacen que muchos que antes no se lo planteaban, den un paso definitivo al frente hacia Santiago de Compostela.

► LAS VENTAS

Únicamente los toreros salvan otra corrida desastrosa de Victorino Martín

J. M. NUÑEZ (EFE) / MADRID

Ya puede estar preocupado Victorino Martín con el futuro de su ganadería, a tenor del resultado de las últimas corridas que ha lidiado. Ayer al menos se salvó por la presentación, pero el juego de los toros no pudo ser más desastroso.

Y si aquello no acabó en tragedia fue ni más ni menos que por la experiencia de los tres hombres que tuvieron enfrente. Esplá, Encabo y *El Juli*, los tres muy por encima de la corrida.

El toro que abrió plaza, aplaudido de salida por la estampa que tenía, con dos hermosos pitones, astifinos y desarrollados, sin embargo, se puso pronto a la defensiva. Esplá lo banderileó conjuntamente con Encabo con facilidad, y lo muleteó después sin mayores agobios. Fue el único que anduvo a medio gas. Los otros cinco, con más *motor* y peores ideas, exigieron mucho a los toreros.

El cuarto, de tardas y medias arrancadas, empujó mucho y con violencia en los tres tercios. Esplá estuvo muy motivado, sin arrugarse, y en ocasiones incluso pinturero. El primero de Encabo no tenía un pase, defendiéndose mucho y apretando por los dos pitones. El hombre lo muleteó con mucha suficiencia, pero sin sacar nada en claro.

El quinto fue toro que se movió mucho, aunque tampoco llegó a *romper* para adelante, midiendo, mirando mucho al torero, a punto de echarle mano en un par de ocasiones. Se dejaba en el primer muletaeo, pero al menor descuido se metía por uno y por otro pitón. Encabo aguantó el tipo, sin arrugarse, que ya es un triunfo.

MÉRITOS. Al *Juli* hay que reconocerle el mérito de apuntarse con esta corrida cuando otras llamadas figuras han venido con ganaderías más cómodas. Su triunfo ha sido ése, puesto que no cabía otro por el nulo juego de los toros. Su primero, que *embistió* al capote con las manos, punteando y buscando por abajo, en la muleta *desarrolló* todavía más, revolviéndose en un palmo. *El Juli* probó por los dos pitones, y en vista de que era imposible le buscó pronto la igualada.

El último fue el toro que más se movió, aunque también sin ninguna clase. *El Juli* le aguantó a base de valor, pero sin hacerse con él. El tendido de los *críticos*, no hay que decir que *el siete*, empezaba a protestar por una supuesta falta de mando, cuando el resto de la plaza le replicó tomando partido por el torero. El caso es que allí no pasó nada realmente relevante, ni para bien, ni para mal.



Londres, lista para recibir las obras maestras de Velázquez

La National Gallery albergará desde octubre a enero de 2007 una gran exposición del genial pintor sevillano, con lienzos de la propia pinacoteca, El Prado y otros señalados museos

• La exhibición tendrá una estructura cronológica y recorrerá las distintas etapas de la vida del artista, desde sus inicios a su triunfo como pintor de la corte del rey Felipe IV.

EFE / LONDRES

La National Gallery proyecta una gran exposición sobre Velázquez (1599-1660), que seguirá la carrera del artista desde sus comienzos en Sevilla, hasta su nombramiento como pintor de la corte de Felipe IV, sus dos viajes a Italia y su ordenación en sus días finales como caballero de la Orden de Santiago.

El director de esta pinacoteca londinense, Charles Saumarez Smith, explicó que la muestra es fruto de una estrecha colaboración con el Museo del Prado de Madrid tras la exitosa experiencia de la dedicada en 2003 a Tiziano.

Los responsables del centro español pensaron en un principio en una exposición limitada a la pintura religiosa velazqueña, señaló Saumarez, pero «eventualmente nos pareció que sería una limitación un tanto extraña, por lo que cuando ellos mismos nos propusieron ampliar su alcance a toda su obra, nos dio una gran alegría».

Esta iniciativa coincidió además con el reclutamiento por la National Gallery de un nuevo responsable de la pintura española del museo, Dawson Carr, procedente del museo Getty, que asumió inmediatamente el proyecto como «una gran oportunidad», explicó Saumarez.

Carr se encargó además de coordinar el libro sobre Velázquez que acompañará a la exposición y en el que colaboran otros especialistas como el historiador John H. Elliott, de Oxford, Gabriele Finaldi y Javier Portús Pérez, del Prado, Xavier Bray y Simona di Nepi, de la National Gallery, y Wolfgang Prohaska, del Kunsthistorisches Museum, de Viena.

La exposición de Velázquez,



El mítico cuadro 'La fragua de Vulcano' podrá ser admirado por los londinenses.

que estará abierta al público desde el próximo 18 de octubre hasta el 21 de enero del 2007, será, en palabras del director de la pinacoteca londinense, «algo que nunca hemos hecho antes».

Según Saumarez, su instalación en cuatro salas del centro de la galería obligará a trasladar provisionalmente a la planta baja y al ala ampliada del museo la colección del siglo XX, desde Cézanne, Van Gogh o Degas hasta Monet, Pissarro y otros impresionistas.

«Es algo muy complicado, que sinceramente no pensamos en po-

der repetir, pero que está totalmente justificado dada la importancia y el carácter excepcional de la exposición», explicó el director de la pinacoteca, según el cual se espera que la visiten más de 300.000 personas.

Efectivamente viajarán al museo británico algunas de las mejores obras del maestro sevillano, que se unirán a las que posee ya este museo, que se precia de tener la mayor colección de lienzos de Velázquez fuera del Prado, entre ellos el excepcional desnudo femenino *El tocador de Venus*.

El Prado aportará, entre otras, *Apolo en la forja de Vulcano*, *La Adoración de los Magos*, *Baltasar Carlos a caballo* o *Felipe IV en la caza*; del Kunsthistorisches Museum de Viena, la *Infanta Margarita en azul* y la *Infanta María Teresa en rosa*, del Metropolitano de Nueva York, *El Conde Duque de Olivares a caballo* del Ermitage, y de Boston, un retrato de Góngora.

Será en total una cuarentena de obras, cerca de la mitad de las que hay del pintor, según la National Gallery, procedentes también de otros centros.

BREVES

CICLO

Navarra será testigo del espectáculo 'Por todo el mundo'

■ El espectáculo *Por todo el mundo. Diálogos de Javier y el Mar*, una producción del Gobierno de Navarra con guión de Pedro Miguel Lamet, se representará diariamente en el Auditorio de Javier del 20 de julio al 20 de agosto, a las 17,00 horas con motivo del V Centenario del santo. La obra, de 90 minutos, combina la actuación en directo de tres grupos folclóricos de música y danza de Mozambique, India y Japón, la música en directo del Ensemble Duren-dal y la presencia de dos actores, Carlos Ibarra y Arancha Aranguren, que encarnan a Francisco Javier y al Mar.

MÚSICA

Bustamante 'revisa' temas clásicos de Juan Luis Guerra y José Feliciano

■ El más *sentido* de los primeros productos de *Operación Triunfo* regresa el 13 de junio con la vista puesta en el verano y con un disco en el que rescata 11 temas míticos de artistas como Juan Luis Guerra o José Feliciano, entre otros, dándoles una visión muy personal. En *Pentimento* David Bustamante se ha atrevido incluso a hacer sus pinitos en la composición: *Ese es nuestro amor* es el tema creado por él y que completa la docena de canciones del cuarto disco del cántabro.

CINE

'Misión Imposible III' se exhibirá en China pero muy recortada

■ La película *Misión Imposible III*, protagonizada por el actor estadounidense Tom Cruise, se podrá ver en China pero con muchos cortes, después de que el Gobierno se disgustara con la imagen que da del país, según informó la agencia oficial Xinhua. La cinta se podrá ver en el país a partir del 20 de julio, después de varios meses de reticencias. La tijera afectará, sobre todo, a la escena de la persecución de vehículos con tiros en las calles de Shanghai y a de la ropa secándose en los balcones.

LITERATURA

Fajardo cree que la inmigración será el tema central de los próximos libros

■ El escritor y periodista granadino José Manuel Fajardo cree que la inmigración será el tema en torno al que gire «gran parte de la literatura en los próximos años». Sin inmigración, «el principal factor de enriquecimiento de las sociedades», «estaríamos aún cazando mamuts en la caverna», señaló Fajardo (Granada, 1957) tras la inauguración en París del segundo Salón del Libro Latinoamericano.

Tristán Ulloa comienza a rodar su primera película, 'Pudor'

EFE / MADRID

Tristán Ulloa debuta en la dirección del largo con *Pudor*, filme basado en la novela homónima del escritor peruano Santiago Roncagliolo, aunque trasladando la acción de Lima a Gijón, para narrar «la intimidad» de una familia, sus «miedos, deseos y secretos» y, en resumen, para hablar de «la comunicación».

Tristán dirige *Pudor* -cuyo rodaje comienza el próximo lunes-, junto a su hermano David, como ya hizo antes en algunos cortos, y junto a él también firma el guión de la que es su ópera prima, presentada ayer a la prensa como «un drama realista e intimista».

«Hablamos de la vida, pero no de una forma políticamente correcta, si por eso se entiende ha-

cerlo en un tono cordial y amable, pero tampoco hemos buscado lo escabroso o lo feista. Lo que pasa es que la vida es así, dura y jodida», explicó Tristán. En el reparto destacan Nancho Novo, Elvira Mínguez y Nuria González.

Desde que leyeron la sinopsis de *Pudor* en un periódico, los hermanos Ulloa ya mostraron interés por la novela.



Tristán Ulloa.



Soldados iraquíes celebran alborzados la noticia de la muerte de Al Zarqawi, un azote para la población de su país. / EFE

«Hoy Abu Musab al Zarqawi ha sido eliminado». Con estas palabras, el primer ministro iraquí, Nuri al Maliki, anunciaba una de las noticias más esperadas por las tropas aliadas, y muy especialmente por la administración de George Bush, que necesitaba desesperadamente una buena noticia con la que está cayendo. Y es que la desaparición del terrorista más buscado del país árabe, supuesto líder de la red Al Qaeda en Iraq, fue recibida por la Casa Blanca como un balón de oxígeno, disfraczada de «victoria decisiva» en la guerra contra el terrorismo, y de «justicia», según el propio Bush, que sin embargo no se dejó caer en triunfalismo vacíos que ya le han dado más de un disgusto, véase el caso de la muerte de los hijos de Saddam Husein o de la captura de éste, anunciada a bombo y platillo como si significara la victoria final, que, a la vista de como evolucionaron las cosas, claramente no se alcanzó.

Todas las reacciones, ya fueran los que se alegraron del fallecimiento de Al Zarqawi, o bien los que lamentaron su desaparición, coincidieron en una cosa: esta muerte no pondrá fin a la violencia en Iraq, sino que más bien provocará una oleada de violencia renovada, con la excusa de vengar la muerte del que para muchos era un líder, y ahora ha pasado a ser un mártir. Además, el problema no acaba aquí, porque pocas horas después de conocerse su muerte, ya se hablaba de un sucesor. Aunque nada se sabe de momento, muchos expertos apuntan al egipcio Abu Mohamed al Masri como nuevo líder de la red en el país árabe. Pero sólo el tiempo pondrá rostro y nombre al nuevo enemigo a buscar. Poco después se conocieron detalles de su muerte, como que no falleció directamente tras el ataque aéreo que destruyó su escondite, sino que lo hizo después, cuando se le intentó trasladar en camilla, siempre según la versión de Estados Unidos.

Iraq sin Al Zarqawi

DOS CAZAS ESTADOUNIDENSES TERMINAN CON LA VIDA DEL SANGUINARIO TERRORISTA

Otro de los hechos importantes de esta semana tiene también que ver con Estados Unidos, y también con Europa, y no fueron precisamente buenas noticias. El Consejo de Europa publicó su informe final sobre las investigaciones de las actividades ilegales de la CIA en el continente -los vuelos de traslados de prisioneros, los centros de detención secretos...- y ninguna de las dos partes sale bien parada. Como ya apuntaban informes anteriores, este nuevo documento dejó claro que nada habría sido posible sin la cooperación, activa o pasiva, de los gobiernos europeos. Y en concreto cita a 14 países que ayudaron, bien como «plataformas» o «escalas» de estos vuelos, bien como sedes de estas prisiones secretas, o incluso como facilitadores de secuestros de sospechosos -entre ellos se encuentra el aeropuerto de Palma de Mallorca como «plataforma bisagra».

Por supuesto, las conclusiones no han sentado nada bien en ninguno de los aludidos, y tanto los europeos como Estados Unidos -que se lleva toda la responsabilidad última de estas actividades por provenir directamente de ellos- se han defendido con uñas y dientes y proclamaron su inocencia. Aunque en realidad este extremo correspondió más a los europeos, cuya implicación viola los mismos principios de la UE. Desde Estados Unidos se han limitado a tachar el documento de im-

preciso, y defender la colaboración entre Estados Unidos y Europa en materia de seguridad, que «ha salvado muchas vidas de atentados terroristas». Un argumento que puede interpretarse de muchas maneras.

Desde Teherán vino una buena noticia, al menos en principio, al conocerse que las autoridades iraníes habían calificado de «positiva» la propuesta presentada por el Alto Representante para Política Exterior y de Seguridad Común de la UE, Javier Solana, que había sido elaborada por los miembros permanentes del Consejo de Seguridad más Alemania. El clima de optimismo creció como la espuma tras conocerse el buen ambiente en el que se había desarrollado el encuentro. Pero este jueves, el OIEA aseguraba que Irán no había suspendido su programa de enriquecimiento de uranio, una condición indispensable para comenzar las negociaciones, y que además había iniciado una nueva fase. No obstante, Solana había dejado claro que era necesario dar tiempo a Irán para que reflexione y sopesa la propuesta, por lo que podría resultar precipitado sacar conclusiones sobre este último informe del OIEA.

ELECCIONES EN PERÚ. Por otro lado, en Perú se cumplieron los sondeos y el ex presidente Alan García venció al que hasta hace poco parecía como candidato más sólido a la presidencia, Ollanta Hu-

mala, cuya proximidad con el venezolano Hugo Chávez bien podría haber ahuyentado a los votantes, que optaron en su lugar por un ex mandatario que no dejó precisamente buen sabor de boca por su criticadísima gestión económica, que provocó una crisis de grandes proporciones en Perú. Tiene ahora varios años por delante para mejorar un país que sigue sufriendo altos índices de pobreza.

Desde Oriente Próximo llegaron noticias poco alentadoras. Si bien el jueves se anunció un acuerdo alcanzado por Hamas y Al Fatah según el cual las milicias del primero se integrarán en los servicios de seguridad leales al segundo, el presidente Abú Mazen decidió convocar el referéndum cuyo anuncio había aplazado varios días el martes. Esta consulta, que se celebrará el próximo 31 de julio, versará sobre el plan de los prisioneros que prevé el reconocimiento de Israel, el establecimiento de la OLP como máximo representante de los palestinos, y el reconocimiento también de los Acuerdos de Oslo, estos dos últimos puntos totalmente rechazados por Hamas.

Mientras tanto, Israel prosigue con sus ataques selectivos, y si en principio acabó con un importante miembro de la insurgencia palestina, después llevó a cabo un violento bombardeo contra la zona costera de Gaza que acabó con la vida de al menos una docena de civiles, entre ellos niños que pasaban el día en la playa. Y sin duda, este ataque cruento traerá consecuencias.

Y finalmente, reseñar la abolición de la pena de muerte en Filipinas, una medida calificada por su presidenta como «injusta», porque solía recaer en los pobres que no pueden costearse un buen abogado que les libere de la pena máxima. Una noticia así, de la que se beneficiarían unos 1.000 condenados, entre ellos el hispano-filipino Francisco Larrañaga, siempre es bien recibida por la mayor parte de la comunidad internacional.

OPINIÓN

Segundo intento

MARÍA VERZA

El hombre es el único animal que tropieza dos veces en la misma piedra, dice el saber popular. Los peruanos lo confirmaron al alzar de nuevo al poder al que ya fuera su presidente de Perú entre 1985 y 1990, Alan García, pero ojalá que este hombre en busca de una segunda oportunidad sea la excepción que cumple la regla. ¿Es posible que un político aprenda de sus errores? Nadie lo sabe todavía, especialmente cuando en el haber de su mandato hay palabras como corrupción o violación de derechos humanos. Sin embargo, los peruanos bien por mala memoria, bien por desesperación han optado por este político, líder del socialdemócrata APRA, uno de los pocos grupos con larga historia en una América Latina donde cada vez escasean más los partidos sólidos.

En algunos sectores, mucha gente se ha referido a García como el «mal menor» frente a la candidatura del ultranacionalista Ollanta Humala, un ex militar golpista radical cuya victoria hubiera supuesto consolidar el eje populista que el venezolano Hugo Chávez ha creado junto al boliviano Evo Morales y el cubano Fidel Castro y que aterrorizaba sobre todo a los inversores extranjeros. Como contraposición han vinculado a García con presidentes como el brasileño Lula, o la chilena Michelle Bachelet. En lo personal nada tienen que ver dos dirigentes con una trayectoria de prestigio con un político que dejó a su país en la ruina económica, política y moral. Sin embargo, es evidente que, dadas las hostilidades que se pusieron de manifiesto en la campaña entre García y Chávez (que se posicionó a favor de Ollanta), la victoria del líder del APRA supone un rechazo a los proyectos regionales del populista venezolano.

Pero la comunidad internacional no debería caer en la complacencia con García. El nuevo Gobierno tiene muchos retos por delante -corregir las desigualdades, reducir la pobreza, mejorar la sanidad y la educación, atajar la corrupción, el crimen y el narcotráfico- y en el exterior debe recordarse que un buen Ejecutivo es más que garantizar la inversión extranjera.

► COLOMBIA

Arrestan a un importante líder de las FARC, especialista en explosivos

EFE / BOGOTÁ

El Ejército colombiano capturó el jueves a Edgar Patricio Arévalo, presunto jefe de artífices de un gran número de grupos de la guerrilla de las FARC, que usaba documento de identidad ecuatoriano, según revelaron ayer las autoridades castrenses del país.

Arévalo fue sorprendido en Ipiates, localidad en la frontera sur con Ecuador y distante unos 900 kilómetros de Bogotá, en el departamento de Nariño, según relató el comandante de la brigada militar en la región, el coronel Juan Pablo Amaya.

El oficial precisó que Arévalo iba en una camioneta con matrícula de Ecuador que fue detenida a un kilómetro del puente internacional de Rumichaca, que une a Ipiates con la localidad ecuatoriana de Tulcán.

El presunto rebelde se dirigía hacia el país vecino, del que traía a Colombia «misiles y morteros» y donde «mantenía contactos internacionales para instruir terroristas (...) en el armado y detonación de cilindros-bomba», destacó el coronel.

El jefe militar indicó que «la información recolectada vincula a este supuesto ecuatoriano con la mayoría de ataques terroristas cometidos con explosivos y campos minados en el departamento del Putumayo (en la misma frontera)».

Las autoridades creen que el arrestado pudo haber participado en recientes ataques de las FARC contra las bases militares de Teteyé y Colón, ambas en el Putumayo, en los que murieron cerca de 30 militares.

Arévalo, alias *Pollo Ronco*, ejercía como «jefe de explosivistas» del Bloque Sur de las FARC, considerado como el más poderoso grupo de frentes de la organización rebelde.

► ORIENTE PRÓXIMO



Una multitud de palestinos rodea el cadáver de Jamal Abu Samhadana, jefe del órgano de seguridad del Gobierno de Hamas. / MOHAMMED SABER (EFE)

La flota y la aviación hebreas matan a 15 palestinos en una ofensiva en el norte de Gaza

Los ataques se producen en vísperas de que el presidente de la ANP, Abu Mazen, convoque un referéndum sobre el plan de paz con Israel

• Hamas anuncia que interrumpe de forma temporal el alto el fuego acordado con Tel Aviv para responder a la agresión, en la que fallecieron varios niños.

EFE / GAZA

Israel parece empeñada en echar leña al fuego de la hoguera palestina, precisamente en vísperas de que el presidente de la ANP, Abu Mazen, convoque hoy, según todas las previsiones, un referéndum sobre el plan de paz con el Estado judío. Si en la noche del jueves un

ataque aéreo en el sur de Gaza terminaba con la vida del jefe del brazo armado de Hamas, ayer el Ejército hebreo lanzó una ofensiva por mar y aire contra el norte de la franja, provocando la muerte de al menos 15 palestinos, entre ellos varios niños, y heridas a más de 40.

Entre nueve y 12 civiles, siete de ellos de una misma familia, murieron en un ataque artillero efectuado por buques de la Fuerza Naval israelí, que bombardearon la playa de la localidad de Beit Lahia.

Fuentes médicas palestinas señalaron que la mayoría de las víctimas son niños que jugaban en la playa cuando se produjo el bom-

bardeo. Según testigos presenciales, los buques de guerra lanzaron al menos tres andanadas contra la costa, donde en el momento del ataque había centenares de personas en la jornada festiva del viernes.

Tras conocer estas informaciones, el jefe de las Fuerzas Armadas de Israel, general Dan Halutz, ordenó el cese de los bombardeos y anunció que investigarán el suceso. Fuentes castrenses hebreas reconocieron que a lo largo de la jornada, tanto su aviación como su flota y unidades de artillería atacaron distintos puntos de la franja palestina.

Por lo que atañe al bombardeo naval contra Gaza, los militares ex-

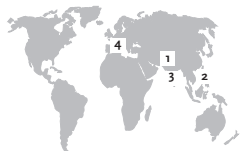
plicaron que «sabemos con toda seguridad que no fue la causante de las muertes pues hemos comprobado visualmente cada proyectil que cayó en la playa». Sin embargo, no descartaron que el fuego de artillería fuera disparado desde tierra, es decir, por tanques que tenían como objetivo impedir que milicianos palestinos lanzaran proyectiles contra Israel.

Horas antes, un avión no pilotado hebreo efectuó un bombardeo contra un grupo de militantes de los Comités Populares de la Resistencia, que acababan supuestamente de lanzar un cohete, hiriendo a tres. Al suceso siguió otro ataque aéreo contra un vehículo en la ciudad de Beit Lahia, que causó la muerte a tres activistas del mismo grupo.

Israel asesinó en la noche del jueves al líder de los Comités Populares de la Resistencia, Jamal Abu Samhadana, recientemente nombrado por el Ejecutivo de Hamas jefe de la fuerza de seguridad palestina compuesta por miembros de ese grupo y de su brazo armado.

En respuesta a la oleada de agresiones, Hamas anunció que interrumpe de forma temporal el alto el fuego acordado con Tel Aviv y que reanudará sus atentados contra objetivos hebreos.

EN EL MUNDO



1 AFGANISTÁN

Fallecen 21 talibán en enfrentamientos con soldados británicos ■ Un total de 21 guerrilleros talibán murieron en un enfrentamiento con soldados británicos registrado el domingo pasado en el sur de Afganistán, según informó ayer la cadena británica BBC. El combate, que duró seis horas, tuvo lugar en Nowzad, en la provincia sureña de Helmand, donde han sido trasladados recientemente las tropas de Reino Unido, que suman 3.300 efectivos en el país musulmán.

2 FILIPINAS

Acusan al Gobierno de Macapagal de asesinar a 660 militantes de izquierdas ■ Miles de manifestantes acusaron ayer al Gobierno de planear la eliminación física de los militantes de la izquierda de Filipinas, donde más de 600 han sido asesinados desde 2001, año en el que llegó al poder la presidenta Gloria Macapagal Arroyo. Retratos de algunas de esas víctimas fueron enarboladas en las inmediaciones del Palacio Presidencial, en Manila, por los cerca de 3.000 activistas movilizadas.

3 INDIA

Un atentado con bomba en un mercado se cobra tres vidas ■ Al menos tres personas murieron ayer y otras 15 resultaron heridas a causa de la explosión de una bomba en el noreste de la India, la zona más conflictiva del país, según informó la cadena de televisión NDTV. El atentado se produjo en un mercado de verduras de Guwahati, la principal ciudad del estado indio de Assam, sacudido por las pretensiones secesionistas del grupo rebelde Frente Unido de Liberación de Assam (ULFA).

4 FRANCIA

Chirac y Blair, de acuerdo en prolongar el plazo de reflexión sobre la Constitución de la UE ■ Francia y Reino Unido están de acuerdo en que es necesario dilatar el período de reflexión sobre el futuro del proceso de la Constitución europea, según declaró ayer el presidente francés, Jacques Chirac, en una rueda de prensa conjunta con el primer ministro británico, Tony Blair, de visita en el país galo. «Esto no implica que no se haga nada» durante ese tiempo, matizó Chirac.

POLIDEPORTIVO

REMODELACIÓN

La Ciudad Deportiva tendrá sus seis millones de euros para la reforma

Ayuntamiento de Segovia y Junta de Castilla y León alcanzaron el acuerdo para la definitiva firma del convenio, que tendrá una vigencia de cuatro años

JAVIER MARTÍN / SEGOVIA

La Ciudad Deportiva de La Albuera tendrá la reforma en profundidad que lleva esperando desde hace más de dos décadas. Finalmente, y tras no pocas negociaciones, Ayuntamiento de Segovia y Junta de Castilla y León han alcanzado el definitivo acuerdo por el cual ambas instituciones se comprometen a invertir la cantidad de seis millones de euros en la remodelación de las instalaciones.

La última propuesta enviada por la Junta al Ayuntamiento recibió el visto bueno de la corporación municipal, y así se lo comunicó el concejal de Deportes, Francisco Álvarez, al director general de la Junta, Miguel Ignacio Sánchez. En cuanto el ente regional envíe la definitiva redacción del convenio al Ayuntamiento, y éste le apruebe en el Pleno, solo faltará el acto protocolario de la firma para comenzar las inversiones.

El convenio presentará algunas variaciones con respecto a la idea primigenia. La más importante de ellas es la referida a la duración del mismo, que se prolongará hasta el 2009, y de las anualidades a aportar por parte de ambas instituciones, aunque sin variar en un céntimo las cantidades totales. La Junta de Cas-



Panorámica de las pistas de atletismo de la Ciudad Deportiva de La Albuera / JUAN MARTÍN

tila y León aportará el grueso de las cantidades en los años 2008 y 2009, mientras que las aportaciones del Ayuntamiento de Segovia serán constantes durante los cuatro años de vigencia del acuerdo.

De esta manera se pone fin a una negociación tan larga como difícil entre las dos instituciones, ambas de acuerdo en el fondo, pero ya no tanto en las formas. El Ayuntamiento de Segovia ya ha anunciado que la primera inter-

vención en las obras será la del cubrimiento y climatización de la piscina de verano, que se llevará a efecto cuando acabe el período veraniego, en el mes de septiembre, y en la remodelación de las pistas de tenis.

BREVES

TENIS

Dunlop, pelota oficial del 'Villa de El Espinar'

Dunlop, pelota oficial de Roland Garros, volverá a serlo también este verano del torneo de tenis "Villa de El Espinar", considerado como mejor torneo challenger del mundo. A través de su marca Dunlop Fort será la pelota con la que se dispute no solo el Open Castilla y León, sino el encuentro cadete entre distintas comunidades autónomas que se jugará en las mismas instalaciones situadas en la Estación de El Espinar. Dunlop está trabajando en la elaboración de una pelota de la mejor calidad y que se adapte a las difíciles características de las pistas espinariegas: superficie dura y situada a 1.200 metros sobre el nivel del mar.

PATROCINADORES

Cerámica La Paloma vuelve al torneo

Cerámica La Paloma volverá a estar presente este año en los Internacionales de España en Pista Rápida con el objetivo de promocionar su firma tanto a nivel nacional e internacional. Muchos de sus clientes, entre los que se encuentran importantes constructores y arquitectos, se acercarán a conocer las instalaciones del torneo. Y uno de los jugadores que participe en el Open Castilla y León visitará la nueva fábrica que Cerámicas La Paloma está inaugurando este año en la localidad segoviana de Otero de Herreros y en la que se ha incorporado la última tecnología.

FÚTBOL SALA

DIVISIÓN DE HONOR

Miguel Rodrigo desestima una gran oferta económica del Dínamo de Moscú

El Caja Segovia espera cerrar para la próxima semana la incorporación de Arrivi, mientras que estudia una política de cesiones de sus jugadores de cantera más importantes

J.M. / SEGOVIA

El trabajo en los despachos que viene realizando la directiva del Caja Segovia no cesa, aunque difícilmente los resultados de esta labor puedan verse antes del 30 de junio, fecha en la que concluyen la mayoría de contratos de los jugadores con sus respectivos equipos. Así, el club renovó por dos temporadas al segundo entrenador, César Arcones, y también acordó con el coordinador de cantera, Agustín Yáñez, su continuidad en el Caja. Su buen trabajo les avala.

Por lo que se refiere al capítulo

de las incorporaciones, a la ya segura llegada de Carlos Muñoz se le podría unir la de Arrivi, si el jugador acepta la próxima semana la última oferta del club segoviano. El problema estriba en la duración del contrato, porque el portero gallego, fiel a la "moda" que se ha impuesto ahora en la División de Honor, solo quiere firmar por un año, mientras que el Caja le ofrece tres, por lo que parece lo más probable que al final el acuerdo se cierre en un contrato por dos temporadas, aunque el club busque incorporar una opción a otra campaña más.

Pudiera parecer que con la prevista llegada de Arrivi la plantilla estuviera cerrada, pero existen muchas opciones de que al equipo pudiera llegar algún otro jugador. Piense el aficionado en los buenos equipos que se han quedado fuera del ascenso a División de Honor, y el nombre de la posible futura incorporación del Caja no tardará en surgir.

Pero no solo el mercado de jugadores trabaja a pleno rendimiento, sino que también el mercado de técnicos se mueve, y mucho. Miguel Rodrigo, que fue

sondeado de manera informal por el Lobelle antes de que Venancio hiciera un contrato de cinco años a Pulpis, recibió una oferta estratosférica en lo económico del Dínamo de Moscú para dirigir al equipo ruso. El entrenador del Caja rechazó la oferta, "porque sinceramente quiero continuar con el proyecto que hemos empezado en Segovia", pero sí gestionó la llegada de un preparador físico al conjunto moscovita.

Miguel Rodrigo expuso las próximas pinceladas de su proyecto, que pasan por ceder a los jugador-

res más importantes de la cantera segoviana a equipos de División de Plata "en los que puedan cobrar como profesionales y madurar como jugadores". El plan, que pasaría por renovar a estos jugadores para varias temporadas y cederles a Plata, ha sido expuesto a Charly, Dani Arévalo, Callejo, Aarón, Alvarito o Palomo, entre otros, y se le va a sugerir a Lín, aunque la decisión final de quedarse en el Caja, o marchar cedido, será suya.

Cinco de estos jugadores ya han aceptado la proposición, y jugarán la próxima campaña en División de Plata. El propio Miguel Rodrigo ha empeñado su palabra por la calidad de sus jugadores de cantera ante los técnicos de los conjuntos de Plata, "porque confío ciegamente en sus posibilidades de llegar lejos. Pero deben madurar, y poco lo iban a hacer entrenando con el equipo de Honor y sin jugar un solo minuto en la máxima categoría".

GUÍA DEL FIN DE SEMANA

FÚTBOL SALA

Categoría	Competiciones	Lugar	Hora	Día
Amistoso	Sel.Salamanca-Caja Segovia	Salamanca	19:00	Lu
Fase Ascenso 1ªB	FS Valverde-Salesianos	P.Delgado	16:30	S
Copa Provincial	San Lorenzo-Luisdo Peluq.	Claret	16:45	S
	R.Espirdo-D.I.Aupisa	E.Teodosio	15:30	S
Promoción	FS Santiuste-Atrio Bar	Santiuste	20:00	S

FÚTBOL

Categoría	Competiciones	Lugar	Hora	Día
Fase ascenso	Segoviana-Getafe B	La Albuera	20:00	D
Copa Provincial	Turégano-Cantalejo	El Burgo	18:30	D
	Coca-Valseca	Municipal	18:30	D
Copa Juvenil	Sp.Riazano-Carbonero	Las Delicias	18:30	S
	Segoviana B-Quintanar B	M.Chocolate	19:30	S
Copa Cadete	Espinar SR-Unami A	Los Pinos	12:00	S
	Cantalejo-Quintanar B	El Hoyal	12:00	D
Copa Infantil	Segoviana A-Quintanar C	M.Chocolate	10:00	D
	R.Castilla B-Unami A	M.Chocolate	11:30	S
Fase Reg.Cadete	Escuela Navega-Quintanar A	Salamanca	19:00	S
Fase Reg.Infantil	APA Claret A-Guardo	M.Chocolate	13:00	D

BALONCESTO

Categoría	Competiciones	Lugar	Hora	Día
Liga Provincial	Gestión 10-JPM	E.Teodosio	17:30	S
	B.Cantimpalos-V.Magullo	Cantimpalos	20:00	S

CICLISMO

Categoría	Competiciones	Lugar	Hora	Día
Élite y Sub23	XXVII Trofeo San Antonio	Palazuelos	17:00	S
Escuelas	Trofeo Interescuelas	Zamora	18:00	S

ATLETISMO

Categoría	Competiciones	Lugar	Hora	Día
Deporte base	Campeonato autonómico	Pistas	16:00	S

CICLISMO

Palazuelos recibe hoy a los corredores participantes en el XXVII trofeo San Antonio

Alrededor de 80 ciclistas procedentes de Castilla y León y Madrid competirán en una prueba cuyo recorrido es de 103 kilómetros

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La localidad de Palazuelos de Eresma acoge hoy el XXVII trofeo San Antonio, una de las pruebas clásicas del mes de junio segoviano. La carrera, organizada por la Sociedad Ciclista Segoviana, partirá de Palazuelos a las 17.00 horas. Los ciclistas participantes (cerca de 80, según la inscripción realizada en la tarde de ayer) deberán de completar un recorrido de 103 kilómetros, consistente en dar siete vueltas a un circuito que, partiendo de Palazuelos de Eresma, se dirige por la carretera de Torrecaballeros hasta San Ildefonso. Luego, desde el Real Sitio, la serpiente multicolor transita por la CL-601 en dirección a Segovia, hasta desviarse a la derecha por la carretera de DYC y, finalmente, ascender hasta el pueblo de Palazuelos.

La carrera, de carácter nacional, está abierta a ciclistas de las categorías élite y sub 23. Previsiblemente, la mayor parte de participantes procederán de las comunidades de Castilla y León y de Madrid. Desde sus inicios, el trofeo San Antonio ha tenido un gran atractivo para los jóvenes ciclistas. En su palmarés de vencedores figuran grandes nombres como Pedro Delgado y Lale Cubino.

Entre los participantes se prevé que estén algunos de los ciclistas segovianos de las categorías élite y sub 23, como Jesús Gilmartin, Cristian Castro, Jesús Martín y David Almeida.



Imagen de la anterior edición del trofeo ciclista San Antonio. / JUAN MARTÍN

SEMANA Tras la disputa del trofeo San Antonio, dará comienzo la Semana de Ciclismo de Segovia, que se prolongará entre el 17 de junio y el 1 de julio. La primera carrera enmarcada en esta larga "semana" será el XXXII trofeo Carlos Melero, para corredores de la categoría cadete, que se celebrará el

próximo 17 de junio. Al día siguiente tocará el turno al XX Gran Premio Junior de Segovia - Trofeo Pedro Luis García Velasco, para ciclistas junior.

Seguidamente, entre los días 27 y 29 de junio, se celebrará la Vuelta Ciclista a Segovia, que en la presente edición consta de tres

etapas, una menos que en las anteriores ediciones, ya que la organización ha eliminado la etapa por los puertos de la provincia. Acabada la Vuelta a Segovia, todavía quedarán dos actividades, una marcha popular ciclista, para todas las categorías, el 1 de julio, y el trofeo José Luis de Santos.

¡Este domingo puede ser un gran día!!
11 de junio. 20:00 de la tarde
S.D. Gimnástica Segoviana
LA SEGOVIANA A 2ª B
Getafe C.F.
CON TU AYUDA EL EQUIPO SUBIRÁ A 2ª B
LLENA LA ALBUERA Y LO CONSEGUIREMOS

PROMOCIÓN EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Sorteamos **10 entradas (*)** para asistir en directo, en la Plaza de Toros de Segovia al espectáculo **Freestyle-Jump's**

Sábado 17 de junio 22:00 horas

Espectáculo recomendado por **EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

Envía un mensaje de móvil (SMS) al 5410 con la palabra ADELANTADO FREESTYLE

Coste del mensaje 0,90 € (+ IVA) Desarrollado por DIGITAL CENTURY

Entre todos los mensajes recibidos, sorteamos 10 entradas individuales para asistir al espectáculo del sábado 17 de junio. El sorteo se celebrará el 15 de junio a partir de las 12 horas. A los agraciados se les comunicará a su teléfono por un mensaje SMS. (*) Una entrada para cada ganador.

popular tu con la Gimnástica Segoviana, ¡¡¡ A POR EL ASCENSO !!!

GINMÁSTICA SEGOVIANA **GETAFE "B"**

popular tu Segovia **CANAL 32** Este domingo, a las 20:30 h. en popular tu

si no logra sintonizarnos, contacte con nosotros: segovia@populartv.net - 921.46.64.01 - www.populartv.net

SI TE DUELE QUE MILES DE REFUGIADOS NO TENGAN ACCESO A LA SALUD, LLAMA AL MÉDICO

Llama al 902 250 902 o entra en msf.es y hazte socio.

MÉDICOS SIN FRONTERAS

FÚTBOL

FASE DE ASCENSO

La Segoviana desconfía del Getafe B y se conciencia de no cometer fallos

El lateral Chus dice que el cuadro madrileño "vendrá a ganar", a pesar de su inexperiencia

GUILLERMO HERRERO / SEGOVIA

El estado de ánimo de la plantilla de la Gimnástica Segoviana se podría resumir en dos frases. La primera dice que hay que desconfiar del Getafe B. La segunda, que la clave del choque de mañana domingo será no cometer errores.

El defensa Gonzalo tiene asumidas ambas máximas. "Debemos salir al 100% desde el primer minuto, a ganar, porque en caso contrario ellos nos pueden sorprender e igualar la eliminatoria. Y es muy complicado jugar contra el Getafe B si tiene el resultado a favor". El central, que sufrió una sobrecarga el pasado domingo a causa de la superficie en la que se desarrolló el choque, ha entrenado con normalidad esta semana, y espera saltar al césped del campo de La Albuera. "Si quiere pasar la eliminatoria, el Getafe B tendrá que arriesgar, y espero que nosotros sepamos aprovechar esa circunstancia", indicó el defensor salmantino.

A su juicio, la plantilla gimnástica "está convencida de lo que tiene que hacer el domingo", y espera el envite "con la tensión conveniente, porque tampoco es bueno tener mucha tensión". Para Gonzalo, la Segoviana debería tomarse el partido "como uno más de los que hemos jugado en casa, sin pensar en lo que pasó en Getafe el domingo pasado, limitándonos a hacer nuestro trabajo". "Si estamos concentrados, sólidos en defensa y no perdemos balones en el centro del campo, será complicado que se nos escape la eliminatoria", apuntó el defensa salmantino.

Su compañero en la retaguar-



La Gimnástica Segoviana, defendiéndose en el partido celebrado el domingo contra el Getafe B. / JUAN MARTÍN

dia azulgrana Chus, que prevé que el partido de mañana sea "duro", confesó que la Gimnástica Segoviana parte "con una cierta ventaja", aunque al igual que el resto de la plantilla quiso ayer ahuyentar el exceso de confianza.

Preguntado por el Getafe B, Chus defendió que en el partido de ida demostró ser un bloque "jo-

ven e inexperto", características que acabó pagando el cuadro madrileño. El lateral cree que el partido de mañana será completamente diferente al del domingo, tanto por el cambio de superficie como por el horario del choque, que evitará el calor en el césped. "El Getafe B tiene la obligación de salir a atacar, y ese hecho a nosotros nos

puede propiciar una situación interesante", afirmó Chus, que siguió contando la misma retahíla que el resto del equipo azulgrana: "Llevamos una pequeña ventaja, pero no hay que confiarse. Estaría bien rematarles rápido". Desde luego, todo el equipo coincide en sus pensamientos de cara al vital compromiso de mañana.

VENTA ANTICIPADA

Los socios pagarán cinco euros

■ Con el objeto de agilizar la entrada a La Albuera, el club ha puesto a disposición de los aficionados la venta de entradas anticipadas, tanto en la sede del club (de 10 a 14 horas y de 17 a 20) y en Deportes Miguel Ángel. La entrada única costará diez euros, mientras que la general con tribuna valdrá quince euros. Finalmente, los socios pagarán cinco euros. En previsión de aglomeraciones, en esta ocasión se abrirán dos puertas del campo, debiendo entrar los socios por la central.

ANIMACIÓN

Música en las gradas de La Albuera

■ En un partido vital para el futuro de la Segoviana se adivina animación en el campo. El presidente del club, José Soriano, señaló ayer que "una o dos" charangas acudirán a la cita. Las autoridades locales tampoco se perderán el partido, puesto que además del delegado territorial de la Junta, Luciano Muñoz, que suele acompañar al equipo en los partidos de casa, también han confirmado su presencia el alcalde de Segovia, Pedro Arhuetes, y el subdelegado del Gobierno, Juan Luis Gordo.

FÚTBOL BASE

Fiesta con los más pequeños

■ Las categorías inferiores del fútbol base de la Segoviana celebraron ayer una fiesta en el restaurante El Jardín, de Hontoria, después de visitar las instalaciones de la empresa Iberpistas.

FÚTBOL SIETE

CATEGORÍA ALEVÍN

El torneo "Ciudad de Segovia" será este año internacional

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La quinta edición del torneo de fútbol siete "Ciudad de Segovia" será este año internacional, gracias a la participación de un equipo extranjero, el Sporting de Lisboa. La segunda novedad en el campeonato será el incremento en el número de clubes participantes, que será de nueve, en vez de los ocho de ediciones precedentes. Este último hecho se produce como consecuencia de que el Patronato Deportivo Municipal, patrocinador del torneo, impone a la entidad organizadora, la Gimnástica Segoviana, la presencia del equipo ganador del torneo "Mariano Chocolate", que ha sido el Quintanar.

Los nueve equipos que lucharán por el trofeo "Ciudad de Segovia" serán este año Sporting de

Lisboa, Atlético de Madrid, Numancia y Gimnástica Segoviana (grupo 1) y Valencia, Getafe, Real Valladolid, Unión Deportiva Salamanca y Quintanar (grupo 2). Uno de los equipos que se perfila como favorito para alzar el día 18 de junio el trofeo es el Valencia, ganador de la última edición.

Los partidos se celebrarán a lo largo del próximo fin de semana (días 17 y 18) en el campo de La Albuera. El sábado se desarrollarán, a lo largo de toda la jornada, los partidos en los dos grupos. Y el domingo día 18 tocará el turno a las fases finales. El último partido será a las 13.00 horas.

El coordinador del fútbol base de la Gimnástica Segoviana, José Antonio Minguela, aseguró ayer que el club está realizando un gran

esfuerzo consolidar este torneo, al que a lo largo de su historia ha logrado que acudan los principales equipos españoles.

El torneo "Ciudad de Segovia" fue una iniciativa de Caja Segovia, con motivo del 125 aniversario de su creación. En su primera edición, Caja Segovia logró traer al Oporto. El siguiente año, el evento fue asumido por la Gimnástica Segoviana, que se ha encargado desde entonces de la organización del campeonato. En la presente edición, el torneo de fútbol siete cuenta con el patrocinio de Caja Segovia, Iberpistas y el Patronato Deportivo Municipal.

Para la Gimnástica Segoviana, el torneo de fútbol siete supone un importante desembolso económico, cercano a los 24.000 euros.



Los mejores jugadores de fútbol siete volverán a Segovia. / JUAN MARTÍN

BREVES

REAL SOCIEDAD

De Paula se va del club tras 11 años

■ El delantero Óscar De Paula, tras once temporadas en la Real Sociedad, abandonará el club el próximo 30 de junio, y quiso despedirse del club y de todas las personas con las que ha compartido estos años, a través de un comunicado. De Paula quiso agradecer sus «inolvidables once años de crecimiento personal y profesional», primero a la Real Sociedad, por haberle «dado la oportunidad de debutar en Primera División y permanecer en esta difícil categoría de forma estable durante tantos años».

VALENCIA

Silva y Gavilán, cerca de seguir en el conjunto 'ché'

■ Amedeo Carboni, director deportivo del Valencia, confirmó que las negociaciones para cerrar las ampliaciones de los contratos de los jugadores Silva y Gavilán podrían concretarse en breve. «Falta muy poco», se limitó a decir el director técnico, al ser preguntado por la marcha de las negociaciones para la continuidad de ambos jugadores. Silva y Gavilán quedarían así vinculados a la entidad valencianista por cinco temporadas más.

BETIS

Pepe León se decidirá entre Schuster o Irureta

■ El que será nuevo presidente del Betis a partir del próximo 1 de julio, Pepe León, indicó que el club elegirá, definitivamente, entre Javier Irureta y Bernd Schuster cuál será su próximo entrenador. Las conversaciones para firmar al sustituto de Serra Ferrer podrían rematarse en breve, aunque no hay un día seguro para ello, tal y como señaló León. «Estoy esperando que don Manuel me diga algo. Pienso que ya las cosas don Manuel las tiene que tener maduras y lo mismo se produce la noticia pronto, que en el fin de semana o el lunes».

RACING DE SANTANDER

La entidad renueva su organigrama técnico-deportivo

■ La Comisión Deportiva del Racing, en su primera reunión celebrada ayer, plasmó su nueva estructura técnico-deportiva. El organigrama técnico queda formado por: Nando Yosú, Jesús Merino, Antonio Martínez Pachín, y Toni Cazorla. En cuanto al cuerpo técnico, quedó conformado por Juan Ramón López Caro, Juan José Maqueda, Luis Felipe Lucio, y Pau Alberti Cabot y Pedro Alba Miguel. Respecto al regreso de los jugadores al trabajo, está previsto se presenten el día 13 de julio en El Sardinero.

Arturo Baldasano reclama igualdad y pide un listado de todos los socios

El candidato a la presidencia del Real Madrid celebra su primer encuentro con las peñas

AGENCIAS / MADRID

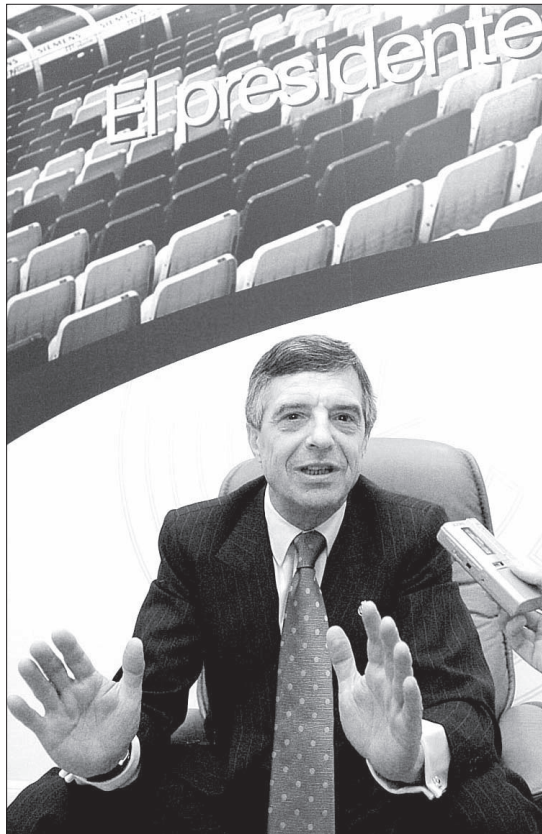
Arturo Baldasano expresó ayer su malestar por el hecho de ser el único de los cinco candidatos a la presidencia del Real Madrid, cuyas elecciones se celebrarán el próximo día 2 de julio, que no dispone del listado de socios con derecho al voto.

«Nosotros tan sólo disponemos del listado elaborado por nosotros mismos en las pasadas elecciones de 2004 con los socios que nos visitaron en nuestra sede electoral, actualizado con los que han venido a nuestros foros en los últimos cuatro meses. Evidentemente, la desventaja es insalvable, y queremos pedir a la Junta Electoral del Real Madrid que, en aras para celebrar unas elecciones limpias, nos facilite el listado actualizado a todos los candidatos», comentó Baldasano.

Igualmente, el candidato aseguró que, además, es el único que no dispone de las cuentas del club blanco, porque las demás candidaturas cuentan con miembros de la actual junta directiva y tienen acceso a las mismas. «Yo he avalado este proyecto con mi patrimonio personal, y no hay derecho a no saber qué me voy a encontrar cuando sea presidente del Real Madrid», lamentó.

Por otro lado, Arturo Baldasano se reunió ayer con las peñas merengues en un restaurante de Colmenar Viejo. Este fue el primer encuentro del abogado con los peñistas ya como candidato oficial.

PRESENTACIÓN. Por otro lado, Lorenzo Sanz, ex presidente del club y aspirante de nuevo al cargo, informó ayer de que presentará oficialmente su candidatura el próximo lunes a las 12 horas en un hotel de Madrid, apenas una semana



Baldasano compareció ayer antes los medios de comunicación. / ÁNGEL DIAZ (EFE)

después de expresar públicamente su intención de concurrir a los comicios del 2 de julio.

Sanz, que sustituyó a Ramón Mendoza en la presidencia del club desde noviembre de 1995 hasta julio de 2000, dispondrá de plazo

hasta el 15 de junio para presentar sus avals y la documentación necesaria ante la junta electoral, como trámite previo a su proclamación como candidato.

El ex presidente, que cedió el cargo en las elecciones de julio de

2000 a Florentino Pérez, adelantó el pasado lunes el nombre de Vicente del Bosque como su hombre de confianza para el banquillo del primer equipo en caso de resultar elegido, pero no se refirió a posibles fichajes de jugadores.

Palacios, seguidor de Alonso

El candidato a la presidencia del Real Madrid Juan Palacios estará mañana en su sede electoral de la calle Concha Espina viendo el Gran Premio de Fórmula 1 de Silverstone, que se disputará, a partir de las 13,00 horas. Palacios estará acompañado por José Antonio Camacho, José Martínez Pirri, Mariano García Remón y otros directivos, para animar todos juntos al piloto Fernando Alonso, reconocido aficionado del conjunto madrileño. El candidato es fiel seguidor de la Fórmula Uno y del piloto asturiano y líder del campeonato, al que confía en incorporar como uno de sus máximos apoyos: «Es un gran madridista y queremos que sea un embajador de este club y de la marca Real Madrid por todo el mundo». Por otro lado, Ramón Calderón presentará el lunes al que será el máximo responsable de la sección de baloncesto si sale elegido presidente, Vlade Divac. Nacido el 3 de febrero de 1968 en Serbia, el ex jugador milíto durante 16 temporadas en la NBA. La presencia en Madrid de Divac tendrá como colofón una fiesta organizada en una discoteca madrileña.

El Barça se medirá al Bayern de Munich en el Joan Gamper

EFE / BERLÍN (ALEMANIA)

El Bayern de Munich ha sido invitado a jugar con el Barcelona en el Camp Nou el próximo mes de agosto, en la 41 edición del torneo Joan Gamper, según comunicó ayer el club germano en su página web.

El conjunto alemán se enfrentará al vencedor de la 'Champions League' y de la Liga española en el Camp Nou a las 22,00 horas del 22 de agosto.

Para el Bayern, este partido significa el regreso a una ciudad donde cosechó la derrota más amarga de la historia del club, cuando el 16 de mayo de 1999, los hombres dirigidos por Ottmar Hitzfeld perdieron por 1-2 contra el Manches-

ter United en la final del máximo torneo continental.

El cuadro teutón encajó ambos tantos en el descuento, justo después de terminarse los 90 minutos reglamentarios del encuentro.

ÚLTIMO CHOQUE. La última vez que el Bayern de Munich jugó contra el Barcelona fue en aquel campeonato, y lo derrotó en el estadio Olímpico de Berlín por 1-0, aunque en el partido de vuelta en el Camp Nou, los catalanes vencieron por 2-1.

Esta es la quinta vez que los alemanes participan en el trofeo Joan Gamper, sin que hasta ahora hayan podido regresar a casa con una victoria.

El Atlético visitará China y Alemania en su pretemporada

EFE / MADRID

El Atlético de Madrid ya tiene las fechas y los destinos de la pretemporada, que arrancará el próximo 10 de julio, y que incluye dos partidos amistosos en Alemania y otros tantos en China, además de la participación en el trofeo Teresa Herrera.

El entrenador mexicano Javier Aguirre ha citado a la plantilla el lunes 10 de julio para iniciar el trabajo de pretemporada, salvo los mundialistas que disfrutarán de vacaciones tras el Mundial de Alemania.

El día 13 de julio, el equipo y el cuerpo técnico se trasladarán a Los Ángeles de San Rafael (Segovia), y continuarán sus entre-

namientos hasta el viernes 21 del mismo mes.

Los jugadores rojiblancos viajarán el día 25 a la localidad alemana de Dresde, donde disputarán dos encuentros amistosos ante el Stuttgart y ante el Dinamo Dresde.

El último día de julio, la plantilla emprenderá viaje a Shangai, donde el equipo conchonero participará en un cuadrangular junto al Manchester City inglés, el Shanghai Shensua y el Kashima Antlers japonés.

Para el 19 de agosto, el conjunto madrileño tiene previsto un nuevo partido amistoso en el estadio Balaídos ante el Celta de Vigo.

AUTOMOVILISMO GRAN PREMIO DE GRAN BRETAÑA

Alonso empieza con buen pie

El asturiano se coloca por delante de Michael Schumacher tras las primeras pruebas libres

EFE / SILVERSTONE (REINO UNIDO)
El español Fernando Alonso, actual líder del campeonato, rodó más rápido que su principal rival en la lucha por el título, el alemán Michael Schumacher (Ferrari), en la primera jornada de entrenamientos libres para el Gran Premio de Gran Bretaña de Fórmula Uno, en el circuito de Silverstone.

El español fue 222 milésimas más veloz que el siete veces campeón del Mundo, al que aventaja en 21 puntos en la general de esta edición del certamen.

El piloto de Renault apenas completó una vuelta en la sesión matinal de entrenamientos libres sobre un trazado que se conoce 'al dedillo' por las numerosas jornadas de pruebas que su equipo lleva a cabo durante el invierno.

En esta primera hora el mejor fue Alexander Wurz, piloto de pruebas del equipo Williams. El austríaco fue el más veloz en la primera toma de contacto, y acabó por delante de otros dos hombres de pruebas, el británico Anthony Davidson (Honda) y el polaco Robert Kubica (BMW Sauber).

El primero de los pilotos titulares, en el cuarto puesto, a casi un segundo de Wurz, fue el italiano Jarno Trulli (Toyota), seguido muy de cerca por Michael Schumacher, que necesitó dar más vueltas sobre un trazado que su escudería frecuenta poco.

Fernando Alonso se limitó por la mañana a dar una vuelta, pero sin pasar por la línea de meta, por lo que no marcó tiempo alguno.

Por la tarde, y como es habitual, la situación fue diferente. Esta vez el asturiano, que acabó séptimo, completó 13 giros, mientras que Schumacher dio una vuelta más.

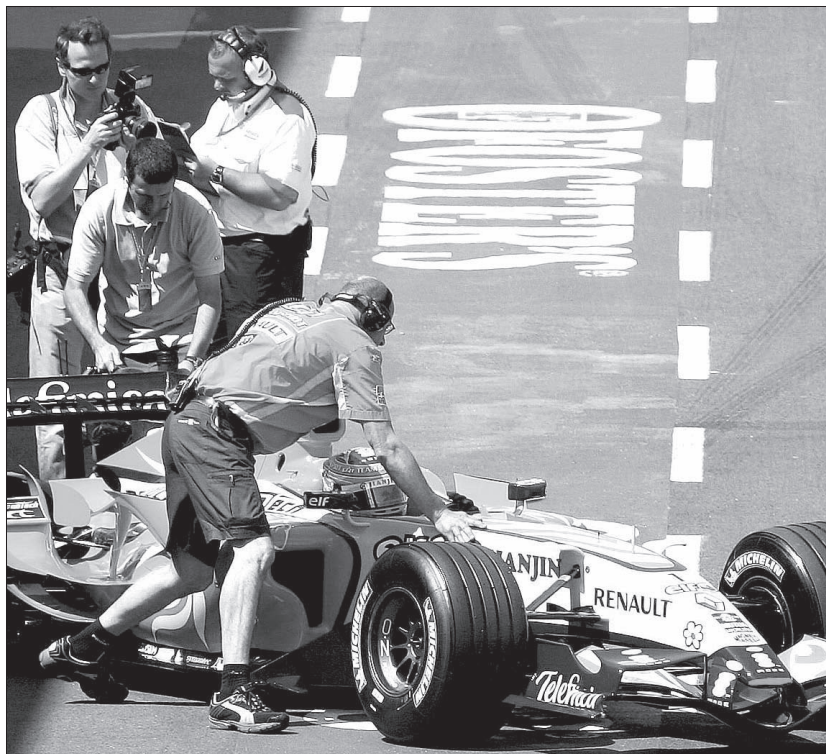
La sesión de elección de neumáticos para la carrera acabó con cierta inquietud para ambos pilotos. Pocos segundos antes de terminar la tanda, tanto Alonso como Schumacher sufrieron sendos sobresaltos en diferentes puntos de la pista. El español se saltó la parte final de las 'es' de 'Becketts' y el heptacampeón mundial se salió sin consecuencias justo antes de llagar a la curva 'Farm', en el lado opuesto del circuito.

REGISTROS. Después de esta especie de duelo entre los dos grandes protagonistas del campeonato, el que salió mejor parado fue el ovetense, que acabó con un tiempo inferior en 222 milésimas al registrado por el 'Kaiser'.

Alonso pudo con Schumacher, pero acabó por detrás de un Ferrari, el del brasileño Felipe Massa, aunque tan sólo por 127 milésimas de segundo. El suramericano se salió dos veces del asfalto y llegó a calar su monoplaça en la calle de 'boxes'.

Esta vez el más rápido fue Robert Kubica, por delante del compañero de Alonso en el equipo Renault, el italiano Giancarlo Fisichella (Renault), y de Alex Wurz.

Nada más marcar el segundo mejor tiempo, Fisichella se llevó



Varios mecánicos de Renault empujan el monoplaça del piloto español. / JENS BUETTNER (EFE)

un buen susto al salirse de la pista en la recta 'Hangar', en la que se superan los 300 kilómetros por hora. El romano pudo controlar su bólido y se encaminó al garaje para no regresar más a la pista.

Kimi Raikkonen tuvo que conformarse con el vigésimo primer mejor tiempo, a más de un segundo del logrado por el español. El escandinavo sólo dio cinco vueltas en todo el día. Su compañero,

Montoya, estuvo más activo y selló el decimocuarto registro.

Hoy se disputará la tercera sesión libre, que dará paso a la sesión de clasificación, que arrancará a las 13,30 hora española.



Michael Schumacher, en un momento de la sesión de pruebas. / J. BUETTNER (EFE)

CICLISMO

Turpin vence por delante de Mayo y Mancebo

EFE / BRIANCON (FRANCIA)

El francés Ludovic Turpin, del Ag2r, fue el vencedor de la quinta etapa de la Dauphiné Liberé disputada entre Sistrion y Briancon, de 155 kilómetros, en la que el estadounidense Levi Leipheimer, del Gerolsteiner mantuvo el liderazgo y los españoles Iban Mayo y Francisco Mancebo fueron protagonistas al ocupar la segunda y tercera plaza respectivamente.

El ciclista galo, de 31 años, obtuvo la victoria más importante de su palmarés al rematar una escapada como único superviviente de un trío que se destacó en el kilómetro 38, donde estaban el noruego Thor Hushovd y el francés Jerome Pineau. No sólo aguantó el ascenso al terrible Izoard, también el empuje del grupo de los favoritos, que con los españoles Mancebo y Mayo y la presencia del líder, Leipheimer, hizo lo imposible por alcanzar, sin suerte, al ciclista francés.

El corredor del Ag2r invirtió un tiempo de 4h.06.49. Mayo terminó a 26 segundos, a 27 Mancebo, a 37 el italiano Cauchioli y el líder a 48, junto a Hincapié, Menchov y Moreau.

SIN CAMBIOS. En la general no hubo cambios importantes y Leipheimer afrontará la etapa decisiva de la Toussuire como líder, con Menchov segundo a casi medio minuto. Tercero es el francés Christophe Moreau a 1.48 y cuarto Mancebo a 1.49.

En el ascenso al Col de Sarrat, en el kilómetro 38, saltaron del pelotón tres hombres dispuestos a luchar contra todo, incluso contra el coloso Izoard. Eran el noruego Thor Hushovd y los franceses Ludovic Turpin y Jerome Pineau. En buena sintonía fueron abriendo diferencias a pasos agigantados, hasta alcanzar los 8.25 minutos en el kilómetro 100.

En el ascenso al Izoard, Hushovd y Turpin descolgaron a Pineau, mientras que del pelotón saltaba el español Juan Miguel Mercado con 3 minutos de retraso respecto a la cabeza de carrera. El siguiente en ceder fue el corredor nórdico, quedando en solitario Turpin.

Tras coronar el coloso alpino, el francés entró en Briançon, a dos kilómetros de la meta con 50 segundos de renta, suficientes para aguantar hasta la meta y adjudicarse la primera victoria de la temporada y la quinta de su trayectoria profesional. Mayo y Mancebo le acompañaron en el podio de la jornada, dando ambos muestras de buen estado de forma ante el inminente Tour de Francia.

LAS DECLARACIONES

►FERNANDO ALONSO «Ha habido bastante viento»

El español Fernando Alonso declaró, nada más acabar las dos primeras sesiones de entrenamientos, que fue un día complicado. «Durante toda la jornada el coche ha tendido a sobrevivir -tendencia a marcharse del tren trasero- y, pese a que hemos ido mejorando el comportamiento del coche, no hemos conseguido aún el equilibrio que deseamos», apuntó. «También ha habido bastante viento, lo que hacía que el coche no se comportara entre curvas todo lo bien que hubiésemos deseado. Por todo ello ha sido bastante difícil pilotar, pero la situación creo que ha sido la misma para todos. Ha habido muchas salidas de pista», agregó el asturiano. «Con los problemas de equilibrio que hemos tenido es difícil hacer una evaluación, pero si miramos los tiempos, estamos en una buena situación y sabemos que el coche puede ser rápido en este circuito», concluyó Alonso.

TIEMPO MUERTO



DIEGO IZCO

Hola, don Pepito...

Otra final más... ¡Coño, tú por aquí otra vez! Nadalito y Federer. Dos tipos requetefinos, casi divinos. Lo de medio chiflados y disparatados se pone en tela de juicio, aunque en cierto modo el deporte individual forma personalidades complejas y, en su caso concreto, es algo disparatado lo que están haciendo con el tenis mundial mano a mano. Además, son amigos. Ya saben: se encuentran en una esquina o en un café... O en una final de ésas.

Roger Federer y Rafael Nadal ya han marcado una época. Hagan lo que hagan en la final. Uno es elegante, como de hielo, perfecto en la técnica y en el golpeo. El otro es impulsivo, veloz, intuitivo y brillante. Roger mata por inercia. Rafa por aplastamiento. Y cuando miden sus fuerzas, como los combates finales de esos pelucos de artes marciales, construyen un monumento al tenis a golpe limpio. Es una gozada, gane quien gane. Desaparecen sentimientos patrios y forofismos; en el fondo, el espectador sabe que está asistiendo a algo especial, por mucho que este año ya hayamos visto un par de entregas, por mucho que sigan dándose candela el resto del año (¿Y quién les va a toser?).

Pero el deporte se cansa de la perfección, amigos. Cuando un tenista corriente y moliente (los que no se llaman ni Roger ni Rafa) tiene tan difícil ya no sólo ser campeón, sino finalista, el nivel del tenis baja. Es algo demostrable e inversamente proporcional: dicen los grandes entendidos que el peor ciclismo se vio en los tiempos de Merckx (aunque estaba el mejor ciclista), que el peor fútbol en la historia reciente de la Liga se ha visto este año (aunque uno de los mejores equipos)... Y con el tenis, tres cuartos de lo mismo. Hagan un ejercicio mental: ¿Quién es tercero en el ranking? Da igual. Todo se lo comen entre Don Pepito y Don José.

TENIS

ROLAND GARROS

Rafa Nadal llega a la final y luchará contra Federer

El español se impuso con facilidad a Ljubicic y defenderá el título ante el número uno

EFE / PARÍS (FRANCIA)

La final de Roland Garros tendrá los protagonistas soñados, Rafael Nadal y el suizo Roger Federer, en un nuevo duelo fijado tras sus victorias ante el croata Ivan Ljubicic y el argentino David Nalbandián, respectivamente.

En unas semifinales históricas, pues por primera vez desde hace 21 años asistían los cuatro primeros jugadores del mundo, Nadal venció a Ljubicic por 6-4, 6-2 y 7-6 (7), mientras que Federer accedió por primera vez a la única final del Grand Slam que le faltaba al derrotar a David Nalbandián por 3-6, 6-4, 5-2 y abandono del argentino, debido a un desgarro en los abdominales.

SIN NERVIOS. Será el séptimo enfrentamiento entre Nadal y Federer, balance que domina el español por 5-1.

Nadal firmó su 59 victoria consecutiva sobre tierra batida y la 23 de esta temporada (es el líder) de forma explícita, jugando el mejor partido de estas dos semanas, con control, mando y ejecución, sobre todo en el desempate final, en el que logró tres saques directos. No tuvo nervios el español y muy agresivo despachó a Ljubicic en su cuarto enfrentamiento, ahora con 3-1 para el de Manacor.

Ljubicic puso en práctica la estrategia planeada con su entrenador, el italiano Riccardo Piatti, jugar de la forma más agresiva posible, saque y volea si fuera preciso, enviar misiles con su servicio que llegó a los 220 kilómetros por ho-

ra, y eludir como un hierro cantante los intercambios desde la línea de fondo.

Pero Rafa salió airoso de esa táctica mas propia de Wimbledon que de Roland Garros. El español le rompió dos veces el saque en el primer set, otras dos en el segundo, y su derecha cobró mayor potencia y puntería en el tercero. Pero donde de verdad mostró su cla-

«La final es la mayor alegría posible»

Nadal señaló ayer que alcanzar por segundo año consecutivo la final del torneo es «la mayor alegría posible». «Me supone alegría, es la final de Roland Garros y no es obligatorio jugarla cada vez, pero significa que las cosas se han hecho bien durante una temporada de tierra, que ha sido inmejorable aunque solo falta un partido», dijo el tenista, «estar en una final de Roland Garros, mas alegría no puede ser». «Es muy bonito que sea la cuarta final que jugamos este año, me hace muchísima ilusión porque era un partido complicado contra Ljubicic, porque en el tercer set se ha puesto a sacar muy bien», dijo. Contra Federer señaló que «hay que pensar en jugar tu juego, bien, y jugar mas agresivo de lo habitual. Estoy contento con la mejora de mi juego y estoy en buen nivel».



El tenista español Rafael Nadal celebra un punto en el partido de ayer. / EFE

se, su garra, fue en el desempate.

Allí, el croata llegó a estar por delante 5-3, pero dos saques directos prodigiosos del español, discutidos por su rival, pero confirmados por el juez de silla, el portugués Carlos Ramos, le dieron alas para liquidar al tercer intento.

Antes, Roger Federer respiró contento, cuando Nalbandián explicó al juez de silla, el francés Pascal María, que no podía continuar. El de Unquillos se había lesionado en el partido anterior contra el ruso Nikolay Davydenko pero pensaba que los dos días de descanso serían suficientes para jugar con tranquilidad ante Federer.

Y en el primer set, Nalbandián jugó de forma exquisita, dominando, repartiendo juego, haciendo sufrir al suizo, al que había doblegado en la épica final de la Copa Masters de Shanghai el pasado año, y con quien perdió apuradamente (estuvo a dos puntos de la victoria) hace dos semanas en las semifinales de Roma.

Federer ganaba fácil y el jugador argentino sacó adelante, como buenamente pudo, el sexto juego (2-4), pero tras perder su saque en el séptimo, se dirigió al juez de silla para comunicarle que dejaba el camino expedito al número uno del mundo.

BALONCESTO

LIGA ACB

El DKV Joventut alarga la eliminatoria ante el Unicaja

El cuadro malagueño puede cerrar la serie en el choque de mañana

76	DKV JOVENTUT
68	UNICAJA

DKV JOVENTUT: Bennett (16), Rudy Fernández (17), Mumburu (16), Burton (9), Archibald (8) -- cinco inicial--: Vázquez (-), Betts (4), Flis (2), Holcomb (1), Huertas (4).

UNICAJA: Pepe Sánchez (8), Brown (6), Herrmann (2), Garbajosa (17), Santiago (10) -- cinco inicial--: Rodríguez (11), Risacher (2), Nicovic (2), Cabezas (7), Pietrus (3) y Vasileiadis.

ÁRBITROS

De la Maza, Pérez Pizarro y Redondo. Eliminaron por faltas a Archibald y Betts, del DKV.

PARCIALES

14-14, 24-15, 24-22 y 14-17.

E.P. / BADALONA (BARCELONA)

El DKV Joventut forzó un cuarto encuentro en su 'play-off' de semifinales por el título al imponerse al Unicaja gracias en buena medida a su actitud defensiva.

El conjunto de Aíto García Reneses estuvo mucho más duro ante el ataque malagueño y supo frenar su ofensiva, sobre todo la de Jorge Garbajosa, menos decisivo que en los dos anteriores choques. Los locales llegaron a dominar por 17 puntos y luego supieron mantener la calma cuando el campeón de la fase regular amagó con complicar la victoria.

La 'Penya' se aferró a los mismos argumentos que en sus dos anteriores derrotas. Mejoró en defensa, volvió a controlar el rebote ofensivo, lo que le dio segundas opciones que no supo aprovechar, y sus porcentajes de lanzamiento y su acierto en los triples (10/26) fueron sensiblemente mejores.

Tras un desequilibrado choque, en el último cuarto, y con una sustanciosa ventaja local, el equipo malagueño atisbó una pequeña reacción en defensa, que echó de menos más acierto en el triple, le permitió entrar en los 10 minutos finales con opciones (62-51).



Archibald y Brown.

El técnico local paró el partido y aleccionó a los suyos. La medida dio resultado. Un parcial de 10-0 (72-55) fue la sentencia para el equipo malagueño que deberá esperar a cerrar la serie mañana.

El Gobierno aumenta la protección por desempleo de 250.000 trabajadores

El Consejo de Ministros aprueba el Decreto Ley de reforma del mercado laboral que también convertirá «al menos» a un millón de empleos temporales en indefinidos hasta el año 2008

• El ministro de Trabajo, Jesús Caldera, califica la nueva normativa de «ambiciosa, coherente y eficiente», y vaticina buenos resultados gracias a su flexibilidad y seguridad.

AGENCIAS / MADRID

El Consejo de Ministros dio luz verde ayer al Real Decreto Ley de reforma del mercado de trabajo, cuyo principal objetivo es reducir la alta tasa de precariedad laboral española y que, según el Gobierno, permitirá convertir «al menos» un millón de trabajadores temporales en indefinidos hasta 2008 y aumentar la protección por desempleo de 250.000 trabajadores.

Caldera señaló que la reforma, firmada por el Gobierno y los agentes sociales el pasado 9 de mayo y cuya entrada en vigor completa se producirá el 1 de julio tras su convalidación por el Congreso, es «ambiciosa y coherente» y será «eficaz y eficiente» produciendo «buenos resultados» a medio y largo plazo gracias a su combinación de «flexibilidad y seguridad».

Su objetivo es reducir una «inevitable» tasa de precariedad que se sitúa en el 33%, aunque Caldera no se aventuró a concretar hasta que nivel podría bajar ese índice. Sólo dijo que conseguir que un millón de temporales pasen a ser indefinidos, supondría reducir en un 20% el número actual de trabajadores temporales, que se acerca a los cinco millones. Lo más importante, afirmó, es que se produzca un cambio en la cultura de la contratación que prime los contratos estables frente a los temporales desde un principio, lo que fomentará el crecimiento económico y la productividad, sostuvo.

Caldera, que felicitó a sindicatos y empresarios por sus esfuerzos para llegar a un acuerdo, destacó que la reforma ha sido consensuada, tal y como prometió el Ejecutivo, y destacó que se centra en el colectivo de jóvenes y mujeres, los más castigados por la precariedad.

PLAN EXTRAORDINARIO. Caldera recordó algunas de las medidas principales de la reforma como el límite al encadenamiento abusivo de contratos temporales y puso especial énfasis en el plan extraordinario, que en la segunda mitad del año bonificará con 800 euros al año durante tres ejercicios la conversión en indefinidos de los contratos temporales firmados antes del 1 de julio. El ministro realizó un llamamiento a los empresarios para que no dejen pasar esta oportunidad porque, desde enero del próximo año, recordó, desaparecerán las bonificaciones a la conversión de contratos temporales



El ministro de Trabajo, Jesús Caldera, durante la rueda de prensa. / ÁNGEL DÍAZ (EFE)

en fijos y sólo se primarán las contrataciones indefinidas iniciales.

Solamente se bonificarán los temporales cuando se trate de personas con discapacidad, personas en situación de exclusión social o víctimas de violencia de género o doméstica.

Además, para evitar el encadenamiento abusivo, todos los trabajadores con dos o más contra-

tos de este tipo con la misma empresa de duración superior a 24 meses dentro de un período de 30 se convertirán en indefinidos.

La reforma incluye además la extensión del uso del fomento del empleo para las conversiones de contratos temporales en indefinidos, siempre que los penúltimos se celebren antes del 31 de diciembre de 2007.

Positivo para los sindicatos

AGENCIAS / MADRID

El sindicato CCOO destacó que la reforma «ayudará a promover el empleo indefinido y a actuar contra el fraude en la contratación», pero advirtió de que la mejora de la calidad del empleo «no depende únicamente de las reformas de la normativa laboral, aunque éstas sean importantes, sino de un cambio del modelo productivo, tarea en la que el Gobierno y los empresarios tienen la máxima responsabilidad».

Por su parte, UGT se mostró confiado en que el Real Decreto obtenga el respaldo parlamentario. Para la central sindical, el acuerdo es un instrumento «útil para corregir los problemas más graves de nuestro mercado de trabajo: fomentar el empleo indefinido y reducir la temporalidad, pero su aplicación y desarrollo requerirá, sin duda, el esfuerzo de empresarios y Gobierno en su ejecución».

Mientras, CiU anunció que

Incentivos y pymes

Los incentivos se ampliarán de los dos a los cuatro años, irán de los 500 a los 3.200 euros; se aplicarán bonificaciones a la contratación de los jóvenes varones desempleados entre 16 y 30 años, y a las mujeres que se reincorporen al empleo después de cinco años de inactividad siempre que tengan cotizados tres años. Además se mantiene el carácter indefinido de los incentivos para mayores de 45 años y discapacitados.

Caldera incidió además en la rebaja de las cotizaciones al empleo indefinido de 0,25 puntos a partir de 1 de julio de 2006, y un 0,25 adicional a partir de 1 de julio de 2008, hasta alcanzar una rebaja total de 0,50 puntos, y la reducción a la mitad de la cotización empresarial al Fogasa que pasará a ser de 0,20 puntos frente a los actuales 0,40 puntos. Según afirmó el titular de Empleo, el coste de la reforma será de 1.200 millones cuando entre en su pleno rendimiento.

Por otro lado, el presidente de la Confederación General de las Pequeñas y Medianas Empresas, Salvador Bellido, señaló que este tipo de firmas resultarán «menos beneficiadas» que las grandes, pero reconoció que el decreto «va en la buena dirección». Bellido apuntó que las grandes compañías obtendrán un mayor beneficio de esta reforma porque las pymes ya tienen «en gran parte empleados fijos».

Otra de las medidas incluidas es la sustitución de los actuales porcentajes de bonificación de cuotas de la Seguridad Social, que benefician más a los trabajadores con altos salarios, por módulos fijos de ayuda mensual, diferentes para los distintos colectivos, un cambio que no perjudicará la creación de empleo cualificado.

dará apoyo a la convalidación de la «minireforma laboral» pero que trabajará para que en el Congreso se mejore porque es «tímida e insuficiente».

Asimismo, el portavoz en el Congreso del BNG, Francisco Rodríguez, afirmó que solicitará que el decreto aprobado por el Consejo de Ministros sobre la reforma laboral, que aún debe ser debatido, se tramite como proyecto de ley con el fin de poder introducir mejoras.

BREVES

OPA

Arcelor mantiene conversaciones con Mittal Steel sobre el plan de negocio

■ El futuro de Arcelor aún no está claro. El grupo siderúrgico europeo, en el que está integrada Aceralia, ha confirmado que mantiene «conversaciones de carácter técnico», y no negociaciones, sobre el plan de negocio de la OPA hostil del anglo-indio Mittal Steel. Los encuentros entre los dos mayores productores de acero del mundo tienen por objetivo aclarar dudas suscitadas por el plan de negocio. Arcelor mantiene la convocatoria de una junta para el 28 de junio, en la que los accionistas deberán decidir entre la oferta de Mittal Steel y el proyecto del consejo de fusión con la rusa Severstal, para bloquear la OPA hostil del anglo-indio.

ALIMENTACIÓN

Ebro Puleva se convierte en el segundo fabricante de pasta a escala mundial

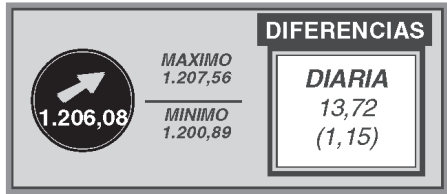
■ Ebro Puleva ha cerrado el acuerdo para adquirir la empresa estadounidense New World Pasta por 362,5 millones de dólares (282,7 millones de euros), con el objetivo de situarse como el segundo fabricante mundial de pasta, con posiciones de liderazgo en Europa, Estados Unidos y Canadá. Según informó ayer la compañía a la Comisión Nacional del Mercado de Valores (CNMV), ha culminado el proceso de adquisición con el abono a los vendedores del «precio correspondiente», lo que convierte al grupo alimentario en «pleno propietario» de New World Pasta.

BOLSA

NH Hoteles abandona el Ibex 35 y entra en el selectivo Fadesa

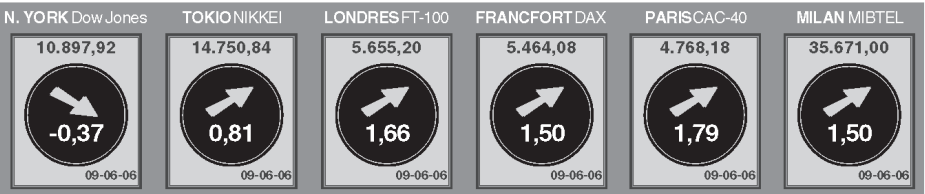
■ Habrá cambios en el Ibex 35 a partir del 3 de julio, según ha acordado el Comité Asesor Técnico del selectivo en su reunión semestral. NH Hoteles saldrá entonces del principal indicador español, al que llega el grupo inmobiliario Fadesa, según informó ayer Bolsas y Mercados Españoles (BME). En la pasada revisión de diciembre, NH Hoteles ocupó el puesto de Corporación Mapfre, que llevaba en el selectivo desde el 1 de junio de 2003, en sustitución de Prisa. La cadena hotelera volvió al índice tras haber quedado excluida en la primera revisión de 2005. Fuentes de Fadesa señalan que la entrada en el selectivo constata que el valor «tiene recorrido».

BOLSA DE MADRID



INDICE DE BOLSAS EXTRANJERAS

Fuente: Morgan Stanley. Telf. 901 11 64 31

Bolsa sube 1,33% y roza 11.000 puntos
gracias avance plazas mundo

La bolsa española subió hoy el 1,33 por ciento y rozó el nivel de 11.000 puntos, beneficiada por el avance de las plazas internacionales tras la notable caída registrada en la víspera por el miedo a la subida de los tipos de interés. Así, el principal indicador de la bolsa española, el Ibex-35, ganó 145,60 puntos, el 1,33 por ciento, y se situó al cierre en 11.098,20 enteros -en la semana pierde el 2,31 por ciento-. Por su parte, el índice general de la Bolsa de Madrid avanzó el 1,15 por ciento -en la semana retrocede el 2,41 por ciento-, mientras que el tecnológico Ibex Nuevo Mercado subió el 1,44 por ciento -en los cinco últimos días baja el 4,74 por ciento-. En Europa, con el euro a 1,263 dólares al cierre, París ganó el 1,79 por ciento; Londres, el 1,66 por ciento; Fráncfort, el 1,5 por ciento y Milán, el 1,47 por ciento. La pequeña subida lograda a última hora ayer por Wall Street, junto a las compras a bajos precios permitieron a la bolsa española empezar el día con notables ganancias y por encima de 11.000 puntos. La caída de la actividad industrial en Francia y el aumento de su déficit comercial, junto al crecimiento del 0,6 por ciento del PIB italiano en el primer trimestre -1,5 por ciento interanual-, no afectaron a la evolución de la bolsa, que rebotaba tras las recientes bajadas.

El resto de la jornada, mientras el petróleo "Brent" pasaba de 69 a 70 dólares y la cotización del euro se situaba en 1,265 dólares, la bolsa rondó sobre el nivel de 11.050 puntos.

Indice Ibex-35 (Semanal)

Fecha	Dif. %	Dif.	Último
09/06/2006	1,33%	145,60	11098,20
08/06/2006			10952,60
07/06/2006			11224,70
06/06/2006			11112,00
05/06/2006			11287,80

Titulos	Cierre(Euros)	Dif. %	Vol(Titulos)	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.
FOC	55,7	1,09	249.635	57,40	55,25	69,95	49,50
Ferrovial	54,65	3,02	970.475	55,75	54,00	69,85	53,05
Inysa Int. y Proy. S.A.	11,7	0,95	7.296	11,70	11,70	14,40	6,60
Levantina Obras	30	-1,48	18.048	30,00	30,00	31,41	17,42
OHL	15,22	0,13	105.754	15,51	15,20	19,85	13,24
Parquesol	18,75	1,9	97.360	18,75	18,46	19,75	16,80

Energía

Titulos	Cierre(Euros)	Dif. %	Vol(Titulos)	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.
Bayer	33,3	-2,06	6.718	33,50	33,00	36,98	32,00
Cepsa	52	0,48	219.729	52,05	51,50	52,30	50,07
Enagás S.A.	15,98	0,5	720.863	16,13	15,84	17,68	15,34
Endesa	26,19	0,34	8.327.825	26,39	26,01	28,35	21,70
Gas Natural	22,92	0,22	1.012.274	23,19	22,62	26,18	22,59
Huiles C. Cortés	10,24	0,2	600	10,24	10,24	10,80	10,17
Iberdrola	25,3	1,2	12.409.933	25,50	25,00	27,64	22,49
Red Eléctrica	27,35	0,92	2.040.551	27,42	27,10	29,51	24,80
Repsol	21,25	1,24	11.661.565	21,34	20,85	26,10	20,21
Unión Fenosa	30,12	0,13	1.221.485	30,47	29,94	33,10	29,26

Servicios de Mercado

Titulos	Cierre(Euros)	Dif. %	Vol(Titulos)	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.
Abengoa	17,74	1,03	475.693	18,38	17,72	29,45	12,40
Abertis	18,16	0,72	1.088.402	18,31	18,05	22,24	18,03
Agua Bana	21,4	-4,72	395.965	22,41	21,30	23,37	18,00
Astroc Mediterráneo	9,17	1,1	493.533	9,17	8,20	9,17	9,07
Befesa	15	-4,15	1.197	15,40	14,71	16,50	14,29
Cintra Int Transp.	9,86	0,61	1.849.202	9,94	9,80	11,35	9,72
Imm Colonial	61,65	-0,08	330.907	61,80	61,55	61,90	46,80
Corp. Demoestética	6,23	2,64	94.067	6,34	6,15	9,15	6,05
Bleonor	24	-	7.401	24,00	23,50	29,50	13,60
Eurospas	4,72	0,64	127.449	4,78	4,66	5,17	4,50
Fadesa Inmobiliaria	24,98	2,59	385.921	25,00	24,76	33,40	24,35

Titulos	Cierre(Euros)	Dif. %	Vol(Titulos)	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.
---------	---------------	--------	--------------	------	------	------	------

Bienes de Consumo

Titulos	Cierre(Euros)	Dif. %	Vol(Titulos)	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.
A. Domínguez	42,75	-1,16	10.309	43,30	42,50	44,88	30,60
Altadis	36,91	1,21	1.079.000	37,17	36,80	39,25	34,21
Barón de Ley	41,7	1,21	7.372	41,80	40,65	48,99	40,50
Bodegas Riojanas	8,9	-	348	8,90	8,90	9,88	8,70
Campofrio	12,82	0,16	53.698	13,00	12,68	15,44	12,80
CVNE	14,5	3,35	215	14,50	14,50	14,50	12,10
Doglint. Fabrics S.A.	3,36	0,9	143.812	3,43	3,33	4,97	3,33
Ebro Puleva S.A.	14,89	0,61	313.310	15,05	14,60	17,03	13,89
Faes Fama	18,7	2,92	36.107	18,79	18,30	22,00	16,01
Inditex	29,62	0,61	1.267.221	29,89	29,53	33,66	26,89
Natrel	8,04	0,5	16.596	8,05	7,90	8,32	7,10
Natracóutical S.A.	1,21	-	276.263	1,23	1,21	1,38	1,09
Patemina	7,62	-	100	7,62	7,62	9,64	7,16
Pescanova	24,13	0,54	11.014	24,68	24,01	31,25	22,11
Serv. Point Solut.	2,95	3,07	602.889	2,98	2,92	3,55	2,23
Prim. S.A.	13,18	1,38	13.630	13,20	12,95	38,00	13,00
Puleva Biotech	2,27	2,71	71.814	2,27	2,23	3,06	2,21
SOS Cuatrecasas	11,24	1,26	139.971	11,24	11,10	11,88	10,90
T. Algodonera	3,1	0,98	226.127	3,15	3,07	3,77	2,95
Vidrala	20,07	-0,59	6.866	20,07	19,80	22,40	18,65
Viscollán	11,55	1,05	43.051	11,58	11,38	12,74	9,50
Zelita	5,81	2,3	816.022	5,84	5,70	6,64	5,52

Bienes de Inversión e Intermedios

Titulos	Cierre(Euros)	Dif. %	Vol(Titulos)	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.
Acelinox	12,93	2,21	1.299.195	12,99	12,79	13,84	11,91
Arcelor S.A.	39,85	6,75	1.012.483	34,10	32,49	35,55	20,83
CIE Automotive	5,39	-2,88	31.191	5,55	5,25	5,77	2,83
Adcoyen	6,88	1,18	62.611	6,92	6,85	7,64	6,20
C. Portland	82	1,23	12.654	82,00	80,85	96,70	67,25
CAF	101,5	1,25	2.609	101,50	101,30	116,50	89,35
Duro Felguera	22,96	1,95	36.226	23,50	22,84	27,22	16,45
EADS	26,6	3,06	38.988	26,75	26,20	35,20	25,25
Enea	30	1,76	163.256	30,02	29,41	35,95	26,32
Epsa	0,68	1,49	3.375.102	0,69	0,67	0,94	0,67
E del Zinc	1,84	-	000	-	0,00	1,84	1,84
Europac	5,15	0,98	114.460	5,23	5,06	6,26	5,10
Gernesa	15,32	1,12	1.010.463	15,48	15,26	19,61	12,27
Iberpapel	17,55	0,17	2.743	18,32	17,32	19,55	17,00
Ungotels	7,09	2,6	6.575	7,20	6,98	9,65	6,91
Mecalux	27,07	-2,45	21.027	27,48	27,02	29,70	21,20
Miquel y Costas	23	2,45	11.103	23,35	22,31	28,35	22,30
Nicolas Correa	4,5	2,04	18.601	4,50	4,45	6,80	3,95
Pano de Medici	0,66	-	167.747	0,67	0,65	0,83	0,65
Seda Bama	2,23	3,24	556.049	2,23	2,18	2,64	2,01
Sinace	4,21	1,2	674.680	4,39	4,19	6,39	3,31
Tafesa	1,32	-	512.875	1,36	1,32	1,99	1,25
Tubacex	4,2	1,45	589.722	4,32	4,20	5,77	3,55
Tubos Reunidos	11,1	-2,29	65.898	11,86	11,10	14,50	10,60
Tudor	9,97	-0,22	600	9,97	9,97	10,19	7,27
Uralita	3,56	1,71	192.311	3,64	3,55	4,50	3,48
Zardoya-Otis	25,81	1,22	123.831	26,00	25,56	26,45	20,96

Comun. y Serv. Información

Titulos	Cierre(Euros)	Dif. %	Vol(Titulos)	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.
Antena3 TV	18,17	1,62	2.169.136	18,40	17,56	23,20	17,88
Amper	8	2,43	252.392	8,16	7,94	10,43	7,12
Avanzti	2,27	1,79	1.673.968	2,29	2,25	3,10	1,64
Indra	14,77	1,93	794.097	14,83	14,61	17,38	14,49
Jazztel	0,58	1,75	13.114.808	0,60	0,58	0,91	0,57
Prisa	12,43	0,65	559.672	12,59	12,37	15,97	12,35
Sogecable	22,64	-1,05	736.553	23,25	22,52	35,47	22,64
Tel e 5	16,52	0,71	2.566.785	16,86	16,06	22,60	17,65
Telefónica	13	1,8	107.876.017	13,05	12,86	13,47	11,92
Telefónica Móviles	10,92	1,11	1.403.289	10,92	10,79	10,95	8,80
TPI Pag Amar	8,46	-	1.897.647	8,46	8,44	9,69	7,10

Construcción

Titulos	Cierre(Euros)	Dif. %	Vol(Titulos)	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.
Aedona	114,95	2,45	128.035	116,40	114,00	147,50	94,65
ACS	29,9	1,22	1.146.099	29,97	29,50	34,90	26,96

Servicios Financieros

Titulos	Cierre(Euros)	Dif. %	Vol(Titulos)	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.
Alba	39	-1,27	73.175	39,90	38,71	44,39	37,33
Andalucía	96	-1,03	1.309	96,10	95,80	102,20	79,20
Galicia	26,95	-	100	26,95	26,50	27,10	22,88
Popular	11,23	0,54	5.491.047	11,33	11,13	12,65	10,08
Banc Sabadell	26,8	0,71	748.769	26,80	26,51	29,62	22,19
Valencia	30,18	2,27	33.371	30,80	29,80	33,00	25,90
Banesto	13,95	3,56	1.287.265	14,04	13,58	14,69	12,44
Bankinter	50,6	0,7	130.355	50,65	50,15	57,60	46,45
BBVA	15,34	0,59	23.608.653	15,50	15,27	17,60	15,02
Castilla	20,59	-0,05	424	20,60	20,59	24,00	17,50
C. Occidente	100	1,78	5.823	100,00	97,60	112,25	75,10
Corp. Mapfre	14,41	0,84	902.886	14,56	14,22	17,10	14,00
Cto. Balaer	27,5	-	025	27,50	27,50	29,99	23,50
Dinamia	22,69	-4,5	20.040	23,89	22,64	28,95	18,53
Grat. Inversión	1,76	1,73	6.333	1,77	1,70	2,07	1,73
Gupuzcoano	22,59	0,04	7.653	23,11	22,58	26,50	18,41
Gupuzcoana A	21	-	000	-	0,00	21,00	20,45
Pasor	38,44	1,83	119.092	39,00	38,00	48,60	37,75
Renta Corp. R. Estate	23,5	-	32.145	23,85	23,31	30,60	23,50
Santander	10,85	1,69	27.008.930	10,90	10,77	12,40	10,67
Tecnocom	9,5	5,2	72.811	9,50	9,32	11,50	6,40
Unipapel	20,49	-2,43	21.530	20,90	20,49	22,12	17,03
Vasconia	18	2,8	300	18,00	17,51	18,62	13,56

Latibex

Titulos	Cierre(Euros)	Dif. %	Vol(Titulos)	máx.	mín.	máx.	mín.
América Móvil	25.15	4.97	9.100	25.43	24.90	32.00	23.88
Arcel. Celul B.	3.77	-	1.273	-	-	4.66	3.92
B. Rio Plata B.	0.93	-	000	-	-	0.93	0.93
Banco Bradesco	22.67	5.2	10.873	23.00	22.18	36.03	21.74
Banco de Chile	29.2	1.67	500	29.20	29.20	37.20	28.50
Banco Francés	2.04	-	000	-	-	2.27	1.81
BBVA Bancomer	17.18	-	000	-	-	17.18	17.18
Bradesep Ord	25.08	-1.45	1.396	25.19	24.68	33.68	21.38
Bradesep Pref	24.2	7.22	2.164	25.24	23.84	33.50	21.17
Braskem S.A	4.94	4.68	15.569	4.94	4.70	7.43	4.63
Com. Preference	3.13	1.81	2.276	3.25	3.03	4.50	2.79
Coccol Plant	3.93	3.59	1.850	7.04	6.93	9.46	6.45
Corp. URS Int	2.43	-	8.730	2.43	2.43	2.81	2.43
Corporación Gao	22.99	3.22	4.000	24.00	24.9	35.4	24.6
D.Y.S	14.93	1.86	1.666	12.83	12.56	17.35	12.45
Electrobras	8.03	3.88	1.896	8.41	8.03	11.45	5.00
Electrobras Pref	8.04	7.92	6.399	8.10	7.68	10.78	6.63
Enxenda Chile	20.8	0.29	1.210	20.80	20.50	27.99	20.74
Enersis	9.85	3.39	12.221	9.85	9.53	11.68	8.26
Enxenda Pref	10.88	4.62	12.619	11.10	10.50	12.90	9.95
Grupo Alfa	37.03	0.14	3.002	37.03	36.61	50.10	36.50
Net S. Comunicacão	4	3.9	2.696	4.11	3.95	4.91	3.70
Petrobras Crf	15.87	4	8.306	16.20	15.82	20.92	14.83
Petrobras Pref	14.05	4	15.606	14.45	13.99	18.33	13.41
Santander PtoRico	18.4	2	3.141	18.40	18.00	21.64	17.51
Suzano	2.8	-	260	-	-	3.04	2.80
Suzano Petrobr Sa Pr	0.28	0.00	000	0.00	0.28	0.28	0.24
Telmex	19.18	0.26	47.704	19.95	19.05	21.24	18.63
Vale Do Rio doce Ord	9.79	8.9	8.455	17.19	16.77	24.33	16.08
Vale Rio doce	14.02	3.42	20.719	14.20	13.50	37.50	13.44
Volcan C.M.	11.73	2.99	9.84	11.80	11.21	11.73	2.79

FONDOS DE INVERSIÓN

FONDO	VO*	V.Liquid.	R.Mes%	R.Año%	Pat.Mill.
AHORRO CORPORACIÓN					
AC Acciones	RV	21,03	-1,28	5,37	254.517.891
AC DineroPlus	D	8,34	0,00	1,04	1.568.422.616
AC Divisa	RV	7,81	-2,45	-4,30	23.138.663
AC Largo FT	RF	11,55	-0,12	-0,54	157.837.760
AhorroFondo	MRV	47,08	-0,71	2,43	401.903.672
AhorroFondo 20	MRF	7,64	-0,33	1,27	183.186.783
Caja Segovia Renta	RFC	10,65	0,01	0,64	3.036.828

BANCO ATLÁNTICO

Atlántico Divisa	RF	9,12	0,00	1,37	6.533.740
Atlántico Plus	GRV	9,47	-0,28	-1,99	58.732.173
Bolsatlántico	RV	11,83	0,00	4,58	42.531.208
Dinatlántico	D	1479,23	0,00	0,23	80.934.397
Fondatlántico	RFC	17,45	0,00	0,21	51.661.247

BANCO POPULAR

Eurovalor Bolsa	RV	258,63	-1,89	4,96	317.280.324
Eurovalor Dinero	D	1610,79	0,02	0,56	976.221.738
Eurovalor Global Asegurado	GRV	83,30	-0,02	-1,16	93.745.829
Eurovalor Interindex	GRV	81,61	-1,26	0,63	162.582.778
Eurovalor Mixto 15	MRF	77,87	-0,31	0,81	74.492.888
Eurovalor Mixto 70	MRV	3,19	-1,77	0,39	277.480.963
Eurovalor Renta Fija	RF	6,18	-0,06	-0,88	194.718.038
Eurovalor RF Corto	RFC	79,42	-0,01	0,37	155.768.731
Eurovalor RF Intern.	RFC	95,91	0,04	-1,79	43.510.996
Eurovalor Tesorería	D	827,30	0,03	0,60	474.524.061

BANCO SABADELL

SBD Garantía Anual 3	GRF	10,01	0,01	0,51	56.458.458
Solbank Bonos Euro	RF	9,47	0,00	0,10	8.031.973
Solbank Dinero	D	8,33	0,00	0,05	13.976.934
Solbank Interés Euro	RFC	12,76	0,00	0,06	26.873.184

BANKINTER

BK Bolsa Europa	RV	32,58	-1,43	1,96	74.668.708
BK Dinero	D	1245,09	0,03	0,68	115.639.613
BK Dinero 97	D	724,32	0,03	0,68	64.686.346
BK Fondo Bonos	RF	911,01	0,06	-0,08	21.224.392
BK Mixto Europa 20	MRF	74,04	-0,18	0,63	38.590.760
Cuenta Fiscal III	RFC	1047,30	-0,11	0,98	20.064.729

BBVA

BBVA Bolsa 2	RV	23,10	-2,18	3,90	501.523.248
BBVA Bolsa Europa	RV	78,07	-1,99	-1,62	519.838.072
BBVA Bolsa Internacional	RV	13,45	0,00	0,94	149.002.505
BBVA Bono 2004 C	GRF	10,25	0,00	-	7.062.667
BBVA Bono 2005	GRF	1458,69	-0,09	-1,04	145.943.147
BBVA Bono 2006 A	GRF	854,16	0,01	0,32	234.757.739
BBVA Bonos Internacional	RF	12,81	0,13	-2,34	85.939.688
BBVA Deuda FT	RF	159,31	-0,01	-0,69	133.263.461
BBVA Dinero	D	1943,71	0,02	0,62	5.709.463.912
BBVA Fondobolsa Japon 2	GRV	7,13	0,00	0,03	1.267.511
BBVA Fondobolsa Japon 3	GRV	7,30	0,00	0,14	5.682.443
BBVA Gar. Flexible III	GRV	929,19	0,00	-	99.334.787
BBVA RF Corto	RFC	16,45	0,02	0,45	889.495.071

BETA MESSPIERSON

Beta Acciones	RV	159,30	-1,40	4,33	20.061.982
Beta Dinero	D	1507,20	0,02	0,63	20.637.227
Beta Euroyme Acciones	RV	5,96	0,00	-	1.971.238
Beta Renta	RF	17,69	-0,01	-0,22	8.691.499
Global Assets Fund	MRV	7,36	-0,37	2,01	5.437.836

BNP PARIBAS

BNP Ahorro	RF	10,78	0,00	-	15.790.133
BNP Bolsa	RV	15,95	0,00	-	48.735.741
BNP Global 15-85	MRF	9,62	-0,13	1,04	78.735.893
BNP Global 50-50	MRV	12,69	-0,42	-0,85	125.000.058

CAJA ESPAÑA

Fondospana 2002	GRV	103,56	-0,34	0,19	55.438.129
Fondospana Bolsa	RV	110,95	-0,45	3,93	54.524.226
Fondospana FT	RFC	76,80	-0,07	-0,50	98.033.334
Fondospana Futuro	RF	81,91	-0,04	-0,56	26.234.282
Fondospana Global	MRF	78,58	-0,35	-0,34	80.480.258
Fondospana Int.VI	GRV	71,19	0,26	-0,73	67.344.129

CAJA SALAMANCA Y SORIA

Fondueiro Bolsa	RV	435,76	-1,22	1,23	22.551.478
Fondueiro Dinero	D	1038,26	0,02	0,62	266.646.590
Fondueiro Garantizado	GRV	412,01	-0,04	0,81	32.699.632
Fondueiro Plus	MRV	534,37	-0,92	0,60	32.355.984
Inverfonos	MRF	12,27	-0,40	-0,10	54.239.456

CITIGROUP

Citicas Fund	D	1016,72	0,04	0,94	133.188.537
Citidiner	D	760,62	0,04	0,84	102.218.323
Citifondo Premium	RFC	1087,89	0,01	0,39	11.084.039
Citifondo RV	RV	34,62	-1,06	4,42	48.273.029
Citimony	D	1313,21	0,03	0,61	50.043.447

DEUTSCHE BANK

DB Alemania	MRV	8,61	0,00	-	11.378.055
DB Bolsa Universal	RV	4,12	0,00	-	12.418.066
DB Diner	D	1204,14	0,02	0,58	495.967.270
DB Invest	RFC	12,15	-0,04	-1,19	42.409.145
DB Mixta	MRV	20,96	-2,11	0,94	99.787.159
DB Mixta II	MRV	18,38	0,00	-	37.143.643

FONDO	VO*	V.Liquid.	R.Mes%	R.Año%	Pat.Mill.
-------	-----	-----------	--------	--------	-----------

LA CAIXA

Fonc. 17 Mixto Intern	MRV	10,57	-1,81	-0,77	19.488.706
Fonc. 18 RV Mixto Intern	MRV	9,27	-1,82	-0,80	7.950.235
Foncaixa 57 RFLargo Euro	RFC	15,04	0,01	0,25	257.487.383
Foncaixa 94 FF Bolsa Europea	GRV	6,57	0,00	0,05	44.419.555
Foncaixa Ahorro 2	RFC	18,79	0,00	-	103.276.591
Foncaixa Ahorro 31	RFC	2,35	0,00	0,49	47.843.145
Foncaixa Ahorro 34	RFC	9,85	0,01	0,54	72.787.574
Foncaixa Ahorro 36	RFC	12,30	0,00	0,53	14.205.815
Foncaixa Ahorro 7	RFC	16,84	0,01	0,48	908.936.213
Foncaixa Bolsa 5	RV	27,47	-3,75	-0,17	860.492.083
Foncaixa Futuro 24	GRV	6,56	0,00	-	22.228.331
Foncaixa Internacional 1	RFC	0,35	-	-6,76	23.649.848
Foncaixa Mixto 25	MRF	7,76	-0,52	-0,46	230.592.800
Foncaixa Mixto 28	MRF	7,77	-0,52	-0,45	301.554.863

MORGAN STANLEY GESTIÓN

MS Bolsa	RV	30,29	-1,70	3,93	211.942.275
MS Bolsaplus	RV	21,54	-2,20	0,89	396.627.047
MS DineroPlus	RFC	1435,93	0,03	0,58	106.075.923
MS Divisa	RFC	8,45	-0,02	-1,79	11.152.569
MS Euro Acciones	RV	7,88	-1,67	-0,52	214.714.699
MS Euro Deuda	RF	8,09	-0,17	-2,80	17.344.842
MS Euro Selección	RV	10,18	-2,11	3,20	35.829.689
MS Eurofondo 1	GRV	10,44	-0,41	-0,05	28.118.199
MS Europa Mixto FI	MRV	8,14	-0,72	-1,00	275.121.938
MS Fiva	MRF	17,62	-0,61	-1,01	131.985.651
MS Fondo 25	D	902,84	0,04	0,74	477.678.080
MS Fondo Activo Equilibrio	MRV	18,78	-0,80	-2,50	620.214.193
MS Fondo Activo Estable	MF	10,32	-0,53	-1,73	-
MS Fondo Activo Oportunidad	MRV	9,40	-1,62	-3,74	-
MS Fondos Moderado	MF	10,07	0,00	11,85	-
MS Latinoamérica	RV	7,91	-1,84	-7,97	52.501.963
MS Multigestión Activo Crec.	RF	14,97	-0,78	-1,82	-
MS Multigestión Activo Estable	RF	12,90	-0,29	-0,81	-
MS Multigestión Activo Oport.	RV	18,26	-1,13	-2,83	-
MS Multigestión Activo Variable	RV	6,98	-1,33	-3,29	164.317.700
MS Renta Internacional	RF	17,84	-0,26	-3,88	301.421.166
MS Tesorería Plus	RFC	11,98	0,05	1,07	64.797.715
MSS Asian Equity A	RV	21,65	-1,37	-1,77	22.318.684.100
MSS Emerging Mark Eq A	RV	20,39	-2,58	-2,63	32.030.298.300
MSS Euro Strategic Bd A	RF	28,31	-0,25	-2,81	21.062.940.700
MSS Europ. Curr. High Yld A	RF	11,63	0,09	2,29	8.113.004.800
MSS European Value Eq A	RV	29,35	-1,24	-0,68	50.996.808.200
MSS Global Bond A	RF	21,56	-0,28	-4,90	24.875.839.600
MSS Global Brands A	RV	38,05	0,11	-2,56	44.500.247.600
MSS Global Sm Cap Val A	RV	25,88	-1,78	-0,80	11.557.677.100
MSS Global Value Eq A	RV	32,99	-0,45	-3,96	89.359.974.300
MSS Japanese Value Eq A	RV	8,17	-3,66	-5,00	29.297.325.200

SCH

Banesbolsa FT	RFC	617,02	-0,06	-0,19	76.921.577
Banesto Dinero	RFC	15,57	0,02	0,39	482.226.377
Banesto G Bolsa Eur 2003A	GRV	10,12	-0,01	0,90	61.276.620
BCH 2004	GRF	93,77	0,01	0,08	13.702.198
BCH 5 A	GRF	95,74	0,00	0,22	10.847.145
BCH Acciones	RV	14,90	-1,04	4,86	262.133.596
BCH Bonos Fondosoro	RF	765,58	-0,12	-1,18	88.256.001
BCH Fondimo 1	D	1818,12	0,00	0,07	431.111.277
BCH Fondimo 2	D	1194,99	0,00	0,07	262.292.731
BCH Int. Acciones	RV	103,69	-1,11	-6,67	49.364.803
BCH Interes Diario	RFC	7,80	0,02	0,30	194.686.550
BCH Internet	RV	28,39	-1,05	-12,86	53.731.912
BSN Banif Acc. Esp.	RV	30,80	0,00	4,10	312.892.707
BSN Banif Dinero	D	1861,80	0,03	0,74	484.504.814
BSN Banif Europa RF	RFC	19,13	-0,03	-0,98	30.318.437
BSN Banif SILLA	RV	20,01	-2,21	-0,79	50.183.148
BSN Banif Tesorería FT	D	1140,36	0,03	0,62	45.724.619
Dineractivo	D	1465,55	0,00	0,08	345.885.527
Extradiner Banesto	D	861,38	0,03	0,61	2.084.002.438
Fonbanesto II	RF	12,56	-0,05	-1,38	291.557.259
Fonventure	RV	19,09	-1,11	-6,91	28.136.536
Sant. A Bolsa Indices	GRV	1296,13	-0,07	0,76	70.241.365
Sant. Acciones	RV	2,75	-1,86	0,14	285.665.443
Sant. Ahorro	RFC	15,20	0,02	0,23	50.289.043
Sant. Bolsa Europea A	GRV	1196,32	0,03	-2,74	80.625.970
Sant. Dinero FT	D	1284,14	0,03	0,59	2.690.088.837
Sant. Eurostoxx Garant.	GRV	963,22	-0,33	-1,32	65.899.017
Sant. Futuro	RF	20,57	-0,05	-1,19	488.212.740
Sant. Garantizado Mixto	GRV	1030,30	0,05	0,05	136.525.688
Sant. Índice	RV	17,12	-1,03	6,09	104.965.810
Sant. Siglo XXI 3	GRF	11,89	-0,08	-0,45	54.207.864
Sant. Tesorería	D	1611,75	0,03	0,69	3.172.144.721
SCH Acc. Españolas 1 Plus	RV	20,81	-0,99	5,74	223.511.729
SCH Grandes Valores	RV	76,40	-1,04	5,85	39.703.292
SCH Mixto Renta Fija 90/10	MRF	10,91	-0,23	-0,26	278.910.301

Los valores liquidativos de los Fondos están expresados en Euros.

Información facilitada por Morgan Stanley. Telf: 901 11 64 31

DIVISAS RESPECTO AL EURO

1 Euro = X Divisas		
Dólar canadiense	1,3997	
Dólar USA	1,264	
Dólar australiano	1,688	
Libra esterlina	0,6869	
Dólar neozelandés	1,9909	
Yen japonés	144,00	
Slozy polaco	3,9728	
Franco suizo	1,5569	
Forint húngaro	264,82	
Corona sueca	9,2283	
Corona slovaká	37,88	
Corona danesa	7,4563	
Corona checa	28,278	
Corona noruega	7,7913	
Rublo ruso	34,186	

CAMBIO FIJO DEL EURO

BONOLOTO

Lunes, 5 de junio

10 29 31 32 38 41

Complem. 4 Reintegro 4

BONOLOTO

Martes, 6 de junio

1 7 11 24 31 46

Complem. 39 Reintegro 5

BONOLOTO

Miércoles, 7 de junio

8 21 32 33 35 40

Complem. 43 Reintegro 6

BONOLOTO

Viernes 9 de junio

3 5 11 13 14 20

Complem. 2 Reintegro 2

LOTería PRIMITIVA

Jueves 8 de junio

3 6 17 41 47 48

Complem. 9 Reintegro 8

LOTería PRIMITIVA

Sábado 3 de junio

14 21 22 26 39 44

Complem. 33 Reintegro 9

GORDO PRIMITIVA

Sábado 3 de junio

8 9 18 34 52

Nº Clave (Reintegro) 8

EUROMILLONES

Viernes 9 de junio

3 12 15 34 39

Estrellas 4 6

EL COMBO

Sábado 3 de junio

Reintegro	8	COM-BOLA 02
Doble	5 - 0	
Triple	4 - 0 - 0	

ONCE

Viernes 9 de junio

Serie 109

35529

Jueves 8 de junio

54137

Miércoles 7 de junio

39385

Martes 6 de junio

66239

Lunes 5 de junio

93385

Domingo 4 de junio

22018

EL TIEMPO



El sol sale a las 06:44 y se pone a las 21:48
La luna sale a las 21:02 y se pone a las 05:14

EN SEGOVIA

HOY

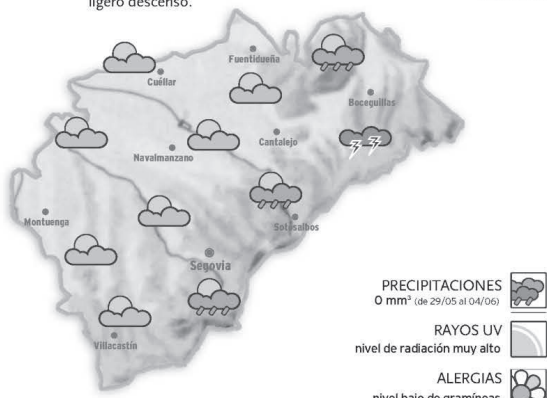


28° MÁXIMA
17° MÍNIMA

Algunas tormentas

A pesar de que los chubascos tormentosos tenderán a remitir a lo largo del día, todavía se espera algún chaparrón localmente aislado en zonas elevadas de la comarca. En el resto nubosidad variable y ambiente prácticamente seco. Las temperaturas experimentarán un ligero descenso.

SENSACIÓN TÉRMICA -0
PUNTO DEL ROCÍO -0
HUMEDAD 23%
VIENTO Sur moderado
POSIBILIDAD DE PRECIPITACIÓN 15%
VISIBILIDAD de 5 a 10 km
PRESIÓN ATMOSFÉRICA 1018 mb
previsiones por método



PRECIPITACIONES

0 mm³ (de 29/05 al 04/06)

RAYOS UV

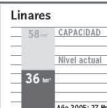
nivel de radiación muy alto

ALERGIAS

nivel bajo de gramíneas

NIVELES DE LOS EMBALSES

Datos del 30 de mayo
al 06 de junio del 2006



MAÑANA

31° MÁXIMA
15° MÍNIMA

Nubosidad variable

No se esperan precipitaciones destacables durante la jornada dominical. Aún así, no se descarta algún chaparrón localmente tormentoso preferentemente en áreas montañosas. En el cielo nubosidad variable. Nueva tendencia al alza de las temperaturas. Otra vez ambiente caluroso y bochornoso.

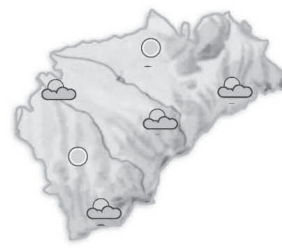


LUNES

32° MÁXIMA
17° MÍNIMA

Apertura de claros

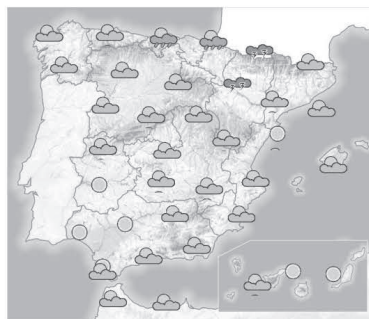
La semana comenzará con gran apertura de claros. No se esperan precipitaciones. De cara a la tarde se formará nubosidad de evolución en zonas de montaña que podría dejar algún chaparrón localmente aislado. Los termómetros marcarán valores similares al Domingo.



EN ESPAÑA

HOY

Todavía se anuncian algunas tormentas. Los fenómenos tormentosos seguirán presentes en el Cantábrico oriental, en el Valle del Ebro, Los Pirineos y el Sistema Ibérico. En estas zonas no remitirán por completo hasta la jornada del domingo. En el resto del país remiten las tormentas y se abrirán grandes claros. El calor seguirá presente en la Península, aunque será algo más soportable que en los últimos días.



MAÑANA

Suben de nuevo las temperaturas

El Domingo se anuncia un nuevo ascenso de las temperaturas. En el norte de la Península nubosidad variable. Todavía podría caer algún chubasco aislado en la Cordillera Cantábrica. En el sur se abrirán grandes claros.

LUNES

Calor y algunas lluvias en el Norte

La semana comenzará con temperaturas cálidas, sobre todo en el sur y en el centro del País. Lluvias débiles en el Cantábrico y chubascos tormentosos durante la tarde en la Meseta norte, que podrían afectar a Extremadura.

TEMPERATURAS PREVISTAS PARA HOY

ESPAÑA	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.		
Albacete	28	15	Cádiz	24	19	Granada	32	17
Alicante	26	18	Castellón	28	18	Guadalajara	29	16
Almería	28	20	Ceuta	23	17	Huelva	29	16
Ávila	30	15	Ciudad Real	33	18	Huesca	29	17
Badajoz	30	15	Córdoba	33	17	Ibiza	26	19
Barcelona	22	19	Coruña, La	23	17	Jalón	30	20
Bilbao	32	18	Cuenca	26	15	León	25	12
Burgos	30	14	Girona	26	16	Logroño	31	16
Cáceres	29	16	Gijón	25	14	Lugo	25	12

	Máx.	Mín.		Máx.	Mín.		Máx.	Mín.
Lleida	28	16	Palmas, Las	24	20	Soria	24	12
Madrid	28	16	Pamplona	28	16	Tarragona	23	18
Málaga	25	19	Pontevedra	24	15	Teruel	28	12
Melilla	23	18	Salamanca	27	12	Toledo	33	19
Murcia	27	18	S. Sebastián	32	18	Valencia	24	18
Ourense	29	14	S.C. Tenerife	26	20	Valladolid	30	17
Oviedo	25	13	Santander	24	16	Vitoria	30	12
Palencia	28	16	Segovia	28	17	Zamora	27	14
Palma M.	26	20	Sevilla	25	15	Zaragoza	31	12

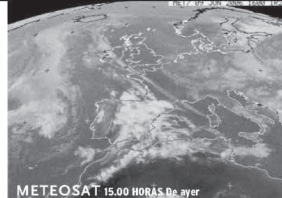
EN EUROPA

HOY

Lluvias en el sureste europeo. Las precipitaciones ganarán fuerza sobre el sureste de Europa. Además, se anuncian chubascos locales acompañados de fenómenos tormentosos, en Irlanda y en el norte de la Península Ibérica. En el resto del Continente aumentará la nubosidad pero no se esperan precipitaciones significativas.

PRÓXIMOS DÍAS

Pocos cambios. El potente anticiclón seguirá anclado en el Continente e impedirá la llegada de borrascas al interior de Europa. Lluvias débiles en las Islas Británicas. Las precipitaciones del sureste de Europa tenderán a perder intensidad a lo largo de la jornada dominical, pero no remitirán por completo hasta la próxima semana.



METEOSAT 15.00 HORAS De ayer

EUROPA	Máx.	Mín.
Amsterdam	26	14
Atenas	23	16
Berlin	24	13
Bruselas	26	14
Copenhague	23	12
Estocolmo	20	13
Ginebra	25	10
Lisboa	25	17
Londres	26	15
Moscú	16	9
Oslo	25	11
París	27	14
Praga	19	12
Roma	23	11
Viena	19	13
Zurich	23	10



¿MUEBLES? THERMOBEL

LA MAYOR EXPOSICIÓN
DE CASTILLA

Dormitorios todo confort
y modernidad



POLÍGONO INDUSTRIAL «EL CERRO»
TELÉFONO 921 423 953 - SEGOVIA
VENTA DIRECTA
Abierto incluso sábados tarde

GUÍA DE SERVICIOS PROFESIONALES

Información y contratación de anuncios en esta sección:
Telf. 921 43 72 61 / publicidad@eladelantado.com

Funerarias

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA
TANATORIO SEGOVIANO
SAN JUAN DE LA CRUZ

DELEGACIONES EN TODA LA PROVINCIA

TANATORIOS EN:

SEGOVIA

NAVA DE LA ASUNCIÓN

RIAZA

SANCHONAÑO

CANTIMPALOS

PRÁDENA

CARBONERO EL MAYOR

LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO

ATENCIÓN PERMANENTE

24 HORAS

902 02 23 24

TELÉFONOS

921 43 00 28 - 921 42 58 10

EN MADRID: 902 42 52 42

FUNERARIA Y TANATORIOS

EL CARMEN

SERVICIO PERMANENTE: Telf. 921 520 191

SEGOVIA

C/ Sargento Provisional, 1
Telf. 921 435 505

TANATORIOS:

CANTALEJO: Ctra. Segovia, 22

TURÉGANO: C/ Obispo Miranda, 7

SEPÚLVEDA: C/ Isabel la Católica, 26

Residencias 3ª Edad

Residencia 3ª Edad

Prádena Salud

Válidos y asistidos

médico, enfermera,
fisioterapeuta,
terapia Ocupacional,
podología,

peluquería, etc.

tel: 921 507 385

629 643 204 - 616 956 014

c/ Ferial 14 Prádena (Segovia)

Imprentas

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

Solicite
presupuesto
sin
compromiso.

921 43 72 61

Internet

la mejor forma de encontrar casa en Segovia

segovianinmobiliaria.com

Digital Century

Limpiezas

**LIMPIEZAS
ERESMA**

C/Obispo Quesada, 14, bajo
40006 SEGOVIA
Teléfonos **921 437 806**
609 875 077

InfoSegovia.com

Todo Segovia está aquí, descúbrelo

Restaurantes Alojamiento Monumentos Rutas Turísticas Agenda Información Util Noticias

Desguaces

**DESGUACE AUTORIZADO
HNOS. CRIADO**

Recogemos su vehículo y
le tramitamos la baja

Telf. 921 521 017
626 679 776

Ctra. de Cantalejo
SEBÚLCOR (Segovia)

PROMOCIONES EL ADELANTADO
DE SEGOVIA
CINEBOX LUZ DE CASTILLA



Envía un mensaje de
móvil (SMS) al

5410
con la palabra

CINEBOX

Entre todos los mensajes recibidos, sorteamos 15 entradas dobles* para asistir a la proyección que desees en las Salas de Cinebox Luz de Castilla, de lunes a viernes, excepto festivos, hasta el 30 de junio de 2006. El sorteo se celebrará el 20 de junio a partir de las 12 horas. A los agraciados se les comunicará a su teléfono por un mensaje SMS.

(*) Dos entradas para cada ganador

Coste del mensaje 0,90 € (+ IVA)

Sorteamos **15 entradas (*)**
para asistir a la
proyección que desees en
las Salas de

Cinebox
Luz de
Castilla

Con la
colaboración de

TU MUNDO

SORTEO ENTRADAS

**el canto
del loco**



"ZAPATILLAS" - GIRA 2006

Envía un mensaje de móvil (SMS) al **5410**
con la palabra

ADELANTADO CANTO

Coste del mensaje 0,90 € (+ IVA) Desarrollado por DIGITAL CENTURY

Entre todos los mensajes recibidos, sorteamos 25 entradas individuales para asistir al concierto del miércoles 28 de junio. El sorteo se celebrará el 26 de junio a partir de las 12 horas. A los agraciados se les comunicará a su teléfono por un mensaje SMS. (*) Una entrada para cada ganador.

BOX

TU MUNDO

Todos los días: 18.15, 20.20,
22.25
Sábados y festivos: 16.15
Viernes y sábados: 0.40

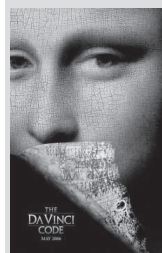
No recomendada para menores
de 13 años



El asesinato de Richard Nixon

Todos los días: 19.00, 22.00
Sábados y festivos: 16.00
Viernes y sábado: 1.00

No recomendada para menores
de 13 años



El código Da Vinci

Luz de Castilla
CENTRO COMERCIAL DE SEGOVIA

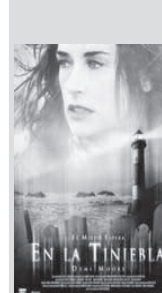
Ctra. Madrid-Segovia s/n
Telf. 921 44 80 68

Compra tus entradas:

90 CINEBOX (902 463 269)

Día espectador: JUEVES
pagina web: www.cinebox.es

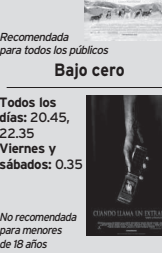
Todos los días: 18.00, 20.15,
22.30
Sábados y festivos: 15.50
Viernes y sábados: 0.50



En la tiniebla

Todos los días: 18.20
Sábados y festivos: 15.55

No recomendada para menores
de 13 años



Cuando llama un extraño

Sábados y
festivos:
16.05



Recomendada
para todos los
públicos

Salvaje

Todos los
días: 18.00,
21.00
Viernes y
sábados: 0.00

No recomendada
para menores
de 13 años

El código Da Vinci

Todos los días: 18.00, 20.15,
22.35
Sábados y festivos: 15.50
Viernes y sábado: 0.55

No recomendada para menores
de 18 años



La profecía

Todos los días: 18.05, 20.20,
22.35
Sábados y festivos: 16.00
Viernes y sábados: 0.50

No recomendada para menores
de 7 años



X Men 3: la decisión final

Todos los días: 18.30, 20.30,
22.30
Sábados y festivos: 16.30
Viernes y sábados: 0.30

No recomendada para menores
de 13 años



Diario de un ejecutivo agresivo

EL SEÑOR

D. Antonio Peláez Holgado

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia el día 8 de junio de 2006

A los 76 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Hijas, Olga, Lucía y M^a Antonia Peláez Jimeno; hijos políticos, Luis Mingorría, José-Miguel González y César de Frutos; nietos, Sergio, Daniel, Sara y Silvia, y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tuvo lugar en la tarde de ayer y acto seguido, el cadáver fue incinerado en Valladolid. La misa de privilegio tendrá lugar hoy día 10, a las 9:00 de la mañana, en la iglesia parroquial de San José Obrero.

LA SEÑORA

D^a Marina de Frutos Palacios

(VIUDA DE MARTÍN VELÁZQUEZ)

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia el día 9 de junio de 2006

A los 86 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Hermanas, María y Máxima (viuda de Jesús de Mercado) de Frutos Palacios; hermano político, Antonio Sánchez-Palencia Martínez; sobrinos, primos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 10, a las 10:30 de la mañana, en la iglesia parroquial de San Millán; acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio del Santo Ángel de la Guarda. La misa de privilegio tendrá lugar el día 12, a las 11:00 de la mañana, en la iglesia parroquial de San Millán.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

LA SEÑORA

D^a M^a de las Angustias Sanz Sanz

Ha descansado en la paz del Señor en Cantimpalos el día 9 de junio de 2006

A los 88 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Hija, M^a José Sánchez Sanz; hijo político, Jesús Sánchez Fernández; hermanos, Casilda, Antonio, José y Cándida; nietos, Ángel y Clara Sancho Sánchez; primos, sobrinos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 10, a las 11:00 de la mañana, en la iglesia parroquial de Aldeanueva del Codonal; acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio de Aldeanueva del Codonal.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SAN JUAN DE LA CRUZ DE NAVA DE LA ASUNCIÓN

PRIMER ANIVERSARIO
EL SEÑOR

D. Mariano Gómez de Caso Gómez

Que falleció en Segovia el día 10 de junio de 2005

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su padre, Mariano Gómez de Caso Estrada y su hermana Sor Fuencisla Gómez de Caso Gómez

Agradecerán la asistencia a la misa, que por el eterno descanso de su alma, se celebrará hoy día 10, a las 19:00 horas, en la iglesia del Convento de las Madres Dominicas de Segovia (Plaza de la Trinidad).



HORARIO DE TRENES

R2		SEGOVIA					MADRID								
TREN	OBSERVACIONES	SEGOVIA	NAVAS DE RIOFRÍO	ORTIGOSA DEL M.	OTERO DE H.	LOS ÁNGELES S.R.	EL ESPINAR	SAN RAFAEL	TABLADA	CERCEDILLA	VILLALBA DE G.	MADRID-CH	MADRID-N.M.	MADRID-R.	MADRID-AT.
R	(2)	5,55	-	6,06	-	6,16	6,21	6,24	-	6,37	7,00	7,39	7,44	7,48	7,52
R	(2)	6,55	7,04	-	7,12	7,15	7,21	7,24	-	7,37	8,00	8,39	8,44	8,48	8,52
R	(1)	8,55	9,03	9,07	9,13	9,16	9,20	9,23	9,30	9,35	9,58	10,37	10,42	10,46	10,50
R	(1)	10,55	11,03	-	11,13	11,16	11,20	11,23	-	11,35	11,58	12,37	12,42	12,46	12,50
R	(1)	12,55	13,03	13,07	13,13	13,16	13,20	13,23	-	13,35	13,58	14,37	14,42	14,46	14,50
R	(1)	14,55	15,04	-	15,11	15,14	15,18	15,21	-	15,33	15,58	16,37	16,42	16,46	16,50
R	(1)	16,50	-	-	-	17,10	17,14	17,17	17,24	17,35	17,58	18,37	18,42	18,46	18,50
R	(1)	18,55	19,04	19,07	19,11	19,14	19,18	19,21	-	19,33	20,00	20,37	20,42	20,46	20,50
R	(1)	20,55	21,02	21,05	21,10	21,13	21,18	21,21	-	21,35	21,58	22,36	22,41	22,45	22,49

OBSERVACIONES: R Regional. (1) DIARIO del 4-12-05 al 30-6-06. (2) LMXJV: del 4-12-05 al 5-12-05; 7-12-05; del 9-12-05 al 5-1-06; del 7-1-06 al 12-4-06; del 15-4-06 al 30-4-06; del 2-5-06 al 30-6-06. Estos trenes efectúan otras paradas en el núcleo de Cercanías. Teléfono información: 902/24 02 02. www.renfe.es

R2		MADRID					SEGOVIA								
TREN	OBSERVACIONES	MADRID-AT	MADRID-R.	MADRID-N.M.	MADRID-CH.	VILLALBA DE G.	CERCEDILLA	TABLADA	SAN RAFAEL	EL ESPINAR	LOS ANGELES S.R.	OTERO DE H.	ORTIGOSA DEL M.	NAVAS DE RIOFRÍO	SEGOVIA
R	(2)	6,02	6,05	6,09	6,17	7,00	7,27	-	7,46	7,49	7,54	7,57	8,01	8,04	8,13
R	(1)	8,01	8,04	8,08	8,15	9,00	9,23	-	9,38	9,41	9,46	9,49	9,53	9,56	10,05
R	(1)	10,01	10,04	10,08	10,16	10,57	11,21	11,26	11,36	11,40	11,45	-	-	-	12,04
R	(1)	12,01	12,04	12,08	12,16	12,57	13,21	-	13,36	13,39	13,44	13,47	-	13,54	14,02
R	(1)	14,01	14,04	14,08	14,15	14,57	15,20	-	15,34	15,37	15,42	15,45	15,50	15,54	16,03
R	(2)	15,01	15,04	15,08	15,16	15,57	16,23	-	16,33	16,36	16,41	-	-	16,52	17,10
R	(1)	16,01	16,04	16,08	16,16	16,57	17,21	-	17,31	17,34	17,38	-	-	17,48	17,57
R	(1)	18,02	18,05	18,09	18,16	18,57	19,22	19,27	19,35	19,38	19,43	19,46	19,50	19,54	20,03
R	(3)	20,02	20,05	20,09	20,16	20,57	21,23	-	21,43	21,46	21,51	21,54	21,59	22,03	22,13
OBSERVACIONES: R Regional. (1) DIARIO del 4-12-05 al 30-6-06. (2) LMXJV: del 4-12-05 al 5-12-05; 7-12-05; del 9-12-05 al 5-1-06; del 7-1-06 al 12-4-06; del 15-4-06 al 30-4-06; del 2-5-06 al 30-6-06. (3) DIARIO del 4-12-05 al 23-12-05; del 25-12-05 al 30-12-05; del 1-1-06 al 30-6-06. Estos trenes efectúan otras paradas en el núcleo de Cercanías. Teléfono información: 902/24 02 02. www.renfe.es															



HORARIO DE AUTOBUSES

SEGOVIA-MADRID					
LUNES A VIERNES LABORABLES					
6.00 D	6.15 S	6.30 D	6.45 S	7.00 S	
7.15 S	7.30 D	7.45 D	8.00 S	8.30 S	
9.00 D	9.30 S	10.00 D	10.30 R	11.00 D	
11.30 D	12.00 D	12.30 S	13.00 D	13.30 D	
14.00 D	14.30 S/R*	15.00 D	15.30 D	16.00 R	
16.30 D	17.00 D	17.30 D	18.00 S	18.30 D	
19.00 D	19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	
21.30 S					
SÁBADOS LABORABLES					
7.30 D	8.00 D	8.30 S	9.00 D	9.30 D	
10.00 D	10.30 R	11.00 D	11.30 D	12.00 D	
12.30 S	13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 D	
16.30 R	17.00 D	17.30 D	18.00 D	18.30 D	
19.00 D	19.30 D	20.00 R	21.00 D	21.30 S	
DOMINGOS Y FESTIVOS					
8.30 S	9.30 D	10.30 R	11.30 D	12.30 D	
13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 D	16.30 R	
17.00 D	17.30 D	18.00 D	18.30 D	19.00 D	
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 S	
22.00 D	22.30 D				

MADRID-SEGOVIA					
LUNES A VIERNES LABORABLES					
6.30 D	7.00 D	7.30 D	8.00 R	8.30 D	
9.00 D	9.30 S	10.00 D	10.30 D	11.00 S	
11.30 D	12.00 D	12.30 D	13.00 D	13.30 S	
14.00 D	14.30 D	15.00 R	15.30 D	16.00 S	
16.30 D	17.00 S	17.30 D	18.00 D	18.15 S	
18.30 D	19.00 D	19.30 D	19.45 S	20.00 D	
20.30 D	20.45 R				
22.30 S	23.00 D				
SÁBADOS LABORABLES					
8.00 S	8.30 D	9.00 D	9.30 D	10.00 D	
10.30 D	11.00 S	11.30 D	12.00 D	13.00 D	
14.00 D	15.00 R	15.30 D	16.00 D	17.00 S	
18.00 D	19.00 D	19.30 D	20.00 R	20.30 D	
21.00 S	21.30 D	22.00 D	22.30 S		
DOMINGOS Y FESTIVOS					
8.00 S	9.00 D	10.00 D	10.30 D	11.00 S	
11.30 D	12.00 D	13.00 D	14.00 D	15.00 R	
16.00 D	17.00 S	18.00 D	18.30 D	19.00 D	
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 D	
22.00 D	22.30 S				

D: Expediciones DIRECTAS

S: Expediciones SEMIDIRECTAS con paradas en SAN RAFAEL (estación), OTERO y REVENGA

R: Expediciones RUTA

* Días lectivos

S: Expediciones SEMIDIRECTAS con paradas en SAN RAFAEL (estación), OTERO y REVENGA

R: Expediciones RUTA

SEGOVIA - ÁVILA - SALAMANCA				
	LUNES A VIERNES LABORABLES	LUNES A VIERNES LABORABLES	SÁBADOS DOMINGOS Y FESTIVOS	SÁBADOS DOMINGOS Y FESTIVOS
Segovia	7,45	14,00	9,00	18,00
Llegada a Ávila	8,45	15,00	10,00	19,00
Salida de Ávila	9,00	15,15	10,15	19,15
Peñaranda de Bracamonte	9,55	16,10	11,10	20,10
Salamanca	10,30	16,45	11,45	20,45
SALAMANCA - ÁVILA - SEGOVIA				
	LUNES A VIERNES LABORABLES	LUNES A VIERNES LABORABLES	SÁBADOS DOMINGOS Y FESTIVOS	SÁBADOS DOMINGOS Y FESTIVOS
Salamanca	6,30	13,15	8,30	17,30
Peñaranda de Bracamonte	7,05	13,50	9,05	18,05
Llegada a Ávila	8,00	14,45	10,00	19,00
Salida de Ávila	8,15	15,00	10,15	19,15
Segovia	9,15	16,00	11,15	20,15

Servicio combinado AutoRes - La Sepúlveda. Estos horarios tienen carácter informativo pudiendo sufrir alteraciones

SEGOVIA - ÁVILA	
LUNES A VIERNES	
7,30 - 10,30 - 14,00 16,00 - 19,00	
SÁBADOS, DOMINGOS Y FESTIVOS	
9,00 - 18,00	
ÁVILA - SEGOVIA	
LUNES A VIERNES	
6,30 - 9,00 - 12,45 15,00 - 20,15	
SÁBADOS, DOMINGOS Y FESTIVOS	
10,00 - 19,00	

ANUNCIOS BREVES

92143 72 61

OFICINAS COMERCIALES EN SEGOVIA

C/ Peñalara, nº 3, (Pol. Ind. El Cerro)
De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas
Plaza Mayor, nº 3, 2ª Planta
De lunes a viernes de 9 a 14 horas

POR TELÉFONO 921 43 72 61

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas
POR AGENCIAS DE PUBLICIDAD
Contacte con su agencia de publicidad habitual para gestionar sus anuncios breves.

TARIFA BREVES: Cada palabra 0,34 € + 16 % IVA *mínimo diez palabras*

TARIFA 1/2 MÓDULO: (22 X 45 mm): 7,80 € + 16 % IVA

TRABAJO

Triángulo Inmobiliaria
AMPLIACIÓN DE PLANTILLA COMERCIAL
PRECISA VENDEDOR
JORNADA COMPLETA
PERFIL:
MÚJER. CARNET CONDUCIR. VEHICULO PROPIO
RETRIBUCIÓN: SUELDO FIJO MAS COMISIONES
Tfno: 921 41 20 90

TEMPORADA DE VERANO
Se necesita para hotel-restaurante
CAMAREROS/AS y AYUDANTES DE COCINA
Teléfonos
942 630 036 - 669 849 460

SE NECESITAN Ats Due para residencia geriátrica. Interesados llamar. 921561945.

PELUQUERIA DE Cantalejo necesita ayudante y oficial de peluquería. Teléfono 921520266.

RESTAURANTE EL Bernardi no necesita camarero con experiencia. Teléfono 921462477. Buenas condiciones

SE NECESITA dependiente para tienda de muebles. Interesados llamar 921401165.

SE NECESITA conductor de trailer con experiencia. Incorporación inmediata. 629804332.

SE NECESITAN conductores clase B y C. Interesados llamar al teléfono 605287530.

SE NECESITA oficial de peluquería. Buenas condiciones. Teléfono 921448047.

SE NECESITA conductor para camiones grúa con carnet C. Teléfono 921438537.

SE NECESITA conductor con carnet B o BTP para servicios de asistencia en carretera. Teléfono 921438537.

SE NECESITA dependiente con carnet de conducir para tienda de alimentación y reparto. Teléfono 921434624.

SE NECESITAN tres peones y un corretornos para recogida de basura en zona del Espinar. (Imprescindible vehículo). Teléfono 667555083.

SE NECESITAN comerciales y televendedores. Requisitos experiencia en ventas. 610742190.

SE NECESITAN dos cocineros, dos camareros y dos personas para la limpieza de nuevo restaurante en Segovia. Abstenerse extranjeros. Contactar con Jesús/Alvaro. Teléfonos 606465667. 673994013.

SE NECESITA persona para limpieza en hotel en Torrecaballeros. Teléfono 639220228.

SE NECESITA chico para reparto con carnet C. Llamar teléfono 629670589.

SE NECESITA ayudante de camarero. Turno de tarde. Restaurante Amado. Teléfono 670651360.

NECESITAMOS HIGIENISTA dental para clínica en Segovia, incorporación inmediata. 619243571. Sr. Martín.

SE NECESITAN camareras para cafetería. Jornada completa. Teléfono 9214343693.

SE NECESITA extra para camarero. Teléfono 921433649.

SE NECESITAN oficiales y peones de albañilería. Teléfono 609893730.

SE NECESITA personal para almacén. Turno de noche. Teléfono 921444342.

SE NECESITA personal para almacén y reparto con carnet tipo C. Teléfono 921444342.

EMPRESA DE SERVICIOS necesita guardas de obra. Interesados contactar con Sr. Alonso en teléfono 661793419.

SE NECESITA oficial y ayudante de fontanero y oficial de albañil. Imprescindible carnet de conducir. Teléfono 921445350.

ENTIDAD FINANCIERA de primer orden precisa comerciante. Interesados enviar C.V. a amantamaria74@hotmail.com o al teléfono 607526240.

SE NECESITA señora de la limpieza para hotel en Segovia. Teléfono 620862278.

SE NECESITA camarero/a y cocinero/a. La Parrilla de Tejadilla. Teléfono 921442149.

SE NECESITA camarero. Teléfono 629589000.

SE NECESITA
CONDUCTOR
con carnet C,
para industria cármica.
También labores en fábrica,
Telf. **921 49 71 38**

Se necesita
OFICIAL PARA TRABAJAR
en aluminio y PVC.
Lobtao Martín. Cantalejo
Telf. **921 52 20 95**

ALQUILER

ALQUILO LOCAL acondicionado cualquier negocio. 80 m. Zona Fernando de Rojas (Nueva Segovia). Teléfono 609790389.

VENTAS

VENDO APARTAMENTO a estrenar. Garaje, trastero. 90.000 €. 609027019. Tardes.

Vende 4 ÚNICOS APARTAMENTOS
en La Higuera
Esclentes calidades
Facilidades de pago
Telf. **617 81 84 49**

APARTAMENTOS. 2 ÚLTIMOS EN ESPÍRITO
Nuevos, a estrenar. de 1 y 2 dormitorios. con garaje.
Desde 105.000 €.
636 471 517

VENDO PISO A ESTRENAR
Zona Regimiento
2 dormitorios
619 176 897

GANADOS

SE VENDEN caballo y yegua españoles. Teléfono 686490878

RELAX

ABSOLUTA DISCRECIÓN. Máxima seriedad. Deliciosa compañía. Señoritas. Renovación con-

tinua. Trato esmerado. 651060675. También salidas.

ANGIE JOVEN, guapísima, cariñosa. Todas tus fantasías. Teléfono 654143070. Permanentemente. Desplazamientos.

MONICA FRANCESA, sóla, discreta, cariñosa, perfecta amante. Teléfono 657284266.

AGATHA SUPRNOVEDADA. Treintañara potente. Guapísima. Delgada. Cuerpazo. 120 pecho. Practiquemos todas tus fantasías. Juguete, griego. Te estoy esperando. 24 horas. 610959502.

VICTORIA TRAVESTI. Novedad 23 años. Guapísima. Cuerpazo escultural. 120 pecho. Dotada. Completísima. Cariñosa. fogosa, morbosa, viciosa. 24 horas. 638752377.

TAILANDESAS CARIÑOSAS. Masaje completísimo. 120 pecho. Francés natural. Pruebame. 627276247.

CONTACTOS

CHICAS CALIENTES 24 horas en directo. Llámamos y no te arrepentirás 803420597

RELATOS EROTICOS. Selección única con las mejores historias para disfrutar en privado. 803420597.

LINEAS COMPARTIDAS con las conversaciones más calientes 803420597.

TUS FANTASIAS sexuales hechas realidad. 803420597

AMASUMISAS TRAVESTITISMAS sadocontactos. 902501843

GAYCONCAT **SEGOVIA** 902999701

CONTACTOS PARTICULARES 902502215

JOVENICITA SEXY. Morbosa. No quiero dinero, solo mucho sexo. 690792560.

RECIENTE DIVORCIADA. Atractiva. Rica y buscando sexo. Pago bien. 699877660.

CASADAS, SOLTERAS, viciosa buscamos hombres sólo sexo. Pagamos bien. 803514383.

MUJERES CALIENTES de tu ciudad pagarán por sexo. Discreción. 803517880.

ACTRIZ PORNO principiante conocerá amigo, ensayar. (Envía Gema al 7133).

SEPARADA JOVEN, iniciaría relación. Mandar teléfono (Envía MARTA al 7811)

TAROT

AMOR, TRABAJO, familia, amores. La Magia blanca no se cobra. Trabajos gratis. Profesionales tarotistas y videntes 100% aciertos llámanos y comprobémoslo sin esperas. 902102535.

VARIOS

SOL INMOBILIARIA
www.solexclusivas.com

NOTA: El Adelantado de Segovia no se responsabiliza de la veracidad de las ofertas y anuncios de la Sección de Anuncios Breves.



Buzón de Amigos

El servicio nº 1 de Relaciones Personales de España

SERVICIO VERIFICADO
ANTE NOTARIO

DISPONIBLE
24 HORAS

CHICA busca CHICO

Chica de 49 años, gustándole leer, cine, teatro y pasear, desea conocer chico muy sincero y con sentido del humor, para compartir buenos momentos. Avila. Buzón: 983024 SMS

Señora soltera busca señor católico practicante. Madrid. Buzón: 558727 SMS

Mujer de 50 años, gustando viajar, cine y bailar, busca chico entre 45-48 años. Madrid. Buzón: 457346 SMS

Chica de 31 años, simpática y buena persona, busca amigo para amistad. Madrid. Buzón: 551126 SMS

Chica rubia, ojos azules, 46 años, seria, formal, simpática y gustando cine busca persona seria y formal para conocerse. Madrid. Buzón: 233971 SMS

Mariola, 29 años, pelo caoba y ojos marrones busca gente de similar o más edad para compartir buenos momentos. Madrid. Buzón: 551126 SMS

Mujer de 40 años, gordita, alegre y gustando pasear, cine y baile busca hombre entre 40-45 años para relación estable. Madrid. Buzón: 531325 SMS

CHICO busca CHICA

Chico de 45 años, soltero, bueno, sencillo, trabajador, desea conocer chica soltera, para relación estable. Segovia o provincia. Buzón: 526840 SMS

Mujer muy atractiva, alta y educada, busca hombre atractivo, alto, con clase y entre 55-60 años, para relación estable. Madrid. Buzón: 539942 SMS

Chica de 31 años, separada, desea conocer chico del suroeste de Madrid, entre 31-36 años, para compartir buenos momentos. Madrid. Buzón: 585063 SMS

Ángela, 46 años, gustando viajar y cine. Madrid. Buzón: 981972 SMS

Sara, 48 años, atractiva, sincera, honesta, con muchas ganas de vivir. Deseo conocer hombre, similar edad, culto, para amistad sana. Buzón: 222544 SMS

Macarena, 21 años, con una niña, soltera, gordita, simpática, cariñosa y divertida. Busco persona simpática, cariñosa y divertida. Getafe. Buzón: 585063 SMS

Mujer de 41 años, 1,55, gustando chicos de 40 años, busca chico, similar edad, para salir, hablar, iniciar una buena amistad. Madrid. Buzón: 459128 SMS

Mujer separada, sencilla, grata. Madrid. Buzón: 551126 SMS

CHICO busca CHICA

Barcelona de 40 años, atractivo y deportista, busca chica atractiva y sin hijos, entre 28-35 años, para relación estable. Madrid. Buzón: 587192 SMS

Miguel, terno, cariñoso y fiel. Busco chica sin cargas, cariñosa, sincera y entre 30-48 años, para relación estable. Madrid. Buzón: 583915 SMS

Joven, 40 años, atractivo, sin hijos, barbonés, residente en Madrid, busca chicas entre 28-38 años, sin hijos. Alcalá de Henares. Buzón: 586970 SMS

Sagario de 42 años, 1,87, moreno, busca chica amante de la naturaleza, para relación estable. Madrid. Buzón: 586833 SMS

Hombre muy atractivo interior y exteriormente, 46 años, 1,80, busca mujer muy atractiva, alta, sincera y cariñosa, para relación y ser felices. Madrid. Buzón: 587315 SMS

Chico trabajador de 48 años, bien educado y gustando naturaleza, pasear y cine busca mujer para compartir la vida. Madrid. Buzón: 587311 SMS

Chico de 40 años, separado, moreno, fiel, gustando cine y naturaleza, busca chica guapa y con buen corazón. Madrid. Buzón: 587308 SMS

Capricornio de 46 años, soltero, sincero y cariñoso busca chica para amistad y lo que surja. Alcalá de Henares. Buzón: 585011 SMS

CHICO busca CHICA

Juan, 41 años, divorciado. Deseo conocer mujer entre 38-48 años, sin importar estado, responsable, cariñosa, seria. Mostoles. Madrid. Buzón: 587309 SMS

Luis, 42 años. Busco chica para relaciones sinceras. Madrid. Buzón: 587305 SMS

Luis, 172, 68 Kg, funcionario, deportista, sano, gusta leer, bailar, senderismo, niños. Busco chica para amistad o relación estable. Madrid. Buzón: 589421 SMS

AMISTAD

Grupo mixto, no lucrativo, busca gente, mayor de 50 años, culta, sociable y divertida, para dialogar y compartir actividades. Madrid. Buzón: 558210 SMS

Mujer de 44 años, busca chicas gustando magia, hacer pocedemonio, ir a la Warner, en fin hacer cosas diferentes. Madrid. Buzón: 587317 SMS

Chica de 28 años, con una niña, busca gente de Pinto o alrededores para hacer actividades con los niños, pasear, tomar algo, etc. Madrid. Buzón: 531324 SMS

Susana, 34 años. Busco chicas para formar un grupo de amigas y salir al teatro, cine o viajar. Madrid. Buzón: 978658 SMS

Mujer divorciada de 53 años y universitaria busca hombres y mujeres, similares, para compartir ocio y amistad. Madrid. Buzón: 646846 SMS

CHICO busca CHICO

Chico de 31 años, activo, con alto, busca pasivo, entre 38-50 años. Segovia. Buzón: 459437 SMS

Chico activo, dotado, con sitio y pudiéndose desplazar, busca chico entre 18-45 años, pasar buenos momentos. Segovia. Buzón: 233970 SMS

Chico con sitio y dotado busca chico entre 18-25 años, para pasarlo bien. Segovia. Buzón: 646862 SMS

Hombre de 56 años, maduro y correcto busca chico para amistad o lo que surja. Segovia. Buzón: 646846 SMS

Hombre de 52 años busca gente entre 25-60 años para amistad o relación estable. Segovia. Buzón: 222922 SMS

Chico de 40 años, 1,76 y 72 kg busca chico activo, entre 18-38 años, para pasar buenos momentos. Avila. Buzón: 459236 SMS

Varón delgado, pasivo, educado, 37 años y 62 kg, busca hombre gordo, activo y elegante para relaciones. Madrid. Buzón: 458290 SMS

Me gustaría conocer hombres entre 40-50 años, para relaciones esporádicas. Yo sencillo, discreto y muy apasionado. Madrid. Buzón: 587313 SMS

Chico de 33 años, gordito y guapo, busca chico entre 35-55 años, fuerte, guapo, velludo y viril, para relación. Madrid. Buzón: 585103 SMS

Chico de 42 años, ojos azules y atractivo busca chico entre 25-30 años y atractivo para lo que surja. Madrid. Buzón: 583155 SMS

CHICA busca CHICA

Mujer casada de 45 años busca mujer casada o pareja de chicas entre 40-50 años. Rivas y Arganda del Rey. Buzón: 585116 SMS

Chica de 37 años, divertida, seria, amable y cariñosa, busca chico entre 34-38 años, para amistad y lo que surja. Madrid. Buzón: 459316 SMS

OTRAS RELACIONES

Chica busca, morena y su chico, ambos de 39 años, muy atractivos, cultos y deportistas, buscan chica bisex. Madrid. Buzón: 459427 SMS

Eva, 29 años. Deseo conocer gente para relación estable. Madrid. Buzón: 587303 SMS

Matrimonio de 40 y 35 años, alto y delgado, busca chica para relación esporádica. Madrid. Buzón: 459276 SMS

PON TU ANUNCIO GRATIS LLAMANDO AL
902 887 421

SMS
Si te gusta su voz, puedes
enviarle mensajes.

Envíanos un mensaje al 7775 con la palabra
MEN ASE seguido del Nº de Buzón que te
interese y el mensaje que quieras poner.
Ej: **MEN ASE 388765 Soy Juaní rubia...**
Precio mensaje: 1,20 euros IVA no incluido. (Máx. 145 caracteres).



• ESCUCHA Y CONTESTA • RECIBE RESPUESTAS • HABLA EN DIRECTO
806 404 623
Precio máximo: Red Fija 1,09 euro/minuto. Red Móvil 1,51 euro/minuto. IVA incluido. Mayores de 18 años. ATIS S.A. - Apdo. de Correos 19070 - Madrid 28080
¿QUIERES ESCUCHAR MAS ANUNCIOS GRATIS?
902 887 421
Coste de la llamada T. fijo: 0,046 euro/min. HN: 0,078 euro/min.
y también en la web <http://adelantado.es.encuentros.net>

SERVICIO DE ATENCIÓN AL CLIENTE 902 440 140 DE LUNES A VIERNES DE 9 A 20 H.

edicta servicio

— Promoción de chalets individuales, pareados y adosados de Montañares, Otero de Herreros y Tizneros.



— Promoción de Bernuy, pisos de 2 y 3 dormitorios duplex con jardín y terraza.

— Promoción de Espirido, La Era.



Ezequiel González, 32
40002 Segovia
Telf: 921 413 914
Fax: 921 432 732
www.edictaservicios.com
edicta@edictaservicios.com

PROMOCION DE 4 UNICOS CHALET INDEP. 3 DOR. 2 BAÑOS, 3 A/E, SALON C/ CHIMENEA 210.000 €

PISO TORRECABALLEROS 65 MTRS, 2 DOR, BAÑO, A/E.. 200 MTRS DE PARCELA. 150.000 € REF 5006

PISO A ESTRENAR EN LA HIGUERA 65 MTRS, 2 DOR, GARAGE, TRASTERO. 159.000 € REF. 5138

CHALET ADOSADO VALVERDE 4 DOR, CALEF. GASOIL, COCINA AMUEBLADA. 247.700 € REF.5184

PISO EN LASTRILLA 70 MTRS, 2 DOR, BAÑO, GARAGE Y TRASTERO INCLUIDO. 186.000 € REF.5021

PROMOCION NUEVOS 2 ULTIMOS PISOS EN ESPIRDO. DESDE 94.000 € + IVA REF. 1510

ESPIVAL

inmobiliaria

PISO EN URB. LOS LEONES, EL ESPINAR. 70 MTRS, 2 DOR, 70 PATIO SOLADO, TOLDO 186.000€ REF.5058

PISO EN SAN CRISTOBAL 130 MTRS, A ESTRENAR, SALON DE 30 MTRS, BAÑO, ASEO. 223.000 € REF. 5150

PISO CTA. VILLACASTIN 102 MTRS, 4 DOR, 2 BAÑOS, COCINA AMUE, GARAGE, TRASTERO. 257.500€ REF.5112

PISO EN ALQUILER EN TABANERA 55 MTRS, 2 DOR, BAÑO, PARA ENTRAR. 490€ REF5163

PISO EN JOSE ZORRILLA 75 MTRS 3 DOR, ASCENSOR, LUMINOSO. PARA ACTUALIZAR. 247.700 € REF. 5133

PAREADO TRECASAS 200 MTRS, 4 DOR, COCINA AMUEB, JARDIN. 324.500 € REF. 5034

C/ Curtidores, 8. Telf. 921 423 456 / 86
E-mail: segovia@espival.com
40002 SEGOVIA
www.espival.com

PURIFICACIÓN HURTADO Inmobiliaria



4ª FASE A LA VENTA CHALETs PAREADOS

diferentes distribuciones,
con bodega y amplio garaje.
350 m² de parcela

HAN COMENZADO LAS OBRAS

CRTA. DE LA GRANJA

Sto. Tomás, 6 / 921 41 33 78

Profesionales a su servicio



PROMOCIÓN EN BERNUY



8 únicas
viviendas
y garajes

*Magnífica
Construcción*

*Posibilidad de
visitar los pisos*

¡Entrega
inmediata!

ÚLTIMAS VIVIENDAS

Bonita
VIVIENDA
en venta
en
Fernández
Ladreda

3 dormitorios, salón,
cocina amueblada,
baño y aseo.
Tercer piso con
ascensor.
Muy luminoso
Armarios
empotrados.
Visite con
nosotros este
piso, le encantará
PV-1041

Le esperamos en nuestra
oficina en:
C/ Alférez
Provisional, 6
SEGOVIA

921 41 30 68
699 96 10 10



RAGUS ASESORIA INMOBILIARIA

TRABAJO Y COMPROMISO

CHALETs VENTA

CANTIMPALOS

- 3 dormitorios
- 2 baños, aseo.
- Cocina amueblada
- Bajo cubierta
- Jardín individual
- Buenas Calidades

Ref. CH-2002

CANTIMPALOS

- 3 dormitorios
- Armarios empotrados
- Garaje
- Jardín individual 50 m.

Ref. CH-2001

Zona TRECASAS

- CHALET INDIVIDUAL
- Parcela 1.700 m²
- Piscina. Cancha de tenis. Barbacoa
- Excelente estado

Ref. CH-2003

PARA MÁS INFORMACIÓN DE OTRAS OFERTAS
Plaza de la Iglesia 1, Bajo
CANTIMPALOS

Telf. 921 49 79 32.

Móvil 606 01 32 62- 637 57 35 63

email ragus-cantimpalos@hotmail.com

INMOBILIARIA ADOBES Y LADRILLOS

Paseo Conde Sepúlveda, 22
Tlf.: 921 42 35 69

IN VENDE PISOS en Segovia capital

PLAZA MAYOR
3 DORMITORIOS, 2 BAÑOS 150 M2. OPORTUNIDAD ! Ref. V.0075

ZONA CONDE SEPULVEDA
3 DORMITORIOS, 100 m2, COCINA AMUEBLADA Ref. V.0167

JOSÉ ZORRILLA
PISO TOTALMENTE REFORMADO DE 5 DORMITORIOS, 2 BAÑOS
COCINA AMUEBLADA, GARAJE, 170M2. Ref. V.0099

ZONA JOSE ZORRILLA
3 DORMITORIOS, 1 BAÑOS, TRASTERO REF. V.0171

NUOVA SEGOVIA
3 DORMITORIOS, 1 BAÑO, COCINA CON TODOS
SUS ELECTRODOMÉSTICOS, GARAJE, SEMIAMUEBLADO

ZONA SAN JOSÉ " URB. MIRASIERRA"
3 DORMITORIOS, 1 BAÑO, RECIENTE FORMADA. Ref. V.0107

HONTORIA
DUPLEX DE 3 DORMITORIOS, GARAJE, A EXTREMAR Ref. V.0181

CASCO ANTIGUO
4 DORMITORIOS, 2 BAÑOS, 1 ASEO COCINA COMPLETA 150 M2
Ref. C. 0083

JOSE ZORRILLA
3 DORMITORIOS, 1 BAÑOS, COCINA AMUEBLADA Ref.V. 0173

Visita mas referencias en www.abcdario.com

PAZ PROPIEDADES

PISOS VENTA

Piso venta en San Rafael,
3 dormitorios, 2 baños,
garaje individual, ascensor,
zonas comunes
con piscina, paddel...
Inmejorables vistas.

Piso venta en zona centro,
3 dormitorios, 2 baños,
garaje, trastero, ascensor,
armarios empotrados,
parquet, piscina comunitaria...

Piso venta en C/Roble,
4 dormitorios, 2 baños,
cocina amueblada
con electrodomésticos,
2 terrazas, muy luminoso.

Piso venta en San José,
2 dormitorios,
baño con cabina hidromasaje,
hilo musical, amueblado
totalmente reformado



C/ Los Cochinos, 15
40002 Segovia
Tel. 921 41 36 23
www.pazpropiedades.com

Triangulo Inmobiliaria
C/ San Francisco, 19 Tlfm.- 921 41 20 90

Sea usted exigente
con su gestor inmobiliario

WWW.TRIANGULOINMOBILIARIA.COM

PISOS VENTA

P1653 - NUEVA SEGOVIA:

Piso de 105 m2 con: 3 dormitorios con armarios empotrados, 2 baños, garaje y trastero

P1661 - LA GRANJA,

Piso en el centro del pueblo, todo exterior, con 170 m2 divididos en 4 dormitorios con armarios empotrados, 2 terrazas.

P1662 - ESPIRDO.

Coqueto apartamento. Dormitorio, salón, cocina y baño. Entrega inmediata. LUMINOSO.

P1670 - LA LASTRILLA.

Piso en venta de 2 dormitorios completamente amueblado y con plaza de garaje, gastos individuales y muy buen precio.

P 2052:

LA GRANJA:
Piso de 130 m2. Salón, cocina amueblada, baño, aseo 4 dormitorios y garaje. Amueblado.

P 2068:

Piso de 4 dormitorios, salón, cocina amueblada, baño, aseo, garaje y trastero. Exterior

P 2069: Piso de 3 dormitorios, salón, cocina, 2 baños, ascensor y garaje. Exterior

P2080 EN EL PALO:

Alquiler de piso con tres dormitorios, dos baños completos cocina amueblada.

P1566 - Piso junto a la plaza Mayor de 100 m2. Salón, cocina, 3 dormitorios, aseo y baño. Opcional muebles.

P 1980: ZONA CENTRO:

Piso de 115 m2. 4 dormitorios, salón, cocina amueblada y 2 baños. Reformado.

PISOS ALQUILER

921 41 20 90
C/ San Francisco, 19

Triangulo
Inmobiliaria

www.trianguloinmobiliaria.com

la mejor forma
de encontrar casa
en Segovia

PISOS

CHALET

LOCALES

SOLARES

OFICINAS

FINCAS

NAVES

PROMOCIONES

segoviainmobiliaria.com

DigitalCentury
Internet Consulting

SOL
INMOBILIARIA
www.solexclusivas.com
Avda/Fernández Ledrada 19 - 921 44 00 44

LLEGUE A SOL
EN LA RED DESDE

www.solexclusivas.com
www.solinmosegovia.com
www.solinmosegovia.es

PISO VENTA Puente de Hierro , 95 m2, 3 dormitorios, escayola, parquet, climatit, calefacción central, Ref: PV-7.792	CHALET VENTA La Lastrilla , adosado pocos años, 250 m2, 4 dormitorios, 3 baños, ático, solarium 45 m2 + jardín 70 m2, salón 40 m2, garaje Ref: CHV-7.964	PISO ALQUILER El Carmen , reformado, 3 dormitorios, cocina equipada, baño, salón, posibilidad de muebles, ascensor, calef central. REF: PV-7982
PISO VENTA San Millán , ático, cocina independiente amueblada, armarios, con cabina hidromasaje, ascensor, Ref: PV-7.898	CHALET VENTA Revenga , adosado, 3 dormit, 2 baños, reformado, vigas madera, chimenea, cocina amueblada, jardín privado y comun Ref: CHV-7.758	PISO ALQUILER San José , reformado, a estrenar, sin escaleras, cocina amueblada con electrodom., 2 dormitorios, 450 €/mes Ref: PA-7.969
PISO VENTA Palazuelos , reciente construcción, 64 m2, 1 dormitorio (posible hacer 2 dormit), cocina indepen, ascensor, garaje, trastero. Ref: PV-7.889	CHALET VENTA Término de Trescasas , casa individual amueblada 115 m2 en 2 plantas, piscina, cancha de tenis, parcela 1.730 m2, buen precio Ref: CHV-7.913	PISO ALQUILER Avda/Constitución , para estudiantes, 3 dormi, amueblado, calef central, 2 terrazas, 600 € incluido cmad y todos gastos Ref: PA-7.973
PISO VENTA Junto Estación Renfe , buen estado, 4 dormitorios, 2 baños completos, 4 terrazas, puerta blindada, 6 años, garaje y trastero. REF.: PV-7984	CHALET VENTA Espirido , 3 dormit, cocina amueblada, 3 baños, garaje 2 coches, ático 50 m2, jardín privado 80 m2 + comunes con piscina Ref: CHV-7.917	PISO ALQUILER Junto Via Roma , 4 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada con electrodom, ascensor, parquet, garaje, 650 €/mes Ref: PA-7.975
PISO VENTA En el Centro de Segovia , amplio ático de 156m, con 5 dormitorios, 1 baño, terraza tipo torreón de 16m. Bonitas vistas REF.: PV-8013	CHALET VENTA La Lastrilla , adosado a estrenar, 220 m2, 4 dormitorios, 3 baños, garaje para 2 coches, bodega, jardín privado aprox. 45 m2 Ref: CHV-7.968	PISO ALQUILER San Marcos , apartamento amueblado, 2 dormitorios, 1 baño, todo amueblado, cocina equipada, vistas. 480 €/mes. REF.: PA-7965
PISO VENTA San Cristóbal , 3 dormitorios, baño y aseo, cocina amueblada con electrodom., parquet, halógenos, garaje, trastero Ref: PV-7.978	CHALET VENTA La Losa , gran lujo, parcela 700 m2, 3 dormitorios con vestidor, 2 baños, 3 salones, garaje para 2 coches, solarium Ref: CHV-7.956	PISO ALQUILER El Sotillo , estudio amueblado, 40 m2, calefacción individual, plaqueta, 360 €/mes Ref: PA-7.967
PISO VENTA Ezequiel González , 60 m2, 2 dormitorios, recién reformado, cocina amueblada con electrodom., 142.800 € Ref: PV-7.832	CHALET VENTA La Lastrilla , pareado, 5 dormit., 3 baños, hidromasaje, ático, jardín privado 200 m2 + comun 1.200 m2 372.628 € Ref: CHV-7.954	PISO ALQUILER El Carmen . solo 1 año, 98m, 2 dormitorios. 2 baños, armarios empotrados, ascensor, videopuerto, amueblado, 550 €. REF.: PA-7985
PISO VENTA S Cristóbal , 2 dorm, 2 baños completos, exterior, duplex cocina amueblada. piscina y tenis comunitario REF.: PV-7996	CHALET VENTA Los Angeles de San Rafael , parcela 1.260 m2, chalet 80 m2, 3 dormitorios, garaje, calefacción individual gas natural Ref: CHV-7.722	PISO ALQUILER Madrona , 3 dormitorios, baño, cocina, salón, con garaje, amueblado, acumuladores, solo 3 años de construcción. 480€/mes. REF.: PA-8002
PISO VENTA San Millán , ático luminoso, 2 dormit, cocina independ amueblada, 4 armarios empotrados, cabina hidromasaje, ascensor, Ref: PV-7.898	CHALET VENTA Ortigosa , chalet 345 m2, parcela 640 m2, 4 dormitorios, 4 baños, garaje 2 coches, bodega, reciente construcción Ref: CHV-7936	PISO ALQUILER José Zorrilla , con 2 dorm, baño, cocina y salón, totalmente amueblado, suelo de tarima. 500 €/mes .REF.: PA-8000
PISO VENTA El Carmen , 3 dormitorios, 1 baño, salón con terraza, acumuladores, cocina amueblada con electrodom. REF: PV-7997	CHALET VENTA Hontanares , pareado en parcela de 350m, vistas a la sierra, 140m, 3 dorm, 3 baños, con garaje, REF: CHV-7978	PISO ALQUILER Torrecañaballeros , apartamento a estrenar, tarima y con un patio de 22m, todo amueblado, garaje, 450 €/mes. PA-8012
PISO VENTA El Carmen , con 3 dormitorios, cocina con electrodomesticos. Reformado. Se vende amueblado. REF: PV-7997	CHALET VENTA Otero de Herreros , individual, con jardín 400m, 4 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, garaje 2 coches. 236.900 €. REF.: CHV-7960	PISO ALQUILER El Carmen , alquilamos este piso con 3 dormitorios, 1 baño, cocina equipada y con electrodomesticos, bien amueblado, 500 €. PA-8010
PISO VENTA Ángeles de S Rafael , bonito Apartamento en los techos con vigas de madera, cocina americana, baño completo, luminoso salón, garaje y trastero REF: PV-8004	CHALET VENTA Valverde , con una construcción de 140m y un patio de 55m., 4 dorm, 2 baños, cocina y salón, totalmente amueblado. REF.: CHV-7992	PISO ALQUILER San Cristóbal , duplex amueblado de 2 dormitorios, 2 baños, cocina americana y salón. Piscina y tenis comunitarios. 450 €/mes. REF.: PA-8007

www.solexclusivas.com



ALQUILER

TRES CASAS
tres dormitorios
tres baños
calef. Individual
cocina amueblada
garaje
VEN A VERLO

TORRECABALLEROS

tres dormitorios
dos baños y aseo
calef. Individual
amueblado
VEN A VERLO

OBISPO QUESADA

dos dormitorios
dos baños
calef. Central
amueblado
VEN A VERLO

PALAZUELOS
tres dormitorios
dos baños
calef. Individual
trastero y garaje
cocina amueblada
VEN A VERLO

LA GRANJA
tres dormitorios
un baño
calef. Central
cocina amueblada
VEN A VERLO

LA LASTRILLA
un dormitorio
un baño
calef. Individual
amueblado
VEN A VERLO

921440313

info@cym-aranguren.com
www.cym-aranguren.com

INMOBILIARIA MANSINO

Símbolo de eficacia

☎ 921 44 30 31

Promoción en Bernuy de Porreros

APARTAMENTOS CON GARAJE
Y TRASTERO. ASCENSOR

Desde 96.000 € (15.973.000 ptas).

Vende

APARTAMENTO-ESTUDIO

en Madrid. Zona Plaza de Castilla

Ascensor, garaje y trastero

¡¡A ESTRENAR!!

280.000 €.

Ref. 8990

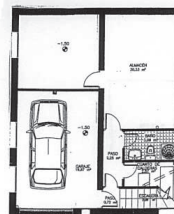
PROMOCIÓN EN EXCLUSIVA

JOSÉ ZORRILLA

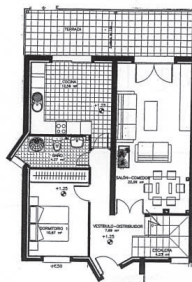
Apartamentos de lujo
y local comercial

Toda la información y promoción de
Mansino Inmobiliaria

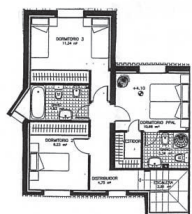
www.mansinoinmobiliaria.com



PLANTA SÓTANO



PLANTA BAJA



PLANTA 1ª

Residencial
"Parque
Robledo"

3 únicos chalets

PARCELA
de 353 m²

216 m²
construidos

- * Parquet florante
- * Baños en mármol
- * Carpintería de haya
- * Preinstalación de multimedia y domótica.

... y mucho más

INFORMACIÓN Y
PROMOCIÓN DE
MANSINO
INMOBILIARIA



Teléfonos 921 40 66 09
921 40 62 62

PROXIMA CONSTRUCCION:

LA LASTRILLA.

(FRENTE A COMPLEJO RESIDENCIAL
DE OCIO) 5 PAREADOS : 3 DORM.
3 BAÑOS, BAJO CUBIERTA, COCINA,
SALON GARAJE, TERRAZA Y PATIO .

LOCAL, DOS PLANTAS Y
SEMISÓTANO.

SOTOSALBOS.

8 PAREADOS: 3 DORM,
3 BAÑOS, BAJO CUBIERTA,
GARAJE,
TERRAZA Y PARCELA.

PISOS:

TIZNEROS,
TORRECABALLEROS,
LA HIGUERA...

PARCELAS RÚSTICAS,
URBANIZABLES, URBANAS.



FEBIGESTIÓN, S.L.

C/ Arroyo nº 1.

TRESCASAS (SEGOVIA)

☎ 921 40 66 09 / 921 40 62 62

febigestion@telefonica.net



asesores inmobiliarios

ZONA
LA ALBUERA

Piso de 3 dormitorios. 1
baño. Exterior. Ascensor.
Muy interesante. Ref.
2.313

ZONA RENTE

Piso de 4 dormitorios. 2
baños. Garaje. Calefacción
central. Consútenos. Ref.
2.198

ZONA ALBUERA

Piso de 3 dormitorios. 1
Baño. Garaje. Ascensor.
Calefacción central. Oportunidad. Ref. 2.348.

LA LASTRILLA

(Parcela urbana. 600 m2.
Vallada. Excelente zona.
OPORTUNIDAD. Ref. 1.288.

Visitenos en Internet:
www.gescasadesegovia.com



asesores inmobiliarios

José Zorrilla, 14 - 1º - SEGOVIA

Tel.: 921 412 553

Ceigrup

Inmobiliarias

C/ Santo Domingo de Silos 50 bajo
40002 - Segovia

Teléfono: 921 46 62 26

LA MAYOR RED INMOBILIARIA



PALAZUELOS DE ERESMA

A ESTRENAR Piso de 90 m² aprox. Tres dormitorios Garaje y
Trastero . PRIMERA CALIDADES ISOLA 201.200€!



FUENTEMILANOS

Casa INDIVIDUAL de 100 m² Patio de 60 m² aprox.
Posibilidad de bajocubierta. Necesita reforma 102.200 €



VALVERDE DEL MAJANO
BUENA SITUACIÓN

Adosado en Esquina Cuatro dormitorios, dos baños y garaje
para dos coches. Un dormitorio en la planta baja.
Patio de 40 m² aprox. NO SE LE PIERDA

LA LASTRILLA

Casa de cuatro plantas de 260 m² aprox. Cinco dormitorios,
dos baño y aseo

Cocina amueblada. Garaje, trastero y Bajo cubierta
EXCELENTES CALIDADES

Las mejores soluciones las ofrecen los profesionales



GESTIÓN INMOBILIARIA

PROMOCIÓN

C/LA LUZ-PEÑASCAL
(JUNTO COLEGIO CLARET)

PISOS DE 1, 2 Y 3
DORMITORIOS

¡¡PÍDENOS INFORMACIÓN!!

TRESCASAS

CHALETES

PAREADOS

BONITO ENTORNO

ESTILO RÚSTICO

parcelas de
300 y 400 mts

PROMOCIÓN

BERNUY

PISOS DE 1Y2

DORMITORIOS

GARAJE Y

TRASTERO

¡¡VISÍTANOS!!

El 10
De Su
GESTIÓN

921 44 50 77

C/ La Plata, 56

www.gestion-10.com

Inmobiliaria J.P.
EDIFICIO SAN ROQUE
Pº Ezequiel González, 24 - BAJO A- SEGOVIA
921 432 381

PALAZUELOS

**PROMOCIONES
LA REVERENCIA
PEÑALARA
CERCA GRANDE**



Viviendas y Apartamentos

1-2 Y 3

DORMITORIOS

1 DORMITORIO DESDE

98.000 €

2 DORMITORIOS DESDE

127.000 €

3 DORMITORIOS DESDE

168.000 €

**PISOS BAJOS CON
JARDINES - TERRAZA
(Desde 40 m2 hasta 180m2)**

**GARAJE Y TRASTERO
ASCENSOR DESDE GARAJE
ZONAS COMUNES
CON PISCINA**



**CONSTRUCCION
EN
VARIAS FASES**

Inmobiliaria J.P.
EDIFICIO SAN ROQUE
Pº Ezequiel González, 24 - BAJO A- SEGOVIA
921 432 381

Atico

Ctra. de la Granja.

Promoción
chalés pareados.
Compare
precios con
otras promociones.

Podrá elegir
la distribución según
sus necesidades.

**4ª fase
a la venta.**



**¡YA
ESTAMOS
CONSTRUYENDO!**

by ProCa

www.aticodesegovia.com

Telf: 921 44 55 56

MIGUEL TOVAR
MT
Ezequiel González, 6
921 43 54 61
921 43 59 50

LOCALES

*** VENTA * ALQUILER
* TRASPASOS ***

SE VENDE local de 20 m
acondicionado zona de la
próxima universidad,
infórmese

SE VENDE local-oficina en la
albuera 50 m2 totalmente
acondicionado, muchas
mejoras, interesante precio.

SE VENDE local en San
Lorenzo, visible desde Via
Roma, diáfano, 55 m².

SE VENDE local
acondicionado, zona del
ambulatorio, 90 m2/ planta, dos
plantas.

SE ALQUILAN varios locales
en Nueva Segovia llámenos y le
daremos mas informacion.

SE ALQUILAN locales en Via
Roma, llámenos y le
informaremos.

SE VENDE local centrico, zona
de Santa Eulalia, de 20 m2

SE VENDE local zona del 18 de
julio, Casco Antiguo, de 30 m2,
posibilidad de alquiler.

SE VENDE local en el Casco
Antiguo de 33 m2, en obra.

SE VENDE local con muchas
posibilidades en crta de
Villacastin, de 325 m2 planta
calle 1050 m2 de sotano.

SE VENDE local 60m2 en
Zamarramala, con posibilidad
de otros 50 m2.

SE VENDE local en la zona de
Ezequiel Gonzalez, 67 m2,
acondicionado, posibilidad de
alquiler

SE TRASPASA local en el
Casco Antiguo, cercano a la
catedral, preguntenos sin
compromiso.

SE ALQUILA local en Conde
Sepulveda, con amplio
escaparate, y muchas
posibilidades

SE VENDE local en Cuellar, 62
m2, con patio, esta diáfano.

SE ALQUILA local en el
Casco Antiguo, 70 m2, ideal
para academia.

SE TRASPASA local en Jose
Zorrilla, 110 m2, preguntenos
para darle la informacion
personalmente.

SE VENDE local en san
lorenzo, cerca de Via Roma, dos
plantas, la de planta calle de 70
m2, acondicionado.

SE VENDE O ALQUILA
local en conde sepulveda, gran
escaparate.

GESTIÓN 10
GESTIÓN INMOBILIARIA

**PISO EN VENTA
EL CARMEN
2 DORMITORIOS
COCINA AMUEBLADA
CALEF CENTRAL
SUELOS DE TARIMA
TOTALMENTE
REFORMADO
BUEN ESTADO**

**APARTAMENTO VENTA
LA LASTRILLA
1 DORMITORIO
BAÑO COMPLETO
COCINA AMERICANA
TOTALMENTE AMUEBLADO
PATIO DE 9 MTS
BUEN PRECIO
¡INFORMATE!**

**El 10
De Su
GESTIÓN**

PROMOCION DE PISOS

C/LAS NIEVES

1 Y 2 DORMITORIOS

BAÑO COMPLETO

BAÑERA HIDROMASAJE

MUY BUENAS CALIDADES

INFORMACION

PERSONALIZADA

921 44 50 77

C/ La Plata, 56

www.gestion-10.com

ARCO
921471474

PROMOCION

PUERTA

LA REINA

(JUNTO A NOLES)

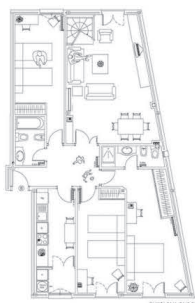


LA GRANJA

*Elegancia, Confort y
Diseño en un Paraje
Privilegiado*



- 1, 2 y 3 dormitorios
- Bajos con jardín y
bodega
- Materiales y acabados
de 1ª calidad
- Amplios Trasteros



INFÓRMATE Y GANA UN
FANTÁSTICO VIAJE

RAMIREZT

CALIDAD

C/ Calandria, 8

SAN ILDEFONSO

		4		5		2		
1			9			8		
2			6			7		
	2			8			6	
	7	3				4	8	
	9			1			5	
		6			2			8
		2			4			3
		5		7		1		

Rellene las casillas en blanco de modo tal que cada fila, cada columna y cada cuadrado de 3×3 contengan todos los números del 1 al 9, pero sin repetir ninguno, tanto en las filas como en las columnas.

GRADO DIFICULTAD: DIFÍCIL

A

¿ Cuántos ganaron ?

Cada una de las seis palabras de este juego lleva a su lado un número, que indica las letras que tiene en común con la palabra que debe deducir. Para orientación del lector se dan tres letras - en el orden que les corresponde - de la solución.

C	U	M	B	R	E	2
A	M	I	G	O	S	3
R	E	I	N	O	S	5
O	L	V	I	D	A	2
A	D	I	C	T	O	2
S	I	L	E	R	O	4

S	I		E		
---	---	--	---	--	--

[illegible]

A two-panel comic strip. In the first panel, a woman with curly hair and a polka-dot dress stands on a rock, looking angry and shouting at a small, round, snail-like creature in the water. In the second panel, the woman is still shouting, but the creature has disappeared, leaving a small cloud of bubbles or a hole in the water.

HORIZONTALES.- 1: Maleabilidad. - 2: Interjección. Vértice del árbol emblemático de las plantas fanerógamas. - 3: Aves del municipio de Granada. Que padece cierta defec-tos. - 4: Guardia de cierto animal. Antigua ciudad griega, en Beocia. - 5: Pro-nombre personal. Tercera porción del intestino delgado. Al revés, símbolo químico. - 6: Al revés, lamentable. - 7: Al revés, parte o cuota que corresponde a cada uno por el gasto hecho en común por varias personas (Pl.). - 8: Isla del mediterráneo. Hachón. - 9: Al revés, observe. Sargas. - 10: Cierta animal (Pl). donde se puede hacer pie. literal.

VERTICALES.- 1: Fórmula de alabanza a la Divinidad, especialmente a la Trinidad en la liturgia católica.- 2: Rey legionario de Itaca. Letra griega.- 3: Transferir. Al revés, atísbo.- 4: Refuerzo que, como refuerzo o adorno, suele haber en algunos versos. Nombre de letra.- 5: Que entraña igualdad o tiene a ella.- 6: Al revés, nombre de varón. Al revés, terminación del aumentativo. Al revés, nota musical.- 7: Preposición latina. Rudos.- 8: En Música, octava de la tercera (Pl). Cierta parente.- 9: Al revés, abertura. Grafías, rasgos.- 10: Abandonar. Al revés, aporta.- 11: Óvulo de los vegetales (Pl).

[illegible]

CRUCIGRAMA

ES.- 1: Ductili-
Gineco.- 3:
fo.- 4: Osera,
leon, ff.- 6: oso-
toscE.- 8: ibiza,
istras.- 10: Titls,
Costa.
1: Doxologia.- 2:
3: Cede, osivD.-
5: Igualitario.-
7: In, Toscos.- 8:
9: acob, Letras.-
- 11: Oosteras.

SIRENA

SIETE ERRORES

SUDOKU

3	6	4	7	5	8	2	1	9	
1	5	7	9	2	3	3	8	4	6
2	8	9	6	4	1	7	3	5	4
4	2	1	3	8	5	9	6	7	5
5	7	3	2	6	9	4	8	1	2
6	9	8	4	1	7	3	5	2	4
7	4	6	1	3	2	5	9	8	3
8	1	2	5	9	4	6	7	3	4
9	3	5	8	7	6	1	2	4	5

	Aries 21 marzo a 19 abril . Riesgo de intoxicación. Va a tener el apoyo de sus amigos y familiares en la situación difícil que se le prepara. Dudas respecto a sus sentimientos.
	TAURO 20 abril a 20 mayo. Salud muy buena. Dedique la jornada a adelantar el trabajo atrasado. No sea tan brusco con su pareja, podría cansarse de usted.
	Géminis 21 mayo a 20 Junio. Cuidado con los contagios; sea más escrupuloso en lo relativo a la higiene. Su pesimismo laboral desaparecerá. En el amor, acepte la realidad.
	CÁNCER 21 junio a 22 Julio. Salud muy buena. Aunque contará con la oposición de cierta persona influyente, podrá llevar a cabo sus proyectos. Normalidad en el amor.
	LEO 23 Julio a 22 agosto. Salud excelente. Dificultades de tipo económico. No sea tan superficial con esa persona que tanto le quiere, podría perderla.
	VIRGO 23 agosto a 22 septiembre . Salud muy buena. Sentirá gran pereza y le costará gran esfuerzo llevar a cabo su trabajo. No niegue su ayuda a la persona amada; no sea tan egoísta.
	LIBRA 23 septiembre a 22 octubre. Hoy se encontrará con depresión e irritabilidad. Su ambición es desmedida y puede perjudicar sus intereses. Poca euforia en el amor.
	ESCORPIO 23 octubre a 21 noviembre. Salud excelente. No sea tan mezquino con sus compañeros; trate de que tengan una mejor opinión de usted. Tome una decisión en el amor.
	SAGITARIO 22 noviembre a 21 diciembre. Salud buena. El cambio de actitud que se operará en torno suyo le permitirá trabajar con mayor libertad. Desdén los consejos respecto a su amor.
	CAPRICORNIO 22 diciembre a 19 enero. Malestar. Trate de acabar ese trabajo aburrido cuanto antes y vuelva a ese proyecto, que al final verá la luz. Muy buen día para el amor.
	ACUARIO 20 enero a 18 febrero. Salud excelente. Incer-tidumbre; no sabrá cómo actuar en ese asunto difícil que se le ha planteado. Exponga sus sentimientos y no tema ser rechazado.
	PISCIS 19 febrero a 20 marzo. Salud buena. Nuevas posibilidades en el terreno profesional: apróvechelas. No se preste al juego de nadie ni caiga en las redes de esa persona superficial.



SEGOMAR
GESTION INMOBILIARIA
SU VIVIENDA EN LA PLAYA
SU VIVIENDA EN SEGOVIA
Avda. Fdez. Ladreda 13, 1- I.
TEL: 921 43 40 60

**VENDE APARTAMENTOS
JUNTO FDEZ. LADREDA**
1 Dorm. Para reformar. ¡¡ MUY INTERESANTE !!

Mil anécdotas de los Mundiales de Fútbol

El programa *Zon@Disney*, que se emite a partir de las 09,30 horas, en La Primera, dedica un reportaje a las anécdotas más curiosas en la historia de los Mundiales de Fútbol y descubre los secretos de la elaboración de la miel. El espacio finaliza con el noticiero más irreverente y gracioso de la tele.



Shin Chan.

Nuevas travesuras del niño 'Shin chan'

Serie de dibujos animados para los más pequeños que narra las aventuras de Sinosuke Nohara, un niño de 5 años, bajito y cabezón, que se dedica a hacer las más variadas travesuras, a perseguir a las chicas guapas y a ver por la tele, a diario, a su amado Ultra Héroe. En Antena 3, a partir de las 13,00 horas.

El trío Keane presenta su disco en '40 Pop'

El trío británico estrena, a las 11,20 horas, en exclusiva y en directo varios de los temas de su nuevo álbum *Under the iron sea*. El programa musical que se emite dentro de la franja de *Cuatrosfera* en Cuatro y que presentan Frank Blanco y Manuela Velasco, dará paso a un reportaje con los Celtas Cortos.

LOS PAYASOS DE LA TELE ARMANDO RODRÍGUEZ

Mujeres en el olvido

El asunto trae cola. La televisión pública, como el Gobierno de la nación, se empeñó en dotar a su programación de entretenimiento de un peso femenino específico. La idea no es mala: incluso, si se ejecutase correctamente, puede que buena. Pero dentro de la zafiedad con la que se opera hoy en día en muchos lugares de TVE (afortunadamente hay pequeños oasis para reconciliarnos con la tele de todos), un bombazo como *Mujeres Desesperadas* ha caído en el olvido a la sombra de un melonazo televisivo como *Con dos tacones*.

La pregunta ya está escrita, desde hace tiempo, en este mismo foro: ¿La gente consume series femeninas por el hecho de ser femeninas, o simplemente porque son buenas? Mi frase favorita: la audiencia no es tonta. No acepta gato por liebre y sólo se queda con productos de calidad, lo mismo la protagonicen mujeres que seres amarillos de animación.

Pero dentro del espíritu mujeriego -en el buen sentido- de TVE, hace un año en junio de 2005, TVE anunció oficialmente el inicio del rodaje de *Mujeres*, serie de ficción dirigida por los cineastas Dunia Ayuso y Félix Sabroso y producida por los hermanos Almodóvar. ¿Dónde están las otras *Chicas Almodóvar*? Posiblemente, en el fondo de algún cajón.

Según *Vertele*, los capítulos entregados a comienzos de temporada «no cumplían con las expectativas de calidad». O sea, ¿peor que lo que ya hay? Es casi imposible, máxime cuando desde *El Deseo* aseguran que los 13 capítulos están ya entregaditos y aprobados. ¿No será que, al fin se han dado cuenta, puede haber saturación? Como siempre es mejor malo conocido que bueno por conocer, habrá que esperar a que algunas vecinas abandonen la programación para que entre la nueva *hornada*.

TELEVISIÓN 57

‘La noche temática’ ofrece un encuentro inédito con Mozart

Con motivo de la conmemoración del 250 aniversario del nacimiento del mayor genio que ha dado la música europea, el espacio de La 2 emite un retrato del compositor y su obra

• Tres documentales recrearán la vida, el ambiente cultural, social y político en el que le tocó vivir, así como los misterios y leyendas que se ocultan tras su muerte.

SPC

El espacio de La 2 *Noche temática* celebra hoy el 250 aniversario del nacimiento de Wolfgang Amadeus Mozart, el genio más grande que ha dado la música europea hasta el punto de que hay un antes y un después en la historia artística de este continente.

A pesar de su corta vida, murió a los 35 años, escribió más de 600 obras porque, como niño prodigio que fue, a los seis años ya era un consumado intérprete de instrumentos de tecla y violín y llegó a componer sinfonías, divertimentos, sonatas, música de cámara, óperas y música religiosa.

El programa se inicia con el documental *En busca de Mozart*, que hace un retrato del músico y compositor, en el que, además de recordar su vida, se adentra en el ambiente cultural, social y político que le tocó vivir.

Entre los cuatro y seis años compuso 22 piezas que su padre publicó en una monografía, despertó la admiración de emperadores y príncipes y fue admirado, pero cuando murió en 1791, se cree que por una dolencia renal, tenía



Una joven sostiene máscaras con el rostro del compositor durante la celebración del 'Año de Mozart 2006' en Salzburgo. / EFE

problemas económicos y sólo fueron a su entierro algunos amigos.

El efecto Mozart es el título del siguiente documental que analiza los efectos beneficiosos de la música del austriaco en la salud y sobre todo en las mujeres embarazadas.

El médico francés Alfred Tomatis sostiene que los sonidos de alta frecuencia dan energía al cerebro

mientras que las de baja frecuencia se la restan y las composiciones de Mozart son las preferidas porque son ricas en agudos y proporcionan energías.

El tercer reportaje, *El misterio de Mozart*, desvela algunos de los misterios que se ocultan tras la muerte del genial creador, ya que mientras su música es una de las más conocidas

de la historia, su muerte, en cambio, aparece rodeada de sombras.

Aunque fue enterrado en una fosa común, diez años después fue desenterrado y la leyenda asegura que la calavera que hoy se encuentra en la Fundación Internacional Mozartiana, en Salzburgo, es la suya, historia que intenta demostrar esta asociación.



NO TE PIERDAS

Gran Cine: La Verdad Silenciada.

Cuando Brianne conoce a Clay piensa que ha encontrado al hombre ideal.

A lo largo de los años este se transforma en temor.

www.c4cyl.tv

Este Sábado a las 22:00 h en Canal 4 Castilla y León.

LO MEJOR DEL DÍA



'Murcia. ¡Qué hermosa eres!', una gala con mucha música

Los artistas participantes en esta nueva edición son: Chayanne, Rosa, Azúcar Moreno, Estopa, El Canto del Loco, Roser, Cómplices, David Bustamante, Huecco, Tiziano Ferro, Natalia, Diego Martín, Los del Río, El Fary, Marcela Morelo, Kiko y Sara, Nena Daconte y Materia Prima. LA PRIMERA. 22,30 HRAS



La primera dama cumple años en 'El ala oeste de la Casa Blanca'

Con motivo de la celebración del aniversario de Abigail Bartlett Abbey, la primera dama, el personal de la Casa Blanca prepara una gran fiesta. Están invitadas personalidades del mundo de la política y de la cultura. Pero cuando acude el embajador británico, ocurre un incidente. LA 2. 22,00 HORAS

MILENIUM
CASAS & SUEÑOS

Chalets Adosados de 2 y 3 dormitorios con jardín privado.
Urb. Sietefuentes. Marugán-Segovia. Desde 100.910 €.

902 45 00 02
www.mileniumpromociones.com

LA PROGRAMACIÓN

1 LA PRIMERA	2 LA 2	ANTENA 3	cuatro	5 TELECINCO	6 LA SEXTA	CANAL 4
06:00 Canal 24 horas 08:00 Hora Warner. Infantil. Incluye concursos y videoclips. 09:05 Zon@Disney. Infantil que incluye concursos y videoclips. 11:10 Floricienta. Serie. 12:10 Ankawa. (R) 13:40 En ruta con la guía. R. Teide. Tenerife (Islas Canarias) 13:45 Cartelera. Noticias sobre el cine con José Toledo. 14:30 Corazón, corazón. Presentado por Cristina Ramos. 15:00 Telediario 1. Con David Cantero, María Casado y Sergio Sauca, en los deportes. 15:55 El tiempo 16:00 Cine. Historia de lo nuestro. EEUU, 1999. (Ver Las películas de Hoy). 18:00 Para que veas 18:15 Cine de barrio. El turismo es un gran invento. España, 1968. Con José Luis López Vázquez y Paco Martínez Soria. El alcalde de un pueblo de Aragón, Valdemorillo del Moncayo, ha tenido la idea de convertir su pueblo en un centro turístico. Viaja a la Costa del Sol junto a Basilio, su secretario y... 21:00 Telediario 2. Todas las noticias del día presentadas por David Cantero, María Casado y Sergio Sauca. 21:45 El tiempo 21:30 Informe semanal. Reportajes: Cuestión de seguridad; Paliativos, diálogo con la muerte; Las nuevas rutas de la inmigración; Picasso entre los grandes. 22:30 Murcia. ¡Qué hermosa eres! Gala presentada por Carlos Lozano, María José Suárez y Carmen Baños. Actuaciones: Chayanne, Rosa, Azúcar Moreno, Natalia y Estopa. 01:45 Clubhouse. Serie. 03:00 Noticias 24 horas	06:00 Euronews 07:30 UNED. Divulgativo. 08:00 Los conciertos de La 2 09:30 Agrosfera 10:30 En otras palabras 11:00 Parlamento 12:00 El concierto. Leioia I. 12:30 La dieta mediterránea 13:00 Tendido cero. Taurino. 13:00 Sorteo Lotería Nacional 13:35 Mucho viaje 14:05 IPOP. Musical. 13:30 15:00 Estadio 2. Presentado por Tony Burón. Incluye: -Tennis. Roland Garros. En directo. Final Individual Femenina. Svetlana Kuznetsova-Henin Hardenne. Desde París (15.00). -Triathlon. Copa del Mundo. Desde Madrid (17.20). -Deporte.es (17.45) Fútbol Sala. Liga. En directo. Play Off Final 1º. El Pozo Murcia-Polaris World FS. (18.15) -Reportaje paralímpico (19.45). 20:40 España en Comunidad 20:40 Línea 900. Una chabola en Madrid. 21:25 De cerca. Baltasar Magro entrevista a Antonio Garrigues Walker, abogado.	06:00 Repetición programas 08:00 Yu gi oh gx 09:30 Megatrix. Programa infantil que incluye: Bob Esponja, Jimmy Neutrón, Lizzie, Malcolm in The Middle y Casas de Casa. 13:00 Shin Chan. Serie. 14:00 Los Simpson. Emisión dos capítulos de animación: La guerra de los Simpson y Tres hombres y un cómic. 15:00 Antena 3 Noticias 1. Informativo con Miriam Sánchez y Ramón Pradera. Incluye El ti3mpo con Joan Escoda. 16:00 Multicine. Última salida. EEUU, 2006. Con Andrea Roth y Cathleen. Dos mujeres sufren un tremendo accidente de coche en una autopista de Los Ángeles. 18:00 Cine. Seducción fatal. EEUU, 1997. Con Melissa Gilbert, Dennis Quaid y Joely Fisher. Laura y Sam emprenden una nueva vida junto a sus queridos hijos. 20:15 Ahora. Magacín. Hoy, asiste a la boda de Bertín Osborne con Fabiola Martínez.	07:50 CuatroSfera. Magacín juvenil que incluye el documental Mundo Salvaje, El gran héroe americano, Rebelde Way, Tan muertos como yo. Vacaciones y Surfes TV. Además el programa musical 40 Pop, que ofrecerá el directo del segundo álbum del trío británico Keane y además un reportaje con el grupo vallisoletano, Celtas Cortos. 13:57 Noticias Cuatro 15:20 Humor amarillo 16:45 Soy el que más sabe de televisión del mundo 17:45 Alias. Némesis. Serie. Sydney viaja a Italia en busca de un peligroso científico. La CIA sabe que el científico se ha sometido a una cirugía estética y se dirige a Milán. 18:40 Alerta cobra. Serie. Fallada tiene una compañía de autobuses al borde de la bancarrota. 18:35 Todos contra el chef. Concurso culinario. Un extremo reto a Darío Barrio con unos huevos escalfados con espárragos trigueros.	06:30 UFO Baby. Infantil. 07:00 El príncipe Mackaroo 07:15 El mundo mágico de Brunelesky. Infantil. 07:30 Birkokus Klub. Infantil. 09:30 Summerland. Serie. R. 11:30 Visto y no visto. Zapping. 12:45 Decogarden. Magacín con Antxine Olano. 13:30 Clasificación Fórmula 1: Gran Bretaña. Desde el circuito de Silverstone. 14:30 Informativos Telecinco. Con José Ribagorda. 15:30 Cine on. La casa de mi vida. Drama. EEUU, 2005. 125 m. (Ver sinopsis en Las películas de hoy). 18:05 Cine on II. Pasión oculta. Intriga. Alemania, 2006. 85 m. Con Francis Fulton-Smith y Anne Brendler. Un matrimonio está en crisis debido a los celos de él. Ambos deciden darse una oportunidad y viajan a Tailandia. 18:00 El frontón. (En desconexión solo para País Vasco, Navarra, La Rioja y Castilla-León). 20:00 El buscador de historias. Reportajes con E. Pineda.	08:00 Información deportiva 08:10 Repetición 1ª parte partido día anterior 09:00 Información deportiva 09:10 Repetición 2ª parte partido día anterior 10:00 Información deportiva 10:10 Repetición 1ª parte partido día anterior 11:00 Información deportiva 11:10 Repetición 2ª parte partido día anterior 12:00 Lagúa Oficial FIFA 2006 12:30 Traffic Mundial 13:00 Sport Center (Contenedor Deportivo). Apertura con Helena Resano. InfoKamen con Cristina Villanueva y Rafa Gordillo (13.05); InfoIBC con Óscar Rincón y Antonio Maceda (13.30); InfoMundial con María Martínez (14.00); Aquí Alemania con conexiones en directo con todas las sedes del Mundial (14.30); Especial España con Helena Resano (15.00). 16:30 Especial INGLATERRA-PARAGUAY con el Lobo Diarte. 17:45 Previa partido TRINIDAD Y TOBAGO-SUECIA.	07:00 Información bursatil 10:00 La increíble Zona Menguante. Infantil. 11:30 Aula 4. Cultura. 11:45 A tu salud 12:00 Piérdete. Ocio. 12:30 La Cabaña. Javier M. Faya comenta las últimas novedades de la cartelera. 13:00 Cine. Un cuento para Jenny. Harryson todavía no ha encontrado el amor. 14:30 Canal 4 Noticias 1. La información regional, nacional e internacional de la mano de Antonio Renedo. 15:00 Kaos. Programa donde se muestran los momentos más espectaculares de la televisión. 15:30 Libertad perdida. Documental. 16:30 Gran Cine. Miguel Strogoff, el correo del zar. Una apasionante historia de aventuras y desventuras sobre uno de los mitos literarios más populares de Julio Verne, Miguel Strogoff. 19:30 Kaos. Zapping donde se muestran los momentos más espectaculares de la televisión.
18:15 Cine de barrio Carmen Sevilla y Juan Carlos Cerezo reciben a Antonio Ozores para presentar El turismo es un gran invento.	20:40 Línea 900 El programa se ha trasladado al poblado chabolista más grande de Europa, a 10 kilómetros del centro de Madrid.	21:45 Pelopicopata La cantante Ainhoa tendrá que tomar una decisión a causa del apetito sexual de su gata Luna.	01:00 Pressing Cath John Bradshaw Layfield, más conocido como JBL, afronta dos combates, con Lashley y Mystery.	13:30 Clasificación Fórmula 1 Sesión de clasificación Gran Premio de Gran Bretaña de Fórmula 1 desde el circuito de Silverstone.	13:00 Sport Center Con Helena Resano comienza este contenedor deportivo con información íntegra sobre el Mundial.	16:30 Cine. Miguel Strogoff, ... Producción italiana, dirigida por Fabrizio Costa, basada en la famosa novela de Julio Verne.



'Los Cuarenta de 40', una fiesta con los más grandes

Estreno de este espacio musical que perseguirá encontrar los 40 temas más representativos de entre los más de 1.500 que han ocupado el número 1 en la lista de Los 40 Principales. Hoy, actuaciones de The Beatles, The Rolling Stones, Frank Sinatra, Queen y Tom Jones. CUATRO. 21,40 HORAS



Trinidad Tobago-Suecia, en directo, los otros en diferido

Los caribeños, que ponen el punto exótico al Mundial llegan a Alemania con ganas de dar juego en tierras europeas. Se verá a partir de las 18.00 horas. Inglaterra-Paraguay, a las 15.00 horas y Argentina-Costa de Marfil, desde Hamburgo a las 21.00, ambos en directo en Digital + (dial 1). LA SEXTA 18.00 HORAS

Centro Residencial Doctor Barrios

Tercera Edad, Validos, Asistidos, Crónicos y Dependientes
Rehabilitación, Convalecencias y Postoperatorios
122 plazas de máximo nivel asistencial

Desde 1.395 €/mes
(iva incluido)
www.centrodoctorbarrios.es
921 48 92 01
Ortigas del Monte (Segovia)

GMS

Segovia
Plaza de Santa Eulalia, 10

921 41 32 32

GMS

920 35 29 79
Plaza de Santa Ana, 4 Avila

TELEMADRID	TELESEGOVIA
07:00 Aventuras de Lucky Luke 07:45 Toma nota 08:15 Cyberclub. Infantil que incluye: Doraemon, Megaman y Galactik Football. 10:10 Deporte divertido 11:20 En pleno Madrid. El agua en la Comunidad de Madrid. 12:15 ¿Qué hay de postre? Crumble de peras y moras y Rocher de coco. 13:00 A la última. Magacín. 14:00 Telenoticias. Informativo presentado por María Pelayo y Javier Díez. 15:00 ¡A por ellos! 15:20 La nuestra 15:35 Cine. Una de aventuras. El quinto elemento. Francia, 1997. Con Gary Oldman y Bruce Willis. Dentro de 250 años, la vida se verá amenazada por la llegada del diablo en forma de extraterrestres. 18:00 Especial informativo. Concentración AVT. 19:00 Toros: Feria 75 aniversario de Las Ventas. Toros de rejones para Fermín Bohórquez, Raúl Martín Burgos y Moura Caetano. 20:30 Telenoticias 21:25 Mi cámara y yo. Con Mucho júbilo. 22:10 Furor. Concurso presentado por Alonso Caparrós. 00:15 Cine. Una comedia. Vaya par de idiotas. EEUU, 1996. Con Hill Hurria y Randy Quaid. Desde pequeño, Munson fue educado para ser un gran jugador de bolos. 02:15 Cine. Una de acción. La batalla de Midway. EEUU, 1976. Con Charlton Heston. 04:20 Brigada de robos y homicidios. Tren hacia el infierno. 05:05 Doc. Compromiso. 06:10 Documental. El cuerpo humano.	12:30 Casa Tv 13:00 Fan Factory (música) 14:00 La Semana en Segovia 14:30 Teledeportes Segovia 15:00 Hoy como ayer 15:30 La Semana en Castilla y León 16:00 Documental " Los océanos del hombre " 17:00 Cine " El día de los enamorados " 18:30 Documental " Everest, la cara oculta " 20:00 Puerta grande (toros) 20:30 Telenoticias Fin de Semana 21:00 Zappeando 21:30 Revista Ono 22:00 La Semana en Segovia 22:30 Telenoticias Fin de Semana 23:00 Cine " Adrenalina " 1:00 ko tv 2:00 Infocomercial
POPULAR TV	
07:00 Palabra de Vida 09:35 Cuidate 10:30 Coverdale's Corner 11:34 Pueblo en Camino 12:00 Regina Chaeli 12:05 Santa Misa 13:00 Frente a frente 14:00 Popular Tv Noticias 1 14:30 Corto pero intenso 15:00 Concurar con Popular 16:05 Cine infantil 17:00 Megaclics 17:34 Dibujos animados 18:00 Los últimos Mundiales 20:00 Popular Tv Noticias 2 20:36 Pantalla Grande 21:43 Ala...Dina 23:00 Sketch & CO. 00:11 Cine: "Sangre sobre el sol"	

* Los horarios y contenidos de las diferentes cadenas de televisión podrían sufrir modificaciones -ajenas a nuestra responsabilidad- debido a los cambios de programación de última hora.

LAS PELÍCULAS

● Mala ★ Regular ★★★ Interesante ★★★★★ Buena ★★★★★ Muy Buena

ANTENA 3 22:15
MI GRAN AMIGO JOE
★★



La lucha por salvar y proteger a un gran gorila de tamaño y corazón

Título original: 'Mighty Joe Young'. Fantástica. EEUU, 1998. **Dirección:** Ron Underwood. **Interpretes:** Bill Patton, Peter Firth, Charlize Theron y Rade Serbedzija. 107 m.

Joe, un pacífico gorila de 5 metros y su mejor amiga, Jill Young, que le está protegiendo, crecen juntos felices en un remoto lugar de las montañas de África Central. Cuando la vida de Joe corre inminente peligro, Jill y el científico Gregg O'Hara deciden trasladarse a un lugar seguro en el estado de California. La tranquilidad para Joe durará poco ya que es localizado por el mismo cazador furtivo que intentó matarlo en África. ¿Qué pasará? ¿Podrá Jill convencerle al cazador furtivo que es una especie a extinguir?

TELECINCO 15:30
LA CASA DE MI VIDA
★★

Arreglar la familia en los últimos días de vida

George Monroe es un apacible constructor de maquetas que recibe terribles noticias sobre su salud casi al mismo tiempo que es despedido de su trabajo. Por su parte, Robin, ex esposa de George, sufre su infierno personal en la forma de su hijo Sam, rebelde adolescente que dice odiar a su familia y que poco a poco se está sumergiendo en el mundo de la droga. Entonces, George decide arreglar su relación con Sam en los pocos meses que le quedan de vida, para lo cual juntos derriban la vieja casa.

CANAL 4 22:00
LA VERDAD SILENCIADA
★★

Apariencias engañosas con agresividad

Cuando Brianne conoce a Clay piensa que ha encontrado al hombre ideal, su príncipe azul. Le encantó su forma de ser: era un tipo duro y muy personal en el que se mezclaban el encanto y el misterio. Con el tiempo, su misterio se volvió peligroso y el encanto pasó a convertirse en violencia. Todo, por los repentinos impulsos violentos y agresivos de Clay.

Un largometraje dramático dirigido por Peter Werner.

LA 2 03:00
EUROPA, EUROPA
★★★

Impresionante historia de un judío intérprete

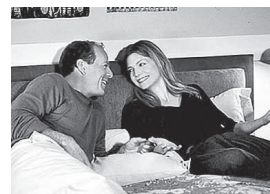
Título original: 'Europa, Europa'. Drama. Fra/Alem., 1992.

Dirección: Agnieszka Holland. **Interpretes:** Marco Hofschneider, Julie Delpy y Hans Zischler. 115 m.

Salomón Perel nace en Alemania en 1925 en el seno de una familia judía. Se trasladan a Polonia y cuando comienza la guerra Salomón es enviado más al este. Durante dos años permanece en un internado soviético para judíos. Cuando es capturado por los alemanes, se convierte en su intérprete e intenta ocultar su naturaleza judía uniéndose a las juventudes hitlerianas.

LA PRIMERA 16:00
HISTORIA DE LO NUESTRO
★★

¿Puede el amor durar para siempre?



T.O.: 'The Story of Us'. Drama. EEUU, 1999. **Director:** Rob Reiner. **Interpretes:** Bruce Willis, Michelle Pfeiffer, P. Reiser y Rita Wilson. 90 m.

Historia de un matrimonio, que después de quince años de relación, entra en una profunda crisis. Nada podía indicar que pudieran surgir problemas, ya que la pareja lleva una vida apacible y tiene dos hijos encantadores. Sin embargo, ninguno de los dos es feliz, por lo que empiezan a reflexionar sobre lo que les ha pasado. Con la sombra del divorcio sobre sus cabezas, descubren que las cosas que les enamoró ahora les separa.



Perla cultivada
Perla japón
Perla china

Atalaya



Avda. Fernández Ladreda, 20
Telfs. 921 46 17 52 - 921 46 17 54
40002 SEGOVIA



Las lágrimas del mar a su alcance

Mes de la perla

Consúltenos sin compromiso

Perla tahiti
Perla australiana

RELOJERÍA

ZUSAN - 6

JOYERÍA

Avda. Fernández Ladreda, 14
Teléfono 921 46 16 85 40001 SEGOVIA



La feria fue inaugurada ayer en el polígono industrial de Hontoria en los locales de la empresa Distralicón. /KAMARERO

Alimentos pasados por hielo

Distralicón S.L. celebra hasta hoy la segunda feria del congelado de Segovia

JUANA HIT/SEGOVIA

Las instalaciones de la empresa Distralicón S.L. de Segovia acogen hasta hoy la celebración de la segunda edición de la feria del congelado de Segovia, con la muestra de los productos más novedosos del sector, en auge en los últimos años.

Hasta Rodolfo, el langostino de Pescanova, se expone estos días en Segovia, donde la calidad y la variedad de productos priman sobre la cantidad. La exposición está dirigida a los profesionales del mercado de congelados, que llegan a Segovia con la intención de mostrar lo último de sus producciones.

José Miguel González, responsable de Distralicón, explicó que son 21 los expositores que

participan en esta feria, procedentes de toda España y de algunos países del extranjero como Finlandia e Islandia. Algunas de las marcas que mostrarán sus productos en Segovia son Pescanova, Findus, Calvo, etc.

La muestra tiene lugar en la

El sector del congelado está adquiriendo un gran auge y apuesta por la cantidad

sede de Distralicón, en el polígono industrial de Hontoria, en la calle de los Carpinteros. Fue inaugurada ayer a las cinco de la tarde con la asistencia del alcalde en funciones de Segovia, Juan José Conde.

José Miguel González reconoció que el sector de los productos congelados va adquiriendo un mayor auge en todo el mundo, convirtiéndose en un mercado al que cada vez con más frecuencia recurren todo tipo de familias, ya que también se producen numerosos alimentos destinados a los más pequeños de la casa. "Antes prácticamente sólo se conocían los filetes de pescado con piel. Ahora hay una gran variedad de productos, desde verduras, hasta pasta, carnes,

lácteos, etc.", afirma González. "Antes el sector del congelado era como de segunda. Ahora, ha adquirido incluso un mayor precio que el mercado fresco, porque requiere un mayor proceso de transformación hasta conseguir un producto de gran calidad", apunta.

A pesar de que sólo se han celebrado dos ediciones de la feria del congelado de Segovia, la muestra ya ha cogido un gran prestigio a nivel nacional e internacional, con la participación de numerosas empresas.

La empresa segoviana Distralicón, además de organizar esta feria, participa en otras que se celebran en España del sector, como la de Vigo, una de las más importantes.

MAÑANA DOMINGO

La moda se va de baño
La top Eugenia Silva muestra las tendencias de la temporada

FÚTBOL DE FAVELAS
La liga que descubre cracks entre las chabolas de Brasil

ENTREVISTA
El arquitecto Jean Nouvel reflexiona sobre la vida de los edificios

OPINIONES: QUIM MONZÓ. SERÉ BREVE:
Pequeño pero robusto. SOLEDAD PUERTOLAS. ENCRUCIJADAS: En el porche de una vieja mansión sueña. ANDRÉS TRAPIELLO. LOS BALUARDES: Caduca ayer. MIRADAS: Sean Penn protagoniza "El asesinato de Richard Nixon", basado en un hecho real. Texto de Juan Ignacio Francia

Triangulo Inmobiliaria
C/ San Francisco, 19 921 41 20 90

www.trianguloinmobiliaria.com

ESTAMOS EN LA RED

la mejor forma de encontrar casa en Segovia

segovialnmobiliaria.com

DigitalCentury
Internet Consulting

- Pisos
- Chalets
- Locales
- Solares
- Oficinas
- Fincas
- Naves
- Promociones